



Made for minds.

Exhibirán en Alemania muestra retrospectiva de Yoko Ono



En la ciudad alemana de Düsseldorf tendrá lugar una muestra que repasa la vida y obra de la pionera artista japonesa-estadounidense.

Página 6 ➔

"Coolcation": ¿cuánto cambian nuestros viajes con el cambio climático?



La asociación de turismo sueca "Visit Sweden" parece estar segura de su posición: "Atrás quedaron los días en que la gente perseguía incansablemente el sol abrasador y el calor sofocante", se lee en su sitio web. En cambio, se habría desarrollado una nueva tendencia: "Coolcation", un neologismo compuesto de "cool" y "vacaciones".

Página 15 ➔



María Corina Machado dice que dará “la lucha” desde Venezuela

La líder opositora dijo no saber si ahora aumentaría la presión del chavismo contra ella e insistió en que **Edmundo González Urrutia** “es el presidente electo” y lo será “esté en Venezuela o en cualquier parte del mundo”.

La líder opositora venezolana **María Corina Machado** aseguró este lunes (09.09.2024) que permanecerá en el país después de que su candidato en las presiden-

ciales, **Edmundo González Urrutia**, decidiera exiliarse en España, país al que llegó el domingo y desde donde presentó una carta a sus compatriotas donde explica los motivos de su salida de Venezuela.

“Si algo cambia la salida de Edmundo, desde una perspectiva que pueda incrementar el riesgo sobre mí, no lo sé, pero en todo caso yo he decidido permanecer en Venezuela y acompañar la lucha desde aquí mientras que él lo

hace desde afuera”, dijo Machado desde la clandestinidad en un evento virtual. “Todos sabemos que Edmundo González Urrutia es el presidente electo de Venezuela”, insistió Machado. “Y lo será, esté en Venezuela o esté en cualquier parte del mundo”.

González Urrutia, de 75 años, **hizo un llamado más temprano al “diálogo”** y explicó que su decisión de irse al exilio la tomó para “que cambien las cosas” y construir “una etapa nueva para Vene-

zuela”. El dirigente opositor y candidato en las polémicas elecciones presidenciales del 28 de julio estaba en la clandestinidad desde el 30 de julio, pasó un tiempo en la embajada de Países Bajos en Caracas antes de trasladarse a la española el 5 de septiembre.

“Ni un solo gobierno democrático”

“En las circunstancias en que estaba (González Urrutia) en Venezuela no podía realizar todas las funciones”, siguió la líder opositora. “No cambia absolutamente nada: la legitimidad se mantiene, la estrategia se mantiene”, apuntó Machado, quien convocó a una manifestación el martes en la Plaza de las Cortes de Madrid para “reivindicar el mandato del 28 de

julio”. Unos 280.000 venezolanos viven España, según cifras oficiales.

Machado también hizo un llamado “a la comunidad internacional”, a la que “hemos pedimos, y ratificamos hoy más que nunca, que proceda (con) el reconocimiento de Edmundo González Urrutia como presidente electo”. La dirigente destacó que “ni un solo Gobierno democrático” ha “reconocido el fraude de Nicolás Maduro”, y aseguró que “las bases del (gobernante) Partido Socialista Unido de Venezuela (PSUV), de la Fuerza Armada y de los policías”, así como países “aliados al régimen”, saben que González Urrutia “es el presidente electo”.

DZC (EFE, AFP)

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](https://www.dw.com)

Las perspectivas de Venezuela con una oposición descabezada

María Santacecilia

La salida de Edmundo González Urrutia de Venezuela deja en un panorama aún más incierto tanto a los millones de venezolanos que se movilizaron para votarle el 28 de julio, como a la oposición del país, unida en torno al hombre que consideran legítimo vencedor de los comicios. El riesgo que corrían en Caracas el septuagenario exdiplomático y su familia fue la razón esgrimida para abandonar el país e instalarse en Madrid.

"Maduro gana así puntos en su afán de mantenerse en el poder, porque su marcha supone un debilitamiento para las fuerzas opositoras", dice a DW Günther Maihold, experto en Latinoamérica de la Fundación Ciencia y Política, en Berlín. En el país aún queda [María Corina Machado](#), pero en condiciones difíciles, ya que no puede moverse con libertad". [Machado es la más estratégica](#) de los dos, pero González Urrutia es la persona que tenía toda la legitimidad, al menos moralmente, por haber ganado las elecciones", prosigue Maihold.

Lucha en Venezuela, lucha en el exterior

El mensaje de María Corina Machado anunciando la salida de González Urrutia suaviza la futura ausencia del exdiplomático en el país, diciendo que habrá una distribución de funciones: "Edmundo luchará desde afuera junto a nuestra diáspora y yo lo seguiré haciendo aquí, junto a ustedes", escribió Machado en X.

Los contactos de González Urrutia y su pasado diplomático juegan a favor de este reparto de tareas, ya que él puede promover la causa venezolana en el exterior y ser recibido por Gobiernos que lo apoyan, pero eso no resta orfandad al movimiento opositor dentro de Venezuela: "La gran equivocación del experimento [Guaidó](#) fue creer que se podría ganar desde fuera y no reconocer que lo que verdaderamente importa es el balance de poder en el país", dice Maihold.

Sin motivos para el optimismo

La salida de González Urrutia hacia Madrid ha estado rodeada de afirmaciones y desmentidos por parte de los Gobiernos de Venezuela y España. Caracas quiere mostrar que sigue negociando de tú a tú en política internacional, mientras que al Ejecutivo de Sánchez no le conviene, en clave de política interna, admitir que hayan podido existir tratos con Maduro. "A Maduro le interesa presentarse como un Gobierno que negocia a nivel internacional con otros Gobiernos", dice a Deutsche Welle Sabine Kurtenbach, del Instituto Alemán de Estudios Globales y Regionales (GIGA, por sus siglas en inglés).

Entre dimes y diretes, con el nombre del expresidente Rodríguez Zapatero mencionado como el mediador que habría facilitado la salida de González Urrutia, el diario *El País* informaba que, según fuentes negociadoras, Maduro se está quedando cada vez más solo dentro de su núcleo de poder aferrándose a la presidencia.

Günther Maihold admite su

sorprea ante esta afirmación y la toma con escepticismo. "La salida de González Urrutia reafirma la estrategia de represión", subraya. Para el experto alemán, la marcha del opositor es un indicio más de que, tanto Maduro como su núcleo más cercano, van a continuar con el atrincheramiento.

Factores internos que permiten el atrincheramiento

Uno de los factores internos que lo propician es, precisamente, la coherencia interna en el círculo de poder de Maduro. "Hay poco fraccionamiento entre Maduro y la elite militar, económica, social, política", dice Sabine Kurtenbach, del GIGA. Para la experta, la represión desplegada no solo hacia el pueblo, sino también hacia las élites, también es clave en el atrincheramiento: "La mitad de los presos políticos son militares, hubo una represión cruel contra quienes pensaban distinto". A ello habría que sumar el tema económico: "La elite está unida por la corrupción, por el control de recursos, no solo petróleo, sino también el oro del Arco Mi-

nero", dice Kurtenbach.

"Los elementos internos son los más determinantes", destaca, por su parte, Víctor Mijares, profesor de Ciencia Política en la Universidad de Los Andes. "No se trata solo de represión militar, sino de la cooptación de fuerzas de seguridad, incluidos los servicios de inteligencia y grupos paramilitares como los 'colectivos', que actúan como fuerzas de choque".

Los factores exteriores

Fuera de Venezuela, hay otros factores que contribuyen a que Maduro se perpetúe en el poder. "La falta de presión efectiva por parte de los países latinoamericanos y el dubitativo rol de Estados Unidos, que prefiere no involucrarse directamente en la región, han dejado a Maduro sin grandes amenazas", dice Víctor Mijares.

Por otro lado, el calendario electoral estadounidense tampoco propicia que se vayan a producir movimientos por Venezuela en el corto plazo. Además, empresas como Chevron, con intereses en el petróleo venezolano, "parecen preferir la estabilidad

del régimen actual para asegurar su posición a largo plazo", prosigue Mijares.

"Potencias como Rusia, Irán y China han jugado un papel significativo en el apoyo al régimen de Maduro. Rusia ha proporcionado armas y tecnología militar, mientras que grupos como Wagner han tenido participación en sectores clave como la minería ilegal. Irán también ha ofrecido asistencia, particularmente en la industria petrolera y en materia militar. China, aunque con menor implicación militar, ha brindado apoyo financiero crucial en el pasado, lo que ha permitido al régimen mantenerse a flote a pesar de la crisis económica. Estas alianzas han sido fundamentales para que Maduro continúe en el poder", resume Víctor Mijares.

Mientras, el intento negociador liderado por Brasil y Colombia parece estar en un callejón sin salida. En la propia región, el Gobierno de Maduro se ve cada vez más aislado. No hace mucho, Maduro celebraba varios acuerdos de Venezuela con los BRICS, bloque a cuya membresía sigue siendo aspirante. "Es un indicio más de que Maduro trata de evitar dar la sensación de que Venezuela está abandonada del mundo y que su nuevo Gobierno tendrá algunos elementos de reconocimiento internacional", concluye Günther Maihold.

(ers)



González Urrutia pide diálogo y democracia para Venezuela

En una carta publicada tras su llegada a Madrid, donde se encuentra exiliado, el candidato opositor de las pasadas presidenciales dijo que salió de su país para "que cambien las cosas".

El candidato de la mayor coalición opositora de Venezuela y ri-

val de [Nicolás Maduro](#) en las cuestionadas elecciones del 28 de julio, [Edmundo González Urrutia](#), manifestó este lunes (09.09.2024) que la decisión de abandonar su país y exiliarse en España la tomó porque el destino de los venezolanos "no puede, no debe ser, el de un conflicto de dolor y sufrimiento".

Por medio de una carta a sus compatriotas divulgada [tras su llegada a Madrid](#), hizo un llamado al "diálogo" y explicó que su exilio busca lograr que "cambien las cosas" y se construya "una nueva etapa para Venezuela". "Solo la política del diálogo puede hacernos reencontrarnos", escribió el político opositor en la misiva, pu-

blicada a través de su cuenta en X (Twitter).

"Es un gesto que tiende la mano a todos y espero que como tal sea correspondido", añadió el exdiplomático de 75 años al día siguiente de llegar a España. En su declaración, González Urrutia señala que "solo la democracia y



la realización de la voluntad popular puede ser el camino para nuestro futuro como país". Ahora mismo, dijo, la libertad de los presos políticos es su "gran prioridad" y una "exigencia irrenunciable".

"Está mejor en España"

El antichavista llegó a Madrid el domingo, tras pedir asilo al considerar que en Venezuela sufría persecución política y judicial después de las presidenciales del

[Continúa en la pagina 3](#) ➔

→ Continúa desde la página 2

28 de julio, cuya victoria oficial fue otorgada por el Consejo Nacional Electoral (CNE) a Nicolás Maduro, un resultado validado, posteriormente, por el Tribunal Supremo de Justicia (TSJ), pese a las dudas que genera en la comu-

nidad internacional el hecho de que jamás se mostraran las actas electorales.

En su comunicado, González Urrutia agradece "profundamente" al Gobierno de España por haberle dado acogida y protección, así como a la embajada de Países Bajos en Venezuela, donde estu-

vo refugiado durante varias semanas.

El ministro de Asuntos Exteriores español, José Manuel Albares, afirmó que González Urrutia "está mejor en España que indefinidamente en la residencia del embajador, en un régimen casi de semiclandestinidad, o no hable-

mos ya en una cárcel". Albares insistió en que la acogida del político venezolano no cambia la posición de Madrid. "No vamos a reconocer la supuesta victoria de Nicolás Maduro", afirmó.

La líder opositora venezolana María Corina Machado aseguró que la salida del país de González

Urrutia, en la clandestinidad desde hace un mes al igual que ella, fue necesaria para "preservar su libertad y su vida" en medio de "una brutal ola de represión".

DZC (EFE, AFP)

"Nadie ha intentado hacer un golpe en Honduras"

Lo que piensan nuestros lectores

Presidenta de Honduras denuncia plan de "golpe de Estado"

Arman un Estado con la ayuda del narcotráfico, pero si la ciudadanía les pide la renuncia, se lavan las manos diciendo que son víctimas y denuncian un golpe de Estado.

Alexander Ibarra, Honduras

Gracias a la injerencia de EE.UU. el crimen organizado se apoderó del Estado. Ahora, nuevamente el imperialismo de Estados Unidos intenta desestabilizar al [gobierno de Xiomara Castro](#).

B. Carranza, Facebook

Todos tienen el mismo discurso: Estados Unidos quiere acabar con ellos. Pero son ellos los que terminan acabando con el pueblo.

Gabriel Gerardo Camacho, España

Estados Unidos quiere generar un golpe de Estado a Xiomara Castro, y los medios de comunicación se prestan a eso. Es cierto que Xiomara no es una buena

presidenta y deja mucho que desear. Pero el video fue enviado desde Estados Unidos a los canales de televisión.

W. Ordoñez, Facebook

Estos políticos son una vergüenza para el país, lo que pueden hacer los políticos es pedirle perdón al pueblo y renunciar. Con esto pretenden desviar la atención de los delitos que cometen. Un día la justicia llegará.

Yami Carbajal, Facebook

Lleva mucho tiempo hablando de un golpe de Estado, pero nadie ha intentado hacer un golpe. Nuestro país está siendo dirigido por personas que tienen vínculos con el narcotráfico y tienen mucha ansia de poder.

Alex Javier Galeas Aguilar, Honduras

Qué vergüenza nos hacen pasar estos políticos de turno ante el mundo entero. Tienen nexos con el narcotráfico para que les financien sus campañas políticas. Pero está muy claro que Castro quiere proteger a su familia, por eso canceló la extradición con Estados Unidos.

Caren Hernández, Honduras

[Candidato opositor venezolano Edmundo González Urrutia aterriza en España](#)

Otro más que abandona el barco.

Félix Flores, Nicaragua

Espero que Pedro Sánchez le conceda asilo político a [Edmundo González Urrutia](#), y condene la represión a la oposición venezolana por parte del régimen de [Nicolás Maduro](#). También espero que reconozca a Edmundo González como presidente de Venezuela y al régimen de Maduro como una dictadura.

Mayerlin Viveros Quiroz, Facebook

No se inmiscuyan en los procesos electorales de mi país.

José Mesía, Venezuela

Increíble, por ganar las elecciones ahora le tocó huir de su país.

Elton Mario Foster, Colombia

En Colombia, alguien que huye de la justicia y no acude a las citaciones de la fiscalía no lo dejarían salir del país. No podemos justificar el desacato a la autoridad de ninguna manera.

Margarita María Cendales, Co-

lombia

Se fue al exilio, renunció a su victoria. Está entregando Venezuela en bandeja de plata al dictador de Maduro.

Adler Schwarzer, Chile

[De la transparencia informativa en Argentina y los perros de Milei](#)

Este señor miente diciendo que somos los mejores del mundo, mientras golpean a jubilados, dejan que se pudran los alimentos en los galpones antes que dárselos a los comedores. Tenemos muchos niños y adultos mayores que están malnutridos, pero Milei se jacta que está arreglando el país. Su locura nos está llevando al abismo. Algunos callan porque les conviene.

Mary Gassino, Argentina

El decreto no cancela la ley, solo la ordena. Hoy cualquier ciudadano tiene el derecho de ser informado, pero al haber más de 1000 consultas por un mismo tema no se tiene el tiempo necesario para realizar el pedido, por eso hay medios de comunicación que tardan en recibir dicha respuesta. Lo que dice el decreto es

que se dará prioridad a los medios y luego a los privados. Así se dará la información mucho más rápida. Es simplemente regular algo para que funcione bien, esto es muy practicado por los alemanes que regulan cada paso que da el ciudadano.

Carlos Ramiro Aguirre, Alemania

[Milei](#) vetó un aumento a los jubilados, una ley que fue aprobada en el congreso; los jubilados hubieran podido recuperar un poquito de lo que perdieron debido a la devaluación que hizo cuando asumió. También les sacó medicamentos que antes los jubilados recibían gratis. Ahora los reprimen con gases y golpes, ellos reclaman porque tienen hambre.

Mariel Rebagliati, Argentina

[AMLO: "No hemos tenido asesinatos de periodistas" en México](#)

La prensa nacional e internacional que está establecida en [México](#) ha informado con frecuencia sobre las desapariciones y asesinatos de periodistas. Es un hecho innegable.

Gustavo Mourraille, Argentina

Esto es como decir que en Venezuela la gente no se muere de hambre o que en Colombia no hay más paramilitares ni guerrilla o que en Israel hay paz y que los palestinos viven en un paraíso. O que Estados Unidos no tiene interés por el petróleo o que Putin es un ser de luz. Nada de esto es cierto, todo es falso. El mundo se está cansando de la corrupción y México está cansado que los carteles gobiernen el país.

Juan Londono, Facebook

El problema no es lo que diga el presidente. El problema es que la gente le cree y lo defiende.

Lucas Torres, México

¿Desea saber más sobre los temas que han generado estas opiniones? Use los enlaces a los títulos de los artículos que les hemos colocado arriba y compártalos con otros lectores. Su opinión nos interesa. ¡Escríbanos!

Si desea leer más opiniones sobre estos temas en Facebook, por favor, acceda a <http://www.facebook.com/dw.espanol>

Deutsche Welle no se hace responsable de las opiniones vertidas por los usuarios.

Deutsche Welle se reserva el derecho a modificar en parte o en su totalidad los mensajes enviados por los usuarios.



Edmundo González Urrutia, opositor venezolano.

Imagen: Leonardo Fernandez Vitoria/REUTERS

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](https://www.dw.com)

Maduro profundiza el clima de terror en Venezuela

Ramón Cardozo Álvarez

Este sábado 7 de septiembre, el líder opositor Edmundo González Urrutia se vio forzado a abandonar Venezuela y asilarse en España. El pasado 2 de septiembre, el Juzgado Especial Primero para Casos de Terrorismo había emitido en su contra una orden búsqueda y captura acusándolo, sin fundamento alguno, de seis delitos graves, incluyendo entre ellos usurpación de funciones, conspiración y sabotaje, cuyas penas acumuladas superan los 50 años de prisión.

Más allá del intento de neutralizar la figura del excandidato presidencial y desacreditar las actas comiciales publicadas en internet que muestran que en las elecciones del 28 de julio obtuvo casi el 70% de los votos, la injusta criminalización de una figura de tan alto perfil político e internacional como González Urrutia responde a la estrategia de [Nicolás Maduro](#) de promover en Venezuela un clima de terror generalizado donde nadie, sin importar su inocencia o relevancia, pueda sentirse a salvo de ser una víctima más de la violencia del Estado.

Aplicación sistemática del terrorismo de Estado

Este uso del terror como instrumento de control social por parte del Estado venezolano viene siendo condenado de forma reiterada por la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH). En su comunicado del pasado 15 de agosto, la CIDH volvió a advertir a la comunidad internacional que el régimen de Maduro estaba "utilizando el terror como una herramienta para silenciar a la ciudadanía y perpetuar su poder autoritario".

En la misma dirección, el pasado 2 de agosto, varias organizaciones venezolanas de derechos humanos publicaron el informe "Crisis postelectoral y de DD.HH. en Venezuela", donde se documenta de forma exhaustiva cómo en el país se ha venido instaurando una "política pública generalizada y coordinada de terrorismo de Estado". En la introducción de este informe, a manera de testimonio, se deja constancia de que, a consecuencia del clima de terror que impera actualmente en Venezuela, "por primera vez, desde su aparición como parte del tejido asociativo del país, diferentes organizaciones de derechos humanos nacionales se abstienen de firmar, con su nombre, un reporte unitario sobre la situación de la dignidad humana".

El uso sistemático del terror como política de Estado busca acentuar la sensación de vulnerabilidad entre los ciudadanos, silenciar las voces críticas, desmovilizar a la sociedad y aislar a la disidencia. Para lograr estos objetivos, el régimen chavista se ha valido de una serie de medidas e instrumentos altamente represivos, entre los que destacan: la vigilancia masiva de la población, la represión arbitraria y aleatoria, la instrumentalización del sistema judicial al servicio del terror, y el uso de la violencia extrema contra cualquier forma de disidencia.

Vigilancia masiva de la población

Como parte de su estrategia del terror, el régimen de Maduro ha venido desarrollando un vasto sistema de vigilancia social. Este sistema combina tecnologías avanzadas, como el reconocimiento facial y el monitoreo del ciberespacio, con plataformas digitales de delación ciudadana y estructuras partidistas de vigilancia comunitaria. La finalidad últi-

ma es promover dentro de la sociedad venezolana la sensación de que el Estado es omnipresente y capaz de invadir a voluntad los espacios íntimos de la vida ciudadana.

Roberta Clarke, presidenta de la CIDH, en su reporte ante el Consejo permanente de la OEA el pasado 28 de agosto, alertó que el régimen venezolano estaba "intensificado la represión en la esfera digital, utilizando la tecnología para elaborar perfiles, vigilar e intimidar a los opositores. Se ha documentado el bloqueo de sitios web, redes sociales y plataformas de mensajería instantánea. así como el uso de aplicaciones que incitan a los ciudadanos a dar información unos sobre otros".

El pasado 30 de julio, Nicolás Maduro anunció la habilitación de una nueva función de la aplicación VenApp "para que allí se registren de manera confidencial los datos de los delinquentes que han atacado al pueblo, e ir por ellos". Esta plataforma digital de delación ciudadana se suma a la ya existente red de informantes anónimos conocidos como "Patriotas Cooperantes" y a la estructura local de "jefes callejeros" del partido de gobierno PSUV. Con estas herramientas, el régimen busca fomentar un ambiente de desconfianza mutua en las comunidades y generar en los ciudadanos el temor constante de ser denunciados por cualquier expresión que pueda interpretarse como disidencia.

El régimen ha buscado incrementar la percepción de la omnipresencia estatal mediante el despliegue de drones y cámaras de videovigilancia en zonas de protesta. La sensación de que la vida de las personas siempre está sujeta a la vigilancia estatal se acentúa mediante inspecciones arbitrarias y aleatorias de los dispositivos móviles de los ciuda-

nos, tanto en espacios públicos como en lugares de trabajo. Un conjunto de ONG venezolanas denunció en una carta abierta el 5 de agosto que "se reportan frecuentemente detenciones por parte de las fuerzas de seguridad para examinar el contenido de teléfonos particulares, incluyendo fotos, cuentas de redes sociales y conversaciones de WhatsApp. Estas revisiones resultan en detenciones basadas en el contenido encontrado".

Represión arbitraria y aleatoria: Operación Tun-Tun

Otra estrategia clave del régimen chavista para infundir terror en la población es el empleo de medidas de represión arbitrarias y aleatorias. Un ejemplo destacado de este tipo de medidas es la operación "Tun-Tun", que consiste en allanamientos, redadas y detenciones ejecutadas sin previo aviso ni órdenes judiciales. Estas acciones a menudo culminan en arrestos arbitrarios, desapariciones forzadas y torturas. Si bien estas operaciones se dirigen principalmente contra activistas y opositores, también se han extendido a familiares de disidentes. Esta forma de represión indiscriminada genera una profunda sensación de vulnerabilidad en la sociedad, ya que se hace imposible prever quién podría convertirse en víctima y por qué motivo.

Las operaciones más recientes de este tipo se ordenaron para enfrentar las protestas ciudadanas en rechazo a la proclamación fraudulenta de Nicolás Maduro. Según cifras oficiales, más de 2.400 personas han sido detenidas desde el 29 de julio. Entre los apresados no solo se encuentran manifestantes, sino también miembros y testigos electorales, activistas y dirigentes políticos, defensores de derechos huma-

nos, periodistas, personas que publicaron mensajes críticos en redes sociales e, incluso, más de 100 adolescentes de entre 14 y 17 años, de los cuales 86 fueron liberados recientemente bajo medidas cautelares. Para aumentar el terror en la población y disuadir a futuros manifestantes, Maduro creó dos nuevas cárceles de máxima seguridad, donde los detenidos estarán sometidos a procesos de "reeducación" política.

Sistema judicial al servicio del terror

Las arbitrariedades del régimen no se limitan a las detenciones, sino que se extienden a todo el proceso judicial. Una vez detenidas, las personas quedan en una situación de absoluta indefensión dentro de un sistema judicial diseñado para apoyar la política de terrorismo de Estado implantada por el régimen. Jueces y fiscales, actuando bajo órdenes directas del Ejecutivo, someten de manera sistemática a los procesados a juicios manipulados, donde se les niegan las garantías procesales mínimas. Además, se les imputan cargos infundados de delitos graves como traición a la patria, terrorismo, conspiración o instigación al odio. Estas falsas acusaciones, que conllevan severas sanciones, permiten mantener a los opositores en prisión por tiempo indefinido, convirtiéndolos en la práctica en rehenes políticos del régimen.

Estas medidas no solo buscan castigar a los disidentes, sino que aspiran a promover el miedo dentro de la población venezolana, que observa cómo cualquier ciudadano puede terminar siendo víctima impotente de un sistema judicial totalmente instrumentalizado.

Uso de la fuerza letal y la violencia extrema

Otra de las estrategias clave del régimen chavista para instaurar un clima de terror en Venezuela ha sido el uso de la fuerza letal y la violencia extrema para reprimir los actos de disidencia ciudadana. Precisamente por este tipo de acciones ejecutadas por el gobierno en el contexto de las protestas de 2014 y 2017 es que el régimen de Maduro se encuentra bajo investigación de la Corte Penal Internacional (CPI) por la presunta comisión de crímenes de lesa humanidad.

A pesar de la investigación en curso de la CPI, durante las recientes protestas postelectorales, las fuerzas de seguridad del Estado, en coordinación con grupos paramilitares afines al régimen, volvieron a reprimir a manifestantes desarmados de manera "escandalosamente brutal", según lo describió Juanita Goebertus, directora para las Américas de Human Rights Watch. Esta despiadada represión resultó en



Más de 2.400 personas han sido detenidas en Venezuela desde los comicios, según cifras oficiales. Imagen: Matias Delacroix/AP/picture alliance

Continúa en la pagina 5 ➔

→ Continúa desde la página 4

el asesinato de 24 ciudadanos y dejó a 192 personas heridas. El mensaje del régimen detrás de estos actos inhumanos es que el poder del Estado no respeta lími-

tes y cualquier forma de disidencia puede ser respondida con fuerza letal y violencia extrema. El avance en Venezuela de un estado generalizado de miedo puede llevar a muchos a sobrestimar la fortaleza del régimen cha-

vista. Sin embargo, el hecho de que Nicolás Maduro haya optado por recurrir al terror para hacerse obedecer es una clara evidencia de que no existen razones legítimas que motiven a los venezolanos a obedecerle voluntariamen-

te. Un régimen de este tipo, sostenido únicamente en la violencia y el terror, más temprano que tarde será víctima de las mismas tempestades que siembra. Esto es especialmente válido en el caso del pueblo venezolano, decidi-

do como está a luchar para vivir en libertad, tal y como lo ha hecho a lo largo de su historia. (ers)

“A la democracia hay que cuidarla todos los días”

Diego Zúñiga

Cuando niña, Nancy Hernández López alimentaba y bañaba perros callejeros en Mata Redonda, el distrito de San José (Costa Rica) donde vivía su familia. Talentosa nadadora, llegó a colgarse una medalla de oro en un campeonato centroamericano y le ofrecieron vivir en Estados Unidos, para luchar por un cupo para los Juegos Olímpicos representando a ese país. Solo tenía 13 años y sus padres rechazaron la propuesta. A los 18 dejó la natación, empezó a jugar tenis y a estudiar para convertirse en abogada. Ya como profesional, mientras oficiaba como mediadora, quedó en medio de una balacera entre reclusos y policías dentro de un penal.

Todas esas experiencias de vida sirven hoy a Hernández para realizar su trabajo como jueza y presidenta de la [Corte Interamericana de Derechos Humanos \(Corte IDH\)](#), que esta semana cumplió 45 años de existencia. La magistrada dirige esta entidad dependiente de la [Organización de Estados Americanos \(OEA\)](#) hasta 2025. "Mi objetivo principal es fortalecer el legado de estos 45 años, en los que la Corte ha dado a la región estándares muy importantes para el fortalecimiento del Estado derecho, de la democracia y la protección de grupos vulnerables", dice Hernández en conversación con DW. DW: ¿Qué otros objetivos se plantea como presidenta de la

Corte IDH?

Nancy Hernández: Mi presidencia se ha enfocado también en fortalecer las relaciones con los operadores de justicia de la región, especialmente para impulsar el cumplimiento de sentencias. Hemos estado coordinando una serie de visitas en terreno, que aprovechamos para hablar con las altas autoridades, para darles seguimiento a las sentencias, caso a caso y país por país. Y, muy importante, luchar por la sostenibilidad financiera del tribunal.

¿Cuál es la situación financiera de la Corte?

De las tres cortes regionales (una americana, una europea y una africana), la Corte Interamericana es la que tiene menor presupuesto. Sin embargo, cada vez tiene más casos y ahora está teniendo una serie de opiniones consultivas en temas muy importantes que requieren el desplazamiento del tribunal a hacer audiencias afuera. También adoptamos medidas provisionales, estamos *in situ* haciendo diligencias judiciales en los lugares más recónditos del continente, como la Amazonía brasileña, por ejemplo, o la selva del Darién.

¿Cuál sería un caso típico que recibe la corte?

Para la Corte IDH es muy importante [ser un espacio para los más vulnerables](#), quienes no tienen voz o se les ha negado la voz, o que nunca han sido escuchados en sus países y que están en situaciones de vida o muerte, como es el caso que tenemos ahora en

la Corte del pueblo yanomami, en Brasil, que está viviendo un proceso de extinción paulatina por la contaminación con mercurio de sus fuentes de agua y comida realizada por mineros ilegales. Esto ha derivado en la muerte por hambre de los niños yanomami y también de su población mayor debido a enfermedades muy graves. Ahí, en esas poblaciones donde nadie llega es donde llega la Corte IDH a buscar que sean escuchados y que sean atendidos por los Estados.

Siempre hay voces que cuestionan instituciones como la Corte IDH como un gasto innecesario de recursos. ¿Qué les diría a quienes comparten esa visión?

Mire, lo primero que diría es que invertir en justicia y fortalecimiento del Estado de derecho es la mejor inversión que puede hacer un país que apunta a un desarrollo sostenible, en paz, donde exista un adecuado clima de negocios y seguridad jurídica para las inversiones. En la región podemos ver ejemplos de países que antes eran democracias y hoy son dictaduras, y en este momento están confiscando propiedades sin un debido proceso y sin ningún pago. También tenemos países en la región donde no se puede profesar una fe o emitir una opinión sin terminar preso o muerto.

En ese contexto, dice usted, no se debería cuestionar la existencia de una corte supranacional.

Me parece que no hay discusión de que la inversión en dere-

chos humanos y Estado de derecho es la única vía. Por otro lado, la Corte IDH sirve como válvula de escape para una serie de tensiones, que, de no ser atendidas a tiempo, repercuten negativamente en las sociedades. La Corte viene a ser la última instancia de defensa de las libertades fundamentales. Sin esa válvula de escape muchas personas optarían por vías no pacíficas ni democráticas para canalizar sus inquietudes.

Usted lo ha dicho: en la región hay países donde la situación de los derechos humanos es frágil. ¿Es esto prueba de cuánto queda por trabajar en esa materia?

Nadie está vacunado contra el autoritarismo. Yo creo que lo que está pasando en el mundo y en nuestra región en cuanto a retroceso democrático es una muestra de ello. La democracia hay que cuidarla todos los días, creo que eso se nos ha olvidado, y hemos descuidado la labor diaria y la defensa de las libertades fundamentales que tanta sangre costó a la humanidad. Por eso es muy importante el trabajo que hacen tanto los tribunales nacionales como las cortes constitucionales y las cortes internacionales para fortalecer materias básicas para la defensa de la democracia, como la libertad de expresión y la independencia judicial.

¿Cuenta la Corte IDH con las herramientas necesarias para realizar su trabajo?

Lo que yo quisiera es tener más apoyo, porque los desafíos

son enormes. La corte está técnicamente preparada para enfrentar desafíos sobre emergencia climática, inteligencia artificial y otros, pero necesitamos una mayor consolidación y mayor apoyo de los países, tanto en el cumplimiento de sus sentencias como en dotar a la corte de los recursos adecuados para su funcionamiento.

¿Qué puede sacarse en limpio de estos 45 años de trabajo?

Lo primero que hay que hacer es reconocer que la Corte IDH en estos 45 años de historia ha tenido un papel preponderante en la evolución política y jurídica del continente americano. La Corte se estableció desde sus inicios como un actor clave en la protección y promoción de los derechos humanos, sirviendo como catalizador para la transición de las dictaduras a la democracia, en un contexto extremadamente adverso. Además, ha sido pionera en el acceso a las víctimas, ha creado un fondo de asistencia legal para ellas y generado la posibilidad de que accedan, cuando no tienen recursos, a defensores interamericanos. Queremos tener mayor cercanía con las víctimas y los Estados, ser una corte de toga y mochila.

¿Cómo ha sido su experiencia personal como jueza y presidenta de la CorteIDH?

La verdad es que es un inmenso honor pertenecer a esta corte, a un proyecto ya de 45 años en pro de las víctimas y las poblaciones más vulnerables. Poder ir a las comunidades, hablar directamente con las personas afectadas y darse cuenta de que el sistema funciona para remediar las más graves violaciones de derechos humanos es muy satisfactorio para mí. Por otra parte, yo creo que llegó el momento de que pensemos en un tribunal de tiempo permanente. Las víctimas de América Latina se merecen un tribunal de tiempo completo con un presupuesto estable y robusto que permita atender las necesidades y requerimientos que están llegando a la Corte.

La Corte Interamericana de Derechos Humanos (Corte IDH) atiende casos que llegan a la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH) tras haber agotado las instancias nacionales. Para más información, visite https://www.corteidh.or.cr/como_acceder_al_sistema.cfm

(cp)



Exhibirán en Alemania muestra retrospectiva de Yoko Ono

En la ciudad alemana de Düsseldorf tendrá lugar una muestra que repasa la vida y obra de la pionera artista japonesa-estadounidense.

El espacio artístico K20 de Düsseldorf dedicará una muestra retrospectiva a la vida y obra de la pionera artista japonesa-estadounidense Yoko Ono. El 27 de septiembre será inaugurada la

exposición "Yoko Ono. Music of the Mind" (Yoko Ono. La música del alma), que aborda la influencia de la activista, músico y pionera del arte conceptual y participativo nacida en Tokio en 1933. Hasta el 16 de marzo, la muestra, creada en colaboración con la Tate Modern de Londres, presentará más de 200 obras, entre instrucciones, partituras, instalaciones, películas, música y fotografías sobre la vida y obra de Yoko Ono.

La exposición abarca siete décadas del arte multidisciplinario de la artista japonesa-estadounidense, desde mediados de la década de 1950 hasta el presente, informó el museo con sede en Düsseldorf. La obra artística de

Ono ocupa una posición pionera dentro del arte conceptual. Su trabajo tiene una influencia permanente en la cultura japonesa contemporánea.

El surgimiento de la artista Yoko Ono

Ono estudió filosofía en Japón y Estados Unidos, y música, incluido el canto clásico alemán "Liedgesang", en el Sarah Lawrence College de Nueva York.

En cuanto a su vida personal, Ono estuvo casada con el compositor Toshi Ichihyanagi, el productor de cine Anthony Cox y más tarde con el "Beatle" John Lennon. Antes de este matrimonio, ya había llamado la atención con

sus propias obras artísticas y actuaciones acompañadas de música.

Con Lennon, Yoko Ono grabó tres álbumes de vanguardia en Londres en los años 60. Actuó, entre otros, con la Plastic Ono Band, junto con Lennon, Eric Clapton y Klaus Voormann, y diseñó otros proyectos junto con Lennon. Ono, que también participó en las exposiciones Documenta 5 y 8 en Kassel en 1972 y 1987, publicó numerosos álbumes de música en las últimas décadas hasta hace unos diez años.

el(EPD, [Kunstsammlung NRW](#))



Uno de cada tres consorcios alemanes usa inteligencia artificial

La inteligencia artificial (IA) se utiliza cada vez más en la economía alemana. Según el Instituto Ifo, un tercio de las grandes empresas con más de 250 empleados utilizan IA. Los pioneros son la propia industria de TI y los proveedores de servicios relacionados con las empresas. En una comparación europea, Alemania se encuentra en el mediocampo superior, detrás de líderes como Dinamarca y Finlandia, pero muy por delante de Francia.

Con la IA, las empresas podrían sustituir a los trabajadores



faltantes y ser más eficientes, destaca el director general de la Asociación Bávara de Cámaras de

Industria y Comercio, Manfred Gößl. "La IA puede garantizar que nuestro nivel de prosperidad se

mantenga a pesar del cambio demográfico". Por lo tanto, no debería haber cargas adicionales al implementar los requisitos de la UE sobre IA en la legislación alemana.

La falta de experiencia ralentiza la aplicación

Según el Instituto Ifo, las empresas en Alemania utilizan la IA principalmente para el análisis de textos y datos y para automatizar la producción. Los campos de aplicación incluyen seguridad informática, marketing, producción y contabilidad. "A pesar del po-

tencial de una mayor eficiencia, por ejemplo en logística y medicina, muchas empresas dudan".

Las razones principales son la falta de experiencia y problemas con la integración en los procesos comerciales existentes, así como preocupaciones sobre la situación legal y la protección de datos. El director del estudio Ifo, Oliver Falck, afirma: "Las empresas deberían invertir en la formación de sus empleados para cerrar las brechas de conocimiento".

el(DPA)

Alemanes rompen marca histórica de horas trabajadas

Según nuevas cifras publicadas este martes (3 de septiembre de 2024), en el segundo trimestre de 2024 se trabajó más horas que nunca en Alemania, a pesar de la débil situación económica. El volumen de trabajo ascendió a 14.700 millones de horas, superando por primera vez el nivel anterior a la crisis del coronavirus, según el Instituto de Investigación Laboral (IAB), el brazo de investigación de la Agencia Federal de Empleo de Alemania.

"Nunca antes se había trabajado tanto en Alemania, en medio de una recesión económica", afirma el investigador del mercado

laboral del IAB Enzo Weber. En el segundo trimestre de 2019 se trabajaron 14.600 millones de horas. "Sin embargo, no se prevé un nuevo aumento", subraya Weber. "El crecimiento del empleo se está estabilizando significativamente, la tasa de tiempo parcial está subiendo hasta casi el 40% y se realizan menos horas extra que nunca".

Aumentó el trabajo parcial

En el segundo trimestre de 2024, el número de personas empleadas aumentó un 0,4% interanual hasta los 46,1 millones. Las horas de trabajo por persona aumentaron un 0,4% en comparación con

el mismo trimestre del año anterior y se situaron en una media de 318,2 horas.

La tasa de régimen laboral parcial aumentó 0,5 puntos inter-

anuales hasta el 39,8%. El número de empleados a tiempo parcial aumentó un 1,6%, mientras que el número de empleados a tiempo completo disminuyó un 0,3%.



Weber mencionó un aumento del empleo en sectores con una alta proporción de trabajo a tiempo parcial, como la sanidad y los servicios sociales, así como la educación.

Al mismo tiempo, el número medio de horas extraordinarias por trabajador también disminuyó en 0,3 horas. De media, los empleados trabajaron 2,9 horas de horas extraordinarias remuneradas y 4,1 horas de horas extraordinarias no remuneradas en el segundo trimestre de 2024.

el(DPA)

Cantante de los Scorpions ayuda a vender periódicos en la calle

Klaus Meine, líder de la célebre banda alemana de rock, colaboró así en una iniciativa social en ayuda de indigentes, en Hannover.

Momentáneamente, cambió los grandes escenarios por la calle: el cantante de Scorpions, Klaus Meine, ayudó en la venta del periódico social *Asphalt* junto con el vendedor identificado como "Uwe", en Hannover. Con mo-

tivo de su 30 aniversario, la revista también recibió el apoyo del Primer Ministro de Baja Sajonia, Stephan Weil (SPD), y de la autora y ex obispa de la iglesia evangélica estatal, Margot Käßmann. La revista social se publica en Hannover y en otros 15 lugares de Baja Sajonia, a fin de ayudar a la manutención de indigentes.

"Sin *Asphalt* yo ya estaría muerto", afirma el vendedor Uwe, que trabaja allí desde hace

20 años. Durante los primeros nueve años vendió la revista mientras se recuperaba del alcoholismo. Luego, un empleado de *Asphalt* le ayudó durante once años a abandonar definitivamente la bebida.

A principios de cada mes, los vendedores compran las revistas a la editorial por 1,10 euros cada una y las venden por 2,20 euros; la edición de Gotinga cuesta 2,50 euros. Los vendedores, indigen-

tes en su mayoría, pueden quedarse con las propinas y las donaciones.

Según la redacción, unas 200 personas ganan actualmente un dinero extra vendiendo el periódico. Como resultado, recuperan fuerzas y recuperan el rumbo y se

estabilizan para una nueva vida, como dice el sitio web del periódico callejero. Desde su fundación en 1994, "Asphalt" ha podido proporcionar ayuda duradera a más de 3.000 personas en situaciones de vida precarias.

 el(DPA) 

Murió a los 114 años la mujer más longeva de Alemania

Charlotte Kretschmann sobrevivió dos guerras mundiales y recientemente cobró fama en Instagram, con miles de seguidores.

La mujer más anciana de Alemania, Charlotte Kretschmann, falleció a la edad de 114 años.

Kretschmann murió el martes en un centro para personas mayores en Kirchheim unter Teck, Baden-Württemberg, según confirmó el miércoles un portavoz de la iniciativa diaconal Die Zieglerschen, con sede en Wilhelmsdorf, Alta Suabia. Hasta hace poco, Charlotte Kretschmann incluso estaba

activa en Instagram, donde tenía alrededor de 14.000 seguidores.

El periódico "Stuttgarter Nachrichten" y el "Stuttgarter Zeitung" ya habían informado sobre ello. Charlotte Kretschmann nació el 3 de diciembre de 1909 en Breslau. Experimentó el Kaiser, dos guerras, los nacionalsocialistas, la huida, la expulsión y un nuevo comienzo en Stuttgart.

Como se puede ver en la página web de la Fundación Henriette-Stift de Kirchheim unter Teck, también conoció en Breslau a su futuro marido, que era un exitoso velocista. La guerra destruyó a la joven familia: Charlotte Kretschmann había dado a luz a una hija. Sólo años después de la guerra se reunieron en Stuttgart, donde su marido, que había sido libera-



do del cautiverio estadounidense, había encontrado refugio.

Su marido murió hace más de 30 años. Kretschmann vivió por última vez en la residencia de ancianos de Kirchheim desde hace más de diez años. Mantuvo un es-

trecho contacto con sus dos nietos hasta el final. "Tuve una vida hermosa, aunque tuve que pasar por dos guerras", cita en el sitio web Henriettenstift.

 $el(AFP)$

Crece la desconfianza en el sistema educativo de Alemania

Un estudio publicado en Alemania propone que solo una minoría cree en la educación alemana como preparación para la vida laboral.

Ciudadanas y ciudadanos alemanes están perdiendo la confianza en [el sistema educativo de su país](#), según las conclusiones de un estudio publicado el miércoles (28 de agosto de 2024). Solo el 49% de los encuestados calificó la educación alemana como bue-

na o muy buena, frente al 56% en 2020 y el 70% en 2018.

La encuesta, realizada por el Instituto Allensbach de Demoscopia por encargo de la Fundación Deutsche Telekom, indicó que el 80% de las personas en [Alemania](#) cree que los políticos no priorizan lo suficiente la educación. Más del 90% de los encuestados estuvo de acuerdo en que un sistema educativo fuerte es importante para la democracia alemana.

Según la encuesta, solo el 25%



de los residentes cree que el sistema educativo alemán brinda igualdad de oportunidades educativas para todos los niños, mientras que solo el 11% piensa que prepara bien a los estudiantes para la vida laboral. Los problemas más urgentes en las escuelas son la escasez de maestros, el alto número de lecciones canceladas y la relevancia del plan de estudios para el trabajo. Más de 1.000 personas de 16 años o más de toda Alemania fueron encuestadas el pasado mes de julio.

 el(DPA)

For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

"Nunca llegues tarde ni te olvides de una cita en Alemania"

Tanja Blut

En nuestra serie "Latinoamericanos en Berlín", presentamos a Jazmine, mexicana de 28 años, que trabaja como artista en el teatro Galli del este de Berlín.

Una tarde de verano en [Berlín](#), 6:45 de la tarde. Sólo falta un cuarto de hora para la representación al aire libre del Teatro Galli. El pequeño teatro está situado al este de la ciudad, en Heckmann Höfen, que da a la Oranienburger Straße, una de las zonas de ocio nocturno más populares de Berlín.

Jazmine Reynoso comprueba la técnica y se da cuenta de que una de las cajas del escenario tiene una conexión suelta. Hay que cambiar un cable. La joven de 28 años corre rápidamente al teatro para conseguir repuesto. Es polifacética y tiene un contrato como artista. Actúa en el escenario, pinta atrezzo y también se ocupa de la técnica -el sonido y la iluminación- en algunas obras. Su biografía es tan variada como sus tareas.

"Mi padre es mexicano y yo crecí en [México](#), en un pueblo muy pequeño, en Cañadas de Obregón, en Jalisco. Mi padre también nació y creció en México y se fue a San Francisco a trabajar. Allí conoció a mi madre. Mi madre es filipina", cuenta a DW. Los padres de Jazmine se trasladaron primero a México para que Jazmine y su hermana, tres años menor, pudieran desarrollarse allí, antes de trasladarse con ellas

de nuevo a San Francisco para su etapa escolar. "Yo crecí en la comunidad latinoamericana del sur de San Francisco. La mayoría de mis compañeros de clase eran mexicanos".

Jazmine llegó a Berlín hace 5 años para estudiar y luego empezó a buscar trabajo. "Es muy difícil encontrar trabajo en Berlín si sólo hablas español o inglés. Fui a la oficina del teatro y dije: 'He trabajado en un teatro y me gustaría trabajar aquí también si me dan una oportunidad'. Y Marion, mi jefa, vio potencial en mí. Trabajé muy duro y aprendí alemán. Y ahora llevo aquí un año como artista multidisciplinar".

Jazmine trabaja como autónoma y ahora incluso está empezando a actuar en alemán. Su pri-

mera obra es un cuento de hadas infantil: El lobo y las siete cabritillas, de los [hermanos Grimm](#). Ella es una de las cabritas. "Es la primera vez que trabajo en equipo y tengo compañeros. Hablo siempre en alemán. O inglés, porque los demás quieren practicar. Me siento muy a gusto y también me invitaron a ver el fútbol durante la Eurocopa. Y cuando vienen grupos de niños españoles al teatro, por supuesto soy yo quien toma el relevo y les explica de qué tratan las obras".

Juventud protegida

Recuerda su infancia en México como despreocupada y protegida. "La vida en Cañadas era muy tranquila, muy rural. La gente ha

vivido allí durante generaciones. Uno de mis tíos tenía un rancho.

Y era muy seguro. Por ejemplo, cuando yo tenía 6 años y mi hermana 3, paseábamos solas por el pueblo y nadie se preocupaba. Mi padre se sentaba cerca, en el restaurante o en el bar de mi abuela. Nos metíamos en el río en pantalón corto y camiseta, y no pasaba nada", recuerda. "Y hacíamos muchas barbacoas. Mi padre hizo una barbacoa de barro en el suelo y cocinaba filetes y papas en ella".

Eso no habría sido posible en San Francisco, reflexiona Jazmine. Aunque México es el país de su infancia, no quiere idealizarlo: "Allí no todo es fácil. La gente que sólo va de vacaciones piensa que es fácil vivir allí porque van de va-

caciones y simplemente tienen el dinero necesario, pero luego olvidan rápidamente que algunas de las personas que tienen que vivir allí son muy, muy pobres".

Diferencias entre México y Alemania

¿Cuál es la mayor diferencia entre Berlín y México? "¡La fruta! ¡La comida, en general! La comida en México es tan rica, tan increíblemente fresca. Y es increíblemente barata en comparación con Alemania, ¡pero aún más en comparación con EE.UU.! En México, la fruta y la verdura vienen de su propio país y las producen allí. Y eso es lo que lo hace tan estu-

pando", dice Jazmine. "Y... los mexicanos son más relajados que los alemanes. Son muy amables y sociables entre ellos. Cuando estás en casa, siempre viene algún familiar o vecino a visitarte o a hablar contigo. Nadie se sorprendería ni se molestaría por ello. Aquí en Alemania, siempre tienes que concertar una cita. Y no llegues tarde ni te olvides de la cita. A los alemanes eso les molesta mucho. Te lo echarán en cara semanas después. Si es que siguen hablando contigo".

A veces Jazmine echa de menos México y sobre todo a su familia. "Siempre que vuelvo a México, es como viajar en el tiempo para mí. Simplemente huele a México y no importa cuándo vuelva, siempre será como mi hogar." (gg/rml)



Jazmine actúa, pero también se ocupa de muchas otras tareas en el teatro.

Imagen: Tanja Blut/DW

Zoológico de Berlín: bebés jirafas ya tienen nombre

Los dos bebés jirafas Rothschild del zoológico de Berlín ya tienen nombre: luego de una consulta pública para la búsqueda del nombre, lanzada a principios de agosto, los nombres de las dos jirafas fueron dados a conocer este jueves.

Según los resultados de la encuesta, los bebés jirafas se llamarán Berti y Emily. Luego de la consulta fueron enviadas cientos de sugerencias. "Una escuela de

Brandeburgo nos impresionó tanto con su conmovedora historia sobre su mascota, la jirafa Gisbert, que rápidamente todos estuvimos de acuerdo", dijo el director del zoológico, Andreas Knieriem, que formó parte del jurado.

Y los nombres son...

Dado que el nombre Gisbert parece un poco voluminoso para el bebé macho, se eligió para él la



abreviatura Berti. El nombre de la jirafa hembra tiene un significado más personal. La media hermana de Berti lleva el nombre de la hija del director del [zoológico de Berlín](#). Las jirafas Berti y Emily tienen el mismo padre pero son de madres diferentes. El bebé jirafa Berti nació el 24 de junio ante numerosos visitantes, la hembra Emily nació el 11 de agosto. En septiembre podría volver a haber más crías, y nuevas encuestas para nombres: la jirafa Maude está embarazada. el(DPA)

For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

pressreader

This is a product created by PressReader Inc. and its group of companies ("PressReader") and is licensed to the publisher for distribution. All rights in this product, including the layout, formatting and design of this product, are owned exclusively by PressReader, except for the content contained within the product and any associated trademarks within the content, which is owned by the publisher and its licensors.

A portrait of Max Hofmann, a man with short brown hair and a slight smile, wearing a dark blue suit, white shirt, and a plaid tie. The background is a blurred city street at night with lights.

“

La gente busca
a periodistas en
quienes confiar.

MAX HOFMANN

#WHEREICOMEFROM



Made for minds.

[dw.com](https://www.dw.com)

Comienza en Alemania la feria de videojuegos más grande del mundo

Ya hay fechas de lanzamiento para nuevas versiones de los populares videojuegos "Call of Duty" y "Borderlands", informaron sus respectivos editores en el mayor salón de videojuegos del mundo, Gamescom, en Alemania.

El salón abrió sus puertas a los profesionales este miércoles, y en una velada previa reveló algunas sorpresas a periodistas.

"Borderlands 4" saldrá al mercado en 2025, informó su editor Gearbox.

Los productores del juego prometieron que los jugadores "se abrirán paso a tiros a través de



hordas de enemigos" en estos nuevos episodios.

"Borderlands" fue adaptado al cine este año.

"Call of Duty: Black Ops 6" saldrá el 25 de octubre. Esta nueva entrega de la serie está ambientada en la década de 1990, y está

protagonizada por un equipo que tiene como misión atacar a un senador y obtener acceso a un sitio ultrasecreto en Washington.

El director de la película "Deadpool", Tim Miller, anunció por su parte que su nueva serie televisiva "Secret Level", basada en varios videojuegos, se estrenará en Amazon Prime en diciembre.

"Es nuestra declaración de amor a los videojuegos", dijo.

Otro veterano de la industria, Peter Molyneux, anunció que su próximo proyecto será "Masters of Albion".

Molyneux creó "Populous" en 1989 y "Black and White" en 2001,

pero en los últimos años mantuvo un perfil discreto, con varios proyectos cancelados.

La empresa sueca Machinegames dijo que "Indiana Jones y el Gran Círculo" está disponible el 9 de diciembre. Primero anunciado para Xbox, el juego también saldrá para Playstation 5 el próximo año, según la compañía.

Gamescom abrirá sus puertas al público el jueves en Colonia, en el oeste de Alemania, y espera atraer a más de 350.000 visitantes a lo largo de cuatro días.

el(AFP, EFE)

Diccionario alemán añade 3.000 nuevos términos a su léxico de uso general

Elizabeth Schumacher

El famoso diccionario del idioma alemán Duden incorporará 3.000 nuevas palabras en su última edición, entre ellas *TikTok* y *ChatGPT*. También se agregaron otros términos tecnológicos como *Hyperloop*, *OpenAI* y *Ghosting*, así como otros que se han popularizado a nivel internacional, como *Triggerwarnung* y *Wokeness*.

'Cocina, crisis y guerra'

Sin embargo, la mayoría de los nuevos términos tienen que ver con temas muy específicos que aparecen en el uso general del idioma: "cocina, crisis y guerra", especificó la editora de Duden, Katrin Kunkel-Razum.

Términos como *Sushireis* (arroz de sushi), *Tahin* (tahini), *Gojibeeren*, *Salsiccia* (salchicha en italiano) y neologismos como *Mocktail* han entrado al léxico, lo que demuestra un gusto creciente por ingredientes más diversos en la cocina. También hay palabras que muestran el nexo entre la cocina y la tecnología, como *Gemüsebox* (caja de verduras) y *Koch-*

box (caja de cocina), lo que destaca la creciente popularidad de los productos agrícolas y los kits de comida a domicilio.

También se han agregado nuevos términos relacionados con el cambio climático, como *Extremwetterereignis* (evento meteorológico extremo) y *Klimakleber* (pegador climático), este último en referencia a los activistas que se pegan a las pistas y carreteras de los aeropuertos para protestar contra el uso de combustibles fósiles.

Los acontecimientos actuales como *Ukrainekrieg* (guerra en Ucrania) y *Russlandsanktion* (sanción a Rusia) también están bien representados entre los miles de palabras nuevas.

Un léxico para la pandemia

Kunkel-Razum consideró interesante ver qué palabras relacionadas con COVID-19 se mantienen en el uso general después de que fue levantada la declaración de pandemia.

"Discutimos intensamente el vocabulario del coronavirus", dijo, y agregó que ahora estaba "más claro" qué se mantendría en el uso general más allá de 2020.



Impfzertifikat (certificado de vacunación), *Coronaleunger* (teórico de la conspiración COVID-19), *Distanzunterricht* (aprendizaje a distancia) y *Virusvariante* (variante del virus) aparecerán en el diccionario por primera vez.

También hay palabras eliminadas

Algunas palabras que se consideran arcaicas o irrelevantes para

los tiempos modernos serán eliminadas del diccionario Duden. Entre ellas se encuentran *Juckergeschirr*, una palabra que se refiere a bridas y enganches para cocheros, y *Dampfradio*, un apodo que ahora se usa poco para una radio estilo años 50.

También se eliminará *UMTS-Handy*, un nombre que se le dio en algunas épocas a los teléfonos inteligentes con capacidad 3G.

Cuando se le preguntó qué

palabras nuevas eran sus favoritas, Kunkel-Razum dijo que tenía un afecto particular por las que habían sido eliminadas del diccionario años antes, para renacer más tarde. Como ejemplo mencionó el término coloquial *Hackenporsche* ("Porsche de los talones"), para referirse a carritos de compras muy populares en Alemania.

For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

En 2023 bajó fuertemente la mortalidad por COVID en Alemania

El año pasado, las enfermedades cardiovasculares volvieron a ser la principal causa de muerte en Alemania. Según la Oficina Federal de Estadística (Destatis), un tercio (el 33,9 %) de los fallecimientos se debieron a un infarto, un ictus o una enfermedad similar.

El cáncer se cobró la vida de más de una quinta parte de los fallecidos, un 22,4 % de los cuales fallecieron a causa de esta enfermedad. Sin embargo, las estadísticas muestran una disminución de ambas causas de muerte en comparación con el año anterior:

un 2,7 % menos de personas murieron por enfermedades cardiovasculares y un 0,5 % menos por cáncer.

Por primera vez desde 2016, el número total de muertes también disminuyó: de 1,07 millones de fallecidos en 2022, disminuyó un 3,6 % a 1,03 millones de personas en 2023. Más de la mitad de las mujeres fallecidas y casi un tercio de los hombres fallecidos tenían 85 años o más.

Gripe y neumonía fueron más mortales

Más personas fallecieron por gri-



pe o neumonía: el número de casos aumentó un 13,1% hasta casi 20.900, después de haberse in-

crementado un 30% el año anterior. Durante la pandemia de coronavirus, las cifras en este ámbi-

to habían disminuido significativamente, ya que las medidas preventivas también evitaban otras infecciones.

En 2023, la gripe y la neumonía habían alcanzado un nivel similar en porcentaje al de antes de la pandemia de coronavirus, con 2% de todas las causas de muerte, explicó la oficina. El año pasado, COVID-19 fue la causa básica de muerte en 25.768 casos, lo que representó el 2,5% de todos los casos y un descenso del 50,8% en comparación con el año anterior.

el(DPA)

Anciana alemana escapa de milagro a "rozón" de tren de carga

Una mujer de 92 años cruzó con su andador un cruce ferroviario en Renania-Palatinado cuando las barreras estaban cerradas. Resultó levemente alcanzada por un tren, pero no resultó herida, según anunció el jueves la

policía federal de Kaiserslautern. Durante el incidente del jueves en el municipio de Jockgrim, la mujer esquivó las barreras y también ignoró el semáforo en rojo.

Un tren de carga pasaba justo por allí y frenó bruscamente, pero dado que ya circulaba a entre 80 y 90 kilómetros por hora, alcanzó a rozar a la anciana. Sin embargo, según la información, aparentemente no sufrió heridas;

los servicios de emergencia solo la trasladaron a un hospital para estar segura.

el(AFP)



50% de empresas alemanas no llenan sus plazas de aprendices

Según una encuesta publicada el jueves, las empresas alemanas tienen cada vez más dificultades para encontrar aprendices. El estudio de la Cámara de Industria y Comercio Alemana (DIHK) descubrió que la mitad de las empresas que ofrecían programas de prácticas no pu-

dieron cubrir sus plazas el año pasado. Se estima que 30.000 empresas (más de un tercio de las que tenían dificultades de contratación) no recibieron ni una sola solicitud para sus programas.

"La escasez de mano de obra

cualificada empieza con los aprendices", dijo el ejecutivo de DIHK, Achim Dercks. Se dice que las pequeñas empresas tienen más dificultades que las grandes. Atraer aprendices ha resultado especialmente difícil en los sectores de la fabricación, la hostelería, el comercio minorista, el

transporte y la construcción, sugirió el estudio. En total, 13.077 empresas de toda Alemania participaron en la encuesta.

el(DPA)



Wanda Traczyk-Stawska: "La guerra siempre trae odio"

Jacek Lepiarz

DW: Sra. Traczyk-Stawska, usted se sumó tempranamente al movimiento de resistencia en Polonia contra la ocupación alemana. ¿Qué la llevó a tomar esa decisión?

Wanda Traczyk-Stawska: Quería venganza. Sé que no es un sentimiento bonito, pero no podía conformarme con que mis compatriotas hubieran sido ejecutados públicamente y nosotros hayamos sido obligados a mirar. Yo quería demostrar que no éramos indefensos y que los ocupantes no tenían derecho a tratarnos como seres infrahumanos. ¿Fue usted testigo de esas atrocidades?

Sí, y ya en los primeros días de la guerra. Durante la batalla por Varsovia (septiembre de 1938), una bomba cayó en una casa de mi vecindario. De las ruinas en llamas salió una mujer con un pequeño en brazos y nos llamó. Los alemanes, que estaban en el jardín, deliberadamente no dispararon contra la mujer, sino contra el niño. Murió de inmediato. Esa experiencia hizo que me decidiera a seguir luchando.

¿Qué posibilidades tenía una adolescente como usted de participar activamente en la resistencia?

Ya antes de comenzar la guerra, estaba en una asociación de niños exploradores que, después de 1939, emprendió la lucha en la clandestinidad. No teníamos armas, pero pintábamos consignas

antialemanas en las murallas. Y les llevaba cartas a los polacos que colaboraban con los alemanes y delataban judíos, en las que se les advertía de consecuencias que podían llegar hasta a condenas a muerte.

El 1 de agosto, usted se reportó en su unidad, con una banda roji-blanca en el brazo...

Sí, dejé a dos hermanas menores en casa -mi madre ya no vivía y mi padre y mi hermano estaban también en la resistencia- prometiéndoles regresar en tres días. Queríamos vencer a los alemanes en tres días. Luchamos 63.

¿Cómo era el ánimo en Varsovia? ¿Estaban de su parte los habitantes?

Era como si fuera fiesta nacional. En todas las casas ondeaban

banderas roji-blancas. La gente estaba en la calle y lloraba. Creo que los verdaderos héroes no fueron los que se levantaron en armas, sino la población civil. La gente resistía con nosotros, no nos pedían que nos rindiéramos, aunque ellos sufrían más que nosotros, los combatientes.

Cuando caímos prisioneros de los alemanes, tras la capitulación del 2 de octubre, temía que los civiles nos insultaran y nos escupieran, porque Varsovia estaba destruida y mucha gente había muerto. Pero nada de eso ocurrió. La gente estaba ahí y lloraba.

Odiaban tanto a los alemanes, que reprochaban a las enfermeras que se ocuparan también de los heridos alemanes y "desperdi-

ciar" las escasas vendas.

¿Qué piensa una chica joven al tener que disparar y matar?

Yo no tuve que disparar un arma, sino que tenía la tarea de lanzar desde la ventana granadas contra los soldados atacantes. Las granadas los despedazaban. Cuando los alemanes alzaron la bandera blanca y pidieron interrumpir el fuego para poder sacar a sus muertos y heridos, vi lo que habían causado mis granadas. Vi soldados con uniformes alemanes en el suelo, que sufrían y aullaban de dolor. Por primera vez entendí que también eran personas. Cuando se dispara desde cierta distancia, solo se ve al enemigo. Pero ver a personas su-

Continúa en la página 12 →

→ Continúa desde la página 11

frientes de cerca es otra cosa. El odio da paso a la compasión. ¿Hubo en esos 63 días algún hecho que la marcara especialmente? Hubo muchas situaciones límite en las que mi vida peligró. Cuando defendíamos una posición y a un compañero se le trabó el arma, me pidió que le prestara la mía. Me mandó a ver cómo estaba la situación en el edificio de al lado. Fui desarmada y de pronto me topé con un alemán en la escalera. Él lanzó una granada y yo me quedé como paralizada de miedo. Solo cuando la granada tocó mi zapato recuperé el control de mi cuerpo y escapé co-

rriendo. Desde entonces, de noche, con frecuencia sueño que los alemanes atacan y mi pistola se traba. Usted superó el odio a los ale-

manes y se convirtió en un ícono del entendimiento germano-polaco en Europa. La guerra trae siempre el odio al enemigo, con la consigna de "o

lo matas tú, o él te mata". Pero matar no es fácil, sobre todo cuando se es una persona joven y pensante, que sabe que quizás el otro tenga una mujer e hijos. Cuando se está cara a cara, a veces tiembla la mano. Yo estuve en una situación así: nos miramos a los ojos con un alemán algo mayor y escapamos, sin disparar, pese a que ambos teníamos armas. Yo estoy contra la guerra. La gente tiene que entender que se necesita mutuamente, porque juntas pueden lograr muchas cosas buenas. Vi a una Alemania derrotada, la tremenda humillación de los alemanes. Entonces no sentía compasión. Pero cuando caminé por Alemania de regreso

a casa, vi lo que ocurría con las mujeres alemanas, especialmente allí donde mandaban los soviéticos. Yo soy una mujer y pensé que lo que allí ocurría era una maldad. ¿Espera todavía algo de los alemanes, una reparación? Creo que no podemos pedir dinero a los alemanes por lo que hicieron sus abuelos. Deberíamos estar en condiciones de comunicarnos bien con los alemanes y cooperar, para proteger a Europa de Rusia. Rusia es ahora el agresor. Sin olvidar el pasado, deberíamos mirar hacia el futuro. (ers/cp)



Consumidores alemanes beben cada vez más cerveza sin alcohol

Mientras la producción tradicional decae, el consumo de cervezas compuestas o libres de alcohol está en boga en Alemania. La cerveza sin alcohol es cada vez más popular en Alemania. En 2023 se produjeron alrededor de 556 millones de litros de bebidas no alcohólicas, según anunció el martes la Oficina Federal de Estadística en Wiesbaden. Por lo tanto, la producción se ha más que duplicado en los últimos diez años (más un 109 por ciento). En 2013 fue algo menos de 267 millones de litros. Además de la cerveza con un contenido máximo de alcohol del 0,5 por ciento en volumen, las estadísticas también



incluyen bebidas mixtas de cerveza sin alcohol bajo el término "cerveza sin alcohol". Sin embargo, la producción de cervezas clásicas con alcohol sigue siendo, por mucho, la mayor. En 2023, las cervecerías elaboraron alrededor de 7.200 millones de litros de cerveza con alcohol. En total la producción de cerveza clásica cayó un 14 por ciento: en 2013 se produjeron casi 8,4 mil

millones de litros de cerveza con alcohol. La producción de bebidas alcohólicas mezcladas de cerveza como Radler también ha aumentado en los últimos diez años, pasando de casi 328 millones de litros en 2013 a unos 363 millones de litros el año pasado. Eso es un aumento del 11 por ciento. Ya no es para "mentes cuadradas" Durante mucho tiempo, la cerveza sin alcohol fue considerada "para mentes cuadradas" en Alemania. Hoy casi todos los fabricantes grandes y medianos ofrecen ahora versiones sin alcohol. Las estadísticas incluyen todas las

cervecerías con al menos 20 empleados. Al mismo tiempo, las pequeñas cervecerías en auge también están experimentando con variantes sin alcohol o con contenido reducido de alcohol. A menudo ya no sólo intentan copiar el sabor de la cerveza clásica, sino que también crean cervezas sin alcohol muy afrutadas. Hay dos métodos para producir cerveza con poco o nada de alcohol: o se detiene la fermentación alcohólica antes de tiempo, o se elimina el alcohol en una fase posterior. el(KNA, DPA, Reuters)

Avión de combate alemán rompe récord de distancia en vuelo

Al inicio de las maniobras militares "RIMPAC" en el Indo-Pacífico, la Fuerza Aérea de Alemania afirmó haber establecido un nuevo récord de distancia en vuelo con su avión de combate Eurofighter. Según un portavoz, desde Japón hasta Hawái se recorrieron unos 8.600 kilómetros en 10,31 horas. Se realizaron cinco operaciones de reabastecimiento de combustible en el aire.

Al inicio de las maniobras militares En realidad, los aviones de combate no están diseñados para vuelos de larga distancia y suelen limitar sus vuelos a un radio bastante estrecho de su zona de operaciones. Algunos países cuentan con portaaviones para acercar los aviones lo más posible a la zona respectiva. Sin embargo, el vuelo más reciente con el Eurofighter demuestra que, en teoría, también se podría llegar directamen-

te a un lugar lejano con repostaje en el aire. El ejercicio "RIMPAC" en Hawái es parte de la serie de ejercicios a gran escala "Pacific Skies" que se encuentra actualmente en curso. La formación también se lleva a cabo en Alaska, Japón, Australia e India. Hasta mediados de agosto participarán más de 30 aviones, aviones de combate, helicópteros, vehículos de transporte y petroleros. También partici-



pan las fuerzas aéreas francesa y española. Entre otras cosas, se practican vuelos rasantes, ataques aéreos, defensa aérea y reabastecimiento de combustible en el aire. El gobierno federal alemán destacó recientemente la especial

importancia de la cooperación en política de seguridad con los llamados socios de valor en la región del Indo-Pacífico. el(DPA)

For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](https://www.dw.com)

pressreader

This is a product created by PressReader Inc. and its group of companies ("PressReader") and is licensed to the publisher for distribution. All rights in this product, including the layout, formatting and design of this product, are owned exclusively by PressReader, except for the content contained within the product and any associated trademarks within the content, which is owned by the publisher and its licensors.

¿Cómo se financian las comunidades religiosas en Alemania?

Kersten Knipp

En Alemania, el Estado recauda el impuesto eclesiástico pagado a las iglesias, en la regla, el 9% del salario mensual. A su vez, las iglesias católica y luterana le pagan al Estado entre el 2 y el 4% de los ingresos fiscales por dicha recaudación.

Al igual que en Alemania, las autoridades fiscales de Suecia y Finlandia también recaudan el impuesto pagado a las iglesias. Allí, sin embargo, esta contribución es solo del uno al dos por ciento del ingreso. Aunque las

iglesias reciben financiación estatal en Francia, éstas dependen, en su mayor parte, de las donaciones de sus miembros. Y en los Países Bajos, son las iglesias mismas las encargadas de conseguir financiación.

En Bélgica y Grecia, los sacerdotes y pastores son funcionarios públicos pagados por el Estado, mientras que los municipios pagan los costos de mantenimiento de sus edificios.

En Italia y España se cobra un impuesto, pero no solo para financiar las iglesias, sino también la cultura nacional en general. En Italia este impuesto es del 8% a la

renta, mientras que en España solo llega al 0,8%

Otras comunidades religiosas en Alemania

La comunidad judía también se financia con un impuesto recaudado por el Estado, aplicado a los ingresos y ganancias de capital. Al igual que con las comunidades cristianas, el Estado recibe entre el 2 y el 4% de los ingresos por este servicio.

Pero no todas las comunidades religiosas se financian a través de impuestos. Unas 800 comunidades de la Asociación de

Iglesias Protestantes Libres (VEF) son corporaciones públicas financiadas por donaciones.

La financiación de las comunidades que asisten a las mezquitas

Las comunidades musulmanas dependen de las donaciones. Muchas mezquitas reciben fondos del exterior. En las comunidades de la asociación turca afiliada a Ditib, que agrupa a alrededor de 900 mezquitas, predicán imanes enviados desde Turquía y pagados desde allí.

"Según muchas comunidades, gran parte de sus actividades están siendo financiadas a través de donaciones voluntarias de los fieles, el llamado 'zakat', que se entrega especialmente en las oraciones de los viernes", dice un estudio del Parlamento alemán.

Obstáculos al financiamiento fiscal de comunidades musulmanas

En principio, el Estado también podría recaudar impuestos dirigidos a las comunidades de las mezquitas. El problema radica en que éstas no registran a sus miembros. Eso significa que el Estado alemán no sabe quién está detrás de la comunidad religiosa. Y este es un requisito primordial para que las comunidades de las

mezquitas sean reconocidas como corporación pública. Solo si esta condición se cumple, el Estado puede cobrar impuestos por ellos. La única comunidad musulmana hasta ahora catalogada como corporación pública es la comunidad Ahmadiyya, reconocida en 2013 por el estado federado de Hesse.

La idea: comunidades musulmanas e impuesto eclesiástico

La abogada Seyran Ates, fundadora de la mezquita liberal Ibn Rushd en Berlín, propuso un impuesto eclesiástico para las comunidades de mezquitas. "El sistema actual debería ser cambiado, porque la discusión sobre el Islam en Alemania está bajo una tremenda influencia del extranjero", dijo Ates en entrevista con DW, advirtiendo que "esa influencia debe ser detenida". Según Ates, la influencia extranjera extraeuropea le impide a los musulmanes integrarse, y participar más en la discusión sobre la identidad del Islam practicado en Alemania. Ates concluye que "es la misma comunidad musulmana en Alemania la que tiene que poner sus propias reglas y cuidar de su religión".

(jov/er)



A anciano atrapado en Alemania "lo salvó la campana"

Un residente de un ancianato en Apolda, centro de Alemania, se vio atrapado en una iglesia y su alerta pronto se hizo sonar.

La policía rescató a un hombre de 90 años el domingo por la mañana de una iglesia protestante en Apolda, en el estado de Turingia, en el centro de [Alemania](#).

después de que el hombre hiciera sonar las campanas de la iglesia alrededor de las 3 a.m. hora local (0100 GMT) como llamada de ayuda.

El hombre es residente de un asilo de ancianos local. Tenía previsto visitar un evento en la [iglesia luterana](#) local el sábado por la noche. Sin embargo, después de que no se presentó en la casa a las 8:30 p. m., los empleados del asilo de ancianos denunciaron su desaparición.

Lo describieron como "extremadamente confiable, concentrado y mentalmente apto", según un comunicado de la policía.

La policía inició una búsqueda con seis coches patrulla en las

proximidades de la iglesia y de los lugares habituales de reunión de los residentes de residencias de ancianos. Sin embargo, no pudieron localizar al hombre desaparecido.

Suena la campana en medio de la noche

Pero un oficial de policía que estaba de servicio durante la noche fue alertado por el sonido de las campanas de la iglesia a las 3:15 a.m., lo que lo llevó a enviar una patrulla a la iglesia.

La iglesia luterana de Apolda, como muchas otras iglesias de la actualidad, utiliza sistemas automatizados en lugar de los tradi-

cionales campaneros humanos para hacer sonar las campanas.

Los agentes presentes en el lugar lograron ponerse en contacto con el hombre que estaba dentro y hablaron con él a través de la puerta. Finalmente, llamaron al pastor para abrir la iglesia y liberar al hombre atrapado.

Según la policía, el hombre dijo que asistió al evento de la iglesia como estaba planeado y luego se encontró atrapado en la iglesia después de que la cerraron. Luego de una larga búsqueda, logró encontrar el dispositivo que controla las campanas y activarlo.

La policía dijo que transportaron al anciano de regreso al asilo de ancianos "sano y salvo" después de su "terrible" experiencia. el(EPD, dpa)



For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](#)

Cuando los alemanes emigraron a Brasil hace 200 años

Suzanne Cords

Las consecuencias de las guerras napoleónicas, las malas cosechas y las agobiantes cargas fiscales dificultaron la vida en Alemania a principios del siglo XIX. Del otro lado del mundo llegaba una oferta tentadora: cada familia que deseara establecerse en Brasil recibiría 77 hectáreas de tierra, más ganado, semillas, equipamiento agrícola, y ayuda económica durante los dos primeros años.

Era más de lo que los agricultores, artesanos y jornaleros jamás se atrevieron a soñar en su país. Pronto los primeros alemanes siguieron la llamada y se despidieron de su antiguo hogar.

La antigua colonia portuguesa necesitaba trabajadores

En enero de 1824, el barco "Argus" llegó al puerto de Río de Janeiro con unas 280 personas a bordo. Es el primer barco con alemanes "al servicio del imperio brasileño". Los recién llegados se establecieron en los estados sureños de Santa Catarina, y especialmente en Rio Grande do Sul, y fundaron la primera colonia alemana, São Leopoldo, que lleva el nombre de la esposa del emperador austríaco, Leopoldine, quien hizo campaña a favor del reclutamiento de alemanes en Brasil.

El país ya no era colonia portuguesa desde hacía dos años. El emperador Dom Pedro I no aceptó a los inmigrantes por pura solidaridad. Si era necesario, estos deberían luchar contra los enemigos de Brasil, pero sobre todo necesitaba colonos que cultivaran tierras en el sur del país. El fin de la esclavitud está a la vista, "y surgió la pregunta de dónde conseguir nuevos trabajadores", explica a DW el historiador Stefan Rinke, del Instituto Latinoamericano de la Universidad Libre de Berlín. "Se sabía que la esclavitud ya no podía mantenerse a largo plazo y que cada vez era más difícil obtener suministros debido al bloqueo británico del comercio de esclavos. Y luego, entre otras cosas, la atención se centró en los territorios alemanes. Se sabía que allí había mucha gente pobre que también se sentía presionada a emigrar".



Inmigrantes alemanes en Blumenau. (Archivo Histórico Ferreira da Silva).

Imagen: Archivo Histórico Ferreira da Silva

La política del "blanqueo": atraer inmigrantes europeos

Pero la élite brasileña perseguía otro objetivo con su política de inmigración: quería "blanquear" a su país. "El progreso se equiparaba con la europeización, tanto de las costumbres como de los modales, pero también específicamente de la población", dice Rinke. "Querían europeos. Y no a todos los europeos, sino especialmente a los centroeuropeos, porque los consideraban especialmente virtuosos, trabajadores, ambiciosos y obedientes; esto no es poco importante si se quiere tener nuevos súbditos".

Durante el siglo siguiente, unos 250.000 alemanes encontraron un nuevo hogar a más de 10.000 kilómetros de casa. "Aquí se obtiene un terreno cuyo tamaño equivale a un condado en Alemania", escribió con entusiasmo a su familia un colono que había emigrado a Brasil en 1827.

Los colonos brasileños necesitaban lugar para sus casas, sus campos y su ganado. Sin embargo, la selva no estaba deshabitada. Los habitantes originarios defendían su territorio y hubo enfrentamientos sangrientos con los alemanes.

El gobierno pronto contrata tropas mercenarias que asesinan a los indígenas sin piedad. En el "Urwaldboten", periódico de la ciudad de Blumenau, fundado en 1850, se puede leer: "Los *Buger* (término despectivo para los indígenas, que significa algo así como "bastardos" o "cerdos sucios". Nota del editor) perturban la colonización y el tráfico entre las tierras altas y la costa. Esta perturbación debe eliminarse lo más rápida y completamente posible. Las reflexiones sentimentales sobre la práctica injusta de la caza de los *buger*, que contradicen los principios de la moralidad, están completamente fuera de lugar. Las tribus vagabundas deben ser eliminadas por un gran contingente de cazadores de *Buger* y guardabosques, y así volverlas inofensivas de un solo golpe".

Los indígenas no tienen ninguna posibilidad frente a quienes los persiguen. Dos tercios de la población originaria es exterminada. Por el contrario, los colonos alemanes prosperan. Mantienen las costumbres de su país y siguen hablando alemán. Pocos dominan el portugués, y se contactan solo entre sí. Ese aislamiento despierta cada vez más la desconfianza de la población de origen portugués, que empieza a

alertar sobre "el peligro alemán". Cuando avanzaba el nazismo en Alemania, no solo los inmigrantes alemanes se entusiasmaron por Hitler: en Brasil funcionaba el mayor partido nacionalsocialista (NSDAP) fuera de Alemania, y en la escuela los niños cantaban himnos nazis.

Prohibición del idioma alemán

Finalmente, el presidente Getúlio Vargas toma severas medidas: se prohíbe el NSDAP y la prensa en lengua alemana, se cierran clubes y escuelas alemanes y se criminaliza el uso del idioma alemán. "Esto se debió a que Brasil le declaró la guerra a Alemania en ambas guerras mundiales, por lo que también era una cuestión de seguridad interna", explica a DW Frederik Schulze, del Instituto Iberoamericano de Berlín. "Cuando los barcos brasileños fueron hundidos por submarinos alemanes, hubo ataques contra las empresas alemanas dirigidas por brasileños. Eso significa que la guerra, en cierto modo, atizó el ambiente otra vez".

En 1945, la Alemania nazi estaba en ruinas y la cultura alemana había caído en descrédito. Se rompe el contacto de los ger-

mano-brasileños con la patria de sus antepasados. Aprenden portugués y sus hijos se sienten naturalmente parte de la sociedad brasileña.

Las tradiciones alemanas han sobrevivido

Actualmente, rara vez se escucha un dialecto antiguo del idioma alemán, pero la influencia de los inmigrantes alemanes en el sur de Brasil es visible en todas partes. Se ven casas con entramado de madera, se sirve chucrut con codillo de cerdo, o *strudel* de manzana, y la ciudad de Blumenau, fundada en 1850 en medio de la jungla por el farmacéutico alemán Hermann Blumenau, es famosa por su *Oktoberfest*, el más grande del mundo después del de Múnich.

Así como los alemanes emigraron a Brasil hace 200 años, los brasileños ahora están avanzando en la otra dirección. Según el Ministerio de Asuntos Exteriores, en Alemania viven unos 160.000 brasileños. También abandonaron su tierra natal porque sueñan con un futuro mejor.

(cp/dzc)

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

Von Stauffenberg: héroe en Alemania, polémico en Polonia

Jacek Lepiarz (desde Ketrzyn)

En la pared exterior del edificio hay un cartel que dice: "Wolfsschanze 20 de julio de 1944". En su interior, se puede ver a Adolf Hitler, inclinado sobre un mapa militar. El oficial de la Wehrmacht Claus Schenk Graf von Stauffenberg acaba de dejar su maletín con explosivos debajo de la mesa y está a punto de abandonar la sala de la conferencia.

El reloj marca las 12.35. En siete minutos, la bomba explotará, hiriendo, pero no matando al dictador. La escena recreada con figuras de tamaño natural de Hitler y Von Stauffenberg es la pieza central de la nueva exposición en la "Guarida del Lobo".

El antiguo cuartel general del Führer, donde Hitler pasó más de 900 días desde el ataque a la Unión Soviética en junio de 1941, se encuentra en el noreste de Polonia, cerca de Ketrzyn, que hasta el final de la guerra se llamaba Rastemburgo, en Prusia Oriental.

El lugar, bien camuflado entre densos bosques, abarcaba originalmente 250 hectáreas con 50 búnkeres, dos aeródromos y una estación de tren. El Führerbunker, que también albergaba al alto mando de la Wehrmacht, tenía muros de hormigón de casi nueve metros de espesor.

El desierto de hormigón atrae a los turistas

Desde el final de la guerra, la Guarida del Lobo es un campo de

escombros hecho de hormigón y acero, dice el guía turístico Jaroslaw Zarzecki. Poco antes de que las tropas soviéticas tomaran la plaza, el 27 de enero de 1945, volaron alrededor del 80 por ciento de las instalaciones militares.

El sitio histórico es ahora un imán para los turistas polacos y extranjeros. El año pasado, 340.000 personas visitaron la Guarida del Lobo, entre ellas muchos alemanes.

La popularidad del sitio histórico, que conmemora la resistencia alemana contra Hitler, no debería tapar el hecho de que Von Stauffenberg no es bien visto en Polonia. Incluso después de la instauración de la democracia, que acercó a alemanes y polacos, el oficial conservador nacionalista sigue siendo muy controvertido.

Una carta insulta a polacos y judíos

El autor del atentado contra Hitler fue honrado con una placa conmemorativa en la Guarida del Lobo en 1992, en presencia de sus tres hijos. Pero los políticos polacos, no sólo los conservadores nacionalistas, no ocultan su actitud distante.

El exembajador de Polonia en Alemania, Janusz Reiter, explicó en detalle los motivos en 2012. En un discurso muy conocido en el Ministerio de Defensa en Berlín, dijo de los conspiradores del 20 de julio que muchos fueron incapaces de "desprenderse del tradicional antisemitismo. La mayoría de los miembros de la resistencia seguían también la tradi-



Unas horas después del fallido intento de asesinato, Benito Mussolini visita la sala de conferencias destruida en la Guarida del Lobo con Adolf Hitler.

Imagen: Votava/brandstaetter/picture alliance

ción prusiano-guillermina de desprecio por Polonia y los demás pueblos eslavos".

El diplomático citó una carta de Von Stauffenberg a su esposa, en la que escribía sobre Polonia: "La población es una muchedumbre increíble, muchos judíos y mucha gente mestiza. Un pueblo que sólo se siente cómodo bajo el pulgar. Los miles de prisioneros hacen mucho bien a nuestra agricultura".

¿Hubo resistencia en Alemania?

Este pasaje sirve al partido Ley y Justicia (PiS) de Jaroslaw Kaczynski, que gobernó hasta diciembre

de 2023, para difamar cualquier intento de mostrar comprensión hacia Von Stauffenberg como un acto antipolaco.

Cuando el presidente saliente de Polonia, Bronislaw Komorowski, aceptó en julio de 2015 una invitación de la Fundación Konrad Adenauer para participar en un acto conmemorativo sobre Von Stauffenberg, inmediatamente se vio envuelto en una avalancha de críticas.

Kaczynski cuestiona definitivamente la existencia de una resistencia antifascista en Alemania. Sobre la organización "Rosa Blanca", un grupo de jóvenes estudiantes de Múnich que pagaron con sus vidas su resistencia, dijo

que el número de sus miembros era tan pequeño que todos podían "encontrar un espacio en su estudio".

Pero, a pesar de la propaganda antialemana de los conservadores nacionalistas, poco a poco va creciendo el interés por los alemanes que se atrevieron a enfrentarse a Hitler en una situación desesperada. Este verano, se presentará en la biblioteca de la Universidad de Olsztyn una exposición sobre las diversas formas de resistencia en Alemania. El senador polaco Gustaw Marek Brzezina no tuvo reservas en presentarse esta semana allí con los invitados de Alemania.

(rml/ers)

"Coolcation": ¿cuánto cambian nuestros viajes con el cambio climático?

Jonas Martiny

La asociación de turismo sueca "Visit Sweden" parece estar segura de su posición: "Atrás quedaron los días en que la gente perseguía incansablemente el sol abrasador y el calor sofocante", se lee en su sitio web. En cambio, se habría desarrollado una nueva tendencia: "Coolcation", un neologismo compuesto de "cool" y "vacaciones".

"Esta tendencia refleja el creciente deseo de los viajeros de visitar destinos con temperaturas templadas". Dado el cambio climático y los efectos negativos del calor extremo, cada vez más personas eligen destinos de viaje más frescos.

Suena muy parecido al programa de promoción turística noruego "Visit Norway": "Escapa del sol abrasador y del calor intenso", di-

ce. "¡Dirígete al norte para disfrutar de unas refrescantes vacaciones de verano!"

De hecho, el cambio climático se está notando cada vez más en los clásicos destinos vacacionales del Mediterráneo. España e Italia, por ejemplo, registraron los dos años más calurosos desde que se dispone de datos en 2022 y 2023.

En Grecia, además de temperaturas récord y sequías extremas, también se producen violentos incendios forestales que devastan zonas enteras del país, verano tras verano.

Incluso los pronósticos más optimistas de los expertos en clima sugieren que la situación seguirá empeorando en las próximas décadas.

La demanda aumenta en el norte

La previsión de que esto tenga consecuencias para el turismo es

uno de los resultados de un estudio realizado el año pasado por el servicio científico de la Comisión de la UE, que analiza el impacto del cambio climático en el turismo en Europa hasta el año 2100. "Vemos un claro patrón nortesur, con un aumento de la demanda turística en las regiones centrales y del norte y una disminución de la demanda en las zonas del sur", dice.

Las mayores pérdidas se esperan en Grecia, España, Italia y Portugal, los mayores aumentos en Dinamarca, Finlandia, Irlanda, Suecia y el Reino Unido, entre otros. Un estudio reciente de la Comisión Europea de Viajes (CTE) también sugiere que el calor extremo tiene un efecto disuasivo sobre los turistas. Así, el 74 por ciento de los encuestados dijeron que se estaban adaptando a la crisis climática, entre otras cosas evitando temperaturas extremas.

Sin embargo, actualmente no



hay evidencia de que el comportamiento de viaje esté realmente cambiando. "En Alemania, no existe una tendencia hacia destinos vacacionales más frescos", afirma Martin Lohmann, de la Asociación de Investigación sobre Viajes y Vacaciones, que lleva muchos años estudiando el comportamiento de los ciudadanos alemanes en materia de viajes.

El año pasado se registraron

en Alemania casi 65 millones de viajes de vacaciones. Sólo 3,6 millones de ellos se dirigieron al norte, a Dinamarca, Finlandia, Suecia y Noruega. Cuando se pregunta a los turistas sobre los motivos de su viaje, el clima cálido y soleado sigue destacando, afirma Lohmann. Por eso, España, Italia, Grecia, Croacia y Turquía siguen

Continúa en la página 16 →

→ Continúa desde la página 15

siendo los destinos turísticos más populares para los alemanes.

El motivo de viaje más importante: sol y playa

También en el contexto paneuropeo, el sur de Europa sigue teniendo una gran demanda. Según la Comisión Europea de Viajes (CTE), más de 300 millones de viajeros pasaron allí sus vacacio-

nes en el año pasado. Al norte de Europa, en cambio, llegaron algo más de 80 millones. Según la CTE, "sol y playa" es, por mucho, el motivo de viaje más mencionado por los turistas en toda Europa.

Los países escandinavos llevan años registrando un aumento en el número de turistas, y lo mismo se aplica a países como España e Italia, a pesar de todas las olas de calor. Así que ni las agencias de promoción turística suecas ni las noruegas confirman la autopro-

clamada tendencia hacia el "coolcation", al ser consultadas.

Sabine Klautzsch, de "Visit Sweden", informa que es difícil decir si realmente existe una necesidad cada vez mayor de pasar unas vacaciones al aire libre. En cambio, en "Visit Norway" destacan los diferentes factores que influyen en el aumento de la demanda: además del tipo de cambio de la corona noruega, que favorece a los viajeros extranjeros, también hay "buen marketing",

dice Margrethe Helgebostad.

No se puede demostrar una tendencia

Peter Zellmann, director del Instituto de Investigación sobre Ocio y Turismo (IFT) de Viena, está convencido de que precisamente de esto se trata el concepto "Coolcation". "Esto es un invento de marketing", dice. Aunque el norte y la región alpina ciertamente podrían ser una alternativa si en al-

gún momento llega a hacer un calor insoportable en el Mediterráneo.

"Pero todavía estamos muy lejos de eso", afirma Zellmann. Y Martin Lohmann también lo ve así: "Es muy posible que el tema adquiera más importancia en el futuro", prevé. Sin embargo, el cambio en los flujos de turistas debido al cambio climático es una evolución que llevará décadas.

(rml/ers)

¿Asia o América? ¿Dónde y cómo prevenir desastres naturales?

Peter Hille

Terremotos, erupciones volcánicas, sequías. Y, una y otra vez, huracanes e inundaciones. En Filipinas, estos fenómenos naturales son casi parte de la vida cotidiana. Recientemente, el tifón Yagi provocó el desbordamiento de ríos y el deslizamiento de laderas enteras. Al menos 14 personas se ahogaron o quedaron sepultadas por la tierra y el barro. Yagi fue el quinto tifón que azotó Filipinas desde mayo.

Filipinas es un "país de alto riesgo", afirma Katrin Radtke, profesora de ayuda humanitaria y prevención de desastres en la Universidad del Ruhr, con sede en Bochum. Como directora científica, es responsable del Informe de Riesgo Mundial de *Bündnis Entwicklung Hilft*, una alianza para la ayuda al desarrollo, que utiliza un índice para analizar el peligro de desastres en 193 países.

Mayor riesgo: Filipinas, Indonesia, India, Colombia y México

Tras Filipinas, los primeros puestos este año los ocupan Indonesia, India, Colombia y México. "Estos países se ven afectados por fenómenos naturales extremos con mucha frecuencia y con una intensidad muy alta", explica Radtke a DW. "Eso es lo que llamamos alta exposición".

Pero no sólo es crucial la frecuencia y la intensidad de las tormentas, los terremotos o las sequías. Además, existe un alto nivel de vulnerabilidad. "Esto significa que las sociedades tienen poco para contrarrestar estos peligros naturales. Por ejemplo, porque son pobres, tienen un alto nivel de corrupción, una atención sanitaria deficiente o no están preparadas para afrontar desastres".

Según el índice, ocho de los diez países más vulnerables se encuentran en África. Sólo Afganistán y Yemen, que han sido desgarrados por la guerra durante décadas, tienen un nivel similar de vulnerabilidad. En estos países hay, por ejemplo, pocos

médicos y camas de hospital, por lo que mueren más personas a consecuencia de fenómenos naturales.

La vulnerabilidad se puede reducir

Por otro lado, si un país ha invertido en medidas de precaución, entonces, un evento natural no necesariamente tiene que convertirse en una gran catástrofe para muchas personas. Esto explica por qué países más ricos como EE. UU. o Australia no obtienen resultados aún peores en el índice general, a pesar de una probabilidad muy alta de que se produzcan fenómenos extremos como sequías, terremotos o tormentas.

"China demuestra que podemos aprender de las crisis y los desastres y que el riesgo de desastres se puede reducir", afirma Radtke. El país ocupa el puesto 22 en el actual índice de riesgo mundial, 12 puestos mejor que el año anterior.

"Esto se debe principalmente a que China pudo reducir significativamente su vulnerabilidad en respuesta a la pandemia del coro-

navirus", explica la experta. El país invirtió enormemente en su sistema de salud, con la construcción de nuevos hospitales y amplias campañas de vacunación, por ejemplo. "Lo que no podemos reflejar en el índice de riesgo mundial es que esto también se produjo a expensas de las libertades civiles de la población", advierte Radtke.

La guerra aumenta el impacto de los desastres

El Índice Mundial de Riesgo sólo cubre los desastres naturales, no el peligro que representan para las personas las guerras y los conflictos. "Pero cada vez notamos más que existen conexiones", afirma Radtke. "Que los fenómenos naturales extremos se producen cada vez con mayor frecuencia, en parte debido al cambio climático, y sus efectos se intensifican cuando afectan a regiones en conflicto". El Informe Mundial de Riesgos llama a esto "crisis múltiples".

Los estudios muestran, por ejemplo, que los grupos armados crecen después de los desastres naturales. De repente, reclutan a

gente empobrecida y desarraigada. También hay una lucha por recursos cada vez más escasos, como agua, alimentos o energía, y a menudo también por suministros de socorro. Los desastres naturales pueden exacerbar los conflictos.

"Sin embargo, también es posible que acontecimientos naturales extremos abran ventanas de oportunidad que conduzcan a un entendimiento entre las partes en conflicto". Cuando está claro para todas las partes que es necesario unirse para conseguir la ayuda de emergencia y lograr la reconstrucción. Así, por ejemplo, el conflicto de décadas en la provincia indonesia de Aceh terminó después del devastador tsunami de 2004.

Fe y solidaridad en tiempos de necesidad

Si los países quieren reducir su vulnerabilidad a los fenómenos naturales, hay que mirar más allá de la protección clásica contra desastres: represas, sistemas de alerta y personal de rescate. "Invertir en educación y salud o reducir las desigualdades sociales

tiene un impacto muy grande en la vulnerabilidad", insiste Radtke. Además, un país que consigue controlar la corrupción es también un país mejor equipado para afrontar las consecuencias de desastres.

Afortunadamente, existen muchas medidas para prepararse, dice Radtke. Sin embargo, algunas no pudieron registrarse en números ni mapearse con un índice. En Filipinas, por ejemplo, la fe y el apoyo de la familia y el vecindario desempeñan un papel importante a la hora de afrontar acontecimientos extremos.

La humanidad también puede influir sobre la exposición, o sea, sobre la probabilidad de que se produzcan fenómenos extremos, subraya Radtke. "Porque la exposición, al menos a algunos peligros naturales, está directamente relacionada con el cambio climático". Así que, si la humanidad lograse mantener a raya el calentamiento global, se vería amenazada por menos desastres naturales.

(rml/ers)



¿Por qué los gatos tienen esas "bolsas" extrañas en el vientre?

¿Alguna vez has notado que tu gato tiene una barriga que se mueve de forma graciosa cuando corre o juega? Tranquilo, ese colgajo de piel en la parte baja de su abdomen, justo entre las patas traseras, no significa que tu mascota tenga sobrepeso. Lo más probable es que estés viendo su bolsa primordial, una característica intrigante y común en todos los gatos.

Contrario a la creencia popular, la bolsa primordial no es exclusiva de [los gatos domésticos](#) con sobrepeso o esterilizados. Todos los felinos, desde el gato casero hasta los majestuosos [leones](#) y tigres, poseen esta peculiar característica. Aparece alrededor de los seis meses de edad y el primer año y su tamaño puede variar significativamente entre individuos.

Teorías sobre las funciones de la bolsa primordial

Aunque puede parecer solo una peculiaridad graciosa, la bolsa primordial sirve a varios propósitos evolutivos que han intrigado tanto a [dueños de gatos](#) como a expertos veterinarios. En ese sentido, científicos y veterinarios han propuesto varias teorías sobre la razón de ser de esta bolsa. Aunque aún no hay consenso absoluto, estas son las explicaciones más comunes:

Protección en las peleas:

Durante combates con otros gatos o animales, la bolsa primordial actúa como una capa protectora extra para los órganos vitales, amortiguando los golpes y rasguños de las garras o dientes enemigos.

Mayor flexibilidad:

Al estirarse mientras corren o

saltan, los gatos pueden moverse con más agilidad. La bolsa primordial permite que su abdomen se expanda, lo que les otorga mayor alcance en cada salto, una habilidad útil tanto para cazar como para escapar de posibles amenazas.

Almacenamiento de alimentos:

En la naturaleza, los gatos no siempre tienen acceso regular a alimentos, por lo que pueden comer grandes cantidades cuando tienen la oportunidad. La bolsa primordial ayuda a expandir el abdomen para acomodar esos banquetes ocasionales.

Regulación del calor:

Algunos expertos especulan que esta bolsa también ayuda a controlar la temperatura corporal al permitir una mejor circulación de aire en la zona del vientre, aunque esta teoría no está confirmada.

Más allá de sus posibles funciones, hay expertos que consideran que en la actualidad la bolsa primordial felina no tiene ninguna función. "Podría ser una reliquia evolutiva de sus antepasados salvajes", afirmó la Dra. Nicole Savageau, veterinaria del servicio veterinario móvil The Vets, a [PetMD](#).

¿Cómo distinguir la bolsa primordial de la grasa?

Dado que no todos los gatos tienen una bolsa primordial visible, puede resultar complicado diferenciarla de una acumulación de grasa, especialmente en gatos con sobrepeso. Sin embargo, hay formas de notar la diferencia. La bolsa primordial es flácida y se siente suelta al tacto, mientras que la grasa corporal suele distribuirse por todo el cuerpo y es más firme o blanda al apretar.

Además, la bolsa primordial se localiza únicamente en la parte inferior del vientre, mientras que la grasa puede estar presente en varias partes del cuerpo.

Si observas que la barriga de tu gato cuelga hacia abajo, comienza desde la parte trasera y se balancea al caminar, es probable que sea su bolsa primordial. Sin embargo, si notas un aumento general en el volumen corporal o si te cuesta palpar sus costillas, es posible que tu mascota haya ganado peso. En ese caso, es recomendable consultar con un veterinario para ajustar su dieta y rutina de ejercicio.

¿Mi gato tiene sobrepeso o es solo su bolsa primordial?

Una manera sencilla de saber si tu gato tiene un peso saludable es observarlo desde arriba. Si

puedes ver una cintura definida, es probable que tu gato esté en forma. Si, por el contrario, su cuerpo parece redondeado y no tiene una hendidura visible en las caderas, puede que tenga sobrepeso. Además, si al correr la barriga de tu gato no se balancea como lo haría una bolsa primordial, podría tratarse de grasa acumulada.

Por otro lado, el envejecimiento también influye. Al igual que en los humanos, la piel de los gatos tiende a perder elasticidad con los años, haciendo que la bolsa primordial parezca más grande y caída en gatos mayores. No obstante, su tamaño no es un indicador directo de la salud general del animal.

Mantén a tu gato saludable

Independientemente del tamaño de la bolsa primordial, es importante mantener a tu gato en un peso adecuado para prevenir problemas de salud como diabetes, enfermedades cardíacas o artritis. Una dieta equilibrada y al menos 15 minutos de ejercicio diario pueden marcar la diferencia en su bienestar. Si tienes dudas sobre el estado físico de tu gato, tu veterinario siempre será la mejor fuente de orientación.

Así que, la próxima vez que veas a tu gato pasearse con ese característico balanceo, recuerda que estás presenciando una maravilla evolutiva. La bolsa primordial es solo otro de los muchos aspectos que hacen a nuestros amigos felinos tan únicos y fascinantes.

Editado por Felipe Espinosa Wang con información de Live Science, IFL Science y PetMD.



La curiosa bolsa primordial en los gatos no solo es estética, sino que cumple funciones clave para su supervivencia y agilidad.

Imagen: Daniel Scharinger/Imago Images

CBD y el THC del cannabis no interactúan como pensábamos, según estudio

Un nuevo estudio publicado en [Clinical Pharmacology & Therapeutics](#) pone en duda una de las creencias más extendidas sobre el cannabis: que el [cannabidiol \(CBD\)](#) puede contrarrestar los efectos psicoactivos del [tetrahidrocannabinol \(THC\)](#).

Durante mucho tiempo se ha sostenido [que el CBD](#), el componente no psicoactivo de la planta de cannabis -a menudo promocionado por varios beneficios potenciales para la salud-, puede equilibrar o atenuar los efectos del THC, el responsable del "colocón" asociado con el consumo de cannabis. Esta interacción ayudaría a reducir efectos no deseados como la ansiedad o el deterioro cognitivo. No obstante, un reciente-



te ensayo clínico ha revelado algo inesperado: en dosis elevadas, el CBD podría amplificar, en lugar de reducir, los efectos del THC.

El estudio, dirigido por Andriy Gorbenko en el Centro de Investigación sobre Drogas Humanas de los Países Bajos, se diseñó para poner a prueba esta interacción entre ambos compuestos. Durante la investigación, 37 voluntarios sanos, todos con experiencia previa en el [consumo de cannabis](#), pero que no lo habían consumido

recientemente, participaron en un ensayo doble ciego. A cada uno de ellos se le administró distintas combinaciones de THC y CBD, así como placebos, y los resultados fueron reveladores.

Resultados del estudio sobre el cannabis

Cuando los participantes ingirieron THC junto con 450 miligramos de CBD, informaron sentirse mucho más intoxicados en comparación con cuando solo tomaron THC. Además, las pruebas mostraron niveles elevados de THC en su sangre. Esto sugiere que el CBD podría estar interfiriendo con el metabolismo del THC, lo que aumenta su presencia en el cuerpo y, por ende, in-

tensifica sus efectos psicoactivos. No obstante, dosis más bajas de CBD (10 y 30 miligramos) no produjeron este efecto amplificador, lo que sugiere que la interacción depende de la cantidad de CBD consumida.

El neurofarmacólogo Geert Groeneweld, del Centro de Investigación sobre Drogas Humanas, señaló que estudios adicionales con dosis altas de CBD no han mostrado efectos notorios sobre el sistema nervioso central, lo que sugiere que el CBD por sí solo no produce sedación ni otros efectos subjetivos que puedan ser detectados en pruebas sensibles. Esto contradice la idea del 'efecto séquito' donde se creía que la [combinación de cannabinoides](#) podría resultar en una ex-

periencia menos adversa.

"La gente activa en el campo del cannabis siempre dice que el CBD le quita el filo al THC, que la ansiedad puede ser menor, que hay un 'efecto séquito' de otros cannabinoides que juega un papel en cómo se experimenta el THC en el cannabis, pero las pruebas científicas eran muy escasas", dijo Groeneweld a [PsyPost](#).

Aunque este estudio proporciona evidencia convincente, es importante notar que solo examinó la ingestión oral de CBD y THC. Los investigadores reconocen que diferentes métodos de consumo, como la inhalación, podrían producir resultados diferentes. Sin embargo, hasta ahora, los

[Continúa en la pagina 19](#) ➔



Somos PressReader.

Nuestro objetivo es el descubrimiento, ofrecer acceso a las historias que importan a todas las personas.

SIN LIMITES

Obtenga acceso sin problemas a todos sus títulos favoritos en una sola aplicación sencilla. Sin muros de pago.

TRADUCIR

Con solo presionar un botón, puedes traducir historias en hasta 18 idiomas diferentes.

DESCARGAR Y LISTO

Descarga y guarda una cantidad ilimitada de títulos en tu propio dispositivo. Para que puedas leer sin conexión cuando tu prefieras.



App Store



Google Play



Microsoft

→ Continúa desde la página 17

estudios sobre la inhalación tampoco han proporcionado pruebas concluyentes de que el CBD mitigue los efectos del THC.

La investigación continúa

A pesar de los hallazgos del estudio reciente, el equipo del Centro

de Investigación de Drogas en Humanos sigue avanzando. Groeneveld comentó a *PsyPost* que han proseguido con ensayos utilizando dosis extremadamente altas de CBD puro.

"Todavía no lo hemos publicado", dijo Groeneveld, "pero podemos decir que no hay ninguna prueba de que el CBD actúe sobre el sistema nervioso central.

No causa sedación ni provoca efectos subjetivos de la droga que puedan ser detectados por nuestra batería de pruebas muy sensibles que también utilizamos para medir los efectos de los fármacos que está desarrollando la industria farmacéutica", agregó.

Con el cannabis ahora como la droga recreativa más comúnmente utilizada en los Estados Uni-

dos, superando incluso [al alcohol](#), los expertos insisten en la importancia de entender cómo interactúan sus principales componentes. Este estudio es un paso importante para aclarar algunas de las creencias populares sobre el uso combinado de THC y CBD. A medida que más investigaciones arrojan luz sobre estas complejas interacciones, el público y la co-

munidad médica estarán mejor informados para tomar decisiones seguras sobre el consumo de cannabis.

Felipe Espinosa Wang con información de *PsyPost*, *Science Alert* y *Clinical Pharmacology & Therapeutics*.

La sorprendente relación entre la muerte de los murciélagos y la mortalidad infantil humana

La desaparición masiva de murciélagos causó un incremento del uso de pesticidas en cultivos, lo que derivó en más de 1.300 muertes infantiles adicionales.

La caída de la población de murciélagos en Norteamérica provocó un aumento del uso de pesticidas por parte de los agricultores como método alternativo para proteger sus cultivos de [los insectos](#), lo que a su vez desencadenó un aumento de la mortalidad infantil humana, reveló un estudio [publicado en la revista Science](#).

El artículo científico aporta pruebas que respaldan las predicciones de que el [declive de la biodiversidad](#) mundial tendrá graves consecuencias para los seres humanos.

"Los ecologistas nos han estado advirtiendo que estamos perdiendo especies a diestra y siniestra... y eso tendrá potencialmente impactos catastróficos en la humanidad", dijo a la AFP el autor del estudio, Eyal Frank, de la Universidad de Chicago.

"Sin embargo, esas predicciones no se han validado empíricamente porque es muy difícil lle-

gar y maniobrar un ecosistema a una escala espacial muy grande", añadió el economista medioambiental.

Caída de la población de murciélagos

Para su trabajo, Frank aprovechó un "experimento natural" -la aparición repentina de una enfermedad mortal de los murciélagos- para cuantificar los beneficios

que estos devoradores de insectos aportan al control de plagas.

El síndrome de la nariz blanca (WNS, siglas en inglés), causado por un hongo invasor, empezó a extenderse por Estados Unidos en 2006, matando a los murciélagos al hacerlos despertar de su hibernación durante el invierno, cuando carecen de alimento y pierden energía al intentar mantenerse calientes.

Frank rastreó la propagación

del WNS en el este del país y encontró un aumento del 31 % en el uso [de pesticidas](#) en los lugares donde la población de esos animales había disminuido.

Dada la relación entre esos compuestos químicos y las malas condiciones sanitarias, Frank examinó una correlación con la mortalidad infantil.

Con más [plaguicidas](#), esa tasa de decesos de menores aumentó casi un 8 %, lo que se traduce en

1.334 muertes adicionales desde que se propagó la enfermedad de los murciélagos.

Es probable que el agua y el aire contaminados sirvieran de vía de entrada de las sustancias químicas en los seres humanos.

Repunte de la mortalidad infantil

El investigador insistió en que los hallazgos respaldan su teoría de que la mortandad de murciélagos incidió directamente en el repunte de la mortalidad infantil, en lugar de ser una mera coincidencia.

"Necesitamos mejores datos sobre la presencia de pesticidas en el medioambiente", afirmó Frank, quien añadió que sus hallazgos también muestran la necesidad de proteger a los murciélagos.

Se están desarrollando vacunas contra el WNS, pero estos animales también están amenazados por la pérdida de hábitat, el cambio climático y los parques eólicos.

La investigación se suma al conjunto de pruebas que demuestran las repercusiones de la pérdida de fauna salvaje en los ecosistemas.

Según otro estudio reciente, en Centroamérica, la disminución de anfibios y serpientes ha provocado un aumento de los casos de malaria en humanos.

FEW (AFP, *Science*)



Llegó la hora de tipificar el ecocidio como delito, según encuesta

Stuart Braun

Una nueva encuesta revela una profunda preocupación por el estado del planeta. En el sondeo participaron 22.000 personas procedentes del grupo de las 19 principales economías del G20, así como de la Unión Europea y la Unión Africana.

Esta preocupación incluye un apoyo público abrumador a la penalización de los daños ambientales y climáticos a gran escala. Es la primera vez que se plantea la cuestión del castigo penal en una encuesta de Global Commons.

Un 72 por ciento de los participantes respaldaron la penalización de los daños a la naturaleza,

mientras que un 69 por ciento cree que la Tierra está cerca de un punto de inflexión climático. Sólo el 13 por ciento de los participantes en la encuesta, realizada por la empresa de sondeos esta-

dounidense Ipsos, se mostraron escépticos sobre el [cambio climático](#).

Owen Gaffney, codirector de Earth4Life, un colectivo de pensadores económicos, científicos y

defensores de la naturaleza que ha encargado el estudio, señala que sigue existiendo una brecha entre estas graves preocupaciones y la "falta de ambición" de la política de los gobiernos. Gaffney considera que los resultados de la encuesta son un "mandato firme" para la transformación política y económica, necesaria para proteger la naturaleza y el clima.

Los más vulnerables a los impactos climáticos

De los 22 países encuestados, los participantes de aquellos clasificados como economías emergentes se sienten más "expuestos personalmente al cambio climático en comparación con los de Eu-

ropa y EE. UU.", y arrastran "los niveles más altos de preocupación y urgencia respecto a la acción climática", dice el informe.

"Si vives en México, Brasil, India, China, Indonesia o Sudáfrica, te enfrentas a más riesgos medioambientales y climáticos personales, y estás más preocupado por el estado del planeta", explica Gaffney, que también es analista del Instituto Potsdam para la Investigación del Impacto Climático y del Centro de Resiliencia de Estocolmo.

Mientras que los habitantes de Brasil se encuentran en las [proximidades de la extensa selva amazónica](#), que "está cambiando



Continúa en la página 20 →

→ Continúa desde la página 19

muy rápidamente", afirma Gaffney, los de países europeos como Dinamarca o Suecia "tienen muchas menos probabilidades de sentirse expuestos a los riesgos medioambientales y climáticos".

La mayoría coincide en que la Tierra está en un punto de inflexión

Una pregunta clave de la encuesta era si "la Tierra está cerca de 'puntos de inflexión' medioambientales en los que el clima o la naturaleza, como las selvas tropicales o los glaciares, pueden cambiar repentinamente o ser más difíciles de estabilizar en el futuro".

Un 60 por ciento de los ciudadanos suecos encuestados se

mostró muy de acuerdo con la afirmación. La cifra ascendía al 86 por ciento en el caso de Kenia, con Indonesia, México y Brasil no muy lejos.

Arabia Saudí es un país extremadamente caluroso, situado en primera línea del cambio climático y, sin embargo, quedó clasificado por debajo de Suecia en esta pregunta, supuestamente porque es un país rico, que puede permitirse adaptaciones como el aire acondicionado, o incluso viajes de verano a Europa, señala Gaffney.

Alemania, a pesar de su gran apoyo a las energías renovables y las políticas ecológicas, registró el mayor número de encuestados que se mostraron "indiferentes" ante el estado del medio ambiente y la necesidad de un cambio político. Según Gaffney, esto po-

dría estar relacionado con el reciente ascenso de la ultraderecha climática en el país y la consiguiente "desconfianza en el Gobierno".

La encuesta también midió los niveles de responsabilidad planetaria entre los ciudadanos. Según Gaffney, los resultados muestran que, también en este caso, la idea de responsabilidad planetaria era más fuerte entre los habitantes de economías emergentes, como Brasil, Argentina, Sudáfrica y Kenia.

Por qué la gente quiere tipificar el ecocidio como delito

Para Gaffney, el resultado más "sorprendente" del estudio fue el fuerte deseo de penalizar a quienes causan graves daños a la na-

turalidad y al clima. Algunos gobiernos ya están tomando nota, legislando contra los delitos medioambientales más extremos, los clasificados como ecocidio.

En Bélgica, el ecocidio se ha reconocido este año como delito, mientras que en Francia los infractores ya pueden ser encarcelados hasta una década. Se han propuesto proyectos de ley similares en Brasil, Italia, México, Países Bajos, Perú y Escocia, señala Jojo Mehta, cofundador y director general de Stop Ecocide International, que colaboró en la encuesta.

"Estamos asistiendo a importantes cambios políticos a favor de una legislación sobre ecocidio a escala nacional, regional e internacional", afirma Mehta. Como, por ejemplo, la nueva directiva de la Unión Europea sobre de-

litos contra el medio ambiente, que se centra en los daños a la naturaleza e incluye delitos comparables al ecocidio, añade Mehta.

Este impulso legislativo procede en gran parte de la "demanda generalizada de la sociedad civil" que se refleja en la última Encuesta Global de los Bienes Comunes. "La gente entiende claramente que las formas más graves de destrucción del medio ambiente nos perjudican a todos", dice Mehta. Este impulso ayudará a alcanzar el objetivo último de incluir el ecocidio en el Estatuto de Roma de la Corte Penal Internacional, y a garantizar que "la destrucción masiva del medio ambiente se trate como un delito internacional grave".

(ms/cp)

Científicos detectan señales de un extraño "donut" en el interior de la Tierra

Un equipo de científicos ha descubierto una región desconocida en el núcleo externo de la Tierra, en forma de rosquilla o "donut", que podría ofrecer nuevas claves sobre el funcionamiento del campo magnético del planeta. Este hallazgo, publicado en Science Advances, revela que esta estructura se encuentra en el núcleo externo, a unos 2.900 kilómetros bajo la superficie, y está confinada a las latitudes bajas cerca del ecuador.

Un viaje al centro de la Tierra

Para apreciar la relevancia de este descubrimiento, primero hay que adentrarse en las profundi-

dades de nuestro planeta. El núcleo terrestre, con un diámetro de 6.970 kilómetros, está formado por dos capas: un núcleo interno sólido y otro externo líquido. Este núcleo externo, de tamaño comparable al de Marte, es una colosal esfera de metal líquido, compuesta principalmente por hierro y níquel, junto con elementos más ligeros como silicio, oxígeno, azufre, hidrógeno y carbono.

¿Cómo es posible "ver" algo tan profundo? Los científicos utilizan las ondas sísmicas producidas por los terremotos como una especie de ultrasonido planetario. Pero el equipo de científicos, liderado por Xiaolong Ma y Hrvoje Tkalčić, fueron más allá: en lugar de estudiar las ondas iniciales de los terremotos, se enfocaron

en la "coda", la parte final y más débil de estas ondas.

Utilizando un método llamado "campo de ondas de coda-correlación", analizaron las similitudes en estas codas registradas por diferentes detectores sísmicos horas después de los terremotos. Es como si, en lugar de escuchar el estruendo inicial de un trueno, prestaran atención a los ecos más sutiles que reverberan mucho después.

El gran descubrimiento: un donut de elementos ligeros

Lo que encontraron fue sorprendente: una región en forma de rosquilla alrededor del ecuador, de unos cientos de kilómetros de espesor, donde las ondas sísmi-

cas viajan aproximadamente un 2 % más despacio que en el resto del núcleo. Esta ralentización sugiere una mayor concentración de elementos ligeros en esta zona.

Los estudios anteriores ya habían sugerido la presencia de una capa delgada en el "techo" del núcleo externo, donde las ondas se movían más lentamente. Sin embargo, la investigación actual ha refinado este modelo, indicando que la región de baja velocidad no forma una esfera completa, sino que está confinada a un cinturón ecuatorial.

"La región se sienta paralela al plano ecuatorial, está confinada a las latitudes bajas y tiene forma de rosquilla", explica Tkalčić, según cita Newsweek. "No conocemos el grosor exacto del donut, pero deducimos que alcanza unos cientos de kilómetros por debajo del límite entre el núcleo y el manto", agregó.

Implicaciones para el campo magnético terrestre

Este descubrimiento no es solo una curiosidad geológica. La distribución de elementos en el núcleo externo juega un papel crucial en la generación del campo magnético de la Tierra, ese escudo invisible que nos protege de los vientos solares y la radiación nociva.

La investigación sugiere que esta peculiar estructura puede estar relacionada con el calor transferido desde el núcleo externo al manto terrestre en esa

región específica, lo que explicaría la acumulación de elementos ligeros y la ralentización de las ondas sísmicas.

Así, el movimiento del metal líquido en el núcleo externo, impulsado por diferencias de temperatura y la presencia de los elementos ligeros, crea lo que los científicos llaman una "geodina-mo". Este proceso es responsable de generar y mantener el campo magnético terrestre.

Un nuevo capítulo en la comprensión de nuestro planeta

Este hallazgo abre nuevas perspectivas sobre la dinámica interna de la Tierra y podría ayudarnos a comprender mejor cómo cambia el campo magnético a lo largo del tiempo, algo crucial para la vida en nuestro planeta y potencialmente para la habitabilidad de otros mundos.

"El núcleo externo es un poco más grande que el planeta Marte y, sin embargo, sabemos más de la superficie del planeta rojo que del interior del núcleo", aseguró Tkalčić a Newsweek. Con este descubrimiento, hemos dado un paso más en el conocimiento de las profundidades de nuestro hogar cósmico.

Editado por Felipe Espinosa Wang con información de The Conversation, Science Advances y Newsweek.



For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](https://www.dw.com)

pressreader

This is a product created by PressReader Inc. and its group of companies ("PressReader") and is licensed to the publisher for distribution. All rights in this product, including the layout, formatting and design of this product, are owned exclusively by PressReader, except for the content contained within the product and any associated trademarks within the content, which is owned by the publisher and its licensors.

La verdad detrás de las estatuas romanas sin cabeza

En el fascinante mundo de la arqueología y las antigüedades, es casi imposible no notar una peculiaridad en las galerías de arte clásico: la abundancia de estatuas romanas con detalles faltantes; narices rotas, manos mutiladas y, sobre todo, cabezas ausentes son parte de este paisaje artístico aparentemente incompleto. ¿Qué ocurrió con estas estatuas para que terminaran así?

La explicación más sencilla, aunque quizás menos emocionante, es el simple paso del tiempo. Como señala Rachel Kousser, profesora de clásicas e historia del arte en el Brooklyn College, el cuello es un punto débil natural en la anatomía de una estatua. Siglos de exposición a los elementos, caídas accidentales y el transporte a través de continentes han cobrado su precio en estas antiguas obras de arte.

Sin embargo, no todas las mutilaciones son producto del azar. Mark Bradley, catedrático de clásicas de la Universidad de Nottingham, sugiere que muchas de estas estatuas fueron objeto de ataques deliberados. En algunas culturas antiguas, como la egipcia, se creía que dañar la nariz de una estatua era una forma de "matar" el espíritu que habitaba en ella, privándola de su capacidad para respirar.

Decapitaciones con propósito

En cuanto la decapitación, la ausencia de cabezas en las estatuas tampoco era siempre accidental. En la antigua Roma, la práctica



Las estatuas romanas mutiladas, como las de Nerón, reflejan el uso del arte como herramienta política a través de la damnatio memoriae.

Imagen: Yurasova/Dreamstime/IMAGO

del "damnatio memoriae" permitía al Senado condenar la memoria de un emperador impopular tras su muerte. Esto incluía la desfiguración o decapitación de sus estatuas, un acto simbólico para borrar su legado. Un ejemplo famoso es el de Nerón, cuyas estatuas fueron destrozadas tras su muerte.

Curiosamente, algunas estatuas romanas fueron diseñadas intencionalmente con cabezas desmontables. Esta ingeniosa solución permitía a los escultores crear cuerpos genéricos y luego añadir o cambiar las cabezas según fuera necesario. ¿Un héroe caído en desgracia? No había problema, simplemente se reemplazaba su cabeza por la del nuevo favorito del público. Este sistema de "cabezas intercambiables" no

solo evitaba el trabajo de esculpir una nueva estatua desde cero, sino que también permitía a los romanos actualizar sus monumentos de manera rápida y pragmática, reflejando los cambios en el poder o la popularidad de una figura pública.

El mercado negro de antigüedades

Pero la historia no termina en la antigüedad. En tiempos modernos, algunos comerciantes de arte, en busca de ganancias, llegaron a decapitar estatuas romanas para vender las cabezas y los cuerpos por separado, generando así dos objetos valiosos en lugar de uno solo. Este fue el caso de una estatua de una mujer drapada, adquirida por el Museo J.

Paul Getty en 1972. Aunque originalmente la estatua incluía una cabeza, los registros fotográficos mostraban que esta se perdió en algún momento del siglo XX, solo para reaparecer más tarde como un artefacto separado en una colección privada.

Aunque las cabezas y otras partes de las estatuas se pierdan, la investigación arqueológica moderna ha logrado reunir algunas piezas, devolviendo la integridad a obras que habían sido separadas por el tiempo y las circunstancias. En ciertos casos, como en el de la mencionada estatua del Getty, los conservadores pudieron unir el cuerpo con la cabeza perdida después de décadas de separación.

Sin embargo, este trabajo está lejos de ser sencillo y libre de

confusiones. Un ejemplo revelador es la historia de una estatua del emperador Septimio Severo. Durante décadas, un museo danés sostuvo que su cabeza pertenecía a un torso expuesto en el Museo Metropolitano de Arte de Nueva York. No obstante, investigaciones han sembrado dudas sobre esa conexión, demostrando lo complicado que puede ser reunir estas piezas antiguas, como si fueran fragmentos de un gigantesco rompecabezas histórico.

Un fenómeno vigente

Además, la mutilación de estatuas no es solo un fenómeno del pasado. A lo largo de los siglos, e incluso hoy en día, la destrucción deliberada de monumentos sigue siendo una forma poderosa de protesta simbólica. En nuestra historia reciente, hemos sido testigos de la decapitación y derribo de estatuas de figuras controvertidas en diversos países, reflejando que, aunque las épocas cambien, el significado simbólico de una estatua continúa siendo un elemento clave en las luchas políticas y sociales.

Por eso, mientras arqueólogos y conservadores siguen investigando, el enigma de las estatuas sin cabeza no deja de cautivar al público. Así que la próxima vez que se encuentre frente a una de estas estatuas romanas mutiladas, recuerde: cada ausencia cuenta una historia, cada fragmento perdido encierra un misterio, y, tal vez, detrás de la falta de una cabeza o nariz, se oculta un antiguo acto de rebeldía o un antiguo acto de venganza política.

Felipe Espinosa Wang con información de Live Science, The New York Times e IFL Science.

Científicos acaban de hacer "transparentes" a ratones con un colorante alimentario

Un equipo de científicos ha conseguido volver transparentes la piel y los tejidos de ratones vivos al aplicarles de manera tópica un colorante alimentario

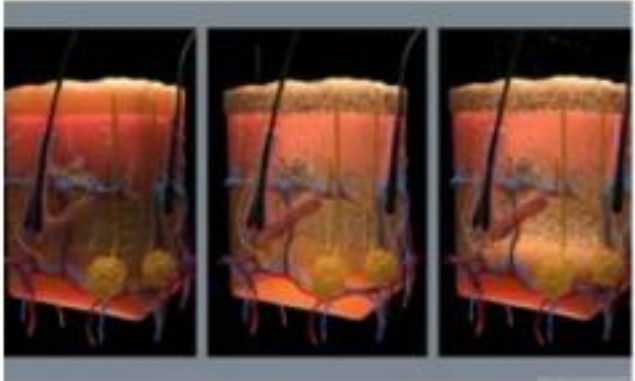


Ilustración de tejidos de la piel volviéndose transparentes tras saturación con FD & C Yellow 5, mostrando trayectorias de fotones reflejados en áreas no teñidas.

Imagen: Keyi "Onyx" Li/U.S. National Science Foundation

común, lo que ha permitido observar sus vasos sanguíneos y el funcionamiento de los órganos y los músculos de los ratones 'in vivo'.

Los detalles de esta nueva técnica desarrollada por la Universidad de Stanford (Estados Unidos) se han publicado en la revista Science.

Los autores creen que este avance será de gran utilidad para la práctica clínica al hacer más visibles las venas para la extracción de sangre o ayudar en la detección precoz y el tratamiento del cáncer.

No es magia, es física

La piel viva es un medio de dispersión. Como la niebla, dispersa la luz, y por eso no se puede ver a través de ella.

"Combinamos el colorante amarillo denominado tartrazina, que es una molécula que absorbe la mayor parte de la luz, especialmente la azul y la ultravioleta, con la piel, que es un medio de dispersión. Por separado, estas dos cosas bloquean la mayor parte de la luz que las atraviesa, pero si las juntas, se logra la transparencia de la piel de ratón", explica Zihao Ou, autor principal del estudio.

"Para los que entienden la física fundamental que hay detrás de esto, tiene sentido; pero si no estás familiarizado con ella, parece magia", reconoce Ou.

La 'magia' se produce porque al disolver en agua las moléculas que absorben la luz cambia el índice de refracción de la solución de forma que coincide con el índice de refracción de los componentes de los tejidos, como los lí-

pidos.

Básicamente, las moléculas de colorante reducen el grado de dispersión de la luz en el tejido cutáneo, como la disipación de un banco de niebla.

Una técnica reversible

En sus experimentos con ratones, los investigadores frotaron la solución de agua y colorante sobre la piel del cráneo y el abdomen de los animales y comprobaron que ésta se volvía transparente. Además, el proceso es reversible si se lavan los restos de colorante.

El colorante que ha penetrado en la piel se metaboliza y se elimina a través de la orina.

"La transparencia tarda unos minutos en aparecer. Es similar al funcionamiento de una crema o mascarilla facial: El tiempo nece-

sario depende de la rapidez con que las moléculas se difunden en la piel", explica Ou.

Durante el experimento, los investigadores observaron directamente los vasos sanguíneos de la superficie del cerebro. En el abdomen, observaron los órganos internos y el peristaltismo, las contracciones musculares que mueven el contenido por el tubo digestivo.

El colorante utilizado en la solución, que se conoce comúnmente como FD&C Yellow #5, se utiliza con frecuencia en aperitivos, caramelos y otros alimentos de color naranja o amarillo y está aprobado por la Administración de Alimentos y Medicamentos (FDA).

Este colorante es seguro y además es "muy barato y eficaz y

Continúa en la página 22 ➔

→ Continúa desde la página 21

no hace falta mucha cantidad para que funcione", destacan los autores.

Aplicaciones clínicas en humanos

Los investigadores aún no han

probado el proceso en humanos, cuya piel es unas diez veces más gruesa que la de un ratón, porque aún no está claro qué dosis de tinte o método de administración serían necesarios.

Los siguientes pasos de la investigación consistirán en determinar qué dosis de la molécula de colorante puede funcionar

mejor en el tejido humano.

Además, el equipo está experimentando con otras moléculas, incluidos materiales artificiales, que podrían ser más eficaces que la tartrazina.

Los investigadores han solicitado la patente de la tecnología.

Para María Victoria Gómez Gavero, investigadora principal del

Instituto de Investigación Sanitaria Gregorio Marañón, el estudio es "original" y sus resultados conllevan ventajas para la experimentación preclínica y la cirugía, ya que al facilitar la localización de vasos y músculos se podrían evitar procedimientos invasivos como cortar la piel o manipular órganos y músculos.

No obstante, en declaraciones al SMC España, Gómez Gavero apunta que una de las limitaciones de esta técnica es que se desconoce la toxicidad de este compuesto 'in vivo', sus efectos colaterales y efectos a medio y largo plazo.

FEW (EFE, Science, Universidad de Texas en Dallas, NSF)

Libro permite tener los sonidos antárticos en la mano

Diego Zúñiga

Hace dos años, la periodista chilena Andrea Navarro escuchó hablar por primera vez de la acústica marina. Intrigada por el concepto, y aprovechando que es la directora de comunicaciones del Centro de Investigación Dinámica de Ecosistemas Marinos de Altas Latitudes (IDEAL) de la Universidad Austral de Chile, empezó a empaparse del tema. Su pasión por los libros de divulgación científica enfocados en niños hizo la otra parte. Así, tras meses de trabajo junto a expertos chilenos y alemanes, nació el libro "Antártica sonora".

La obra, publicada en español, alemán e inglés, ilustrada y llena de códigos QR que permiten escuchar sonidos marinos, se centra en las aventuras de Ana y Maruja, que viajan a territorio antártico y por medio de dichos audios van descubriendo una maravillosa fauna y una región llena de sorpresas aún por descubrir. "Comencé a escribir la historia a partir de los sonidos", dice Navarro a DW. Así, gracias a esos códigos QR, el lector puede oír a una ballena azul, distintos tipos de focas, al barco alemán de investigación Polarstern, a un iceberg, pingüinos, y muchos otros.

"Más allá de la literatura científica, con esta iniciativa buscamos llevar parte de la Antártica a aquellas personas que difícilmente tengan la posibilidad de cono-

cer este lugar. Desde esa perspectiva, la divulgación es una herramienta que contribuye a visibilizar ecosistemas alejados geográficamente", dice la autora. "Es importante democratizar el conocimiento científico vinculado a la Antártica, dado el rol que este continente cumple en términos ecológicos para el equilibrio del planeta", agrega.

Cooperación chileno-alemana

Los audios que componen el material base del libro no empezaron a ser grabados recientemente. El investigador Diego Filún -quien junto a los alemanes Kerstin Jerosch e Ilse van Opzeeland asesoró científicamente a la auto-

ra- dice a DW que desde 2008 se realiza el trabajo de toma de datos acústicos en el entorno antártico gracias a un instrumento llamado hidrófono, que permite captar audios que de otra forma sería imposible oír para el ser humano.

"Tener este gran set de datos nos ayudó a tener diversos ejemplos de distintos sonidos para poder realizar este proyecto", señala. Para el biólogo marino y doctor en Ciencias Naturales en la Universidad de Bremen, "la Antártida es de todos, no pertenece a ningún país. Este libro tiene como objetivo mostrar la Antártica y la biodiversidad desde otro punto de vista, incluyendo los sonidos".

En toda esta tarea, el rol del

Alfred Wegener Institut (AWI) fue determinante. "Fundamental", dice Navarro. "Gracias a la cooperación entre Chile y Alemania, tuve la posibilidad de viajar a Bremerhaven y trabajar *in situ* con científicos y científicas que se dedican a captar registros sonoros. El AWI cuenta con 21 hidrófonos en la Antártica y tiene una biblioteca de acústica marina pública, desde donde extrajimos los sonidos que dan vida a 'Antártica sonora'. Sin aquel vínculo, esta iniciativa no se hubiese podido concretar de la forma en que se ha hecho", señala.

Recepción "extraordinaria"

Este libro busca acercar al público general, y especialmente a los ni-

ños, temas como la fauna marina, el trabajo de los investigadores y los riesgos que corre el continente blanco debido al cambio climático. "La fauna antártica está expuesta a distintos cambios dependiendo del lugar. Por ejemplo, en la península antártica es donde en los últimos años se han registrado las mayores temperaturas y además ha habido una gran reducción en el hielo marino. Esto redundará en cambios en el ecosistema de diversas especies", explica a DW.

"Antártica sonora" cuenta con ilustraciones de Carlos Denis y fue presentado oficialmente a fines de agosto en la cumbre del Scientific Committee on Antarctic Research (SCAR), realizada en Pucón (Chile). La obra, que puede descargarse de forma gratuita en el [sitio web www.antarticasonora.cl](http://www.antarticasonora.cl), ha tenido una recepción que Navarro califica de "fantástica".

"Cuando comencé a diseñar este proyecto, imaginé que sería abordado desde la ciencia, el arte y la educación. Sin embargo, no dimensioné que también podría haber interés por profesionales del área de salud", dice la escritora. "Nos han contactado psiquiatras, médicos familiares, fonoaudiólogos y terapeutas ocupacionales. Lo que más me ha llamado la atención es que un psicólogo nos escribió para decirnos que está utilizando 'Antártica sonora' para trabajar con niños y niñas con TEA [Trastorno del Espectro Autista]. Esto ha sido muy reconfortante en términos profesionales, nos hace pensar que vamos en la dirección correcta y que aún tenemos mucho por hacer en materia de divulgación científica". (cp)



Submarino descubre que la famosa barandilla de proa del Titanic se ha desprendido

La primera expedición en años al Titanic reveló tanto descubrimientos emocionantes, como la estatua de Diana, como pérdidas significativas en la estructura del icónico naufragio.

Una estatua de bronce del Titanic, que no se había visto en décadas y que se temía perdida para siempre, es uno de los descubrimientos realizados por la empresa con derechos de salvamento en el lugar del naufragio en su primera expedición en muchos años.

Una nota más triste es la caída al fondo del océano de una parte importante de la barandilla que rodea la cubierta del castillo de proa, del lado de babor y de 4,5 metros de longitud, según informó el RMS Titanic. La barandilla seguía en pie en 2022, según la empresa.

Es en la proa del barco donde Jack (Leonardo di Caprio) y Rose (Kate Winslet) celebran su amor antes del naufragio en la escena más recordada de "Titanic".

"El descubrimiento de la estatua de Diana fue un momento

emocionante. Pero nos entristece la pérdida de la icónica barandilla de proa y otras evidencias de deterioro que no han hecho sino reforzar nuestro compromiso de preservar el legado del Titanic", dijo Tomasina Ray, directora de colecciones del RMS Titanic.

RMS Titanic Inc, una empresa con sede en Georgia que posee los derechos legales sobre el pecio de 112 años de antigüedad, ha completado su primer viaje desde 2010 y ha publicado imágenes de la expedición el lunes. Las imágenes muestran un lugar

que sigue cambiando más de un siglo después.

Investigación de la implosión del Titán

El viaje al remoto rincón del Atlántico Norte donde se hundió



el Titanic se produjo mientras la Guardia Costera de Estados Unidos investiga la implosión en junio de 2023 del Titán, un sumergible experimental propiedad de otra empresa. En el desastre del sumergible Titan murieron las cinco personas que iban a bordo, entre ellas Paul-Henri Nargeolet, que era director de investigación submarina del RMS Titanic.

Los hallazgos del viaje de este verano "muestran una agriudlece mezcla de conservación y pérdi-

Continúa en la página 23 →

→ Continúa desde la página 22

da", afirmó el RMS Titanic en un comunicado. Uno de los aspectos más destacados fue el redescubrimiento de la estatua "Diana de Versalles", vista por última vez en 1986, y que ahora tiene una imagen clara y actualizada, dijo la compañía.
La tripulación pasó 20 días en

el lugar y regresó a Providence, Rhode Island, el 9 de agosto. Capturaron más de 2 millones de las imágenes de mayor resolución jamás tomadas del lugar, según la empresa.
Cartografían los restos del naufragio
El equipo también cartografió

completamente los restos del naufragio y su campo de escombros con equipos que deberían mejorar la comprensión del lugar, dijo RMS Titanic. El siguiente paso consiste en procesar los datos para compartirlos con la comunidad científica e "identificar los objetos de importancia histórica y de riesgo para su recuperación segura en futuras expedicio-

nes", afirma la empresa en un comunicado.
La empresa dijo antes de la expedición que tenía una misión especialmente importante tras la muerte de Nargeolet. La investigación de la Guardia Costera será objeto de una audiencia pública a finales de septiembre.
La familia de Nargeolet presentó una demanda por homici-

dio culposo contra la empresa OceanGate, operadora del submarino Titán, que suspendió sus operaciones tras la implosión. OceanGate no ha hecho comentarios públicos sobre la demanda, presentada ante un tribunal del estado de Washington.
FEW (AP, EFE)

Estudio identifica 39 virus con alto riesgo de transmisión en granjas peleteras

Los perros mapache portaron la mayor cantidad de virus peligrosos en un estudio sobre la transmisión de enfermedades entre animales.
Los animales en granjas peleteras pueden actuar como reservorios y focos de enfermedades infecciosas emergentes. Un nuevo estudio realizado en China caracterizó 125 especies de virus, 36 de las cuales eran nuevas y 39 presentaban un alto riesgo de transmisión entre especies.
La investigación que publica Nature, encabezada por la Universidad Fudan de China, realizó la secuenciación metagenómica de tejidos de 461 animales de peletería (412 de granja y 49 de en-

tornos salvajes naturales o creados artificialmente) de todo el país.
Entre estos había visones o zorros rojos, así como animales de granja polivalentes, los criados para obtener pieles y otros productos.
El estudio sugiere que se aumente la vigilancia de estos animales para determinar posibles vías de transmisión vírica entre especies e identificar virus con potencial para saltar al ganado y a los seres humanos.
Detectan virus de alto riesgo entre especies
De los 39 virus de alto riesgo identificados, se encontraban los

coronavirus y los virus de la gripe A, según informa *Nature*. Entre ellos, 11 eran zoonóticos, ya detectados en humanos, y 15 presentaban indicios de saltar entre especies, aunque aún no se han

observado en humanos.
Se demostró que los perros mapache son portadores del mayor número de especies de virus potencialmente de alto riesgo (10), y también se considera que

las cobayas, los conejos y los zorros árticos son huéspedes potencialmente de riesgo.
La transmisión de virus entre especies es un importante motor de la aparición de enfermedades infecciosas, sobre todo entre mamíferos y seres humanos.
La investigación sobre la transmisión de virus en animales de granja suele centrarse en el ganado convencional, como el porcino, pero los criados para la obtención de pieles también son reservorios potenciales de patógenos emergentes. Recientemente se han notificado brotes del virus H5N1 de la gripe A en visones europeos de cría.
FEW (EFE, *Nature*)



China lanzará nueva misión espacial para captar muestras de Marte

La misión espacial china Tianwen-3 será lanzada en 2028 y se prevé su regreso a la Tierra dos años más tarde.
China confirmó este jueves que lanzará en 2028 su misión Tianwen-3, con el objetivo de traer muestras de Marte, según informó la agencia oficialista Xinhua.
Durante la 2ª Conferencia Internacional de Exploración del Espacio Profundo, celebrada en la ciudad de Huangshan, perteneciente a la provincia oriental de Anhui, Liu Jizhong, planificador en jefe de la misión, desveló nuevos detalles del proyecto.
El principal reto de la misión,

cuyo regreso a la Tierra se prevé para 2030, es encontrar signos de vida en el planeta rojo, lo que representa un "desafío tecnológico significativo para los ingenieros espaciales chinos", según Liu.
Entre los principales desafíos se encuentran la recolección de muestras en la superficie marciana, el despegue desde Marte y el acoplamiento en la órbita del planeta, en una misión que se desarrollará en 13 fases con detecciones in situ y teledetección.
Liu explicó que la misión incluirá cargas útiles desarrolladas en colaboración con otros países y se llevarán a cabo estudios conjuntos sobre las muestras recogidas.

China promete cooperación internacional
También destacó que China, en consonancia con las convencio-

nes internacionales, garantizará la protección de Marte y la Tierra durante todo el proceso.
Pekín ha invertido fuertemente en su programa espacial en los

últimos años, con las distintas misiones de exploración, como la Chang'e 6, que consiguió traer de vuelta por primera vez muestras de la cara oculta de la Luna en junio, o la creación de su propia estación espacial, la Tiangong, que operará durante unos diez años.
La plataforma china se convertirá a partir de este 2024 en la única estación espacial del mundo si la Estación Espacial Internacional, una iniciativa encabezada por Estados Unidos y a la que China tiene vetado el acceso por los lazos militares de su programa espacial, se retira este año tal y como está previsto.
el(EFE, *Xinhua*)



For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](https://www.dw.com)

Asteroide impacta contra la atmósfera terrestre y arde sobre Filipinas

La caída de un asteroide iluminó brevemente el cielo del norte de Filipinas este jueves (05.02.2024). La brillante bola de fuego, que cambió de color al caer, fue captada en video por observadores de la provincia septentrional filipina de Cagayán, a unos 300 kilómetros al norte de Manila.

ScienceKonek, una página de Facebook que promueve la ciencia entre los jóvenes, compartió vídeos tomados por residentes de varias localidades de Cagayán. Uno de los videos mostraba al asteroide "ardiendo en una bola de fuego verdosa" sobre la ciudad de Lal-lo, según ScienceKonek en un post. "Según los informes que he-



mos recibido sobre el terreno, el brillo de corta duración en el cielo se observó hasta el sur de Metro Manila y las provincias de Cavite, Laguna, Batangas y Quezón, pero las mejores imágenes de la bola de fuego se obtuvieron sobre to-

do en el valle de Cagayán", añadió. Según la Agencia Espacial Europea (ESA), el asteroide, llamado 2024 RW1, era inofensivo. La imagen quedó parcialmente oculta por las densas nubes en

el norte de Filipinas, que había sufrido recientemente las inclemencias del tifón Yagi.

Asteroide es detectado antes de que llegue a la Tierra

El asteroide 2024 RW1 fue descubierto por Jacqueline Fazekas del Catalina Sky Survey, un observatorio cerca de Tucson (Arizona) financiado por la NASA. Esta es solo la novena vez que detectamos un asteroide antes de que llegue a la Tierra, aunque la ESA afirma que un asteroide de un metro golpea la Tierra cada dos semanas. El empresario Allan Madelar, de 28 años, dijo a la AFP que esperó una hora en Gonzaga, un

municipio de Luzón, para ver el meteoro con un amigo. "Fue fascinante, el color era precioso. El cielo pasó del negro al verde azulado, al naranja y de nuevo al negro", dijo. Audie de la Cruz, de 65 años, colocó su cámara en un puente de la ciudad de Tuguegarao, 142 kilómetros al sur de Gonzaga, para fotografiar el espectáculo celeste, pero la bola de fuego se apagó antes de que pudiera pulsar el obturador. "Era como un renacuajo con una cabeza muy grande y muy brillante", declaró de la Cruz a la AFP. "Puede que no consiguiera fotografiarlo, pero verlo fue una experiencia inolvidable". FEW (dpa, AFP, *Universe Today*, *Space.com*)

De autosexual a simbiosexual: quiénes somos y cómo amamos

Julia Vergin

Lo admito: me irrita la manía de categorizar la orientación sexual de las personas. Los muchos, pequeños y estrechos encasillamientos tienden a enfatizar la alteridad, en lugar de asegurar que todas las formas de vivir y amar se conviertan en parte de la norma.

Los investigadores, por otra parte, afirman que el lenguaje y la conciencia están estrechamente relacionados: cuando tenemos una palabra para algo, tomamos conciencia de los sentimientos y experiencias y, por tanto, estos se vuelven más relevantes. Por eso es importante investigar las sexualidades ignoradas hasta ahora.

¿Qué soy? ¿Cis, trans o intersexual?

Cualquier persona que nazca con características sexuales claramente femeninas o masculinas y que también se identifique con este género de nacimiento en los siguientes años de su vida puede llamarse "mujer cis" u "hombre cis".

"Cis" viene del latín y significa "de este lado". Del mismo modo, "trans" (más allá) se refiere a las personas que no se identifican con su sexo biológico.

Las personas intersexuales, en cambio, nacen con características sexuales tanto masculinas como femeninas y no pueden identificarse claramente con ninguno de los dos sexos. Desde el año pasado, además de "masculino" y "femenino", en Alemania también se puede inscribir "diverso" como



tercera opción de género en el registro de nacimientos.

¿Por quién me siento atraído?: heterosexual, homosexual, bisexual y pansexual

Cis-, trans- e intersexualidad describen una parte de la identidad de una persona, pero no dicen nada en absoluto sobre a quién ama esa persona o a quién prefiere como pareja sexual. A un hombre heterosexual le gustan las mujeres. A las mujeres homosexuales también. Hasta aquí, todo claro.

Pero las cosas se complican cuando se trata de la bisexualidad. Básicamente, los bisexuales se sienten atraídos por ambos sexos. Pero no necesariamente en la misma medida. Esto lo aclara la escala de Kinsey, una representación de la orientación sexual de las personas e invención de Al-

fred Charles Kinsey, investigador en materia de sexualidad.

Según esa escala, hay varios matices entre "exclusivamente heterosexual" y "exclusivamente homosexual". En 1948, Kinsey resumió todas estas gradaciones bajo el término "bisexualidad".

Hoy, Kinsey probablemente preferiría hablar de "pansexualidad". Mientras que los bisexuales piensan en términos de categorías hombre-mujer, los pansexuales amplían el círculo de posibles parejas sexuales al sexo "diverso".

A las personas bisexuales (y probablemente también pansexuales) se les suele decir que no quieren comprometerse y que quieren meterse en la cama con tanta gente como sea posible. Esto es tan cierto como la suposición de que los heterosexuales suelen ser monógamos.

Otra cosa es si alguien vive de forma monógama o polígama, es

decir, si se limita a una pareja sexual o tiene varias. Probablemente nadie lo haya enumerado, pero es tan probable que existan tanto cis-heterosexuales polígamos como trans-bisexuales monógamos.

¿Qué me gusta? Una selección

Independientemente de lo que nos guste exactamente, nuestro deseo sexual suele centrarse en uno o varios individuos. Pero no tiene por qué ser así. Aquí, algunas formas menos conocidas de la sexualidad a las que se ha prestado poca atención hasta la fecha.

¿Qué es ser simbiosexual?

Las personas simbiosexuales encuentran atractivas a las parejas. A diferencia de las personas poliamorosas, se sienten explícitamente atraídas por la dinámica y la energía que puede sentirse

entre dos (o más) personas en una relación. Por tanto, no les atraen tanto los individuos, sino la relación que sostienen estos.

¿Qué es ser demisexual?

El deseo sexual no puede sentirse a menos que exista también una conexión emocional con la persona: eso es ser demisexual. La demisexualidad puede hacer que las citas por internet se vuelvan absurdas, pero podría proporcionar una protección relativamente fiable contra los malos roles de una noche.

¿Qué es ser sapiosexual?

Un cuerpo bien tonificado, una sonrisa brillante y unos ojos bonitos no bastan para excitar a un sapiosexual. Lo erótico es ante todo la conversación inteligente y el nivel intelectual de la otra persona. Bastante sensato para cualquiera al que le guste sentirse estimulado en todos los niveles.

¿Qué es ser autosexual?

Sigmund Freud acuñó este término paraguas para todas las formas de autogratificación sexual. Sin embargo, la autosexualidad también significa que alguien está enamorado de sí mismo. Los afectados dicen tener mariposas en el estómago en cuanto se ven en el espejo. Sin ir más allá, convengamos en que el amor propio sano seguramente no hace daño.

¿Qué es ser asexual?

Las personas asexuales no tienen necesidad de tener sexo. No porque las interacciones sexuales les parezcan fundamentalmente repugnantes o porque estén tensas. A diferencia del celibato u otras formas de abstinencia, la asexualidad no es una decisión, sino una orientación sexual. Solo que sin sexo.

(gg/cp)

De basura a tesoro: cómo los hongos están transformando residuos alimentarios en alta cocina

En un mundo donde el desperdicio de alimentos ha alcanzado proporciones asombrosas, un héroe improbable ha surgido del reino de la microbiología: el hongo *Neurospora*. Este notable organismo está en el centro de una revolución culinaria que está llamando la atención tanto en restaurantes de alta cocina como en laboratorios de investigación.

La *Neurospora intermedia*, un

tipo de moho, ha estado trabajando silenciosamente su magia en las cocinas indonesias durante siglos, transformando la pulpa de soja en una delicia fermentada llamada oncom. Ahora, gracias a los esfuerzos del chef convertido en químico Vayu Hill-Maini y un grupo de chefs innovadores, [este humilde hongo](#) está a punto de enfrentarse a la crisis mundial [del desperdicio de alimentos](#).

"El sistema alimentario genera un despilfarro masivo y necesita-

mos urgentemente soluciones para hacerle frente y afrontar los retos que plantea para la seguridad alimentaria y la sostenibilidad", declaró Hill-Maini, becario posdoctoral Miller de la Universidad de California en Berkeley, a *Interesting Engineering*.

"¿Qué pasa con todo el grano involucrado en el proceso, toda la avena que no llegó a la leche de avena, la soja que no se convirtió en leche de soja? Se tira", aseguró Hill-Maini, según se lee [en un comunicado de prensa](#).

Del laboratorio a la mesa

La investigación de Hill-Maini, [publicada en Nature Microbiology](#), revela que la *Neurospora* puede transformar materiales vegetales indigeribles en alimentos nutritivos y ricos en proteínas en solo 36 horas. Pero la verdadera magia reside en su versatilidad: el hongo puede crecer en 30 tipos diferentes de residuos agrícolas, desde el bagazo de caña de azúcar, el orujo de tomate hasta las cáscaras de plátano y las cáscaras de almendra, sin producir toxinas dañinas.

Este descubrimiento ha provocado colaboraciones con chefs de renombre, llevando la fermenta-

ción fúngica del laboratorio a algunas de las cocinas más prestigiosas del mundo. En [Blue Hill at Stone Barns en Nueva York](#), el chef Andrew Luzmore ha estado experimentando con productos basados en *Neurospora*, incluyendo una creación que sabe a sándwich de queso a la plancha, pero está hecho completamente de pan de arroz mohoso.

"Es increíblemente delicioso", se entusiasma Luzmore. "Parece y sabe como si hubieras rallado queso cheddar en pan y lo hubieras tostado. Es una ventana muy clara a lo que se puede hacer con esto", añadió.

Un postre para recordar

Al otro lado del Atlántico, [en el restaurante Alchemist de Copenhague](#), galardonado con dos estrellas Michelin, el chef Rasmus Munk ha llevado la gastronomía fúngica a nuevas alturas. Su postre basado en *Neurospora* presenta un lecho de vino de ciruela gelificado cubierto con una natilla de arroz sin azúcar inoculada con *Neurospora*, fermentada durante 60 horas y servida fría con un chorrito de sirope de lima hecho con cáscara de lima tostada.

"Experimentamos que el proceso cambiaba los aromas y sabores de una forma bastante espectacular, añadiendo aromas dulces y afrutados", afirma Munk. "Me pareció alucinante descubrir de repente sabores como el plátano y la fruta en escabeche sin añadir nada más que los propios hongos. Al principio pensábamos crear un plato salado, pero los resultados nos hicieron decidir servirlo como postre".

La ciencia detrás del sabor

La investigación de Hill-Maini va más allá de crear nuevos sabores. Su equipo ha descubierto dos tipos distintos de *Neurospora*: cepas silvestres encontradas en todo el mundo y cepas específicamente adaptadas a los residuos agrícolas generados por el ser humano. Estas cepas domesticadas son particularmente hábiles

para descomponer la celulosa, el carbohidrato complejo de las paredes celulares de las plantas, en alimentos nutritivos.

"Lo que creemos que ha ocurrido es que ha habido una domesticación a medida que los humanos empezaron a generar residuos o subproductos, y eso creó un nuevo nicho para *Neurospora intermedia*", explica Hill-Maini. "Y a través de eso, probablemente surgió la práctica de hacer oncom. Y descubrimos que esas cepas son mejores degradando celulosa. Así que parece tener una trayectoria única en residuos, de basura a tesoro", agregó.

Una sabrosa solución a un problema global

Con un estimado [de 1.300 millones de toneladas de alimentos desperdiciados](#) anualmente -una quinta parte de los alimentos producidos [para el consumo humano](#) se pierde o desperdicia en todo el mundo, [lo que equivale a mil millones de comidas al día](#)- el impacto potencial de la fermentación fúngica es enorme. Hill-Maini imagina un futuro donde los alimentos queridos estén hechos de ingredientes que de otro modo se desperdiciarían.

"En los últimos años, creo, los hongos y mohos han captado la atención del público por sus beneficios para la salud y el medio ambiente, pero se sabe mucho menos sobre los procesos moleculares que llevan a cabo estos hongos para transformar ingredientes en alimentos", dijo Hill-Maini. "Nuestro descubrimiento, creo, nos abre los ojos a estas posibilidades y desvela aún más el potencial de estos hongos para la salud y la sostenibilidad planetarias".

Editado por Felipe Espinosa Wang con información de la Universidad de California en Berkeley, Interesting Engineering, The Independent y el Programa Mundial de Alimentos de la ONU.



El oncom es un alimento javanés hecho con pulpa de soja fermentada por el moho *Neurospora intermedia*, consumido en salteados o como aperitivo frito.

Imagen: Vayu Hill-Maini, UC Berkeley

Un tiburón fue engullido por otro tiburón en el primer caso conocido de este tipo

Los grandes tiburones también pueden cazarse entre ellos. Las pruebas las presenta un estudio que habla del primer caso documentado de la muerte de una hembra preñada de marrajo sardinero, o tiburón cailón (*Lamna nasus*), posiblemente a manos de un tiburón blanco (*Carcharodon carcharias*), que es un depredador más grande.

Investigadores de la Universidad Estatal de Arizona (EE. UU.) [publican en Frontiers un estudio](#) sobre ese caso de depredación del marrajo sardinero, una especie amenazada según la lista de Unión Internacional para la Con-

servación de la Naturaleza UICN. El testigo de la muerte de la hembra de marrajo sardinero es una etiqueta de seguimiento co-

locada por el equipo, que habría sido ingerida por [el tiburón que la devoró](#) y después excretada al mar.



Este es el primer caso documentado de depredación de un marrajo sardinero en cualquier parte del mundo, según la autora principal del estudio Brooke Anderson, de la Universidad Estatal de Arizona.

Sin embargo, advirtió de que, si este tipo de depredación "está más extendida de lo que se pensaba, podría tener repercusiones importantes para la población de tiburón marrajo sardinero, que ya está sufriendo debido a la sobrepesca histórica".

En este caso, no solo se perdió [a la tiburón](#) hembra en edad reproductora, que podría contribuir al crecimiento de la población,

sino también a todas sus crías en desarrollo.

El marrajo sardinero, especie en peligro

Los marrajos sardineros son tiburones grandes, activos, que pueden alcanzar 3,7 metros de largo, 230 kilos y vivir hasta 30 años, aunque algunos ejemplares pueden doblar esa edad.

Las hembras se reproducen desde los 13 años y paren una media de cuatro crías cada uno o dos años, un ciclo reproductivo lento que hace que esta especie

[Continua en la pagina 26](#) ➔

→ Continúa desde la página 25

no pueda recuperarse de las amenazas a la que está expuesto. De hecho, el marrajo sardinero del Atlántico Noroccidental figura como especie en peligro en la Lista Roja de Especies Amenazadas de la UICN, mientras que las poblaciones del Atlántico Nororiental y el Mediterráneo están en peligro crítico.

Transmisores por satélite

La hembra devorada fue una de las que el equipo marcó con transmisores por satélite en el

contexto de un estudio sobre migraciones. Las marcas montadas en las aletas envían la ubicación a los satélites cada vez que se eleva por encima de la superficie.

Una segunda etiqueta, llamada PSAT, mide datos como la profundidad y la temperatura a la que se mueve el animal. Este tipo de marca se cae tras un periodo determinado y queda flotando para transmitir los datos almacenados a los satélites.

Los investigadores esperaban obtener de la hembra preñada, de 2,2 metros de largo, datos para ayudar a identificar hábitats importantes para las madres de

marrajos sardineros y sus recién nacidos.

La PSAT empezó a transmitir desde la Bermudas a los 158 días, antes del plazo en que debería haberse soltado, y los datos indicaban que el animal había pasado la mayor parte del tiempo sumergido.

Devorada por un depredador mayor

Sin embargo, durante cuatro días, la temperatura y la profundidad del PSAT fueron constantes y para el equipo solo había una explicación, la marrajo sardinero

había sido cazada y devorada por un depredador mayor, que excretó el PSAT unos cuatro días después e inició la transmisión.

Los investigadores apuntan a dos posibles sospechosos lo suficientemente grandes como para depredar a marrajos sardineros maduros y en esa época del año: [el gran tiburón blanco](#) (*Carcharodon carcharias*) o el marrajo común (*Isurus oxyrinchus*), aunque diversos datos les hizo decantarse por el primero.

"La depredación de una de nuestras marrajas preñadas fue un descubrimiento inesperado (...) pero con los avances tecnoló-

gicos, hemos empezado a descubrir que las interacciones entre grandes depredadores podrían ser aún más complejas de lo que se pensaba", señaló Anderson.

La investigadora consideró que hay que seguir estudiando esas interacciones, para estimar con qué frecuencia se cazan entre sí los grandes tiburones, pues puede ayudar a descubrir "qué impactos en cascada podrían tener estas interacciones en el ecosistema".

FEW (EFE, *Frontiers*, *Live Science*)

Colosal asteroide desplazó a la luna Ganímedes hace millones de años

El tremendo impacto hizo que el eje de Ganímedes se desplazara, pero no había sido medido hasta ahora.

Hace unos 4.000 millones de años, un asteroide impactó contra la luna Ganímedes de [Júpiter](#), desplazando su eje, lo que confirma que el objeto era 20 veces mayor que el que acabó con la

era de los dinosaurios en la Tierra, según el hallazgo recogido este martes en la revista *Scientific Reports*.

Ganímedes es la luna más grande del [sistema solar](#), mayor incluso que el planeta Mercurio, y posee océanos de agua líquida que hay bajo su superficie helada.

Al igual que la Luna de la Tie-

rra, siempre muestra el mismo lado al planeta que orbita y, por tanto, también posee un lado lejano.

En gran parte de su superficie, la [Ganímedes](#) está cubierta por surcos que forman círculos concéntricos alrededor de un punto concreto, lo que llevó a los investigadores a concluir que son el resultado de un gran impacto en la

década de 1980.

"Sabíamos que esta característica fue creada por el impacto de un asteroide hace unos 4.000 millones de años, pero no estábamos seguros de la magnitud de este impacto ni del efecto que tuvo en esa luna", explica uno de los autores, [Hirata Naoyuki](#), de la Universidad japonesa de Kobe.

Los datos del objeto remoto son escasos, lo que dificulta mucho la investigación, por lo que el investigador fue el primero en darse cuenta de que la supuesta ubicación del impacto se encuentra casi exactamente en el meridiano más alejado de Júpiter.

Asteroide con diámetro de cientos de kilómetros

El investigador de la Universidad de Kobe publica ahora que el asteroide probablemente tenía un diámetro de unos 300 kilómetros, unas 20 veces mayor que el que impactó contra [la Tierra](#) hace 65 millones de años y puso fin a la era de los dinosaurios, y creó un cráter transitorio de entre 1.400 y 1.600 kilómetros de diámetro.

Según [sus simulaciones](#), sólo

un impacto de este tamaño haría probable que el cambio en la distribución de la masa pudiera provocar el desplazamiento del eje de rotación de la Luna a su posición actual.

Su resultado es válido independientemente del lugar de la superficie en el que se produjera el impacto.

"Quiero entender el origen y la evolución de Ganímedes y otras lunas de Júpiter. El impacto gigante debió de tener un efecto significativo en la evolución temprana de Ganímedes, pero los efectos térmicos y estructurales del impacto en el interior de Ganímedes aún no se han investigado", explica Hirata en un comunicado.

Ganímedes es el destino final de la [sonda espacial JUICE](#) de la Agencia Espacial Europea, está previsto que la nave entre en órbita alrededor de la luna en 2034 y realice observaciones durante seis meses.

el(EFE, *Nature*)



Teoría sugiere que terremotos provocan la aparición de pepitas de oro

Los terremotos pueden provocar la formación de un campo eléctrico en el cuarzo que conduce a la deposición de pepitas

de oro, según sugiere un artículo publicado en *Nature Geoscience*.



Un equipo encabezado por la Universidad Monash (Australia) realizó experimentos de laboratorio para ayudar a comprender cómo se forman algunos yacimientos de oro, elaborando un modelo de la tensión piezoeléctrica que podría producir el cuarzo [durante un terremoto](#).

El cuarzo es un mineral piezoeléctrico, lo que significa que genera un campo eléctrico cuando sufre tensiones geológicas, por ejemplo, durante un terremoto. Las pepitas de oro aparecen, sobre todo, en las vetas de cuarzo, pero los mecanismos que provocan su formación no están claros, indica la revista.

El experimento: nanopartículas de oro

El equipo realizó experimentos de laboratorio con cristales de cuarzo en un fluido que contenía oro disuelto y reprodujeron las ondas sísmicas de un terremoto para tensar el cristal y crear un voltaje piezoeléctrico.

Así, descubrieron que el cuarzo generaba suficiente voltaje para provocar la deposición del oro del fluido y acumular nanopartículas de oro en su superficie.

Los autores plantean la hipótesis de que este proceso podría producirse de forma natural y proponen que el fluido que con-

tiene oro disuelto podría infiltrarse en las grietas de una veta de cuarzo y formarse pepitas cuando un terremoto genere un campo eléctrico en el cuarzo.

Tras la deposición inicial del oro, puede formarse oro nuevo encima en otros eventos piezoeléctricos, lo que podría ayudar a explicar la formación de pepitas de oro más grandes y de las redes de ese mineral altamente interconectadas que suelen observarse en las fracturas de las vetas de cuarzo.

FEW (EFE, *Nature Geoscience*)



“

Mi trabajo no se enfoca en titulares, sino en transmitir lo que hay bajo la superficie.

PÍA CASTRO

#WHEREICOMEFROM



Made for minds.

[dw.com](https://www.dw.com)

La mitad de la población mundial carece de acceso seguro al agua potable

Matthew Ward Agius

Según un nuevo estudio, 4.400 millones de personas, más de la mitad de la población mundial, no tiene acceso a agua potable gestionada de forma segura. El nuevo informe solo examina el acceso al agua potable en países de renta baja y media, lo que significa que la cifra sería probablemente mayor si se tiene en cuenta el acceso deficiente en los países de renta más alta.

"La información de que disponemos apunta a unos índices de contaminación muy elevados", afirma la investigadora principal

del estudio, Esther Greenwood, del Instituto suizo de Tecnología de Zúrich (Suiza).

Los riesgos de beber agua contaminada

El agua potable insalubre entraña el riesgo de causar diversas enfermedades transmitidas por el agua, como el cólera, la disentería, la fiebre tifoidea y otras menos graves, como el norovirus.

El estudio de Greenwood, publicado por *Science*, fue llevado a cabo para rellenar las lagunas de datos existentes. La inteligencia artificial analizó observaciones por satélite e información obtenida a través de encuestas, con el

fin de definir zonas de acceso seguro e inseguro al agua.

Además de constituir más de la mitad de la población mundial, los 4.400 millones de personas que no tienen acceso a agua potable son dos tercios de las que viven en países de renta baja y media. Según Greenwood, los resultados son conservadores, ya que se trata de muestras tomadas en un solo día y no a lo largo de periodos prolongados. "En realidad, las cifras podrían ser incluso más elevadas", afirma.

Asia meridional y África subsahariana, las más afectadas

Según el informe, 1.200 millones de personas que viven en [India](#), Afganistán, Bangladés, Bután, Irán, Maldivas, Nepal, Pakistán y Sri Lanka -más de la mitad de la población de la región- no utilizan agua potable gestionada de forma segura.

Más del 80 por ciento de los habitantes del África subsahariana -una región con más de 1.100 millones de habitantes- no tienen acceso a agua gestionada de forma segura. Lo mismo ocurre en regiones de Oceanía (excluidas Australia y Nueva Zelan-

da) y el sudeste asiático, donde alrededor del 75 por ciento están afectadas.

La bacteria E. coli, indicador de contaminación

El análisis utilizó la bacteria *Escherichia coli* como indicador indirecto de contaminación. La *E. coli* se asocia a enfermedades diarreicas y se contrae tras la exposición a agua y alimentos contaminados. Los adultos sanos suelen experimentar síntomas leves y se recuperan rápidamente, pero los niños y las personas mayores corren el riesgo de desarrollar insuficiencia renal y morir.

El agua contaminada con *E. Coli* causó un brote de norovirus en Italia este verano boreal, y provocó que [varios atletas enfermaran tras nadar en el río Sena](#) durante los Juegos Olímpicos de este año.

Contaminantes de aguas subterráneas e industria

La bacteria *E. coli* no es la única causa potencial de contaminación del agua. Aunque es estudio no los incluye, los niveles de arsénico y flúor también se utilizan para controlar la contaminación

química del agua.

Ambas sustancias son de origen natural, y su consumo excesivo puede ser tóxico. Un [estudio de 2023](#) estimó que alrededor de 100 países estaban afectados por la contaminación por flúor (superior a 1,5 mg/l) en sus aguas subterráneas.

Los mismos investigadores descubrieron que 230 millones de personas -la mayoría en Asia- corrían el riesgo de sufrir contaminación por arsénico en sus aguas subterráneas. Aunque los contaminantes pueden ser de origen natural, ya que más del 80 por ciento de la contaminación de las aguas subterráneas por flúor y arsénico se atribuye a procesos geológicos, el uso industrial de productos químicos y la combustión de carbón también pueden contribuir a la contaminación del agua.

Una de cada dos personas sospecha que su agua es nociva

Los habitantes de las zonas rurales más pobres suelen tener las mayores dificultades para acceder al agua potable. Casi 500 millones de personas en todo el mundo recogen agua de pozos, ríos, estanques y lagos no protegidos, según estimó la Organización Mundial de la Salud (OMS) en 2022.

Los datos también muestran que las personas que viven en pueblos y ciudades con bajos ingresos, o en asentamientos informales o ilegales, también tienen menos acceso a fuentes mejoradas de agua potable en comparación con otros residentes.

La confianza mundial en la seguridad del agua es baja. [Otro estudio](#) revela que una de cada dos personas cree que sus fuentes de agua potable podrían causarle daños graves si se consumiera. "No basta con que el agua fluya por los grifos. La gente tiene que confiar en su agua", sentencia Sera Young, antropóloga de la Universidad Midwestern de Illinois (EE.UU.).

(ms/cp)



¿De la positividad corporal a la vuelta del 'heroin chic' con Ozempic?

Anna Chaika

"*She doin' Ozempic, tryna be different*" ("Ella está usando Ozempic, trata de ser diferente"), canta el rapero estadounidense Travis Scott. Desde la música hasta escenas cómicas y desfiles de moda: el medicamento para la diabetes Ozempic está conquistando Hollywood, y también la cultura pop.

Figuras de la cultura de Estados Unidos, como Oprah Winfrey,

Stephen Fry, Kelly Clarkson, [Elon Musk](#) y otros famosos, han confesado su consumo de fármacos para adelgazar. ¿Quién no ha oído hablar ya de la inyección "mágica"?

La creciente popularidad de Ozempic está respaldada por un fuerte retorno de la estética Y2K, una tendencia que encarna la nostalgia de la moda, la cultura pop y la música milenial, y por supuesto, de íconos como Paris Hilton, Britney Spears, Christina Aguilera y Kate Moss. Con sus va-

queros de tiro bajo, sus ombligos perforados y sus minifaldas, el revival de Y2K ha recuperado la obsesión por la delgadez extrema que definió la era *heroin chic*.

Ozempic fue presentado para su uso médico en EE. UU. en 2017, y en la Unión Europea, Canadá y Japón en 2018, como medicamento inyectable para la diabetes. Su principio activo es la semaglutida. El medicamento se hizo viral en las redes sociales hace unos dos años, después de que los influencers empezaran a com-

partir sus experiencias de pérdida de peso inusualmente rápida. Hoy, la etiqueta #ozempic tiene millones de visitas en TikTok e Instagram.

En algún momento, el medicamento empezó a ser utilizado no solo por personas que luchaban contra la obesidad o la diabetes, sino también por quienes simplemente querían perder un poco de peso para el verano. Se ha hecho tan popular que hay una escasez continua para los pacientes diabéticos que necesitan el medica-

mento.

Novo Nordisk, el gigante farmacéutico danés que produce Ozempic y Wegovy -este último, otro medicamento con semaglutida aprobado específicamente para controlar la pérdida de peso-, es actualmente la empresa más valiosa de Europa, con un valor casi igual al de toda la industria automovilística alemana.

Ozempic y el efecto Y2K

Ozempic tuvo incluso sus cinco minutos de fama durante la Semana de la Moda de Berlín, cuando la marca Namilia envió a una modelo a la pasarela con una camiseta que decía "*I love Ozempic*".

Continúa en la pagina 29 ➔

→ Continúa desde la página 28

La provocativa camiseta de tirantes provocó reacciones negativas tanto en las redes sociales como en la prensa, y algunos la consideraron "tóxica" y "superficial".

Tras la reacción digital y una carta de cese y desistimiento de Novo Nordisk, la marca de moda Namilia anunció que la camiseta nunca estuvo destinada a la venta, sino que era "un eslogan irónico que comentaba las presiones de la fama, la cultura de los famosos y los ideales corporales poco realistas".

Khan, una modelo turco-alemana de talla grande que desfiló para Namilia (aunque no con la polémica camiseta) no entiende la indignación. Cree que el mensaje de la camiseta no era celebrar a Ozempic, sino criticar cómo la moda está volviendo al *heroin chic*, una estética asociada a modelos delgadas y pálidas como Kate Moss o Gia Carangi, una adicta a la heroína que murió por complicaciones del sida.

El término *heroin chic*, o "elegancia de la heroína", que glorifica el abuso de drogas y la talla 0, fue acuñado por el fotógrafo Davide Sorrenti, cuyas fotografías ayudaron a popularizar ese estilo: piel pálida, ojeras y una figura ex-



tremadamente delgada.

Para Khan, que prefiere usar sólo su nombre de pila, *heroin chic* es un concepto más para someter los cuerpos a las tendencias. "Cada pocos años hay una nueva tendencia. El *heroin chic* está experimentando un gran regreso en la industria. Antes era *body positivity*, pero desde hace un año y medio vemos menos modelos de talla grande en las pasarelas", dice.

El último informe de Vogue Business confirma las observacio-

nes de Khan: en la temporada otoño/invierno 2024, menos del 1 por ciento de las modelos de los desfiles de Nueva York, Londres, Milán y París eran de tallas grandes. Parecería haber llegado el fin de la positividad corporal.

La delgadez nunca pasó de moda

Paula Villa Braslavsky, profesora de Sociología y Estudios de Género en la Universidad de Múnich, afirma que la delgadez nunca ha

pasado de moda, ni en las pasarelas ni en la calle.

"La sociedad siempre ha juzgado el peso", afirma Villa Braslavsky. "Ha sido una cuestión moral desde finales del siglo XIX. Si tienes sobrepeso, se te considera vago, estúpido, inculto, moralmente corrupto o desinteresado". Villa Braslavsky teme que, con su normalización, los medicamentos para adelgazar como el Ozempic puedan intensificar la humillación corporal.

"Para las mujeres, la percep-

ción de cuál es el peso 'adecuado' siempre ha sido más limitada que para los hombres", señala Villa Braslavsky. "Los límites son más estrictos porque históricamente se juzga a las mujeres sobre todo por su aspecto. Demasiado delgadas, demasiado gordas, demasiado musculosas, demasiado bellas o no lo suficientemente bellas: las mujeres se enfrentan a las críticas sea como sea."

Y2K no es sólo para flacos

El regreso del *heroin chic* y el auge de Ozempic no impiden que Khan defienda su estilo de ropa Y2K. Todavía hay marcas para las que la positividad corporal no es sólo una tendencia, dice, y nombra a Sinead O'Dwyer, Ed Hardy y Namilia como ejemplos.

"Si realmente celebraran Ozempic, no enviarían modelos de talla grande a la pasarela. Y no fui la única", explica. En su opinión, la marca Namilia "sólo es honesta por resaltar la controversia en torno al medicamento, porque por desgracia, a la gente realmente le encanta Ozempic".

(gg/cp)

Tan Dun y la "Oda a la alegría" en el Festival Beethoven de Bonn

Anastassia Boutsko

En la pequeña y tranquila ciudad de Weikersheim, en el encantador valle del Tauber, en Alemania, se reunieron para ensayar, en los calurosos días del fin del verano de 2024, casi 200 jóvenes músicos de entre 17 y 27 años. Todos juntos conforman la Joven Orquesta Nacional de Alemania y el Coro Juvenil Mundial, con más de 84 cantantes procedentes de 41 naciones.

Weikersheim es la sede de la sección alemana de Juventudes Musicales, una organización que, desde 1945, ayuda a jóvenes de todo el mundo a hacer música juntos, con la esperanza de que más adelante no se hagan la guerra.

El Proyecto Campus de Deutsche Welle es el impulsor de esta cumbre internacional de jóvenes músicos, que estaba prevista para el gran aniversario de Beethoven, en 2020, pero tuvo que ser aplazada por la pandemia. Desde hace 20 años, el Proyecto Campus y el Festival Beethoven de Bonn reúnen a jóvenes músicos de todo el mundo en talleres y conciertos.

"Gran ambiente" y trabajo duro

A los largo de una semana, ensayaron un programa conformado por dos obras: la Novena Sinfonía

de Beethoven, cuyo 200 aniversario del estreno se celebró este año, y una nueva obra creada sólo para este proyecto, Concierto Coral: Nueve, del compositor Tan Dun.

El maestro chino, que vive entre Shanghai y Nueva York, y que ha ganado un Óscar por la música de la película "El tigre y el dragón", compuso la obra por encargo de varias instituciones internacionales, entre ellas, Deutsche Welle. El propio compositor viajó hasta Weikersheim para trabajar con los jóvenes músicos su obra y la Novena de Beethoven.

"El hecho de que estemos todos juntos, que hablemos muchos idiomas y, sobre todo, que seamos todos jóvenes, ¡es genial! El ambiente es una locura", dice entusiasmada a DW Natascha Botchway, violinista de la Joven Orquesta Nacional. "No solo estamos de buen humor, sino llenos de energía, ¡estamos tan metidos en la música! Y eso se nota en los ensayos". Sin duda, ha sido un trabajo duro, como señala con satisfacción Jörn Andresen, que ha preparado el proyecto como segundo director.

Tan Dun, en diálogo con Beethoven

El compositor y director de orquesta Tan Dun tampoco puede ocultar su entusiasmo durante la entrevista con DW: "Estos jóvenes me dan más de lo que yo puedo darles", elogia a los jóvenes músi-



cos. "Sobre todo, ¡son tan pacíficos!".

Para Tan Dun, el arte de vivir en paz con los demás y con el mundo entero es el mensaje central de la Novena Sinfonía. Ese es el mensaje que él desea continuar: "Para mí, Beethoven habla al espíritu, también habla a la naturaleza y al universo: al aire, la lluvia, las tormentas, el agua. Mi nueva pieza está compuesta desde la perspectiva de la Madre Tierra. Beethoven y Schiller dicen 'Todos los hombres serán hermanos'. Me gustaría agregar que, no solo todas las personas forman una hermandad, sino que una nube o una tormenta en el bosque también forman parte de la familia".

Nueve de Tan Dun: un diálogo entre Oriente y Occidente

Beethoven buscó durante mucho tiempo un texto adecuado para el cuarto movimiento de su Novena Sinfonía, hasta que se decidió por la oda An die Freude, del poeta Friedrich Schiller. Para Tan Dun, el camino hacia su obra Nueve también empezó con la búsqueda de un texto. Eligió poesía china antigua y combinó palabras de tres importantes poetas chinos con una selección de versos de Schiller. Esto crea, a nivel textual, un diálogo entre Occidente y Oriente.

"Algunos versos proceden de tradiciones taoístas y budistas",

explica Tan Dun, que ha pasado toda su vida viajando entre Europa y Asia. Algunas palabras son solo sonido, casi "no tienen sentido". Para él, el mayor sonido está en el silencio. Tan Dun utiliza la misma instrumentación orquestal y las mismas fuerzas corales que Beethoven en su época. "Utilizo sus instrumentos, pero desarrollo un lenguaje completamente distinto", explica el compositor.

Música "accesible"

"Esta obra es muy diferente a todo lo que he tocado antes", dice la violinista Natascha Botchway. "Creo que tiene mucha energía y

Continúa en la página 30 →

→ Continúa desde la página 29

emoción. También es muy bailable en algunas partes y, sencillamente, ¡muy, muy cool!"

"La gente que va a muchos conciertos con música nueva suele tener un cierto problema de re-

cepción: para cuando ha entendido el lenguaje de un compositor, el movimiento ya ha terminado y entonces no hay ninguna posibilidad de escucharlo por segunda vez", analiza Jörn Andresen, colega de Tan Dun. "Eso es diferente con esta obra. A pesar de toda su

complejidad, es muy accesible para el oyente", subraya el músico.

Jörn Andresen percibe en Tan Dun ciertas influencias de *Carmena Burana*, de Carl Orff, o de las obras más rítmicas de Igor Stravinsky, pero atestigua que la pie-

za y su autor tienen su "propio y especial lenguaje": "Hay en esta obra una excitante mezcla de religiosidad del lejano Oriente con la cultura sonora orquestal de influencia europea, ¡una síntesis maravillosa!". El 7 de septiembre de 2024, sonará *Nueve*, de Tan

Dun, con la *Novena Sinfonía* de Beethoven, en un concierto que será retransmitido en directo por DW en el canal de YouTube DW Classical.

(ms/cp)

Sinfonismo monumental: 200 años del compositor Anton Bruckner

Gaby Reucher

El 200 aniversario del compositor Anton Bruckner no solo se celebra con conciertos, exposiciones y publicaciones en su Austria natal. También en Alemania hay programados numerosos conciertos, como la celebración en la catedral de Berlín, que incluye el *Te Deum* de Bruckner. Además, la Filarmónica de Berlín también rinde homenaje en la presente temporada al compositor del romanticismo tardío.

Aura de inaccesible

Bruckner nació el 4 de septiembre de 1824 en Ansfelden (Austria), al sur de Linz, en un entorno familiar modesto. Se ganó la vida como organista de la corte de Viena, profesor de música y compositor. Actualmente, las obras de Bruckner están consideradas como una de las cumbres de la música sinfónica, pero no siempre fue así.

El director de orquesta Hans von Bülow, primer titular de la Filarmónica de Berlín, fundada en 1882, se negó a interpretar a Bruckner durante toda su vida. Y

no era el único al que no le gustaba esta música monumental. Como persona, Bruckner tenía un aura de inaccesibilidad y fue calificado de "monolito impenetrable". Hoy, probablemente, se le diagnosticaría autismo.

Cuando la Filarmónica de Berlín interpretó su *Séptima Sinfonía* en 1887 bajo la dirección de Karl Klindworth, el público tan solo le dedicó un moderado aplauso. En 1893, cuando la misma formación interpretó la *Tercera Sinfonía*, gran parte de los presentes abandonaron la sala.

Los nacionalsocialistas se apropiaron de su música

Con el director de orquesta Wilhelm Furtwängler, la cosa cambió. Furtwängler debutó como director titular de la Filarmónica de Berlín en octubre de 1922 con la *Séptima Sinfonía* de Bruckner, cosechando un gran éxito. El director fue considerado como un "carismático intérprete de Bruckner". Herbert von Karajan siguió después sus pasos.

Los nacionalsocialistas se apropiaron ideológicamente de la música de Bruckner. Su sonoridad monumental y mística convirtió su obra en una de las favo-



ritas de Adolf Hitler. La *Séptima Sinfonía* de Bruckner sonó en la radio cuando se anunció el suicidio del dictador.

Bruckner, Celibidache y la Filarmónica de Berlín

Tras la caída del Tercer Reich, Furtwängler y Karajan no pudieron ejercer su profesión durante un tiempo, ya que primero tuvieron que someterse al llamado "proceso de desnazificación".

El director rumano Sergio Celibidache entró como director invitado en la Filarmónica de Berlín y esperaba convertirse en el nuevo director titular tras la muerte de Furtwängler, en 1954, pero vio defraudadas sus expectativas. Fue Karajan el sucesor de Furtwängler, ya que Celibidache y los miembros de la mítica orquesta berlinesa no se llevaban bien.

El director rumano volvió al podio berlinés cuatro décadas después, cuando el entonces pre-

sidente Friedrich von Weizsäcker consiguió que se pusiera al frente de un concierto benéfico, el 31 de marzo de 1992. El programa incluía la *Séptima Sinfonía* de Bruckner. Puede escuchar este legendario concierto en el canal de YouTube DW Classical Music. El compositor Anton Bruckner murió en octubre de 1896, Sergio Celibidache, 100 años después, en agosto de 1996.

(ms/cp)

Escándalo en Italia: una 'influencer', el ministro de Cultura y una reunión del G7

El ministro italiano de Cultura, Gennaro Sangiuliano, intentó nombrar como asesora a la *influencer* Maria Rosaria Boccia. La polémica amenaza con poner en aprietos a la primera ministra, Giorgia Meloni.

"Creo que es importante subrayar que nunca se ha utilizado un euro del ministerio, ni siquiera

para un café, para los viajes y estancias de la doctora Boccia", destaca Sangiuliano en una carta publicada este martes 3 de septiembre en *La Stampa*, donde revela que pensó en nombrarla "a título gratuito asesora para grandes eventos", aunque finalmente lo descartó.

El ministro "aclarar" además que la presencia de Boccia junto

a él en algunas visitas al parque arqueológico de Pompeya con motivo de la próxima celebración de G7 de Cultura, del 20 al 22 de septiembre, "no tuvo en modo alguno carácter institucional" y "nunca se trataron cuestiones de seguridad", mientras la oposición ha cuestionado el riesgo de que la *influencer* haya accedido a aspectos clave de la reunión internacional.

Un correo del director alemán del Parque Pompeya

La publicación de un mail enviado por el director del Parque de Pompeya, el arqueólogo alemán Gabriel Zuchtriegel, con detalles del recorrido de los ministros del G7 y en el que Boccia figuraba en copia desató las alarmas, después de que la *influencer* apareciera en numerosas fotos con Sangiuliano en eventos oficiales

este verano.

Tras varios días con el 'caso Boccia' en el punto de mira mediático, los dos principales partidos de la oposición han pedido a Sangiuliano, ya envuelto en polémicas anteriores, que dé explicaciones en el Parlamento y Meloni ha tenido que salir en defensa de su ministro.

Meloni defiende a su ministro de Cultura

"Me ha asegurado que esta persona no tuvo acceso a ningún documento confidencial, en particular en relación con el G7 y, sobre todo, me ha asegurado que no se gastó ni un solo euro de dinero italiano y público", dijo Meloni anoche en una entrevista televisiva.

"Estas son las cosas que me interesan para los perfiles del Gobierno, luego dejo los cotilleos a

otros porque no creo que deba comentarlos", añadió la jefa del Gobierno, dando a entender que se trataba de una polémica más bien banal sobre la posible relación entre el ministro, de 62 años, y la *influencer*, de 42.

Anuncios en redes sociales y desmentidos

La controversia comenzó cuando Boccia publicó que era consejera del ministro para grandes eventos en sus redes sociales y, aunque el ministro lo negó, la empresaria insistió en que era cierto, publicando incluso documentos relativos al G7.

Y hoy ha vuelto a ponerle en aprietos: "Nunca he pagado nada. Siempre me dijeron que el Ministerio reembolsaba los gastos de los asesores, hasta el punto de



→ *Continúa desde la página 30*

que todos los viajes los organizaba siempre el secretario jefe del

ministro", ha escrito en su Instagram.

Además, insinúa que, al contrario de lo que dice Sangiuliano,

sí participó en reuniones preparatorias del G7. "¿Nunca hemos celebrado reuniones operativas? ¿Nunca hemos hecho inspeccio-

nes? ¿Nunca hemos intercambiado información?", se pregunta, antes de añadir que "después de ocho días de silencio" la carta del

ministro es "un parche peor que el agujero".

rml (efe, La Stampa, Agenzia Nova, Finestre sull' Arte)

El film sobre el Holocausto de Jerry Lewis, en el Festival de Venecia

Scott Roxborough

Jerry Lewis, el mítico cómico estadounidense, comenzó a rodar en 1972 una película que nunca llegaría a los cines. "The Day The Clown Cried" (El día que el payaso lloró) cuenta la historia de un payaso de circo alemán que insulta a Hitler y es enviado a un campo de concentración, donde trata de "alegrar" a los niños que son enviados a la cámara de gas.

Un argumento difícil de digerir, pero lo que ha convertido la película en un film de culto es la complicada historia de su producción y su posterior desaparición. "Cuando le dices a la gente: 'Jerry Lewis escribió, dirigió y protagonizó un drama sobre un pa-

yo de un campo de concentración que lleva a los niños a las cámaras de gas', te dicen: '¿Qué? ¿Por qué nunca he oído hablar de esta película, por qué nunca la he visto?', relata a DW el periodista y crítico de cine Shawn Levy, autor del libro *King of Comedy: The Life and Art of Jerry Lewis*.

Venecia muestra el documental

Por primera vez, podrán verse imágenes de "The Day The Clown Cried" en la edición de este año del Festival de Venecia. La cinta "From Darkness to Light" (De la oscuridad a la luz), del documentalista germano-australiano Eric Friedler y del director estadounidense Michael Lurie, arroja luz sobre el rodaje de la

película, así como sobre la lucha de Jerry Lewis durante décadas con su obra. El documental contiene varios minutos de metraje original, así como una de las últimas entrevistas que Lewis concedió sobre la película antes de su muerte.

El "profesor loco" quiere que le tomen en serio

Lewis, fallecido en 2017 a los 91 años, era una leyenda del mundo del espectáculo estadounidense. Se hizo mundialmente famoso por comedias como "El profesor chiflado". A principios de los años 70, cuando su carrera se había estancado, quiso que le tomaran más en serio. Le ofrecieron el papel protagonista de "The Day The Clown

Cried". Aunque era una comedia, la truculenta historia iba a terminar con el payaso decidiendo un día acompañar a los niños camino de las cámaras de gas y morir con ellos. El guión atrajo a Lewis, que era judío, y se volcó en el trabajo.

Viajó a Dachau y Auschwitz para investigar y se puso a dieta de pomelos para estar delgado para el papel. También reescribió el guión para adaptarlo mejor a su estilo, añadió chistes y meteduras de pata y cambió el nombre del protagonista: Karl Schmidt se convirtió en Helmut Doork (Dork significa 'idiota' o 'tonto' en inglés).

Desacuerdo con la autora del guión

La producción de "The Day The Clown Cried" estuvo plagada de problemas legales y financieros desde el principio. Lewis invirtió en la película dos millones de dólares de su ya menguante fortuna. El dinero se agotó durante el rodaje en Suecia y París. Cuando terminó la producción, el estudio sueco retuvo parte del material de la película y los negativos originales, alegando que Lewis les debía 600.000 dólares.

Lejos de amilanarse, Lewis regresó a Estados Unidos con el primer borrador de la película. Se lo mostró a Joan O'Brien, la autora original del guión, que tenía la última palabra sobre si la película podía estrenarse. El encuentro no fue nada bien. A O'Brien le horroizaron las escenas con los cam-

bios que el cómico se había permitido hacer en el guión. "Salió de la sala llorando", cuenta el biógrafo de Lewis, Shawn Levy, porque la autora no le quiso dar los derechos de la obra.

¿Obra maestra perdida o desastre total?

Solo un puñado de personas ha visto el montaje inicial de "El día que el payaso lloró". Las reacciones han sido dispares. El propio Lewis expresó sentimientos encontrados sobre su obra a lo largo de su vida. "Hay que ver esta película", escribió en su autobiografía en 1982. Sin embargo, en 2013, dijo en el Festival de Cannes: "Me avergüenzo de ese mal trabajo... Fue malo, malo, malo. Cometí un error".

En 2015, dos años antes de su muerte, Lewis donó su archivo personal a la Biblioteca del Congreso, incluyendo material de "The Day The Clown Cried". La donación estaba sujeta a la condición de que el material filmico no pudiera ser exhibido durante al menos diez años.

Pero los fans que esperen ver por fin el film estrenado en 2025 verán decepcionadas sus expectativas, ya que la película no puede verse por motivos legales: el testamento de la fallecida guionista Joan O'Brien lo impide. La obra seguirá siendo uno de los mayores misterios de Hollywood. (ms/ers)



Angelina Jolie brilla en Venecia con filme del chileno Pablo Larraín

La diva estadounidense interpreta a María Callas en la pieza que completa la trilogía del cineasta chileno.

Angelina Jolie ha interpretado a una reina malvada, una corresponsal de guerra, una hacker, una espía internacional y una sociópata. Ahora añade a estos roles el de cantante de ópera, y no una cualquiera: Jolie protagoniza a la legendaria soprano María Callas en una nueva película del cineasta chileno Pablo Larraín. "María" tendrá su estreno mundial en competencia en el Festival de Cine de Venecia el jueves por la noche.

Jolie hizo una gran entrada en los muelles del Hotel Excelsior, en

el Lido, posando para los fotógrafos con un vestido marrón drapado y el pelo largo y suelto. Más tarde, se cambiará para el estreno en la alfombra roja.

Trilogía de mujeres destacadas

Larraín, un habitual de Venecia, sigue explorando las vidas de mujeres muy famosas con historias trágicas asociadas a ellas. En 2016, vino al festival con su retrato de Jackie Kennedy, "Jackie", protagonizado por Natalie Portman como la primera dama tras el asesinato de su marido.

En 2021 regresó con Kristen Stewart interpretando a la princesa Diana mientras consideraba el



divorcio durante las vacaciones de Navidad en "Spencer". Ambas películas le valieron a sus protagonistas nominaciones al Oscar a mejor actriz. "María" es la supuesta conclusión de esta trilogía

de mujeres históricas, aunque Callas puede ser un poco menos conocida para las generaciones más jóvenes que no conocieron los titulares y los escándalos en torno de Callas.

Nacida como Maria Kalogeropoulos de padres griegos en Nueva York, la cantante hizo su debut profesional en Atenas a los 17 años. Durante su breve vida se convirtió en una de las mejores cantantes de ópera de todos los tiempos con su voz y presencia escénica incomparables. Pero los elogios también vinieron con el intenso escrutinio de su vida a los ojos del público, ya sean sus exigentes demandas y su comportamiento de "diva", su peso o su vida romántica.

Callas fue famosa por tener una relación con el magnate naviero Aristóteles Onassis, quien la dejó por Jackie Kennedy. Murió en París a los 53 años después de un ataque cardíaco.

Intensa preparación para un rol exigente

Larraín dijo a la revista *Vanity Fair*

Continúa en la página 32 →

→ Continúa desde la pagina 31

que Jolie entrenó durante seis meses para prepararse para el papel. El canto en la película, que se centra en la última semana de

su vida en 1977, es una mezcla de actuación y realidad.

Jolie ha sido nominada dos veces al Oscar como actriz. Ganó por su papel secundario en "Girl, Interrupted" y fue nominada por

última vez por su papel principal en "Changeling" de Clint Eastwood. Se espera que Jolie salga de Venecia antes de que su exmarido Brad Pitt llegue para el estreno de su película "Wolfs" el do-

mingo.

"María" se encuentra entre los 21 largometrajes que compiten por los premios del festival que se anunciarán el 7 de septiembre. Fue adquirida recientemente por

Netflix para su distribución. el(AP)

El espectacular nuevo acceso del Museo de Historia Natural de Londres

El nuevo acceso al emblemático museo deja de ser un tiempo muerto y se convierte en una experiencia educativa. Cada metro andado representa unos cinco millones de años de la historia de la Tierra.

El Museo de Historia Natural de [Londres](#) transformó la entrada de sus visitantes en un paseo didáctico que cuenta los 2.700 millones de años del planeta, desde los remotos orígenes de nuestro mundo hasta la actualidad, con especial mención a los dinosaurios.

El acceso al emblemático edificio, en el centro de Londres, deja de ser un tiempo muerto y se convierte en una experiencia educativa, para los curiosos ciudadanos que le visitan a diario, que resume de forma interactiva la evo-



El Museo de Historia Natural de Londres abrió el "El Jardín de la Evolución" donde cuenta la historia de nuestro planeta a lo largo de los años.

Imagen: Cover Images/picture alliance

lución natural del planeta.

"Es complicado tratar de explicar un tiempo tan remoto. El número en sí, 2.700 millones de años", reconoce a EFE Keith Jen-

nings, director de proyectos de la prestigiosa galería.

En aquel entonces la vida en la Tierra era "sólo microbiana, no había plantas ni animales tal y co-

mo los conocemos ahora", explica Jennings.

El sendero está flanqueado de rocas milenarias y distinta vegetación como helechos, que ilustran la época en la que se destruyeron los bosques de carbón -en el Pensilvánico-, debido al incremento en el planeta del dióxido de carbono, instruye el experto.

Cada metro andado representa unos cinco millones de años de la historia de nuestro planeta, que sufrió erupciones volcánicas y la extinción de la vida un par de veces.

Entre dinosaurios

En la mitad del camino se erige una enorme réplica del esqueleto de un [dinosaurio](#) Diplodocos, como muestra de la importancia de aquellos gigantescos reptiles que

gobernaron la Tierra durante doscientos millones de años en la era Mesozoica.

'Fern', que así se llama el herbívoro saurópodo, de unos veintidós metros de largo y cuatro de alto, capta la atención de miradas y 'selfies' de los visitantes.

Adultos y niños caminan a su alrededor e incluso "pasan por debajo de él, algo que no pueden hacer en el museo" lo que permite imaginar cómo eran de grande, dice su director de proyectos.

Los visitantes descubren que compartían vida con peces y mamíferos, como una diminuta criatura parecida a una musaraña que está escondida en el jardín, antes de que el impacto de un meteorito los extinguiese y cambiase el transcurso de la historia hace 66 millones de años.

ee (efe, The Guardian)

Alegría y pasión: un cubano difunde la rumba en Berlín

Tanja Blut

Esta vez en nuestra serie sobre latinoamericanos en Berlín: el bailarín cubano Leivan García Valle y su esposa alemana, Julia, traen el baile desde La Habana hasta Berlín y enseñan a la gente la rumba cubana.

Se conocieron bailando rumba en [La Habana](#) en 2014: el bailarín cubano Leivan García Valle y su esposa alemana, Julia. Durante dos años sólo fueron pareja de baile. Julia era alumna de rumba de Leivan. Luego se enamoraron y se casaron, se fueron a vivir juntos y ahora tienen una hija de un año. Y siguieron bailando juntos la rumba.

"Las danzas afrocubanas, conocidas como populares, tienen su origen en Nigeria y en la cultura yoruba. Se bailan en [Cuba](#), pero tienen sus raíces en África", cuenta Julia. Y Leivan añade: "En la clase social más baja de Cuba, los negros, descendientes de esclavos, crearon este nuevo género. La rumba es un estilo cantable y bailable que ya no tiene nada que ver con los rituales y la religión."

Leivan vino a Berlín por primera vez en 2018 en el marco de un proyecto intercultural que dirigía Julia. "Se trataba de un intercambio entre Cuba y [Berlín](#), centrado en la educación artística, la danza

y la música. Los artistas cubanos fueron a escuelas en Berlín y allí enseñaron danza y música. Fue un experimento en el que los profesores probaban cómo se podría enseñar música y danza de manera diferente", explica Julia. Los dos tuvieron sus primeras actuaciones en Berlín en aquella época.

Una vida que alterna Berlín y La Habana

En la actualidad, ambos viven alternadamente en Berlín y La Habana. Leivan es el director del Conjunto Folklórico Nacional de Cuba, mientras que Julia mantiene su piso en Berlín, donde imparten talleres y bailan en eventos. Preferiblemente en verano.

Actualmente dan clases de rumba en la Academia Rumba Cubana de Berlín Neukölln. Allí enseñan rumba cubana a aficionados alemanes y extranjeros. Enseñan las formas originales, que son muy diferentes de la rumba del baile latinoamericano estándar, tal como se conoce en Europa. Los estilos de la Rumba Cubana se llaman Guaguancó, Columbia y Yambú, y son derivadas de danzas africanas.

"La rumba Columbia no tiene nada que ver con Colombia, eso es un malentendido común. Proviene de una provincia de Cuba llamada Columbia. Cerca de Ma-



tanzas", relata Leivan. "La zona es rural y se caracteriza por el cultivo de la caña de azúcar. Los hombres laboraban intensamente. Los exesclavos aún continuaban trabajando arduamente después de la abolición de la esclavitud. Y bailaban con gran entusiasmo, dando origen a la popular rumba cubana."

¿Cómo es para Leivan vivir en Berlín como cubano?

"Vivimos en un ambiente donde tenemos la danza. Nos conecta con la gente como una cadena. Y eso nos hace amigos y nos da un

espacio de alegría. Nos comunicamos con la gente bailando, con la música, con la cultura cubana y eso es lo que me mantiene en Berlín. Eso me anima, porque me hace sentir integrado. Me parece estupendo estar en un país donde veo a gente que se interesa por mi cultura y habla de ella. También me gusta Berlín por la disciplina que tiene la gente en Alemania. En términos de respeto, y también de educación. Eso me llama la atención". Julia se ríe: "Sí, la disciplina y la educación siempre le impresionan".

"Siento la paz aquí", añade Leivan. "Y también me siento apoya-

do por la gente. Me tratan con mucha amabilidad. Y yo siempre respeto la amabilidad".

Las mayores diferencias entre Berlín y Cuba

Cuando se le pregunta cuál es la mayor diferencia entre Alemania y Cuba, responde: "El baile. En el Caribe, bailar es una forma de vida. En toda América Latina. Esta influencia se extiende desde África hasta nuestro continente, incluso se ha extendido por todo el mundo. África también es una

Continúa en la pagina 33 →

→ Continúa desde la página 32

parte del mundo que no puede vivir sin la danza y la cultura. La América Latina caribeña tiene

mucho que agradecer a África a lo largo de muchos siglos. Por tanto, creo que ya forma parte de

la identidad del Caribe. ¡Escuchamos música y sólo queremos bailar! A la gente le gusta eso".

(gg/ers)

Por qué el festival de cine de Venecia es imperdible este año

Scott Roxborough

La alfombra roja se desplegará en Venecia por 81ª vez del 28 de agosto al 7 de septiembre de 2024, en lo que ya se prevé como el festival más grande, importante y llamativo del año. Estas son las razones:

Vuelven las estrellas

La huelga de actores y actrices del año pasado ya es historia y Venecia 2024 promete una gran densidad de celebridades, con algunas superestrellas de Hollywood a la cabeza. Brad Pitt y George Clooney, con la comedia de acción "Wolfs", de Jon Watts; Tilda Swinton y Julianne Moore, que forman parte del reparto de la nueva película de Pedro Almodóvar "The Room Next Door" ("La habitación de al lado"); o Lady Gaga y Joaquin Phoenix en "Joker: Folie à Deux".

También acude Daniel Craig, con un papel más bien atípico en "Queer", de Luca Guadagnino; Angelina Jolie con "Maria", interpretando a Maria Callas, de Pablo Larraín; y Nicole Kidman y Antonio Banderas presentan "Babygirl", de la holandesa Halina Reijn.

El reparto de la película inaugural, "Beetlejuice Beetlejuice", de Tim Burton, también brilla con estrellas como Michael Keaton, Catherine O'Hara y Winona Ryder, así como Willem Dafoe, Mo-

nica Bellucci y Jenny Ortega.

"Parece que va a ser la alfombra roja más concurrida de la última década", dice el director del festival, Alberto Barbera.

Política, actualidad y controversia

El festival no es solo ostentación y glamour. También se incluyen películas documentales con fuerte carga política. Entre estas propuestas figura "5 de septiembre", docudrama del cineasta alemán Tim Fehlbaum, que reconstruye los atentados terroristas contra

los Juegos Olímpicos de 1972 en Múnich, desde la perspectiva de periodistas deportivos estadounidenses que cubrieron los Juegos.

Mientras, Andreas Veiel, uno de los más reputados documentalistas alemanes, se enfrenta a la directora alemana Leni Riefenstahl, realizadora de películas de propaganda nazi. Riefenstahl, fallecida en 2003 a los 101 años, siempre había negado conocer los campos de concentración de Hitler y el Holocausto. Sin embargo, Veiel, que tuvo acceso por primera vez a sus archivos personales para su documental, encontró

pruebas de que era una nacional-socialista convencida.

Más allá de la lección de historia, Veiel ve en "Riefenstahl" un ejemplo de la "seducción del fascismo", de aterradora actualidad a la vista del auge de la extrema derecha en toda Europa.

Erotismo en la gran pantalla

Sin embargo, lejos de los pesos pesados de la política, el festival de cine más antiguo del mundo también se presenta "bastante subido de tono", como promete

el actor Drew Starkey, amante de Daniel Craig en "Queer", adaptación cinematográfica de la explícita novela de William S. Burroughs sobre los soldados estadounidenses en México en los años cincuenta.

Lo mismo sucede con "Love", del noruego Dag Johan Hauge, sobre solteros que buscan intimidad espontánea en un ferry a Oslo a través de contactos de Tinder.

Escándalos programados

¿Y qué sería de un festival de cine sin chismes? 2024 es un año prometedor, y es probable que las redes sociales exploten. En primer lugar, está el enfrentamiento entre Brad Pitt y Angelina Jolie, que llevan años librando una amarga guerra de divorcio.

También es probable que Joaquin Phoenix tenga que enfrentarse a más preguntas incómodas tras abandonar el drama de Todd Haynes solo unos días antes de que empezara el rodaje en agosto. Se suponía que Phoenix iba a protagonizar escenas de "contenido sexual explícito" con el actor Danny Ramírez. Su repentina salida ha hecho fracasar el proyecto, lo que implica pérdidas de millones y podría dar lugar a una disputa legal.

(aag/ers)



El film Joker: Folie à Deux, protagonizado por Joaquin Phoenix y Lady Gaga.

Imagen: Alon Amir/Warner Bros.

Noel y Liam Gallagher confirman el ansiado retorno de la banda Oasis

Los hermanos británicos Noel y Liam Gallagher, fundadores del grupo de pop Oasis, anunciaron este martes el reencuentro con una gira en 2025 en el Reino Unido e Irlanda, que empezará en Cardiff, Gales, bajo el título 'Oasis Live 25'.

En un muy esperado anuncio, los hermanos de Mánchester, en el norte de Inglaterra, indicaron que harán 14 actuaciones en el Reino Unido, después de que dejaran a un lado sus disputas.

La banda, considerada la más importante del Reino Unido de los últimos treinta años, se había separado en 2009 tras una fuerte bronca entre los hermanos durante un festival de música en París.

"Las armas se han silenciado. Las estrellas se han alineado. La gran espera ha terminado. Venid

a verlo. No será televisado", dijo la banda en un comunicado divulgado hoy.

Oasis se presentará, además de Cardiff, en Mánchester, Londres, Edimburgo y Dublín, que serán los "únicos espectáculos de Oasis en Europa el año que viene", según ha indicado.

Las entradas para ver a los

hermanos Gallagher se pondrán a la venta este sábado a las 8:00 (07:00 GMT) en la República de Irlanda y a las 9:00 (08:00 GMT) en el Reino Unido.

Gira en Reino Unido

El reencuentro arrancará el 4 de julio de 2025 en el estadio del

principado de Gales, en Cardiff, mientras que durante ese mes le seguirán otras actuaciones en el parque Heaton de Mánchester y en el estadio de Wembley en Londres.

En agosto también habrá dos presentaciones en Wembley, para seguir después dos en el estadio Murrayfield de Edimburgo y otras dos en el parque Croke de Dublín a mediados de ese mes.

"Hoy, Oasis pone fin a años de especulaciones febriles con la confirmación de una esperada serie de conciertos en el Reino Unido e Irlanda que formarán parte de su gira mundial Oasis Live 25", señalaron los representantes de la banda.

"Oasis llegará a Cardiff, Mánchester, Londres, Edimburgo y Dublín en el verano de 2025. Sus únicos conciertos en Europa el año que viene, este será uno de

los momentos en directo más importantes y de los más solicitados de la década", agregaron.

"La experiencia en directo de Oasis no se parece a nada", especialmente por "el carisma, la chispa y la intensidad que solo se dan cuando Liam y Noel Gallagher están juntos en el escenario", puntualizaron los representantes.

La conjetura sobre el reencuentro empezó el lunes después de que los hermanos avisaran, a través de sus respectivas cuentas de la red social Instagram, que hoy harían un importante anuncio.

Los seguidores del grupo de Mánchester anhelaban desde hace años su regreso de la banda.

Los rumores fueron también avivados el domingo cuando Liam dedicó el tema de Oasis 'Half The World Away' a su hermano mayor Noel durante su actuación en el festival de música de Reading (a las afueras de Londres), y la canción 'Cigarettes & Alcohol' a aquellos que dicen que odian al grupo.

el(EFE, AFP)



Tango y terapia: un argentino encuentra su ritmo en Berlín

Tanja Blut

"En realidad vine a Berlín desde Buenos Aires por la danza. Soy bailarín de ballet y tango", cuenta Santiago Hernández. Quería trabajar en Europa e hice audiciones y luego conseguí un contrato aquí en Alemania y estuve en Görlitz, una pequeña ciudad cerca de Dresde, durante una temporada. "Aquello no era para mí en absoluto, y entonces vine a Berlín".

Sin embargo, como la vida como bailarín es limitada, se forjó a tiempo un segundo pilar. Estudió psicología en la universidad pública de Buenos Aires, después se formó como psicoterapeuta especializado en psicoanálisis en Berlín y trabaja en el famoso barrio nocturno berlinés de Prenzlauer Berg. Pero no ha dejado de bailar por completo:

"Tengo dos vidas -un poco como Batman-, soy psicoterapeuta y trabajo con pacientes aquí en la consulta y también trabajo como profesor de danza y bailarín. No ballet, porque ya soy demasiado viejo para eso, sino tango argentino".

Pacientes de habla alemana e hispana y sus necesidades

Como terapeuta, trabaja en inglés, alemán y español. Trata sobre todo a pacientes de habla alemana e hispana procedentes de España o Latinoamérica: "La demanda es muy alta. Desde mi

punto de vista, es importante que el paciente pueda expresarse en su lengua materna o, si no es posible, que sea al menos una lengua con la que se sienta cómodo."

Muchas personas acuden a sus sesiones de terapia por problemas de pareja, tanto alemanes como latinoamericanos, porque la gente es muy parecida, dice Santiago Hernández. Trata temas de relaciones de pareja, pero también problemas en el trabajo o, en el caso de los más jóvenes, problemas con sus padres.

Buenos Aires tiene la mayor densidad de psicólogos del mundo. Según una encuesta de la Organización Mundial de la Salud, hay 106 psicólogos por cada 100.000 habitantes; en otros estudios, la cifra llega a 200. En Argentina, un número especialmente elevado de personas tiene cierta afición al psicoanálisis. Por eso es normal que las clases media y alta acudan a un terapeuta. "Es un poco como la cultura, la calidad de vida. Igual que vas al gimnasio si quieres adelgazar, si quieres sentirte mejor, vas a un psicoterapeuta, a un psicoanalista, ahí somos como la gente de Nueva York."

Bailar tango contra la melancolía

Los argentinos recurren a la psicoterapia no sólo cuando tienen dificultades psicológicas, sino también para superar problemas cotidianos, desarrollar su personalidad y mejorar su calidad de vida.

Excepto para la melancolía,



Santiago Hernández delante de su consulta de psicoterapia en Berlín.

Imagen: Tanja Blut/DW

donde Santiago Hernández recomienda bailar tango: "El tango y el baile son una buena forma de procesar la tristeza, de sublimarla, y de desempeñar un papel activo y no sufrir pasivamente. El arte y el tango son un recurso muy bueno para tratar la melancolía. El tango es una solución maravillosa que la cultura ofrece a las personas para afrontar estas situaciones. Con el abrazo y el contacto físico. El tango tiene un elemento social y eso es algo de lo que a veces carece mucha gente en Europa, al menos en Alemania. El tango es maravilloso para socializar con otras personas."

¿Cuáles son las mayores diferencias entre alemanes y latinoamericanos? "Que los alemanes a

veces pueden ser muy tímidos", dice Santiago, "que necesitan mucho tiempo para la confianza y las relaciones. Cuando se trata del contacto físico, por ejemplo. Para los alemanes no es tan fácil abrirse en las relaciones como para los argentinos. La amistad es diferente, tiene un ritmo diferente. Y luego está la cosa de tener que citarse un mes antes para tomar un café. Todo es mucho más espontáneo en Argentina."

¿Cómo se siente Santiago como argentino en Berlín? "Hay grandes diferencias culturales. La formación aquí fue una pesadilla para mí. Cinco años de tortura. Sobre todo porque no fui criado, educado y socializado aquí, y eso me llevó a muchos malentendi-

dos y a veces incluso hostilidad", relata. "Pero también he tenido muchas experiencias positivas. Hay muchos alemanes que me apoyan mucho. Aunque sean discretos en su amistad. No expresan su amor como lo hacemos en Latinoamérica, pero si aprendes admitir esa onda, siempre son muy comprensivos y, en muchos sentidos, también buenos amigos."

Cuando le preguntamos cuáles son sus planes de futuro, sonríe de oreja a oreja: él y su mujer, también argentina y bailarina de tango, esperan un bebé para enero. ¡Enhorabuena!

Hermanos Gallagher alimentan rumores sobre posible reunión de Oasis

Noel y Liam compartieron en sus redes sociales un breve clip con un signo que recuerda al logo del grupo, en el que figura la fecha "27-08-24" y donde también se lee "8am".

Los fans de la mítica banda de rock británica Oasis vibraron este lunes (26.08.2024) con mensajes de Liam y Noel Gallagher alimentando los rumores de un regreso juntos a los escenarios 15 años después de su separación.

Los dos hermanos publicaron, la noche del domingo al lunes, el mismo clip de 11 segundos en las redes sociales, con un solo mensaje: "27/08/24. 8 de la mañana (07:00 GMT)".

¿Regreso por los 30 años del álbum debut?

Treinta años después del álbum "Definitely Maybe" (publicado el 29 de agosto de 1994) que lanzó a Oasis a la fama, ¿cabría esperar el anuncio de su vuelta este martes? Los fans de la banda, que deslumbró con temas como "Wonderwall", "Don't Look Back In Anger" and "Champagne Supernova", han fantaseado regularmente durante años con esa idea, pero rara vez ha parecido

tan probable como hoy.

El domingo por la noche, Liam, de 51 años, dedicó "Half The World Away" de Oasis a Noel, de 57 años, durante su concierto en el Festival de Reading, al oeste de Londres. El artista interpretó varios éxitos de "Definitely Maybe" y, al finalizar el concierto, el mensaje publicado en las redes sociales, "27/08/24. 8 de la mañana", se mostró en la pantalla gigante.

El posible regreso de la banda apareció en portada del Sunday Times el domingo. "Noel y Liam Gallagher parecen haber resuelto sus diferencias y, si la tregua se mantiene, darán grandes conciertos en Londres y en el Heaton Park de Manchester en 2025", escribió el periódico, citando fuentes

de la industria musical.

El Sunday Times incluso informó de un rumor de que el estadio de Wembley estaría reservado para diez fechas.

Por otra parte, Liam escribió el domingo por la mañana en la red social X que "nunca le había gustado la palabra EX".

Después de años de disputas, otro altercado en el verano de 2009 entre Liam Gallagher y su hermano Noel, guitarrista y compositor de Oasis, en el festival parisino Rock en Seine, llevó a la separación de la banda formada en 1991 en Manchester.

ee (efe, afp)



For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](https://www.dw.com)

¿Quiénes son los "Talahon" que bailan en videos de TikTok en Alemania?

Stefan Dege

En Alemania, a algunas personas les resultan peligrosos, y otras piensan que son ridículos: en videos breves en TikTok, jóvenes de mirada adusta, en su mayoría de origen árabe, se mueven al ritmo de una canción. En pose de boxeadores, con gestos pensados para parecer amenazantes, con la infaltable gorra con visera y la riñonera.

"Los desamparados se presentan como desamparados cool", explica a DW Susanne Schröter, profesora de Antropología en la Universidad Goethe de Fráncfort del Meno. "Esto ya ha sucedido antes", añade.

Pero hoy en día, los jóvenes utilizan los videos en TikTok como escenario de autopromoción. Como Mahmoud, que aparece en TikTok haciéndose llamar el "Árabe con la raya al costado". El joven de 19 años describió en la emisora alemana WDR lo que es importante en la actuación de un Talahon: "Louis Vuitton, caminar sacando pecho en grupo por la calle, perfume". También ropa falsa de Balenciaga y, por supuesto, la obligatoria riñonera.

Autoescenificación

"Ven aquí": ese es el verdadero significado de la palabra "Talahon", que proviene del término árabe "Ta'al La'hon". Fue Hassan de Hagen, un rapero kurdo-sirio de unos 20 años que vive en Alemania desde hace diez años y trabaja a tiempo parcial en el negocio de comidas rápidas de su familia, quien dio el puntapié inicial para los Talahon.

Publicó la canción "TA3AL LAHON" en el 2022. A partir de ahí, una línea de texto se volvió viral: "Tala' hon, te daré una cuchillada, soy el patrón" ("Tala' hon, ich geb dir ein'n Stich, ich bin der Patron").

Desde entonces, estos jóvenes inmigrantes se han puesto en primer plano en TikTok con el hashtag "#talahon", y la tendencia hace tiempo que conquistó la plataforma de videos. En los concurridos distritos de la ciudad, a menudo alrededor de las estaciones de tren, los Talahon han sido parte de la escena callejera durante mucho tiempo.



"Un Talahon tiene que ser respetuoso", dijo el rapero Hassan a WDR, en marcado contraste con su canción sobre el crimen y la violencia. Una frase dice: "Tus muchachos me ven clavándote cuchillos". En mal alemán, Hassan llama a esta tendencia una "forma de arte" que habla de la vida "en la calle".

Pero ¿qué motiva a los Talahon? "Se trata de autoescenificación", afirma el psicólogo y psicoterapeuta suizo Lothar Janssen, que trabaja mucho con jóvenes, también en las escuelas. "Si alguien lo ha logrado y recibe muchos 'me gusta', entonces es el rey, entonces tiene fama. Entonces se volverá a producir". Cualquiera que tenga fama, es decir, atención, es bien recibido por personas de ideas afines en su grupo de pares. "Las redes sociales actúan entonces como un acelerador", afirma Janssen.

Sexismo y racismo en los videos de Talahon

De hecho, muchos Talahon inundan el canal de TikTok con sus videos cortos. La mayoría de las publicaciones son similares: como es habitual en TikTok, la vestimenta y la pose tienen que inspirar en segundos para que los usuarios muerdan el anzuelo y vean el video varias veces.

Pero no todos los Talahon encuentran comprensión. Algunos son considerados violentos y sexistas. El periódico alemán *Bild*, por ejemplo, habla de una "repugnante tendencia en TikTok". Y WDR constata que algunas de las expresiones de los jóvenes reproducían una imagen problemática de las mujeres: "Necesitas una para cocinar y otra para limpiar", por ejemplo.

El partido populista de derecha Alternativa para Alemania (AfD) ha identificado a los Talahon como el enemigo y pide la expulsión de jóvenes de origen árabe de Alemania.

El psicólogo Janssen ve la principal razón del éxito de los Talahon en una creciente incertidumbre sobre la identidad, los roles de género y las relaciones. "Muchas personas", dice, "anhelan claridad y sencillez". Los videos de Talahon no son otra cosa que "intentos desesperados de reparación en un mundo que está cada vez más desorientado". Los populistas también se beneficiaron de este fenómeno: Janssen lo llama el "[reflejo de AfD](#)".

El rap era mucho más radical

La violencia y el [sexismo](#) ya eran un gran problema en tendencias musicales anteriores en Alema-

nia, como el rap metal, el rap gánster y el rap yihadista, recuerda la etnóloga Susanne Schröter. Canciones con textos extremadamente violentos fueron prohibidos en serie, o acabaron en la lista alemana de canciones prohibidas para menores de edad.

La violencia también es un problema para los Talahon. "Pero antes era mucho más drástico", dice Schröter. Se podía hacer una carrera con el rap y en algún momento ganar dinero. "La diferencia quizás sea que los Talahon son realmente de un bajísimo nivel intelectual y poético. No se puede comparar eso con el rap", explica, tampoco en su contenido crítico con la sociedad.

Pero incluso dentro de la escena migrante joven, los Talahon no son bien recibidos, observa la etnóloga de Fráncfort. "Hay muchos pequeños videos, publicaciones y declaraciones de inmigrantes que dicen: '¿Qué tontería es esta? Ojalá no lo hagamos'. ¡Ojalá no se nos compare con estos cabeza hueca!" En la escena migratoria, los Talahon estaban "en el último lugar", opina Schröter. Actualmente, circulan en TikTok innumerables videos que se burlan de ellos.

¿Talahon ya es cultura juvenil? "Sí", dice el psicólogo Janssen, pero se muestra escéptico sobre si la tendencia durará mucho tiempo.

po: "Talahon en realidad pasa por alto el mundo adulto porque funciona en la 'caja negra' de TikTok. Ahora, los informes al respecto hacen que la tendencia sea conocida". El psicólogo considera buena la función preventiva de Talahon: "Si hago cosas creativas como ésta con mi móvil, al menos no hago otras estupideces", dice.

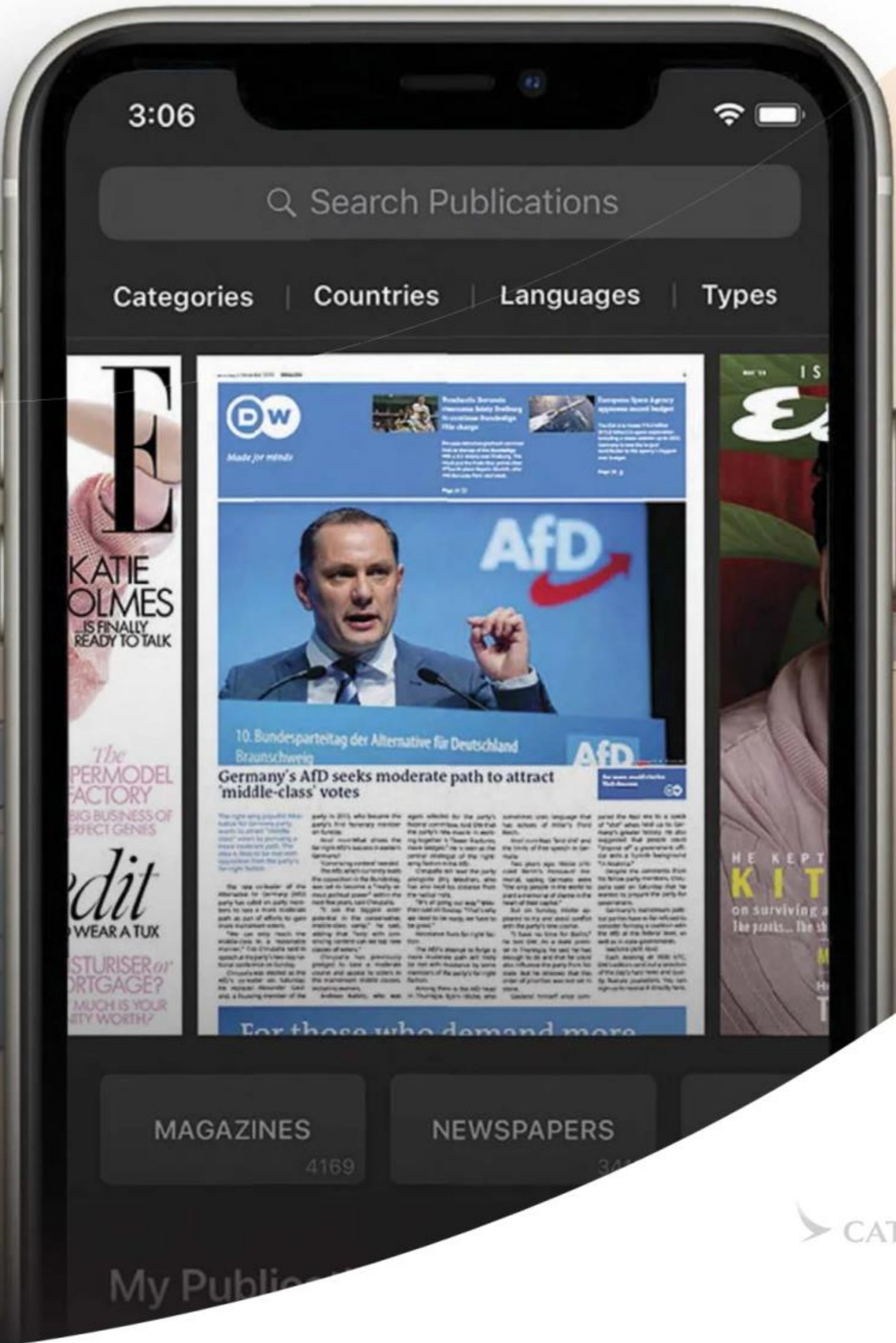
Susanne Schröter, por el contrario, subraya la importancia política de los Talahon, prueba del fracaso de la política migratoria: "Muchos de los jóvenes están completamente perdidos", afirma la etnóloga, "y nadie les dice qué tonterías están haciendo realmente".

También la economía apuesta ahora al efecto Talahon: una cadena comercial alemana, por ejemplo, ofrece productos "Talahon": dulces, fideos instantáneos y bebidas energéticas. Y un comerciante publicó recientemente un video en TikTok para atraer a jóvenes a trabajar en su tienda con estas frases: "¿Qué pasa, Talahons? ¿Están buscando formación?". El video obtuvo más de 170.000 clics en muy poco tiempo.

¿Y qué término tiene buenas posibilidades de ser nombrado en Alemania "Palabra juvenil del año" el próximo 19 de octubre? Exacto: "Talahon". (cp/rml)

For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com



CATHAY PACIFIC

AIR CANADA

BRITISH AIRWAYS

TURKISH AIRLINES

Aer Lingus

Lee Deutsche Welle siempre que vueles

Ahora puedes sumergirte en noticias y editoriales que te interesan. Con características altamente atractivas e interactivas, las ediciones digitales de Deutsche Welle están disponibles para tu disfrute, solo en PressReader.

La fascinación de las perlas, ayer y hoy

Sarah Hucal

La "Perla de Abernethy" es una de las más grandes halladas jamás en Escocia. Cuando William Abernethy la encontró en 1967, en el río Tay, esta perla de agua dulce tenía ya 80 años de existencia.

Se calcula que solo uno de cada 5.000 moluscos de los ríos escoceses contiene una perla. Abernethy, quien murió en 2021 a la edad de 96 años, jamás reveló el lugar exacto donde encontró este valioso ejemplar. Conocida también como "Little Willie", tiene

14,1 quilates y, aún así, se cuenta entre las más bien pequeñas.

Una de las perlas más famosas es "La peregrina", de 50,56 quilates, que estuvo en poder de casas reales y también de la actriz Elizabeth Taylor. En 2011, fue vendida por 11,8 millones de dólares.

Fruto de la autodefensa

Las perlas son producidas por moluscos bivalvos. Cuando se introduce en ellos una partícula dura que irrita su tejido blando, su mecanismo de defensa recubre el cuerpo extraño con capas de nácar. Así se forma una perla. Las

hay de agua salada y de agua dulce, como la de Abernethy.

Siempre han sido codiciadas y han adornado piezas de joyería. Debido a su origen, con frecuencia se las ha visto también como símbolo de la belleza que puede nacer de una necesidad. El pintor Vincent Van Gogh dijo una vez: "El corazón humano es muy parecido al mar, tiene sus tormentas, sus mareas, y en sus profundidades tiene también sus perlas".

Las lágrimas de una diosa

En muchas culturas, las perlas simbolizan pureza, sabiduría o di-

vinidad. En la mitología griega, se las consideraba lágrimas de alegría de la diosa del amor, Afrodita, nacida de la espuma del mar. A lo largo de los siglos, Afrodita - o Venus, como se le llamó en la mitología romana- fue representada frecuentemente con perlas, en diversas obras de arte. Por ejemplo, en "El tocador de Venus", un óleo de 1751 del pintor francés François Boucher. También muchas otras pinturas dan testimonio de la fascinación que ejercen las perlas.

En la mitología hindú, se atribuye a Krishna el descubrimiento de la primera perla. Cuenta la leyenda que la sacó del mar y se la regaló a su hija para su matrimonio. Hasta el día de hoy, las perlas simbolizan amor y pureza en la cultura hindú.

La mitología china asocia las perlas con dragones, que vigilan las joyas preciosas. La "Perla del dragón" representa sabiduría, poder y fortuna, al igual que el equilibrio armónico del yin y el yang, ya que incorpora energías masculinas y femeninas. En Japón, en cambio, se dice que las perlas se forman de las lágrimas de sirenas y traen mala suerte.

Codiciadas y caras

Hasta la aparición de las perlas cultivadas en Asia, en el siglo XIX, eran usadas sobre todo por élites que querían exhibir su riqueza y su estatus. El adorno más antiguo de perlas que se conoce fue encontrado en el sarcófago de una princesa persa, que murió el año 520 antes de Cristo.

Ya en el Antiguo Testamento, en el Talmud y en el Corán se mencionan las perlas. En la anti-

gua Roma, eran incluso más valiosas que los diamantes. Julio César promulgó un decreto, en virtud del cual sólo podían usarlas los miembros de la aristocracia dentro de las fronteras romanas.

Botín colonial

Cuando Cristóbal Colón llegó a América, las perlas eran consideradas un importante botín. Dado que la costa atlántica de Venezuela era rica en perlas, los colonizadores españoles erigieron allí poblados para su explotación, según dice Molly A. Warsh en su libro "American Baroque: Pearls and the Nature of the Empire, 1492-1700". Allí, obligaban a los nativos a bucear en busca de perlas.

"Esos asentamientos se hicieron pronto tristemente célebres porque, en medio de acalorados debates sobre el trato a los habitantes originarios de América, se desarrolló un brutal sistema de trabajo de la búsqueda de perlas", escribe Warsh.

En Inglaterra, la época de los Tudor, en el siglo XVI, es llamada también con frecuencia la "era de las perlas", porque la clase alta solía usarlas para hacer ostentación de su riqueza. Basta ver retratos de ese tiempo para comprender el valor que se les asignaba.

¿Y hoy? También en el siglo XXI, las perlas siguen siendo codiciadas. La subasta de la perla de Abernethy es solo el capítulo más reciente de una larga historia.

(ers/rml)



William (Bill) Abernethy se ganaba la vida buscando perlas.

Imagen: Keystone/ZUMA/IMAGO

Medalla Goethe 2024 para la cultura en Latinoamérica y Macedonia del Norte

Rainer Traube

Las Medallas Goethe 2024 premian a tres mujeres luchadoras: la directora teatral Carmen Romero, de Chile, la traductora literaria Claudia Cabrera, de México, y la gestora cultural Iskra Geshoska, de Macedonia del Norte. A las tres ganadoras de este galardón las une su fe incondicional en la fuerza de la cultura como factor de cambio en la sociedad.

Ninguna de ellas "se deja desanimar por el viento en contra ni los obstáculos", dijo Carola Lentz, presidenta del Instituto Goethe, en entrevista con DW. La Medalla Goethe, el premio más importante de la política cultural exterior de Alemania, se entregará en una ceremonia que se celebrará el 28 de agosto en Weimar, la ciudad de Goethe.

Cuando Iskra Geshoska les muestra a los visitantes el centro de su ciudad natal, Skopje, vuelve la rabia por las falsas fachadas neoclásicas, que con sus colum-

nas, su estuco y sus esculturas simulan una historia nacional que nunca existió. Por un telón arquitectónico que el Gobierno conservador nacionalista impuso a la capital de Macedonia del Norte hace más de una década.

La verdadera Skopje, una mezcla de historia romana, bizantina y otomana, y de modernismo socialista, está desapareciendo. "Se están robando nuestras historias", dice Iskra Geshoska a DW,

"y debemos responder con una estrategia de resistencia creativa".

Una lucha solitaria en Skopje

La historiadora del arte tiene experiencia en creatividad y en resistencia. La oenegé Kontrapunkt, que Geshoska fundó hace más de dos décadas, y el centro cultural Tocka, pronto se transformaron

en plataformas para la escena cultural independiente de Macedonia del Norte.

Y son tan críticas e incómodas que Tocka incluso tuvo que cerrar debido a la masiva presión política en 2010. "Esta pequeña comunidad que lucha por una cultura contemporánea independiente, es como un árbol solitario en medio de un desierto", señala Geshoska, y sigue desarrollando obstinadamente proyectos como el centro cultural Jadro, o un festival de crítica cultural.

Un ícono de la escena cultural de Chile

Carmen Romero es directora de Teatro a Mil, el festival de teatro más importante de Sudamérica, fundado hace 30 años en Santiago de Chile. Desde el comienzo, Romero apostó por un teatro potente y crítico de la sociedad, que abordaba las consecuencias de la dictadura militar chilena, así como los derechos humanos y la desigualdad social. De ese modo, se convirtió en un elemento cen-

tral de la escena cultural chilena y en una de las intelectuales más importantes del país.

Para Michelle Bachelet, quien en su segundo mandato como presidenta de Chile se comprometió con una política cultural activa, Carmen es "una visionaria y pionera. Su misión es brindar acceso a personas que no pueden permitirse la cultura. Creo que cambió la vida de muchas personas".

Traducir contra el olvido

El teatro también es un género fundamental para Claudia Cabrera, una de las mejores traductoras literarias del alemán al español de México. Acaba de traducir una obra clave de la autora alemana Anna Seghers, "La excursión de las niñas muertas", esta vez, para una versión teatral en Ciudad de México.

Para ella, se trata de una experiencia completamente distinta a la de traducir novelas, como lo

Continúa en la página 38 ➔



Carmen Romero, directora del festival Teatro a Mil, "cambió la vida de muchas personas".

Imagen: Willie Schumann

→ Continúa desde la página 37

describe en entrevista con DW: "Cuando veo obras de teatro que he traducido yo misma, puedo

comprobar de primera mano si la traducción es correcta: ¿reíste en el lugar correcto? ¿Te horrorizaste en el momento adecuado?".

La nueva traducción de la obra

de Seghers, que vivió exiliada en México en la década de 1940, es su proyecto actual. Anteriormente, tradujo a Kafka y Musil, así como a Heiner Müller, Rainer Wer-

ner Fassbinder y Cornelia Funke. Pero su corazón está en la literatura del exilio. "Para mí, traducir literatura antifascista es definitivamente un acto consciente",

afirma. "Vivimos tiempos muy peligrosos y no debemos olvidar lo que pasó hace 80 años".

(cp/rml)

Jennifer López pide el divorcio de Ben Affleck en California

La pareja de artistas estadounidenses se conoció mientras filmaban 'Gigli' a principios de 2002 y se involucró en una relación ese año, pero en 2004 se separaron por primera vez.

Luego de meses de acaparar titulares sobre su separación, la cantante y actriz Jennifer López solicitó el divorcio de su esposo Ben Affleck tras dos años de matrimonio, según trascendió este martes (20.08.2024).

Según el portal de espectáculos TMZ, la estadounidense de origen puertorriqueño sometió este martes los documentos pidiendo su divorcio en el Tribunal Superior del condado de Los Ángeles

(California, EE. UU.). De acuerdo con la fuente, López estableció en el documento legal la fecha de la separación de su pareja el pasado 26 de abril.

El último evento público al que asistieron juntos fue un partido de *Los Ángeles Lakers* el 16 de marzo de 2024. De hecho, el segundo aniversario de matrimonio, en julio, no hubo celebración porque ya estaban separados, lo que al parecer ocurrió desde mayo cuando se publicó que el actor y director había dejado la residencia de 60 millones de dólares que compartía con López.

Tras dejar el hogar, Affleck alquiló una propiedad cerca de donde viven los hijos que tuvo

con la actriz Jennifer Garner desde donde siguió trabajando en sus proyectos y luego se compró una casa. Mientras que López se centró en sus hijos Max y Emme,



que tuvo con el cantante Mark Anthony, con los que viajó a Japón y pasó el verano en los Hampton en Nueva York donde celebró su cumpleaños, sin la presen-

cia de Affleck.

López y Affleck se conocieron mientras filmaban *Gigli* a principios de 2002, cuando ella estaba casada con su segundo esposo, el bailarín Cris Judd, del que pidió divorciarse en julio de 2002. La pareja de famosos se involucró en una relación ese año, pero días antes de contraer matrimonio, en septiembre de 2003, pospusieron la boda y culparon por ello a la "excesiva atención de los medios". Unos meses más tarde, en enero de 2004, cancelaron el compromiso y se separaron, según recuerda TMZ.

ama (efe, afp, ap, reuters, dpa)

Muere Alain Delon, mito del cine francés

El legendario actor francés Alain Delon falleció a la edad de 88 años en Douchy, centro de Francia, anunciaron este domingo (18.08.2024) sus tres hijos en un comunicado transmitido a la AFP. "Alain Fabien, Anouchka, Anthony y (su perro) Loubo anuncian con profundo pesar el fallecimiento de su padre. Falleció en paz en su casa de Douchy, rodeado de sus tres hijos y su familia", dice el comunicado. La "familia ruega que se respete su intimidad en este momento de duelo extremadamente doloroso", agrega.

silencio de un hombre' ha ido a reunirse con (la Virgen) María entre las estrellas tan queridas para él", agrega. La "familia ruega que se respete su intimidad en este momento de duelo extremadamente doloroso", afirmaron sus hijos. El actor falleció "muy temprano en mitad de la noche", indicaron.

Una infancia difícil

Nacido en las afueras de París el 8 de noviembre de 1935, Delon comenzó su vida con el pie izquierdo: fue puesto en un hogar de acogida a los cuatro años después de que sus padres se divor-

ciar. Hace unos años denunció haber sufrido acoso sexual en su juventud. Se escapó de casa al menos una vez y fue expulsado varias veces de internados antes de unirse a los marines a los 17 años y servir en la entonces Indochina gobernada por los franceses. Allí también se metió en problemas por un jeep robado.

De regreso en Francia a mediados de los años 50, trabajó como portero en el mercado de alimentos al por mayor de París, Les Halles, y pasó un tiempo en el distrito de Pigalle, un barrio de prostitutas, antes de migrar a los cafés de la zona bohemia de St. Germain des Pres. Allí conoció al

actor francés Jean-Claude Brialy, quien lo llevó al Festival de Cine de Cannes, donde atrajo la atención de un cazatalentos estadounidense que organizó una prueba de cámara. Hizo su debut cinematográfico en 1957 en "Quand la femme s'en mele".

Un ícono del cine francés

Delon saltó a la fama en dos películas del director italiano Luchino Visconti, "Rocco y sus hermanos" en 1960 y "El gatopardo" en 1963. Protagonizó junto al venerable anciano francés Jean Gabin la película de Henri Verneuil de 1963 "Melodie en Sous-Sol" ("Gran jugada en la Costa Azul") y tuvo un gran éxito en "Le Samourai" ("El silencio de un hombre") de Jean-Pierre Melville de 1967. El papel de un asesino a sueldo filosófico implicaba un diálogo mínimo y frecuentes escenas de solitario en las que Delon brilló.

Delon se convirtió en una estrella en Francia y fue idolatrado por hombres y mujeres en Japón, pero nunca llegó a ser tan famoso en Hollywood a pesar de trabajar con gigantes del cine estadounidense, incluido Burt Lancaster, cuando el francés interpretó al aprendiz de asesino a sueldo Scorpio en la película homónima de 1973. No negó sus contactos con la mafia en la vida real: "la mayoría de ellos, los gánsteres que conozco... eran mis amigos antes de convertirme en actor", dijo en una entrevista con el New York Times en 1970. "No me preocupa lo que haga un amigo. Cada uno es responsable de sus propios actos. No importa lo que haga", añadió.

En la película de 1970 "Borsalino", protagonizó junto a su compatriota Jean-Paul Belmondo, interpretando a gánsteres que se golpean a golpes en una inolvidable y estilizada pelea por una mujer. Entre sus momentos cumbre también se encuentra el thriller erótico de 1969 "La Piscine" ("La piscina"), donde Delon se asoció con su amante en la vida real, Romy Schneider, en una sensual saga de celos y seducción en la Riviera Francesa.

Últimos años en la sombra

Poco visto desde los años noventa, Alain Delon saltó a la primera plana de los diarios en el verano de 2023, cuando sus tres hijos presentaron una denuncia contra su dama de compañía, Hiromi Rollin, descrita a veces como su compañera, acusándola de aprovecharse de su debilidad. Los últimos años, Delon apenas salía de su residencia en Douchy, en la región francesa del Valle del Loira.

Sus tres hijos libraron entonces una guerra fratricida a través de los medios y los tribunales, a propósito del estado de salud del actor, aquejado de un linfoma y que sufrió un ictus en 2019. En mayo de 2019, volvió a saborear las luces de la alfombra roja de Cannes para recibir una Palma de Oro honorífica, entre lágrimas y un discurso con tintes testamentarios. "Es un poco un homenaje póstumo, pero en vida", dijo Alain Delon en esa ocasión.

lgc (afp, efe, rtr)



Murió la actriz estadounidense Gena Rowlands a los 94 años

La actriz estadounidense Gena Rowlands murió el 14 de agosto de 2024 en su domicilio en Indian Wells, en California (EE. UU.), a los 94 años de edad.

La noticia del deceso de la dos veces nominada al Óscar la dieron ayer, miércoles (15.08.2024), los representantes de su hijo, el director de cine Nick Cassavetes,

y sin ofrecer más detalles. Meses atrás los familiares de Rowlands, ícono del cine independiente y con una trayectoria de casi siete décadas, revelaron que la interprete padecía de alzhéimer desde hacía cinco años.

Rowlands falleció rodeada de su familia en su residencia de Indian Wells, California, informó el medio especializado en celebra-

des TMZ. Se desconoce la causa de la muerte, pero su hijo Nick Cassavetes dijo en junio que su madre sufría de alzhéimer desde hace cinco años, de acuerdo con el diario *The New York Times*.

Rowlands protagonizó 10 películas realizadas por John Cassavetes y estuvo casada con él por casi 35 años, hasta su fallecimien-

to en 1989. Desde los años 1960, la pareja formó una encantadora y explosiva asociación en la gran pantalla que exploró temas de pasión y autodestrucción en un contexto de alcohol e infidelidad.

"Gloria" y "Diario de una pasión"

Por la película "Una mujer bajo la influencia" (1974), que muchos consideran la mejor interpretación de su carrera, la actriz dio vida a una esposa con problemas mentales, rol que le hizo merecedora del Globo de Oro y le valió su primera nominación al Óscar en la categoría de mejor actriz. Su segunda aspiración a los Premios de la Academia fue por la cinta "Gloria" (1980).

Su carrera también incluyó papeles en el teatro y en la televisión, que le valieron cuatro Emmys y otra nominación al Globo de Oro.

Rowlands y Cassavetes tuvieron tres hijos, que se han desempeñado en el cine y la televisión.

Entre sus cintas más destacadas está la que realizó bajo la dirección de su hijo Nick en el dra-

ma romántico "Diario de una pasión" (en España: "El Diario de Noha"), en 2004.

Se retiró de la actuación en 2015, mismo año en el que recibió el Óscar honorario de la Academia.

Rowlands nació el 19 de junio de 1930 en Cambria, Wisconsin, en una familia de clase media. Su padre era senador estatal y su madre era pintora y actriz.

Se matriculó en la Academia Estadounidense de Drama de Nueva York y en 1953 conoció a Cassavetes, un griego-estadounidense con el que se casó un año después.

"Incapaz de un momento irreal", dijo el director Woody Allen sobre Rowlands, a quien eligió para su filme de 1988 "Otra mujer".

"Lo que sea que diga de Gena no basta porque ella es demasiado increíble", dijo la actriz Winona Ryder citada por el diario *LA Times* en 1992 cuando coprotagonizó junto a ella "Una noche en la tierra" de Jim Jarmusch.

CP (efe, afp)



La Bóveda Verde presenta las joyas recuperadas de robo espectacular

Silke Wunsch, dpa

Fue uno de los robos de arte más espectaculares de Alemania: hace casi cinco años, unos ladrones robaron joyas de valor incalculable del Museo de la Bóveda Verde del Palacio de Dresde. Tras el juicio en contra de la familia de un clan berlinés, cinco miembros de la banda de ladrones han sido condenados, mientras que un presunto delincuente aún está siendo procesado.

La mayoría de las joyas han

vuelto a la Bóveda Verde. A partir del 14 de agosto de 2024, los objetos preciosos podrán contemplarse de nuevo. El museo incluso amplía su horario de apertura, ya que espera una gran afluencia de visitantes.

Las joyas no se han restaurado y se mostrarán al público tal y como las devolvieron los ladrones en diciembre de 2022.

Pruebas en un juicio en curso

El ministro presidente de Sajonia, Michael Kretschmer, se mostró

"encantado y muy agradecido" en la presentación ante la prensa, este martes (13.08.2024).

Los daños en las joyas no son visibles a primera vista. A la luz de la vitrina, brillan como si nadie nunca las hubiese tocado.

"Por el momento, suponemos que todas las piezas pueden restaurarse", dice la directora de las Colecciones Estatales de Arte de Dresde, Marion Ackermann. Sin embargo, esto solo será posible cuando concluya definitivamente la investigación, ya que no se han aclarado todas las circunstancias del robo y las joyas se consideran

pruebas en un caso en curso.

Robo espectacular

El 25 de noviembre de 2019, los ladrones cortaron las luces del alumbrado público frente al Palacio de Dresde, arrancaron la reja de una ventana de la Bóveda Verde y forzaron la ventana con una herramienta hidráulica.

Dos delincuentes entraron en el edificio y, sin inmutarse por las alarmas, destrozaron por la fuerza las vitrinas que contenían las joyas.

Los ladrones recogieron todo lo que pudieron y desaparecieron poco antes de que llegara la Policía. Lograron hacerse con 21 piezas únicas de joyería histórica, con un total de 4.300 diamantes y brillantes valorados en más de 113 millones de euros.

El "Rey Sol de Sajonia"

Su botín pertenecía al tesoro de Augusto el Fuerte, Príncipe Elector de Sajonia y Rey de Polonia, apodado el "Rey Sol de Sajonia". Reinó de 1694 a 1733 y pasó a la historia como un amante del lujo, el esplendor y las mujeres. La ciudad de Dresde le debe su esplendor barroco a orillas del Elba.

El soberano mandó fabricar para sí mismo las joyas más valiosas. Entre ellas, una espada en-

gastada con diamantes, una medalla para el pecho y una charretera -placa que se sujeta al hombro de un uniforme- con uno de los diamantes más grandes de Alemania, el llamado "blanco de Sajonia", de casi 50 quilates.

El golpe del siglo

El robo fue declarado rápidamente el golpe del siglo, puesto que Alemania había perdido uno de sus tesoros culturales más valiosos.

Los expertos creen que el robo se llevó a cabo por encargo de un rico coleccionista de arte y que muchas de las piezas iban a ser desmontadas y las piedras cortadas, ya que estos tesoros no pueden venderse en el mercado abierto.

La investigación llevó a la Policía a Berlín, donde algunos miembros de un clan familiar estaban a punto de ser condenados por otro espectacular robo de arte: presuntamente habían robado una moneda de oro de 100 kilogramos del Bodemuseum de Berlín en marzo de 2017.

Algunas piezas siguen desaparecidas

Tras un acuerdo entre los aboga-

Continúa en la pagina 40 ➔



→ Continúa desde la página 39

dos defensores y la fiscalía, en diciembre de 2022 [se recuperaron](#)

[algunas de las joyas](#). Un conservador del museo informó que algunos de los objetos históricos estaban gravemente dañados: algunas piezas tenían esquinas rotas, había deformaciones y daños causados por la humedad, que podría proceder de un almacena-

miento inadecuado o incluso de un intento de limpieza. Hasta la fecha, aún no hay rastro de tres objetos especialmente valiosos con grandes piedras, entre ellos la charretera con el "blanco sajón". (vt/ms)

Banksy confirma su séptima obra callejera en una semana

Según fotografías, Banksy parece haber utilizado un aerosol translúcido para transformar una garita de policía en una gran pecera.

Una garita acristalada de la policía se convirtió en la pecera improvisada para la última obra de Banksy en Londres, confirmó este domingo (11.08.2024) el artista británico en sus redes sociales, con una instantánea en la que aparece un agente del orden



fotografiándola. Se trata de la séptima creación del misterioso grafitero que aparece esta semana en la capital de Reino Unido y que forma parte de la serie ya bautizada como "zoo de Londres".

La nueva obra apareció a media mañana de este domingo en la calle Ludgate Hill, en el corazón del Londres antiguo, a donde se desplazaron agentes del orden para tomar fotos y abrir expediente.

Según las fotografías de la obra, Banksy parece haber utilizado un aerosol translúcido para transformar la garita en una gran pecera en la que los peces, que parecen pirañas, están pintados con más detalle que en sus anteriores creaciones.

Difieren así de las siluetas negras con las que dio vida en la capital en la semana a una cabra, elefantes, un lobo, pelícanos y un gato. rr (efe/dpa)

Las jóvenes estrellas asiáticas que conquistan el mundo del ajedrez

Holger Hank

Ding Liren, Gukesh, Praggnanandhaa, Abdusattorov: los tiempos en los que los nombres rusos dominaban los torneos internacionales de ajedrez quedaron atrás por el momento. En la Olimpiada de Ajedrez que se celebra en Budapest, la capital húngara, del 10 al 23 de septiembre de 2024, los favoritos proceden de la India, China y Uzbekistán.

Sólo Estados Unidos podría seguir el ritmo de los ajedrecistas asiáticos en el Campeonato Mundial por Equipos de las próximas semanas. El excampeón mundial noruego Magnus Carlsen también juega, pero es más bien [ya un outsider](#) con su equipo. Los rusos ni siquiera están en Budapest: [la agresión bélica contra Ucrania](#) dejó a la antigua superpotencia del ajedrez prohibida en los tableros.

La generación dorada de la India

La India, el país en el que se originó el ajedrez hace unos 1.500 años, es considerada "la nueva Rusia" de este deporte. En primavera, Dommaraju Gukesh, de solo 17 años, ganó el Torneo de Candidatos y jugará contra el actual campeón mundial Ding Liren, de China, por el título de la Copa del Mundo a finales de 2024. Gukesh no es el único joven indio en el círculo de élite de los súper grandes maestros. Jugadores como Rameshbabu Praggnanandhaa (alias "Pragg") y Arjun Erigaisi están también en lo más alto del ránking mundial. Y las ju-

gadoras indias aumentan también entre las mujeres. El milagro del ajedrez en la India se asocia principalmente con un nombre: el excampeón mundial Viswanathan Anand (2007 a 2013). "En la India, los jóvenes talentos están ahora en los titulares", dice Anand, quien a sus 54 años sigue siendo uno de los mejores jugadores del mundo, aunque cada vez se aleja más del deporte profesional. A medida que el ajedrez se hizo cada vez más popular, con sus éxitos, se fundaron las primeras escuelas de ajedrez en la India, recuerda Anand. Comenzando por su región natal, Tamil Nadu, en el extremo sur, surgieron academias de formación privadas en todo el país. "Algunas de estas academias de gran éxito no sólo se ocupan de talentos en la India, sino también de jugadores de la diáspora india, por ejemplo, en Estados Unidos, Gran Bretaña u Oriente Medio", explica Anand a DW. Hasta los niños se entrenan a veces como completos profesionales en las academias de ajedrez indias. Gukesh, candidato a la Copa del Mundo, por ejemplo, fue sacado de la escuela a los nueve años para concentrarse en el ajedrez y participar en torneos de alto nivel en todo el mundo. La infraestructura del ajedrez es financiada por padres ambiciosos de la clase media india, y por patrocinadores de empresas privadas y estatales, que emplean a ajedrecistas y los liberan para el deporte. El rápido desarrollo del aje-

drez es también un reflejo del ascenso económico del país. "Si un país del tamaño de la India decide tomarse algo en serio, podemos lograr algo significativo", aseguró Anand, con orgullo, en una entrevista.

Ya no es un favorito secreto: Uzbekistán

Sin embargo, la India no es el único país de Asia donde el tradicional juego de mesa se está volviendo cada vez más popular. China cuenta actualmente con el campeón y la campeona mundiales, Ding Liren y Ju Wenjun. Y Uzbekistán, otro país asiático, está también en lo más alto del ránking mundial masculino. "Ya no somos los favoritos secretos, sino defensores del título", afirma el gran maestro Rus-

tam Kasimjanov, que lleva varios años entrenando a los mejores jugadores uzbekos. En las Olimpiadas de Ajedrez de 2022, el equipo dirigido por la joven estrella Nodirbek Abdusattorov ganó la medalla de oro, por delante de los indios. "En Uzbekistán, el Estado apoya desde hace varios años el ajedrez con importantes recursos", informa Kasimjanov, que vive ahora en Alemania y entrena al equipo de su patria adoptiva. La ayuda para los deportistas viene de arriba en Uzbekistán: Shavkat Mirziyoyev, presidente del país, emitió especialmente un decreto titulado "Medidas para un mayor desarrollo y popularización del ajedrez y para mejorar el sistema de formación de los ajedrecistas". El objetivo: convertir el ajedrez en un deporte popular en el país de Asia Central. Con Vincent Keymer, de 19 años, la joven selección alemana tiene un jugador de primer nivel que puede seguir el ritmo de las jóvenes estrellas asiáticas, espera Ingrid Lauterbach, presidenta de la Federación Alemana de Ajedrez (DSB). Sin embargo, la exjugadora nacional mira con preocupación hacia la interacción entre escuelas, clubes, asociaciones regionales y formadores de talentos, así como hacia el talento femenino joven: "Aquí se está abriendo un hueco", dice. Y compara a su país con Asia, donde "no sólo hay muchas ajedrecistas fuertes", sino que en muchos países "hay también más mujeres en puestos de liderazgo que aquí". (rml/ers)



Ding Liren (China) vs. Dommaraju Gukesh (India): ambos jugarán por el título del Campeonato Mundial de Ajedrez a finales de 2024.

Imagen: Sylvia Lederer/Xinhua/picture alliance

El fútbol femenino y el reto de la maternidad

Kalika Mehta

El fútbol femenino ha experimentado un auge en la última década, en la que se han dado pasos significativos hacia el crecimiento, la profesionalización y la igualdad. Sin embargo, las jugadoras que desean tener hijos a menudo carecen de la atención y el apoyo adecuados.

Los clubes europeos siguen estando muy por detrás de lo que ofrecen los equipos de Estados Unidos en materia de retribución y atención a la maternidad. Ahora, el sindicato internacional de futbolistas profesionales FIFPRO ha publicado una completa guía, dirigida a jugadores y clubes, sobre el embarazo y el apoyo necesario para las mujeres.

"Hay cosas prácticas que tenemos que normalizar, sobre todo en Europa, para que las jugadoras nos sintamos bien", explicó a DW la ex centrocampista del Lyon y la Juventus Sara Björk Gunnarsdóttir, durante un debate en X Spaces. "Normalizar que una jugadora tenga un hijo y una familia es algo que todavía falta; estamos dando nuestros primeros pasos ahora en Europa", dijo.

Juicio histórico

La importancia de formalizar los derechos de maternidad en el fútbol femenino europeo saltó a primera plana cuando Sara Björk Gunnarsdóttir demandó al Lyon en 2022.

El club francés, uno de los mejores de Europa, había dejado de

pagar el salario de la centrocampista islandesa cuando ésta quedó embarazada en 2021. La demanda fue vista por la cámara de resolución de disputas de la FIFA, que falló a favor de la jugadora en enero de 2023, ordenando al club pagar la totalidad de la cantidad adeudada.

La FIFA introdujo normas de maternidad ya en 2021, pero los clubes han seguido pagando a las jugadoras de acuerdo con las leyes de cada país, que a menudo son contradictorias.

El caso de Gunnarsdóttir puso de relieve la falta de políticas y normas de protección claras para las jugadoras embarazadas.

La guía de FIFPRO

Gunnarsdóttir, junto con la de-

fensa estadounidense Crystal Dunn, la ex guardameta alemana Almut Schult y la ex internacional jamaquina Cheyna Matthews, formaron un grupo de trabajo de FIFPRO, al que se sumaron cuatro destacados expertos médicos en materia de fútbol femenino.

El equipo elaboró una guía de 45 páginas para jugadoras, clubes y selecciones nacionales, sobre cómo abordar mejor el embarazo, tanto el período prenatal como el postnatal, y cómo preparar mejor la vuelta al fútbol, que se publicó en agosto de 2024.

Schult, que es madre de tres hijos y luchó por volver al fútbol tras sus embarazos, explicó: "Lo primero que se necesita es que un club no diga 'nos ocuparemos del tema si tenemos una jugadora embarazada', porque entonces ya es demasiado tarde".

Gunnarsdóttir añadió: "Estas directrices son muy importantes para tratar de aliviar la presión sobre las jugadoras".

Europa se queda atrás

A diferencia de Europa, la Liga Nacional de Fútbol Femenino (NWSL) de Estados Unidos cuenta desde 2022 con normas relativamente avanzadas en materia de remuneración y atención durante el embarazo.

Según el Convenio Colectivo de la NWSL, las jugadoras tienen derecho a una baja por maternidad totalmente remunerada durante seis meses, que incluye cobertura médica y acceso continuado a las instalaciones y recur-

sos del equipo.

El acuerdo también garantiza la estabilidad laboral, lo que significa que las jugadoras no corren el riesgo de perder su contrato por embarazo o maternidad.

En cambio, en muchas ligas europeas no existe un marco coherente o jurídicamente vinculante, de modo que las jugadoras dependen de las políticas de cada club o de la legislación laboral nacional.

"En Estados Unidos, la liga es totalmente independiente", explicó Alex Culvin, director de Política y Relaciones Estratégicas para el Fútbol Femenino de FIFPRO. "Por lo tanto, los clubes y los sindicatos de EE.UU. pueden desarrollar políticas muy centradas en las necesidades de las mujeres". En Europa, en cambio, los equipos femeninos están integrados en los clubes masculinos.

El ejemplo del AC Milan

Pero las cosas también comienzan a cambiar en Europa. El AC Milan, uno de los clubes de fútbol más importantes de Italia, anunció grandes cambios en su política de maternidad y atención al embarazo en agosto de 2024.

El Milan ofrece ahora un amplio apoyo a las jugadoras embarazadas, que incluye baja por maternidad remunerada, cobertura médica y la posibilidad de realizar entrenamientos a distancia o adaptados a la salud y las necesidades de la jugadora.

Culvin admitió que las directrices de FIFPRO no son vinculantes, pero dijo confiar en que se tengan en cuenta, para que las futbolistas de todo el mundo tengan el mismo acceso a los cuidados de maternidad.

(ers/cp)



La selección alemana comienza una nueva era luego de la Eurocopa

Alemania quiere seguir despertando el entusiasmo de sus hinchas en la Eurocopa 2024, cuando el sábado vuelva a la acción con un partido de la Liga de Naciones contra Hungría. "No podremos generar la energía que generamos en la Eurocopa en casa, pero queremos que la gente siga identificándose con nosotros y que hablen de nosotros de forma positiva", afirmó el delantero Niclas Füllkrug.

Tras dos participaciones consecutivas en la fase de grupos de los Mundiales de 2018 y 2022 y una eliminación en octavos de final en la Eurocopa 2020, Alemania ha vivido una luna de miel

con sus hinchas en la Eurocopa 2024 que se disputará en su propio país.

Recuerdos de la Eurocopa

Los anfitriones fueron eliminados por el campeón España en un dramático partido de cuartos de final, pero recibieron una oleada de apoyo que no habían visto desde el título de la Copa Mundial de 2014. Ahora, la selección nacional quiere seguir teniendo éxito y ser atractiva tras haber vuelto a ganarse el corazón de los aficionados, incluso sin el trofeo de la Eurocopa.

"Ya hemos dado muchos pasos, pero al final sólo se trataba

de los cuartos de final de la Eurocopa", dijo el entrenador Julian Nagelsmann. "Tenemos la ambición de hacer más en el futuro. Nuestro objetivo es seguir mejorando y ganar partidos. Espero que lo veamos contra Hungría de inmediato", añadió.

Comienza una nueva era

La fase posterior a la Eurocopa también marcará el comienzo de una nueva era para el equipo. Las leyendas alemanas Toni Kroos, Manuel Neuer, Thomas Müller e Ilkay Gündogan se retiraron después del torneo en casa y la selección nacional ahora dependerá más de la nueva generación lide-



rada por el nuevo capitán Joshua Kimmich, Florian Wirtz y Jamal Musiala.

Los 23 jugadores de la plantilla están en forma para el partido

de la fase de grupos contra Hungría. Alemania también se enfrentará a Holanda el lunes.

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

La australiana "Raygun" defiende su rutina olímpica de breakdance

Rachael "Raygun" Gunn, la saltadora olímpica de 37 años, dice que las críticas a su actuación provienen de la ignorancia de la gente.

La australiana Rachael "Raygun" Gunn defendió su polémica actuación en la competencia de breakdance durante los Juegos Olímpicos de París, el pasado mes de agosto. En su primera entrevista desde los Juegos y la polémica, la profesora universitaria de 37

años dijo el miércoles al Canal 10 de Australia que gran parte de las críticas que recibió se debieron a que "la gente no estaba muy familiarizada con el breaking y la diversidad de enfoques". "Fui la B-girl australiana mejor clasificada en 2020, 2022 y 2023... así que ahí está el récord. Pero en una batalla, todo puede pasar", dijo. Reconoció que no esperaba tener una buena actuación en los Juegos Olímpicos. "En cuanto me clasificué, pen-

sé: 'Dios mío, ¿qué he hecho?' Porque sabía que me iban a ganar y que la gente no entendería mi estilo ni lo que iba a hacer", dijo. **¿Qué hizo "Raygun" en los Juegos Olímpicos?** Gunn compitió en la prueba de *breaking* femenino, donde perdió las tres batallas de la ronda preliminar por un total de 54-0. Los videos que se burlaban de su actuación se volvieron virales en

cuestión de horas. Sus movimientos y su uniforme verde oficial del equipo se convirtieron en objeto de burlas en las redes sociales y en programas de televisión, incluido un *sketch* del presentador de televisión estadounidense Jimmy Fallon. La competidora dijo que no estaba preparada para el nivel de atención viral: "La mala energía que mostró la gente fue bastante alarmante. Fue realmente triste ver cuánto odio provocó". También se disculpó por las reacciones negativas que surgieron hacia el mundo del breakdance como resultado de su actuación. "Lamento mucho la reacción negativa que ha enfrentado la comunidad, pero no puedo controlar cómo reacciona la gente", dijo Gunn. Una campaña en línea acusó a "Raygun" de hacer trampa. Una petición en Change.org con más de 50.000 firmas acusó a Gunn de manipular el proceso de selección. El texto también planteó inquietudes sobre la posibilidad de que su esposo fuera parte del comité de selección. La petición fue retirada a pedido del Comité Olímpico Australiano.

"Las teorías de la conspiración fueron horribles", dijo Gunn. "Eso fue realmente doloroso porque no solo las personas que no entendían el breakdance estaban molestas por mi actuación".

¿Volverá a competir "Raygun"?

A pesar de las críticas, Gunn recibió el apoyo de sus compañeros olímpicos australianos y del primer ministro de Australia. En un vídeo publicado en agosto, dijo que se había tomado muy en serio su participación en los Juegos Olímpicos. Sin embargo, Raygun dijo que no cree que vuelva a competir en un futuro próximo. "Desafortunadamente, necesitamos más recursos en Australia para tener una oportunidad real de convertirnos en campeones del mundo", dijo. Gunn dice que prefiere centrarse en los aspectos positivos y la alegría que su actuación trajo a la gente. No habrá breaking en los Juegos de Los Ángeles 2028. París 2024 fue la primera vez en la historia olímpica en que se incluyó el breaking como disciplina. La japonesa Ami Yuasa se alzó como campeona femenina. A pesar de la visibilidad ganada, el breakdance será reemplazado por otras disciplinas en el programa de Los Ángeles 2028 (Reuters, AFP)



Falsa selección colombiana participa en torneo de baloncesto en Rusia

Un equipo usurpó el nombre y colores de la selección colombiana en un torneo de baloncesto en Rusia, enfrentando derrotas contundentes. Un equipo que jugó en un torneo de baloncesto en Rusia usurpó los colores y el nombre de la selección colombiana, dijo a finales del mes pasado la federación de baloncesto del país. La federación dijo que emprenderá acciones legales "por el uso indebido de nuestra imagen y logotipo" y que nunca recibió una propuesta formal para participar en el torneo en la ciudad rusa de Perm. "La Federación Colombiana de Baloncesto no otorgó aval a ningún club para participar en la Copa Amistad de Rusia", dijo la entidad en un comunicado. Según el medio colombiano

Las 2 Orillas, el portal ruso *Sports.Ru* identificó a Christian David Mosquera Durán, un joven bogotano de 25 años, como responsable de suplantar a un mánager del equipo colombiano. Mosquera, estudiante en Kazán, habría negociado con la Federación Rusa de Baloncesto para que el equipo falso participara en el

Torneo de la Amistad en Perm. Además, consiguió que la federación rusa cubriera los gastos de transporte y alojamiento del equipo. "Al principio, para ser sincero, cuando nos llegó información en redes de que había unos colombianos jugando en Rusia, pensamos que nos estaban mamando

gallo", dijo el presidente de la Federación Colombiana de Baloncesto, John Mario Tejada, según *El País*.

Derrotas ante Perm y Venezuela

El equipo fue arrollado 155-53 por una escuadra local de Perm antes de perder 108-57 ante Venezuela. "En mi carrera nunca he ganado un partido con 100 puntos de diferencia", dijo Samson Ruzhentsev, uno de los jugadores locales, según recogió *El País*. El presidente de la federación rusa, el exjugador de la NBA Andrei Kirilenko, dijo que no habían hecho nada indebido. "Nos gustaría subrayar que todas nuestras interacciones con el equipo colombiano se produjeron exclusivamente a través de los canales de comunicación oficiales",

declaró Kirilenko a Match TV. "Nuestra postura no ha cambiado: todas las comunicaciones y coordinaciones se llevan a cabo únicamente a través de fuentes verificadas y oficiales", agregó. La selección que vestía los colores de Colombia tenía previsto enfrentarse a Rusia el viernes, pero el partido fue cancelado. "Después del primer partido, entendemos que el nivel actual del equipo colombiano está por detrás de lo que se esperaba, lo que causa cierta decepción para todos nosotros", dijo Kirilenko. "En este sentido, ya hemos revisado el calendario y el formato del torneo para garantizar una competición más equilibrada y competitiva". FEW (AP, *El País*, *Las 2 Orillas*)



For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

Marc Márquez vuelve a ganar en MotoGP casi tres años después

El piloto español vuelve a subir a lo más alto del podio en el Gran Premio de Aragón más de mil días después de su última victoria y deja abierta la lucha por el Mundial en una carrera en que Bagnaia se fue al suelo.

Tuvieron que pasar 1.043 días desde su última victoria, en septiembre de 2021, pero Marc Márquez volvió a subir a lo más alto del podio este domingo (01.09.2024). El piloto español, seis veces campeón del mundo de MotoGP, ganó hoy el Gran Premio de Aragón, en [España](#), un triunfo con el que suma sesenta grandes premios en toda su carrera y que deja abierta la lucha por el Mundial.

Fue el broche a un fin de semana prodigioso, dominando claramente desde los entrenamientos oficiales del viernes, logrando la 'pole' y la victoria en la carrera esprint del sábado, y cerrando

con un triunfo sin paliativos el domingo. Y pone fin a casi tres años de sufrimientos, de caídas, lesiones y malos resultados, que llevaron a Márquez a tomar la drástica decisión a final del pasado año de

cambiar su Honda de toda la vida por una Ducati que ni siquiera es oficial.

"Fantástica carrera. Es increíble ganar delante de los fans. Fue complicado mantener la concentración en el pilotaje en las últimas 10 vueltas", explicó el piloto de Cervera, localidad catalana a menos de dos horas por carretera del circuito de Motorland donde se celebró la carrera. Márquez, de 31 años, dominó ésta de principio a fin y cruzó la meta de pie sobre la moto, exultante, con su compatriota Jorge Martín segundo y nuevo líder del Mundial tras la caída del italiano Francesco Bagnaia, que [lideraba la clasificación desde su victoria en el el Gran Premio de Alemania](#) en ju-

lio. "Estoy feliz por Marc, por todo lo que ha pasado en estos tres largos años", reconoció Martín al término de la prueba. El joven prodigio Pedro Acosta, de 20 años y también español, completó el podio en el circuito de Motorland. Cuando quedan nueve carreras para el final del campeonato, la clasificación está completamente abierta, con Martín como nuevo líder, con 299 puntos, aventajando en 23 a Bagnaia (276). Márquez asciende a la tercera plaza, con 229 puntos, uno más que el italiano Enea Bastianini. Son los cuatro pilotos que pueden pelear por el Mundial de MotoGP. lgc (afp, efe)



Bundesliga: Leverkusen rompe una racha de 35 partidos sin perder

El Bayer Leverkusen, vigente campeón de la Bundesliga e invicto en el país desde mayo de 2023, perdió 3-2 en casa este sábado (31.08.2024) ante el Leipzig, con un doblete de Lois Openda, poniendo fin a una serie de 35 partidos seguidos sin perder en liga. El Leipzig aprovechó para ponerse provisionalmente líder en solitario del campeonato alemán, con seis puntos en dos fechas, a la espera de los partidos del domingo, en los que tres equipos con tres puntos, entre ellos el Bayern de Múnich, buscarán seguir su estela.

Los hombres de Xabi Alonso

no habían perdido en liga desde el 27 de mayo de 2023, por 3-0 en Bochum. Desde el inicio de la temporada pasada sólo habían perdido un partido entre todas

las competiciones, [la final de la Europa League](#) ante el Atalanta, y [amistosos como frente al Arsenal este mismo mes](#). Y eso que la tarde había comenzado bien para el

'Werkself' ('el once de la fábrica'), que concretó su dominio en el inicio del partido poniéndose por delante en el marcador en el minuto 11. Tal vez nadie durante la primera parte se hubiera atrevido a pensar que había llegado el fin de la racha. El Leverkusen marcó dos goles, obra del internacional neerlandés Jeremy Frimpong (39) y del español Alejandro Grimaldo (45). Por momentos parecía que el Leverkusen podría sellar una goleada, con la defensa visitante totalmente desbordada y el técnico del Leipzig Marco Rose expulsado en el minuto 26 por protestar. Pero el Leipzig devolvió el suspense antes del descanso con un gol del

centrocampista esloveno Kevin Kampl (45+7). Fue un punto de inflexión que hizo que el partido cambiase diametralmente a la vuelta de vestuarios. El internacional belga Lois Openda, que partió al límite del fuera de juego, igualó en el minuto 57. El fin del partido fue intenso. El Leipzig se puso por delante en el minuto 80 gracias a un disparo de Openda que pasó entre las piernas del defensor Edmond Tapsoba. En el último tramo, el Leverkusen gozó de varias ocasiones que no se materializaron. lgc (afp, efe)



Teresa Perales iguala a Michael Phelps con 28 medallas

La nadadora española obtuvo medalla en los Juegos Paralímpicos de París en los 50 m espalda en clase S2 de discapacitados físicos. El oro fue para la china Pin Xiu Yip y la plata para la mexicana Haidee Viviana Aceves.

La española Teresa Perales cumplió en los Juegos Paralímpicos de París el objetivo que se había marcado de lograr una medalla en los 50 espalda, clase S2 de discapacitados físicos, para igualar con 28 preseas al estadounidense [Michael Phelps](#), que ganó ese número de metales en cuatro ediciones de los [Juegos Olímpicos](#).

La victoria fue para la china Pin Xiu Yip con 1:05.99 y la plata para la mexicana Haidee Viviana Aceves con 1:08.96. Perales, de 48 años, afrontó con optimismo los 50 espalda, una de sus pruebas favoritas y con la que mantiene un buen idilio tras ganar el oro en Río 2016, la plata en Pekín 2008 y Tokio 2020 y el bronce en Sidney 2000 y Atenas 2004. En esta ocasión, la nadadora aragonesa accedió a la final tras registrar con 1:12.79 el tercer mejor tiempo de su serie y el sexto total de las ocho clasificadas a la pelea por las medallas. En la final, al grito de 'Teresa, Teresa', con la reina Letizia en la

grada, no comenzó mal Teresa, que fue [premio Princesa de Asturias de los Deportes en 2021](#). Nando con la mano derecha fue siempre alternando la tercera y la cuarta posición pero en el momento clave, en los últimos metros, supo mantener el ritmo y tocó la pared en un tiempo de 1:10.95, solo dos centésimas menos que la italiana Ángela Procida (1:10.97). Teresa Perales está compitiendo en París con un solo brazo. En los últimos Juegos Paralímpicos, los de Tokio 2020, compitió con una luxación en su hombro izquierdo. Aun así logró subirse al podio para recoger una plata en

los 50 espalda S5, su categoría habitual de competición desde Sydney 2000. En los meses posteriores fue intervenida y empezó a

nadar con un solo brazo, el derecho, tras lo que ha sido recalificada en dos ocasiones. lgc (efe, olympics)



Bundesliga, ¿la liga más emocionante?

Erick Elola

Inglaterra, España, Francia, Italia y Alemania son los países que presumen de tener las mejores ligas de fútbol en el viejo continente. Cuando los números hablan por sí solos, el fútbol alemán exige ser visto con especial detenimiento. Más que nunca, la Bundesliga tiene argumentos que la posicionan como a ninguna: un nuevo campeón invicto, sus goleadores y la cantidad de goles totales en la temporada 2023/2024, la oleada de hinchas que acuden a los estadios, e incluso la próxima Champions League, dan motivos para considerar al fútbol alemán uno de los más emocionantes.

Goles y más goles

La temporada pasada fue histórica con la coronación del Bayer Leverkusen por primera vez en [Bundesliga](#). El equipo de las "aspirinas" contagió de adrenalina por su manera de sumar puntos, ya que 34 de sus goles conseguidos en la 2023/2024 fueron después del minuto 81. Con tal preámbulo, merece la pena remitirse a los números para entender el dicho "goles son amores"; es decir, el factor que hace tan emocionante a esta liga: a nivel europeo, el fútbol alemán puede presumir de haber cosechado la mayor cantidad de goles con 985 en total, esto es un promedio de 3 anotaciones por partido, la cifra más abul-



Harry Kane recibió la Bota de Oro por ser el máximo goleador de Bundesliga en la temporada 2023/2024.

Imagen: Gottschalk/picture alliance

tada en los últimos 17 años, según informes de la propia Bundesliga.

Ante dicha cuota goleadora, la respuesta de los aficionados fue también vasta y generosa. Más de 12 millones de hinchas en toda la temporada con casi 40.000 espectadores por partido, hacen de la Bundesliga la liga europea "top" con mayor asistencia en sus estadios.

Incluso los dos mejores goleadores de Europa están en territorio alemán. Harry Kane destacó por encima de su club Bayern Múnich. El inglés firmó una temporada irreproachable en lo individual. Sus 36 goles bastaron para ser ganador de la Bota de Oro al

mejor goleador europeo. Si bien no rompió la marca histórica de Robert Lewandowski (42), el inglés es el futbolista que más goles ha conseguido en su temporada debut.

La segunda posición de máximos artilleros también fue para el fútbol alemán. [El nuevo refuerzo del Borussia Dortmund](#), Serhou Guirassy, se despachó con 28 goles siendo jugador del Stuttgart. El guineano ha batallado con algunas lesiones que la campaña pasada se interpusieron en su ritmo goleador, y en la temporada que recién comenzó, se especula que en octubre estaría listo para vacunar con las "abejas".

Por si fuera poco, el verano de

Eurocopa 2024 con sede en Alemania dejó en alto el nombre del fútbol local. Ninguna liga tuvo más goleadores en el certamen europeo que la Bundesliga, con 26 goles de futbolistas militantes en clubes alemanes.

Alemanes en la Champions League

En lo deportivo las cosas también lucen alineadas de cara a la próxima Liga de Campeones. Esta vez habrá cinco equipos alemanes metidos en la vitrina más prestigiosa entre los clubes europeos: el campeón Bayer Leverkusen, el último finalista [Borussia Dortmund](#), el recargado Bayern Múnich,

el habitual [RB Leipzig](#), y el por muchos años ausente Stuttgart, que vuelve a la élite tras una ausencia de 14 años.

Estos cinco equipos movieron sus cartas en el mercado de fichajes con la mira puesta en Europa. El campeón alemán, bajo las órdenes de Xabi Alonso, reforzó su escuadra con el atacante francés Martin Terrier y el medio-campista Aleix García. El Bayern Múnich, por su parte, trajo al internacional portugués Joao Palhinha y al francés Michael Olise, llegado desde el Crystal Palace de la Premier League inglesa. Tal como sucedió en 2013, Múnich será sede de la final de la Liga de Campeones, el nuevo técnico de los bávaros, Vincent Kompany, tiene compromiso de sobra.

Y cuando se trata de mostrar las armas, la atención en Leipzig se centra alrededor de [Xavi Simons](#), Lois Openda, Benjamin Sesko y el recién llegado Antonio Nusa. Mismo caso en Stuttgart, que logró retener al seleccionado alemán Deniz Undav, parte del nuevo dúo junto a Ermedin Demirovic, exjugador del Augsburg y de buena presencia goleadora en Bundesliga. Con el gran cartel de rompe redes que construyó en Stuttgart, Guirassy se mudó Dortmund, la nueva casa de los internacionales alemanes Max Beier, Waldemar Anton y Pascal Groß, quienes ya vistieron la camiseta negriamarilla en el campeonato local recién comenzado.

Talento latinoamericano en torneo juvenil del Bayern Múnich

Victoria Dannemann

Los clubes europeos defútbolmueven sus radares en busca de talentos en todo el planeta. En cualquier rincón puede estar el próximo Messi. Bien lo sabe el Bayern Múnich. Desde 2012 organiza un torneo sub-16 que ha congregado a unos cien mil jugadores en 17 países, entre

otros India, Nigeria, Ruanda, Estados Unidos, Argentina, Colombia y México, junto al anfitrión, Alemania.

La [FC Bayern Youth Cup](#)persigue intereses deportivos, pero también difundir la marca del club alemán y su presencia en el mundo. El proyecto funciona en convenio con instituciones públi-

cas y privadas en cada país. Para los jóvenes la participación es gratuita. La idea es asegurar que ningún talento se quede afuera.

En una primera etapa se realiza una competencia local. Representantes del Bayern viajan a la final donde se escoge a diez jugadores para representar al país en octubre en Múnich. Hasta aquí llegan ocho selecciones que se enfrentan en un formato "mundialito", con equipos de siete jugadores por lado.

Este podría ser el inicio de una carrera futbolística. "En la Youth Cup empieza el fútbol de élite y de alto desempeño. De ahí pueden pasar a otros programas del Bayern", explica a DW Francisco Quiñones, del departamento de Fútbol Juvenil Internacional del club. "Más de 20 jugadores han logrado firmar contratos profesionales o han sido llamados a su selección nacional luego de haber participado del torneo", afirma.

Uno de los casos más destacados es el del nigeriano Victor Orakpo, elegido el mejor jugador de la Youth Cup 2022. Luego se

graduó en el World Squad del Bayern, un selectivo internacional sub-19 y despertó el interés de varios clubes europeos. Fichó en el Niza de Francia y hace unos días debutó en primera división.

"Antes de que lo descubriéramos estaba totalmente fuera del radar. En Nigeria no pertenecía a ninguna estructura relevante ni academia de renombre. Fue como un diamante en bruto que encontramos, le dimos la oportunidad y ha llegado lejos", observa Quiñones. Otra joven promesa que pasó por la Youth Cup y el World Squad es el mexicano-venezolano Carlos Colina, quien llegó el año pasado al Pineto Calcio, de la tercera división italiana.

De Misiones a Múnich

En Argentina el torneo es desarrollado por el gobierno de la provincia de Misiones, en el noreste del país. Este es el tercer año que participan. "Para nosotros, que somos una provincia alejada del centro del país que es Buenos Aires, es muy interesante

que un club tan importante como el Bayern Múnich se fije en Misiones. Habla de un posicionamiento en el mapa futbolístico y turístico, de crecimiento y capacitación", dice a DW Emiliano Andreoli.

El periodista de la plataforma de noticias deportivas De Alto Vuelo destaca la buena participación y el talento: "Nos pone muy contentos. La última vez fueron invictos terceros, sin haber perdido un partido. Solo se fueron por penales en semifinales".

"Para los chicos es una muy linda oportunidad de viajar, conocer otras culturas y además mostrarse. Si bien no es una prueba de jugadores, van con mucha ilusión. Pueden jugar en canchas de primer nivel contra equipos de otros países. Es inolvidable", señala a DW el profesor de educación física Néstor Coria.

El preparador físico argentino conoce de cerca el torneo. Como parte de un programa de entrenadores del Bayern estuvo en

Continúa en la pagina 46 ➔



México participó tres años en el torneo juvenil organizado por el Bayern. El jugador Carlos Colina, al centro, estuvo en la versión 2022 y fue invitado al siguiente programa del club alemán, el World Squad.

Imagen: FC Bayern München



“

Quiero mirar más
allá de los muros
y las fronteras
porque la verdad
nunca se
encuentra solo
de un lado.

CAROLINA CHIMOY

#WHEREICOMEFROM



Made for minds.

[dw.com](https://www.dw.com)

→ Continúa desde la página 44

Múnich el año pasado. Luego participó en la convocatoria a la Youth Cup en los clubes de Misiones, en jornadas de entrenamiento con los chicos, el torneo local en los distintos departamentos de la provincia y la final en la capital, Posadas.

Entre el sueño y la realidad

Para esta versión 2024, los diez jugadores de Misiones ya fueron seleccionados y se alistan para su viaje a Alemania. Las expectativas y los sueños son grandes, pero no todos lograrán hacer carrera en el fútbol.

"En Argentina muchos tienen

la ilusión y creen que es muy posible llegar a los grandes equipos y vivir del fútbol, pero quizás uno en un millón lo logra. Muchos quedan por el camino. Se les dan todas las herramientas para llegar a ser profesionales del fútbol y se trabaja con esa ilusión, pero también se les muestra la realidad y se los orienta a hacer una carrera universitaria", indica Coria.

"Este tipo de experiencias les sirve para su formación personal como deportistas y seres humanos. Les inculcamos que trabajen duro y no pierdan el entusiasmo de mantenerse ligados al deporte. El fútbol es mucho más que ser jugador, hay tantas ocupaciones alrededor de esta disciplina",

añade Quiñones. Junto con lo deportivo, ponen el foco en los valores del club, como el respeto, la disciplina y el trabajo en equipo.

A pesar de que en América Latina puede haber mayor afinidad con equipos de la liga española o italiana, destaca que han tenido muy buena respuesta. "Se les ve en los ojos las ganas que tienen de ganarse un puesto en la clasificación y, cuando están acá, demostrar su talento y ser bien evaluados por nuestros ojeadores. Van al cien por ciento y se dejan la vida en la cancha".

Fiesta deportiva e intercultural

Durante una semana, los jóvenes

tienen la oportunidad de entrenar en las instalaciones del club con los técnicos de la academia de inferiores y conocer nuevas metodologías. La final se disputa en el estadio olímpico de Múnich. Adicionalmente, visitan el Allianz Arena y asisten a un partido del Bayern, si le toca jugar de local.

Un último hito es un encuentro entre un seleccionado de los distintos países asistentes y el equipo juvenil del Bayern. En 2022 los internacionales vencieron 4-0. "El defensor argentino, el mediocampista nigeriano y el delantero de la India, sin compartir el mismo idioma, se juntaron para lograr esta hazaña. El fútbol rompe fronteras y a través de este lenguaje común que es la pelo-

ta se forman vínculos", destaca Quiñones.

Todos comparten la misma pasión, por la que están dispuestos también a hacer sacrificios. El año pasado, un joven de la India debió viajar cuatro días en tren desde su pueblo en lo más profundo de las montañas del Himalaya para asistir a la final nacional y fue escogido para ir a Alemania. La Youth Cup tiene también una arista social, observa Quiñones: "La mayoría de estos chicos nunca se había montado en un avión, jamás habían salido de su país o su provincia, y que estén dándolo todo en nuestra cancha, con nuestro uniforme, es muy lindo para nosotros".

(ers)

Florian Wirtz, Xavi Simons y el arte de ser feliz

Enrique López Magallón

Apoyando a Aristóteles, Arthur Schopenhauer definió a la felicidad como "la ausencia de dolor". En su opúsculo "El arte de ser feliz", el filósofo alemán desplegó una y otra vez su propuesta, convencido de que la plenitud se alcanza limitando las ilusiones y aceptando las realidades. Lo bonito de la vida y la filosofía es que para todo hay un argumento. Y la réplica está a veces en una cancha de fútbol.

¿Cómo explicar, si no es siendo insolente con Schopenhauer, lo que transmiten dos promesas del fútbol que por obra y gracia del destino se verán las caras dos veces en el plazo de unos cuantos días? Desde hace tiempo, y más aun luego de [la pasada Eurocopa](#) realizada en Alemania, el alemán Florian Wirtz y el neerlandés Xavi Simons tienen convencidas a millones de personas en todo el mundo de que la felicidad perspicua sí existe y no está en el conformismo.

Wirtz no solo conoce la adversidad, sino que se le ha impuesto. Recuperado de una grave lesión, el creativo del Bayer Leverkusen comenzó el torneo 2024/2025 de la [Bundesliga](#) marcando dos goles, uno de ellos de triunfo, en la tormenta que fue el partido con-



tra Borussia Mönchengladbach en la jornada 1.

Por su parte, Xavi Simons también brilló en la tórrida victoria del RB Leipzig ante un Bochum soliviantado por la eliminación en Copa Alemana. Xavi hizo lo suyo, inspirando y preparando el gol que sacó a los de Marco Rose de un auténtico atolladero.

Dos encuentros en pocos días

Ambos jugadores, que este sábado chocarán en el Bay Arena en la jornada 2 de Bundesliga, pisaron fuerte al inicio del campeonato,

pese a los vendavales en el mercado de fichajes. El debate sobre el futuro de Florian Wirtz es permanente. A principios de 2024 se hablaba en el medio *Kicker* de una supuesta oferta de 92 millones de euros cortesía del FC Liverpool. Y en Alemania, muchos en el entorno del Bayern Múnich dan por descontado que Wirtz algún día será parte del conjunto bávaro.

Más comprimido pero intenso fue el oleaje que rodeó a Xavi Simons, que tras una Eurocopa brillante despertó interés de grandes clubes. Incluso el dueño de su carta, el Paris Saint-Germain,

pensó seriamente invocar el principio de propiedad, mientras que el Bayern, necesitado de un fichaje de alto impacto, también acarició la posibilidad de fichar al neerlandés. Al final, y tras mucha rumorología, Xavi [decidió que darse en Leipzig](#) un torneo más.

Desdoblado la felicidad

Para Florian Wirtz y Xavi Simons, que también se verán las caras unos días más tarde en el encuentro de las selecciones de Alemania y Países Bajos de la Liga de Naciones, la felicidad ha radicado en la concentración. En reducir el

universo, durante los 90 minutos de juego, a las dimensiones de la cancha.

En el partido contra el RB Leipzig, la misión de Wirtz consistirá en cargar con el peso ofensivo y creativo en el último tercio del terreno: cumplir las expectativas creadas por las arremetidas de los carrileros Frimpong y Grimaldo, y por el otro motor ofensivo del campeón [Bayer Leverkusen](#): el suizo Granit Xhaka.

En la selección alemana, en cambio, Wirtz aporta la magia en un colectivo que lo acerca a Jamal Musiala, la otra gran figura del fútbol alemán.

Para Xavi, la situación es muy otra. Con la salida de Dani Olmo al FC Barcelona, Simons quedó como amo y señor de la construcción ofensiva del RB Leipzig. Es la mecha que enciende la pólvora ofensiva de los sajones, formada por Lois Openda, Benjamin Sesko y el recién llegado Antonio Nusa.

En la selección neerlandesa, Simons es sin duda una estrella emergente, pero no la única. La hace competencia, por ejemplo, Joshua Zirkzee, temperamental delantero que probará suerte en el Manchester United aunque su carta es propiedad del Bayern.

Florian Wirtz y Xavi Simons entran de lleno a una nueva etapa en la que deberán demostrar, en clubes e internacionalmente, gran capacidad de adaptación. Pero sobre todo, ambos están ante el reto de seguir transmitiendo felicidad: esa emoción que supera a la efímera alegría y que rebasa claramente los confines del pesimismo filosófico.

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](#)

Juegos Paralímpicos: velocista transgénero en el centro del debate

Matt Pearson

"A menudo digo que si yo lo he hecho, otros también pueden hacerlo. Espero ser la primera de muchas, un punto de referencia, una inspiración. Mi historia puede ayudar a muchas personas, ya sean invidentes, transgénero o no", declaró Valentina Petrillo a la agencia de prensa AFP.

Petrillo competirá en la prueba T12 para atletas con discapacidad visual. En 2017 se declaró transgénero públicamente, tras no haber entrado por poco en el equipo paralímpico de Atlanta de

1996 como hombre, pero las autoridades italianas no la reconocieron como mujer hasta 2023. Petrillo, de 50 años, ganó dos medallas de bronce en las pruebas de 200 y 400 metros en los Campeonatos del Mundo de Atletismo de 2023.

Aunque Petrillo dijo que espera ser "la primera de muchas" atletas transgénero que compitan en los Juegos, el Comité Paralímpico Internacional (CPI) indicó que no es la primera atleta paralímpica transgénero. Un portavoz de la organización dijo a DW que la primera fue la lanzadora de disco holandesa Ingrid van Kranen, en Río 2016.

Primera atleta trans en participar en los Juegos Paralímpicos

Van Kranen quedó novena en la final de lanzamiento de disco y no tuvo demasiado impacto a nivel internacional. En los ocho años transcurridos desde entonces, las cuestiones transgénero se han convertido en un tema de debate mucho más destacado.

Para la atleta paralímpica alemana Katrin Müller-Rottgardt, que correrá en la misma categoría que Petrillo, el escenario deportivo plantea dificultades que la vida normal no presenta. La deportista dijo al tabloide alemán

Bild: "Ella (Petrillo) ha vivido y entrenado como hombre durante mucho tiempo, por lo que existe la posibilidad de que las exigencias físicas sean diferentes a las de alguien que nació mujer. Esto podría darle una ventaja".

La cuestión es que sobre este tema no hay consenso, diferentes deportes y organismos rectores adoptan líneas completamente diversas.

Imane Khelif atrapada en el medio

Esto quedó claro en el caso de la boxeadora ganadora de la medalla de oro olímpica en París, Imane Khelif. Después de que su oponente italiana se retirara de la competición contra Khelif, su género se convirtió en uno de los temas polémicos de los Juegos, fue etiquetada incorrectamente como transgénero por los medios de comunicación y las principales figuras públicas. Lin Yu-ting de Taiwán enfrentó desafíos similares.

Ambas fueron inicialmente excluidas del Campeonato Mundial de Boxeo en 2023, organizado por la Asociación Internacional de Boxeo. Posteriormente, dicha organización fue despojada de su condición de organismo rector mundial del deporte, lo que permitió que las boxeadoras participaran en París.

Las inconsistencias evidentes

entre los deportes y los eventos significan que Petrillo no podría competir en atletismo femenino en los Juegos Olímpicos, pero sí en los Paralímpicos. La Asociación Mundial de Federaciones de Atletismo (IAAF) prohibió a los atletas transgénero competir en 2023. Sin embargo, el Comité Paralímpico Internacional (CPI), afirmó que cualquier persona que sea legalmente reconocida como mujer, es elegible para competir en la categoría para la que su discapacidad la califica. El CPI dijo a DW que, al menos por ahora, dejan esas decisiones en manos de las federaciones individuales.

Nombres de alto perfil en acusación

No hay duda de que Petrillo se halla dentro de la legalidad deportiva, pero es poco probable que eso evite que esté en el centro de una tormenta, como lo estuvo Khelif.

"Sé que habrá gente que no entienda por qué estoy haciendo esto, pero estoy aquí, he luchado durante años para llegar a donde estoy y no tengo miedo. Esto es lo que soy", dijo la atleta.

Si bien los Juegos Paralímpicos no gozan del mismo perfil global que los Juegos Olímpicos, es probable que los ojos del mundo estén puestos en Petrillo cuando salte a la pista el 3 de septiembre. (rmr/ers)



Suspenden a 11 jugadores uruguayos por gresca en Copa América

Los jugadores uruguayos saltaron a las tribunas al finalizar el partido contra Colombia en la pasada Copa América. El delantero del Liverpool, Darwin Núñez, recibió la sanción más severa.

Once jugadores de la selección uruguaya fueron sancionados por los graves incidentes que se registraron tras el partido de las semifinales de la Copa América-2024 con Colombia en julio pasado, informó la CONMEBOL.

El delantero Darwin Núñez fue el que recibió la sanción más severa al ser suspendido por cinco partidos y una multa económica, mientras el resto de los involucra-

dos fueron castigados con cuatro encuentros o menos o multas.

Los jugadores de la Celeste saltaron a las tribunas al concluir el encuentro en Charlotte donde Colombia derrotó a Uruguay 1-0 y se tomaron a golpes de puño con simpatizantes cafeteros en un sector donde se encontraban familiares de los futbolistas.

Además de Núñez (Liverpool), quien también fue multado con 20.000 dólares, la CONMEBOL suspendió al volante Ramiro Betsancur y Mathías Olivera (ambos 4 partidos y 16.000 dólares) y Ronald Araujo (3 partidos y 12.000 dólares), entre las principales sanciones.

La CONMEBOL señaló que es-

tá habilitado el recurso de apelación, aunque no aclara a partir de cuándo comienza a regir el castigo colectivo.

El seleccionado uruguayo que

dirige el argentino Marcelo Bielsa jugará el viernes 6 de septiembre con Paraguay en Montevideo por la clasificatoria sudamericana al Mundial de Norteamérica y cua-



tro días después se enfrentará a Venezuela.

Los futbolistas uruguayos alegaron que saltaron a las gradas para defender a sus familiares que estaban siendo agredidos por simpatizantes colombianos.

En el lugar se armó una gresca que además de los futbolistas incluso implicó a un dirigente de la delegación uruguaya, Marcelo García, a quien un video captó arrojando una botella. A García se le prohibió el ingreso a los estadios por seis meses.

ee (afp, CONMEBOL)

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

El lanzador de peso Niko Kappel: atleta excepcional y modelo a seguir

Thomas Klein

"Mi padre me decía: cuando seas mayor, tendrás que trabajar", recuerda Niko Kappel en una entrevista con DW. Eso fue hace más de 20 años; el paratleta tiene ahora 29 y mide 1,41 metros. "Me he quedado pequeño y ahora todavía tengo que trabajar", ríe.

Kappel se formó en el sector de la banca, pero en lugar de estar en una oficina, pasa el día en una sala de entrenamiento y el gimnasio de su club, el VfB Stuttgart, para deportistas profesionales.

En mayo de este año, este lanzador de bala paralímpico ganó por segunda vez desde 2017 el título mundial en su clase F41, una de las subclases para atletas que padecen enanismo, en los Campeonatos Mundiales del Deporte Paralímpico de Japón. En Kobe, la bola aterrizó a 14,23 metros, aunque este no fue su récord, ya que dos semanas antes logró un lanzamiento de 15,07 metros. "Fue algo muy especial para mí y para mi equipo", dice.

Un futuro nunca soñado

De niño, este joven nunca habría soñado que algún día sería uno de los mejores lanzadores de pe-

so del mundo, porque en su juventud, el fútbol dominaba su vida cotidiana. "Jugué en un equipo normal como delantero. Fue una época muy especial y muy buena para mí".

En los Juegos Paralímpicos de Pekín de 2008, las pruebas para atletas de baja estatura despertaron su interés. "Vi la oportunidad de competir con mis iguales, con los mejores del mundo. Vi a 'Matze' Mester, que ganó la plata en jabalina, y entonces quise intentarlo". Kappel probó muchas cosas, pero como solo la jabalina y el lanzamiento de peso son

pruebas paralímpicas para atletas de baja estatura, al final "me quedé con el lanzamiento", dice.

Desde entonces, ha aprendido a amar el deporte que ha elegido. "La fascinación es perfeccionar el movimiento, transferir la máxima velocidad a la bola desde el aro de lanzamiento, desde mi movimiento", explica Kappel a DW.

En el lanzamiento de peso ha encontrado un deporte que le gusta de verdad y que le supone un reto diario. "No nos hemos puesto ningún límite y queremos averiguar hasta dónde podemos llegar", afirma el lanzador de pe-

so, que quiere seguir mejorando su actual récord mundial.

"Podemos tener un impacto en la sociedad"

Para Kappel, sin embargo, el deporte no es sólo cuestión de centímetros o de ganar o perder, sino que puede contribuir de manera importante a la cohesión social. Por eso, Kappel da charlas o visita colegios para enseñar a los niños en particular los valores del deporte.

"Independientemente de que seas una persona con discapaci-

dad o no, aprendes a mostrar consideración por los demás, aprendes a trabajar en equipo y a tratarte con respeto", indica Kappel. "Son virtudes enormemente importantes para nuestra vida social".

El paratleta también intenta utilizar su rol para acabar con los prejuicios y las inseguridades hacia las personas con discapacidad. "Considero que nuestro trabajo consiste en demostrar a la gente que no tiene por qué tener miedo de tratar con nosotros", explica. El tema de la inclusión se ha vuelto muy político, dice Kappel. "¿Puedo hablar con él? ¿Puedo preguntarle cómo es ser más pequeño o seré puesto en la piqueta?"

El deporte paralímpico quiere enviar un mensaje claro: "Somos como los demás. Queremos ser los mejores, independientemente de que tengamos una pierna o no tengamos, o seamos un poco más pequeños que los demás. No hay ninguna diferencia. Lo que cuenta es el tiempo o la distancia", dice Kappel. "Creo que si podemos comunicar esto y empezar a hablar del deporte y no del tipo de discapacidad, entonces sí que podemos tener un impacto en la sociedad".

(aag/ers)



Venden más de dos millones de entradas para los Juegos Paralímpicos de París

Los Juegos Paralímpicos de París 2024 llaman poderosamente la atención, y eso se refleja en el número de boletos vendidos.

París 2024 ha vendido más de dos millones de entradas para los Juegos Paralímpicos, según anunciaron los organizadores horas antes de la ceremonia inaugural el miércoles, añadiendo que estaban seguros de que se agotarían las entradas.

"Ya se han vendido más de dos millones de entradas para los Juegos Paralímpicos de París 2024, incluyendo un millón en sólo un mes", dijo París 2024 en un comunicado.

Los organizadores dijeron el martes que todavía quedaban



unas 500.000 entradas en venta, lo que, si se venden, dejaría a París a un paso del récord de 2,7 millones vendidas para los Juegos de Londres 2012, donde se compraron el 97% de las entradas.

En los Juegos de Pekín 2008, se vendieron 1,82 millones de entradas y los organizadores distribuyeron 1,62 millones a las escuelas, según cifras del Comité Paralímpico Internacional (IPC).

Se vendieron unos 2,1 millones de entradas para los Juegos Paralímpicos de Río 2016.

Sin embargo, París 2024 confía en que las entradas para los Juegos Paralímpicos se agoten, lo que sería una novedad.

La demanda persistirá

"Sabemos que seguiremos vendiendo entradas en los próximos días, probablemente hasta el final de los Juegos", dijo el presidente de París 2024, Tony Estanguet.

"Fue así en los Juegos Olímpicos, vendimos entradas hasta el último día, incluso hasta la última hora, y ha sido muy emocionante para nosotros ver que los aficio-

nados estaban entusiasmados hasta el final y realmente querían aprovechar las últimas oportunidades".

"Hoy, el número de entradas vendidas seguramente superará las cifras de Río", dijo el portavoz del IPC, Craig Spence.

Más de un mes después de la ceremonia de apertura de los Juegos Olímpicos en el Sena, el evento inaugural de los Juegos Paralímpicos también tendrá lugar fuera de un estadio, esta vez en los Campos Elíseos y la Plaza de la Concordia, más tarde el miércoles.

el(Reuters)

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

El paratleta Johannes Floors: "Esprintar es libertad"

Thomas Klein

El sol brilla con fuerza, no hay ni una nube en el cielo y el termómetro supera fácilmente la barrera de los 30 grados. En la sala de entrenamiento de las instalaciones Fritz-Jacobi de Leverkusen (Alemania), algunos atletas se preparan para entrenar a pesar del calor. Uno de ellos, Johannes Floors, está sentado en un banco, cambiándose las prótesis y haciendo unos ejercicios de estiramiento.

El velocista de 29 años parece

relajado, tranquilo, mientras se dirige al exterior, donde se encuentra la pista de atletismo, para seguir trabajando. Se trata de un momento crucial antes de los [Juegos Paralímpicos de París](#), que comienzan este 28 de agosto y durarán hasta el 8 de septiembre. Tras los Juegos de Río en 2016 y Tokio en 2021, París será su tercera participación.

"Quiero batir mis récords mundiales", dice Floors en una entrevista con DW. "Mi objetivo es ganar la medalla de oro en los 400 metros", indica. De lograrlo, sería su segunda victoria paralím-

pica en su pista favorita después de Tokio.

Floors también es plusmarquista mundial de 100 metros (10,54 segundos), 200 metros (20,69) y de 400 metros (45,78). En esta última prueba, el paratleta logró su cuarto título mundial consecutivo en los Campeonatos del Mundo de Kobe (Japón).

Para el velocista, uno de los mejores atletas del mundo en su categoría T62 -amputado de las dos piernas por debajo de la rodilla -, el éxito no sólo se mide en medallas.

"Cuando el trabajo duro da

sus frutos y se traduce en algo de lo que puedes sentirte orgulloso, para mí eso es el éxito", dice.

Creció 20 centímetros de la noche a la mañana

Floors nació en 1995 con una malformación de las piernas, el llamado defecto del peroné, caracterizada por la ausencia del mismo.

"Nací con los pies y las pantorrillas deformados por ambos lados", explica. A los 14 o 15 años no podía estar de pie ni andar más de diez minutos.

Finalmente, a principios de 2011, cuando Floors tenía 16 años, decidió someterse a la amputación. "Fue la mejor decisión de mi vida porque no he tenido ningún dolor desde entonces", dice a DW. Otra de las razones fue que pudo crecer 20 centímetros de la noche a la mañana gracias a las prótesis.

Floors tuvo que aprender a andar, luego a correr y, por último, a competir. Y no tardó en llegar a la élite. En 2015, ganó la medalla de oro en el relevo 4x100 metros en los Campeonatos del Mundo de Doha. "Nunca habría soñado con poder competir cuatro años después de mi amputación", dice

Desde entonces, Floors no ha tardado en establecerse entre los

mejores del mundo. En 2016, en sus primeros [Juegos Paralímpicos de Río](#), consiguió ganar con el equipo alemán de relevos 4x100 metros.

El deporte también ha hecho mucho por él. "Esprintar es simplemente libertad para mí. Poder sentir el viento, darme cuenta de cómo todo el cuerpo realiza el movimiento armónico y simétrico, es algo enormemente liberador".

Desconectar en el "mosh pit"

"La música metal puede despertar muchas emociones. Puede prepararme bien para una carrera, pero también puede hundirme", recalca. Así que un "mosh pit" puede marcar una gran diferencia, revela.

En un mosh pit, el público forma un círculo en el que todos los participantes saltan, chocan y se empujan en el momento preciso. Hay una regla importante: asegurarse que nadie resulte herido.

Floors también es un modelo a seguir y un motivador para muchos jóvenes. "No quiero fingir. Quiero que me vean como soy. Con los valores que defiendo. Y si eso se presta a ser un modelo a seguir, entonces me hace feliz", dice el joven.

"Si alguien dice que puede identificarse con alguien que no tiene piernas y escucha música metal, entonces, perfecto".

(aag/ers)



Arquero argentino Juan Musso cumplirá su sueño de jugar con Atlético de Madrid

El internacional argentino jugará como cedido esta temporada con el Atlético de Madrid. Buscará competir la titularidad con

el esloveno Jan Oblak.

El portero internacional argentino Juan Musso, hasta ahora ju-

gador del Atalanta italiano, jugará como cedido esta temporada en el Atlético de Madrid, anunció el club español en su sitio web este martes (27.08.2024).

Ambos clubes "han alcanzado un acuerdo para la cesión del portero internacional argentino, campeón de América en 2021 y [de la Europa League la pasada campaña](#)", escribió el Atlético en un comunicado, sin dar más detalles de la operación.

"Guardameta argentino de 30 años, 191 centímetros de estatura y gran dominio del juego aéreo, cuenta con una dilatada experiencia en la Serie A italiana, donde ha militado las últimas seis

campanias tras haber arrancado su trayectoria profesional en el Racing Club de Avellaneda de su país natal", destacó el equipo colchonero.

"Un sueño" y competencia en la portería

El portero argentino Juan Musso, último fichaje del Atlético de Madrid, asumió la dificultad de competir con el esloveno Jan Oblak por la titularidad en el equipo rojiblanco, pero remarcó que es un "desafío" que buscó "toda" su "carrera" y soñó "toda" su "vida", para el que aseguró que está preparado y del que avisó que tiene

"muchísima fe" en sí mismo y "en que todo es posible".

"Es un desafío difícil, importante y soñado que toda mi carrera busqué y que toda mi vida soñé. Nada de lo que logré fue fácil, cómodo o por estar en una zona donde pueda estar tranquilo y cómodo solamente. Vengo acá sabiendo que compito con uno de los mejores arqueros del mundo, a dar una mano al equipo, a que el plantel sea todavía más competitivo y ayudar lo que va a ser una muy buena temporada como tengo fe que va a ser", expresó el portero en el auditorio del Cívitas Metropolitano.

ee (efe, afp)



For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](#)

Fallece a los 76 años el entrenador sueco Sven-Göran Eriksson

El exentrenador tuvo una amplia carrera en clubes de Italia e Inglaterra. Dirigió a la selección inglesa de 2001 a 2006 y brevemente a la selección mexicana en 2008. Falleció a causa de un cáncer de páncreas.

El entrenador sueco Sven-Göran Eriksson, quien fuera seleccionador inglés de 2001 a 2006, falleció este lunes (26.08.2024) a los 76 años como consecuencia de un cáncer de páncreas, anunció a la AFP su agente Bob Gustavsson.

"Ha fallecido apaciblemente esta mañana (del lunes), rodeado por su familia, en su domicilio de Björkefors, cerca de Sunne", en el oeste de Suecia, indicó el agente.

Además de la selección inglesa, a la que llevó a cuartos de fi-

nal en los Mundiales de 2002 y 2006, Eriksson tuvo una dilatada carrera como entrenador de fútbol, sobre todo en Italia (Roma, Fiorentina, Sampdoria y Lazio) e Inglaterra (Manchester City y Leicester).

Caballero del fútbol

El príncipe Guillermo, con quien coincidió en numerosas ocasiones, le rindió homenaje poco después de conocer la noticia.

"Siempre estuve impresionado por su carisma y pasión por el juego", escribió en X. "Pienso en su familia y amigos. Fue un auténtico caballero" del fútbol.

"Es un día muy triste. Regaló recuerdos inolvidables a los aficionados ingleses", reaccionó por su parte el patrón de la Federa-

ción Inglesa (FA) Mark Bullingham.

Exentrenador en todo el mundo

Además de haber sido el primer extranjero en sentarse en el banquillo de Inglaterra, el sueco fue brevemente seleccionador de México (2008), Costa de Marfil (2010) y Filipinas (2018), aunque nunca llegó a ser seleccionador del combinado sueco.

En su etapa final, entrenó a varios equipos del campeonato chino, además de otras experiencias, bien como técnico o como director deportivo, en Emiratos Árabes Unidos y Tailandia.

En febrero de 2023 anunció que se retiraba de la vida pública "por problemas de salud" y en



Eriksson dirigió a David Beckham en la selección inglesa. Imagen: Martin Rickett/AP Photo/picture alliance

enero pasado reveló en una entrevista a la radio pública sueca le quedaba "un año en el mejor de los casos" de esperanza de vida tras serle diagnosticado un cáncer de páncreas.

ee (efe, afp)

Lo que hay que saber sobre los Juegos Paralímpicos 2024

Thomas Klein

Los Juegos Paralímpicos comienzan en París el 28 de agosto. La capital francesa está preparada para albergar el mayor acontecimiento deportivo destinado a personas con discapacidad.

Equipo de refugiados y críticas por la participación de Rusia y Bielorrusia

Alrededor de 4.000 atletas competirán en 22 deportes en los Juegos Paralímpicos. Un total de 98 deportistas de Rusia y Bielorrusia están autorizados a participar.

Sin embargo, debido a las sanciones impuestas por la guerra en Ucrania, solo se les permite competir como atletas neutrales, sin la bandera de su país de origen. No estarán presentes en la ceremonia de apertura y tampoco sonará el himno nacional en caso de victoria. En los recientes Juegos Olímpicos, solo compitieron 15 rusos y bielorrusos.

"No tendrían que estar", critica Friedhelm Julius Beucher, presidente de la Asociación alemana de Deportes para Discapacitados (DBS por sus siglas en alemán), que se opone al permiso que se les concedió para competir.

"Si se supone que los Juegos Olímpicos y Paralímpicos deben enviar mensajes de paz, un país agresor que invade otro país, provocando muerte y destrucción no debería tener la oportunidad de competir junto a atletas ucranianos", opina Beucher.

Por otro lado, ocho atletas for-

marán en París el equipo paralímpico de refugiados más nutrido hasta hoy. Estos deportistas representan a los más de 120 millones de desplazados en todo el mundo. En Tokio 2021, el equipo de refugiados contó solo con seis miembros.

Según los organizadores, más de la mitad de los aproximadamente 3,4 millones de entradas para las 164 competiciones estaban ya vendidas pocos días antes de la ceremonia de apertura.

En los últimos siete años, la organización ha invertido unos 125 millones de euros para hacer que la metrópoli francesa sea más integradora. Se han hecho más accesibles los edificios públicos y los transportes locales, y se han instalado 10.400 módulos acústicos en cruces críticos para personas con problemas visuales.

76 años de historia paralímpica

En el verano de 1948, el neurólogo judío alemán Ludwig Guttman, que huyó de los nazis a Gran Bretaña en 1939, organizó en Londres la primera competición para atletas en silla de ruedas, a la que llamó "Juegos de Stoke Mandeville". Ese fue el origen de los Juegos Paralímpicos, que se celebraron por primera vez en Roma en 1960, con 400 atletas de 23 países. Desde entonces, se celebran cada cuatro años.

Los primeros Juegos de Invierno de la historia de los Juegos Paralímpicos se organizaron en Suecia en 1976 y, desde entonces, también se celebran cada cuatro años. Desde 1988, los Jue-



gos se celebran en la misma sede que los Juegos Olímpicos gracias a un acuerdo entre el Comité Paralímpico Internacional y el Comité Olímpico Internacional.

Un mensaje importante con un significado cada vez mayor

Los Juegos Paralímpicos constituyen uno de los acontecimientos más importantes del paradesporte. El número de atletas participantes no deja de crecer y el interés de los medios de comunicación también va en aumento.

Para la nadadora paralímpica y campeona del mundo Elena Semechin, los Juegos Paralímpicos son algo más que una competición deportiva. "También lo veo como una forma de ser embajadora, un modelo para otras personas. Por ese motivo, es aún

más importante para mí poder representar a Alemania y a nuestro deporte en los Juegos", dice a DW Semechin, que ganó medalla de oro en Tokio.

"Es lo más grande que puedes hacer", afirma, por su parte, el paraciclista Thomas Ulbricht. "Quieres presentarte, quieres hacer que tus padres se sientan orgullosos y, por supuesto, el país", destaca el deportista de 39 años, que compite por quinta vez en unos Juegos Paralímpicos.

Más accesibilidad después de las Olimpiadas

Los Juegos Paralímpicos se celebran después de los Juegos Olímpicos, lo que ha implicado, para los organizadores de París, reconstruir parcialmente las sedes de competición y la Villa Olímpica, donde viven los atletas duran-

te los Juegos. "Las plazas públicas, las calles, las aceras y los pasos de peatones se diseñaron de tal forma, que los usuarios de sillas de ruedas puedan utilizarlos sin problemas", explica Laurent Michaud, responsable de la villa.

En la Villa Olímpica solo se utilizarán los departamentos que tengan al menos un baño accesible. En las sedes de competición, se han instalado rampas para usuarios de sillas de ruedas.

El debate sobre la calidad del agua del Sena también continuará en los Juegos Paralímpicos, ya que la natación en las competiciones de triatlón se realizará en el río, en el centro de París, al igual que en los Juegos Olímpicos. Sin embargo, en los Paralímpicos no habrá competiciones de natación en aguas abiertas.

(ms/ers)

Lealtad a su ADN: las nuevas armas del Borussia Dortmund

Erick Elola

El finalista de la más reciente edición de la Champions League no se guardó nada de cara a la temporada 2024/2025 de Bundesliga: Borussia Dortmund (BVB) hizo sendas incorporaciones en todos los sectores del campo, todas ellas orquestadas por leyendas del club que han madurado hasta verse ante el reto de conducir puestos directivos.

Nuri Sahin, además de ser el nuevo entrenador del Dortmund, reforzó su plantilla con nombres rutilantes en respuesta a la salida de jugadores insignia; esto sin olvidar que él mismo conoce las entrañas del club como pocos.

"Negriamarillos" de corazón

La reorganización del Borussia Dortmund (BVB) tiene varias caras que involucra salidas, un nuevo director deportivo, y un entrenador debutante: [Edin Terzic dejó las riendas del equipo](#) en manos de un auténtico hijo del Borussia, Nuri Sahin. El nuevo director técnico de 35 años conoce el significado de pertenecer a una institución de tal calibre. Sahin prácticamente se ha formado como hombre de fútbol en el Borussia Dortmund. Lo hizo como jugador juvenil, recogepeletas, campeón alemán (2010/2011), entrenador asistente, y ahora, entrenador jefe.

Su ascenso retumba junto a la designación de Lars Ricken en los mandos de la dirección deportiva del club. Se trata de un personaje nacido en Dortmund que asume



El guineano Serhou Guirassy durante su presentación en el Signal Iduna Park de Dortmund.

la responsabilidad como lo hiciera en tiempos pasados cuando fue jugador juvenil y jefe de las fuerzas juveniles del BVB. Pero la máxima gloria de Ricken se remonta a la final de Champions League 1997, autor de un gol en la victoria negriamarilla 3-1 sobre la Juventus de Alessandro Del Piero.

Ambos son todo menos ajenos a un Borussia Dortmund que ha tomado cartas en el asunto ante el adiós de leyendas del club de la talla de Marco Reus y [Mats Hummels](#); sin olvidar la salida del renacido goleador alemán, Niclas Füllkrug. Las nuevas caras, no obstante, prometen mucho.

Sahin despierta la euforia

La nueva dirección de las "abejas" de Dortmund se dio a la tarea de

blindar cada línea sobre el rectángulo verde. Una apuesta de muy buena pinta por parte de Sahin y compañía.

En la zaga brilla el nombre de Waldemar Anton, reciente seleccionado nacional con el combinado alemán y procedente de las filas del Stuttgart. Anton es mentalmente fuerte ante la presión rival, pero, sobre todo, se da el lujo de atreverse a conectar con el delantero mediante asistencias que perforan líneas. Adicionalmente, el BVB contrató los servicios (préstamo) del brasileño Yan Couto, joven de 22 años traído desde el Manchester City. El lateral derecho ofensivo ya dio cuenta de su calidad en los partidos de pretemporada, incluso en el primer partido de la Copa Alemana se despachó con una asistencia.

Imagen: Bernd Thissen/dpa/picture alliance

En el centro del campo, Sahin trajo a uno de los mejores mediocampistas de la Premier League: el internacional alemán Pascal Groß. Más temprano que tarde, Groß comenzó a marcar el ritmo del juego y orquestar la dirección del mismo ya en los partidos de prueba.

Finalmente, el ataque quedó revestido con los nombres de Maximilian Beier y Serhou Guirassy; dos de los futbolistas de mayor reflector durante la última temporada de [Bundesliga](#). Por un lado, Beier destacó en el TSG Hoffenheim hasta llenarle el ojo al entrenador nacional Julian Nagelsmann, quien lo incluyera en la plantilla de la pasada Eurocopa 2024 disputada en Alemania.

Sin embargo, el motivo de su llegada a Dortmund responde a la visión de Sahin por incorporar

a un jugador de mucha profundidad en el ataque, por igual dinámico presto a responder a la exigencia defensiva. Una doble función que el futbolista de 21 años sabe desempeñar.

Con 28 goles la temporada pasada, Serhou Guirassy fue factor clave en el despegue de su exequipo (Stuttgart) hasta conseguir un boleto a [Champions League](#). Luego de lo mostrado con el equipo suabo, [el guineano llegó a Dortmund](#) en calidad de delantero todopoderoso. El segundo máximo goleador de la Bundesliga deberá primero concentrar el trabajo en reponerse de una lesión en la rodilla antes de poder debutar en octubre.

Especial vuelta a casa

El primer compromiso del Borussia en la temporada 2024/2025 tendrá lugar este sábado en el Westfalenstadion (Signal Iduna Park) de Dortmund. El rival es el Eintracht de Frankfurt, equipo que en sus filas tiene a Mario Götze, campeón del mundo alemán (2014) y par de ese dúo entrañable en Dortmund junto a Nuri Sahin de aquel Borussia campeón (2011) dirigido por [Jürgen Klopp](#).

El encuentro de este sábado será adornado por una historia de grandes recuerdos. La misión de Sahin será desarmar a Götze, un primer reto del nuevo timonel del BVB. Dos hijos de Dortmund se enfrentan en el arranque de la Bundesliga.

(aa)

Desplome de acciones de Nvidia: ¿es la IA una burbuja económica?

Insa Wrede

El valor bursátil del fabricante de chips de inteligencia artificial (IA) Nvidia se desplomó al perder 279 mil millones de dólares el martes (3.09.2024). Ninguna empresa estadounidense ha perdido jamás tanto valor de mercado en un día. Nvidia es una de las empresas que más se ha beneficiado del auge de la IA. Los chips de la empresa se han consolidado para el software de formación con inteligencia artificial en centros de datos. Su valor bursátil se había multiplicado desde principios de 2023 y superó la barrera de los 3.000 millones de dólares a principios de junio.

"Ha fluido tanto dinero hacia acciones de tecnología y semi-

conductores durante los últimos 12 meses que el comercio está completamente distorsionado", dijo Todd Sohn, estratega de ETF de Strategas Securities.

Según el banco de inversiones [Goldman Sachs](#), hasta 2025 se espera un volumen de inversiones de casi 1.000 millones de dólares,



de los cuales aproximadamente la mitad procederá de Estados Unidos. El dinero fluye en muchas direcciones: hacia la extracción de silicio, la producción de chips, o los proveedores de electricidad que abastecen a los grandes centros de datos.

Pero recientemente, se han al-

zado cada vez más voces que sostienen que todo el revuelo sobre la IA podría ser solamente una burbuja económica.

Continúa la carrera de la IA de las grandes tecnológicas

Sin embargo, abandonar la carrera por la IA no parece ser una opción para las grandes empresas tecnológicas. "El riesgo de invertir muy poco en infraestructura de IA es dramáticamente mayor que invertir demasiado", dijo Sundar Pichai, director de Alphabet, matriz de Google, al presentar sus últimas cifras comerciales.

El grupo Meta de Facebook, por ejemplo, sigue gastando mucho dinero en IA. Para este año invertirá hasta 40.000 millones de dólares y está preparando a los

inversores para que la cifra crezca "significativamente" en 2025, según la agencia de noticias DPA.

Pero la IA no son solo los avances que conocemos ahora, por ejemplo, ChatGPT, sino que esa tecnología se debate en el desarrollo empresarial desde hace casi 70 años.

¿Ha llegado la IA a las empresas?

Actualmente, el 27 por ciento de las empresas en Alemania utilizan IA, afirmó a DW Klaus Wohlrabe, del Instituto Ifo. El año pasado fue un 13 por ciento. El 17 por ciento de las empresas planea utilizar la IA en los próximos meses.

Por ejemplo, la empresa Foodforecast, con sede en Colonia, utiliza IA para analizar datos de ventas, el clima y otros datos, y predecir cuántos productos horneados se venderán en el futuro: gracias a eso se tira a la basura alrededor de un 30 por ciento menos

Continúa en la pagina 52 →

→ *Continúa desde la página 51*

de productos horneados, y se vende un 11 por ciento más.

La empresa Recogizer, con sede en Bonn, también utiliza IA para evaluar, entre otras cosas, datos de funcionamiento y consumo de edificios y datos meteorológicos para optimizar el consumo de energía. La empresa c-trace, de Bielefeld, ofrece una solución de inteligencia artificial para identificar piezas u objetos en la basura, lo que podría mejorar el reciclaje.

IA generativa en las empresas

Las encuestas muestran que la IA generativa ya se usa en las empresas. Sin embargo, no hay da-

tos de su uso real, es decir, sobre si los empleados obtienen un texto traducido por IA o un informe resumido por ChatGPT, o si la IA generativa está realmente integrada en los procesos de las empresas. "Nuestras encuestas no muestran hasta qué punto la IA generativa modifica fundamentalmente los procesos empresariales", afirma Wohlrabe.

Sin embargo, ya existen algunas aplicaciones en las que se integra la IA generativa, explica Temath. Por ejemplo, en compañías que hacen programación o en atención al cliente. La empresa Cognigy, de Düsseldorf utiliza la IA generativa para transformar la voz en texto y generar respuestas en consecuencia, y conecta eso con los sistemas de las aerolíneas. Esto permite procesar las

preguntas de los clientes, sobre todo, en tiempos de un aumento significativo de dichas consultas.

La IA llegó para quedarse

Los expertos de la agencia de calificación Standard & Poor's creen que "el camino hacia la monetización y la madurez de la IA será más largo de lo esperado". Pero ya hay corporaciones que se benefician del gasto en IA de las empresas. Con diferencia, el mayor beneficiario es Microsoft. Según los expertos, el número de clientes de Microsoft 365 Copilot ha aumentado en más de un 60 por ciento en comparación con el trimestre anterior, y el número de usuarios activos diarios se ha duplicado.

"Después del revuelo del año

pasado, los ejecutivos están impacientes porque las inversiones en IA generativa den sus frutos, pero las empresas todavía luchan por demostrar y materializar el valor añadido", cree Rita Sallam, analista de Gartner, empresa estadounidense de investigación de mercados en el sector de internet. Gartner predijo en entrevista con DW que, para finales de 2025, el 30 por ciento de los proyectos de IA generativa se cancelarán después de realizar estudios de viabilidad.

La analista de Goldman Sachs Sung Cho opina que "puede haber una pausa en la inversión en IA en el futuro cercano", según dijo a DW. Todavía hay que inventar las aplicaciones estrellas que justifiquen las enormes inversiones. "Necesitamos ver aplicacio-

nes en el próximo año o año y medio que vayan más allá de la codificación y los chatbots para el servicio al cliente", añade Brook Dane, de Goldman Sachs. "Dane y Cho están convencidos de que la IA es una de las mayores tendencias a medio y largo plazo", pronostican ambos.

Sin embargo, Daron Acemoglu, profesor del MIT, cree que los avances en los modelos de IA probablemente no ocurrirán tan rápido ni serán tan impresionantes como muchos creen.

Independientemente de las expectativas sobre el desarrollo de la IA, todos los expertos consultados por DW coinciden en una cosa: la IA llegó para quedarse.

(rmr/cp)

China ofrece a África 50 mil millones de dólares y un millón de empleos

El presidente chino, Xi Jinping, prometió más de 50.000 millones de dólares para financiar proyectos de infraestructura y de otros tipos en África, en una cumbre dirigida a afianzar las relaciones de Pekín con el continente.

"China está dispuesta a profundizar la cooperación con los países africanos en industria, agricultura, infraestructuras, comercio e inversión", aseguró Xi, en el Gran Salón del Pueblo de la capital china.

Anunció también que "en los próximos tres años, el Gobierno chino está dispuesto a suministrar apoyo financiero por 360.000 millones de yuanes (50.000 millones de dólares)" al continente africano.

Esa suma incluiría "210.000 millones de yuanes en créditos y 80.000 millones de yuanes en varios tipos de asistencia", al tiempo que promovería la inversión de al menos 70.000 millones de yuanes de empresas chinas en el continente.

Asimismo, prometió ayudar a "crear al menos un millón de empleos en África".

De erradicar la pobreza a revolucionar las energías renovables

Más de 50 gobernantes africanos

y el secretario general de la ONU, Antonio Guterres, participan en el foro China-África, según la prensa oficial china.

Guterres destacó en la cita que "el notable historial de China en materia de desarrollo, incluida la erradicación de la pobreza, aporta una gran riqueza y experiencia" para África. Por ello, dijo, China y África pueden cooperar para "conducir la revolución de energías renovables".

El diplomático portugués se pronunció también por que África

tenga un asiento permanente en el Consejo de Seguridad de la ONU, y calificó de "indignante" que aún no sea así.

China-África, "en el mejor momento de su historia"

En su discurso, Xi también se comprometió a "brindar 1.000 millones de yuanes en ayuda alimentaria de emergencia (...) ejecutar 500 proyectos de bienestar (y) fomentar que empresas chinas y africanos inviertan y em-

prendan negocios en ambos sentidos".

Xi afirmó en el discurso inaugural de la cita que las relaciones de Pekín y África están "en el mejor momento de su historia". La cumbre, que comenzó la víspera con una cena, contempla también conversaciones de fondo sobre alianzas estratégicas en varios ámbitos.

En las reuniones bilaterales celebradas al margen de la cumbre, los gobernantes africanos aseguraron promesas de cooperación

en diversos proyectos, desde ferrocarriles hasta la producción de aguacates.

China, principal socio comercial de África

China, la segunda mayor economía del mundo, es el principal socio comercial de África y ha buscado acceder a los cuantiosos recursos naturales del continente, como cobre, oro, litio y tierras raras.

También ha suministrado a los países africanos miles de millones de dólares en préstamos que han ayudado a construir infraestructuras, aunque igualmente provocaron controversia por el endeudamiento que generan.

Numerosos analistas han señalado que la "generosidad" de Pekín con África podría verse disminuida ante los problemas económicos internos de China.

Al mismo tiempo, las disputas con Estados Unidos podrían influenciar cada vez más la política exterior de Pekín.

"Recibir a los africanos es de interés geopolítico para China, que quiere mantener a estos países de su lado ante su rivalidad con Estados Unidos", comentó a AFP Zainab Usman, directora del Programa de África del Carnegie Endowment for International Peace.

rml (afp, reuters)



El secretario general de la ONU, Antonio Guterres, se pronunció también por que África tenga un asiento permanente en el Consejo de Seguridad.

Imagen: picture alliance/AP

For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

pressreader

This is a product created by PressReader Inc. and its group of companies ("PressReader") and is licensed to the publisher for distribution. All rights in this product, including the layout, formatting and design of this product, are owned exclusively by PressReader, except for the content contained within the product and any associated trademarks within the content, which is owned by the publisher and its licensors.

Crisis de VW: punto de inflexión para la automotriz alemana

Dirk Kaufmann

Hasta ahora, el cierre de plantas de la empresa Volkswagen (VW) se consideraba imposible en tierras germanas. Sin embargo, actualmente, el mayor empleador industrial del país incluso anuncia que cancelará para 2029 el programa de seguridad en el empleo, vigente desde hace 30 años.

En 2023 se había puesto en marcha un programa de austeridad que debía reducir los costos en diez mil millones de euros hasta 2026. Sin embargo, según una investigación del periódico alemán *Handelsblatt*, será necesario ahorrar otros 4.000 millones de euros.

El director general de VW, Thomas Schäfer, explicó el lunes (02.09.2024), en una carta a la plantilla, que la situación era "extremadamente tensa" y que ya no se podía paliar con "simples medidas de recorte de gastos".

¿Qué fábricas se verán afectadas?

Volkswagen aún no ha facilitado cifras concretas sobre cuántos de los aproximadamente 120.000 puestos de trabajo en [Alemania](#) podrían perderse. Tampoco hay información sobre las [posibles sedes que podrían cerrarse](#).

Sin embargo, según el comité

de la empresa, se estaría barajando cerrar al menos una planta de vehículos y una fábrica de componentes.

La planta de la ciudad de Emden, en Baja Sajonia, es una de las posibles candidatas. En entrevista con DW, el alcalde de la ciudad portuaria, Tim Kruithoff, subraya la importancia de la empresa como empleador: "Volkswagen y el astillero Meyer son dos de los mayores empleadores de la región".

Por su parte, Thorsten Gröger, del sindicato IG Metall, habla de un "plan irresponsable". "Este camino no solo es corto de miras, sino muy peligroso: se corre el

riesgo de destruir el corazón de Volkswagen", dijo, según la agencia de noticias Reuters.

"Lucharemos con todas nuestras fuerzas, si es necesario, en un duro conflicto, para preservar todos los centros y los puestos de trabajo de nuestros compañeros", agregó.

Sin intervención del Estado

No obstante, muchos expertos, como la directora del Centro de Investigación Automotriz (CAR, por sus siglas en inglés) en Duisburgo, Helena Wisbert, creen que el cierre de plantas de VW en Alemania es inevitable. En declara-

ciones al medio *Der Spiegel*, explicó que, hasta ahora, la baja utilización de la capacidad en las plantas se había compensado con ahorros en los proveedores, algo que ya no era suficiente.

Para el presidente del Instituto para la Economía Mundial de Kiel (IfW), Moritz Schularick, las medidas de reducción de costes anunciadas representan un cambio en la industria automovilística alemana: "No debemos interponernos en el camino del cambio estructural. Las industrias emergentes buscan desesperadamente mano de obra", dijo a la revista económica *Wirtschaftswoche*.

Tampoco la economista Vero-

nika Grimm descarta el cierre de fábricas, pero pide que el Estado no intervenga, según declaró al diario *Rheinische Post*.

Al respecto, el experto en automóviles Ferdinand Dudenhöffer sostuvo que VW es "más una empresa estatal que una empresa de economía de mercado". El estado federado de Baja Sajonia no solo posee el 20 por ciento de la empresa y también forma parte del consejo de supervisión del fabricante de automóviles, sino que la llamada ley VW también otorga al estado una minoría de bloqueo en cuestiones importantes.

"Alemania se desindustrializa"

En opinión del alcalde de Emden, Tim Kruithoff, "la retirada a corto plazo de las subvenciones a la [electromovilidad](#) es una decisión absolutamente equivocada".

En general, cree que la responsabilidad de la difícil situación actual no solo recae en VW, sino también en los políticos: "Alemania se está desindustrializando y está perdiendo puestos de trabajo industriales. Nuestro país no es competitivo actualmente para el establecimiento de tecnologías de futuro, como la producción de células de baterías. Y ni siquiera hemos hablado de cuestiones cotidianas como la infraestructura de recarga".

(vt/cp)



José Luis Escrivá será el nuevo gobernador del Banco de España

El hasta ahora ministro de Transición Digital se hará cargo del Banco Central español nombrado por Pedro Sánchez, una decisión criticada por la oposición que le obliga además a hacer otros cambios en el gabinete.

El presidente del Gobierno español, [Pedro Sánchez](#), nombró este miércoles (04.09.2024) a uno de sus ministros, José Luis Escrivá, al frente del Banco de España, entre críticas de la oposición, que cree que afecta a la independencia de la institución. La decisión fue anunciada por el ministro de Economía, Carlos Cuerpo, en el Congreso de los Diputados, y pone fin al interinato de tres meses en la institución monetaria después de que el anterior gobernador, Pablo Hernández de Cos,

acabase su mandato en junio.

"El señor Escrivá cuenta con la cualificación técnica necesaria, reconocida, acreditada, además, a través de su amplia experiencia, en las más importantes instituciones financieras", dijo Cuerpo a los diputados, sobre el que hasta ahora era ministro de Transformación Digital y Función Pública. "Además, posee un profundo conocimiento del propio Banco de España, que es la institución a la que pertenece como trabajador público y en la que ha desempeñado buena parte de su carrera", añadió.

El nombramiento de Escrivá, que según una fuente gubernamental será oficializado el jueves mediante un decreto, rompe con una tradición según la cual el Banco de España -como todos los bancos centrales de la Unión Eu-

ropea- está dirigido por una personalidad vista como independiente. Alberto Núñez Feijóo, jefe de la oposición, lamentó el nombramiento: "Lo siento por el desprestigio que supondrá para el Banco de España que un Gobierno señale a un ministro como gobernador, es muy malo para la

independencia del Banco de España", señaló a un grupo de periodistas.

Economista de formación, José Luis Escrivá, de 63 años, comenzó su carrera en el Banco de España en los años 80, antes de dirigir la política monetaria en el Banco Central Europeo (1999-2004) y

luego el departamento de estudios económicos del banco BBVA (2004-2010). Sánchez nombrará a su hasta ahora jefe de gabinete, Óscar López, como ministro de Transformación Digital en sustitución de Escrivá.

Está pendiente también otro posible cambio más en el Gobierno español, el de la actual vicepresidenta tercera y ministra para la Transición Ecológica y el Reto Demográfico, Teresa Ribera. España comunicó oficialmente el miércoles pasado a la Comisión Europea su candidatura para un puesto de comisaria en el nuevo Ejecutivo comunitario, que preside la alemana [Ursula von der Leyen](#).

lgc (afp, efe)



For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](#)

Alemania: éxito electoral de la ultraderecha inquieta al sector económico

Dirk Kaufmann

El partido de ultraderecha Alternativa para Alemania (AfD) fue el partido más votado en las elecciones del estado federado de Turingia, y en el de Sajonia quedó casi al mismo nivel que la Unión Demócrata Cristiana (CDU). La dupla que preside el AfD, formada por Alice Weidel y Tino Chrupalla, demanda cabida en el gobierno local. Según Weidel, el electorado optó por una coalición de centroderecha, con participación de AfD.

Hasta ahora, la CDU mantenía un rechazo por principio a negociar con la ultraderecha, pero Weidel cree que esa postura no se podrá sostener. Chrupalla, por su parte, ofreció una colaboración a la CDU de Sajonia. "¿Con quién podrá llevar a la práctica sus promesas electorales? Pienso que eso resultaría con nosotros, antes que con el SPD (partido socialdemócrata) o con los verdes", afirmó en la emisora Deutschlandfunk.

Sindicatos y empleadores coinciden

Desde antes de las elecciones, sindicatos y representantes del sector empresarial habían adver-

tido de las consecuencias de un triunfo de AfD que, por ejemplo, podría ahuyentar inversionistas. Olaf Zachert, quien invierte en empresas para salvarlas de la quiebra, dijo hace poco a DW que "el capital es un venado tímido", y las personas no invierten "donde no se sienten bienvenidas".

El presidente de la federación patronal alemana (BDA), Rainer Dulger, recordó tras los comicios cuán importante es una economía próspera para la estabilidad política, y viceversa.

En círculos económicos cobran

fuerza las advertencias de que la escasez de trabajadores especializados se agudizará y la empresas podrían trasladarse a otros lugares.

La economista Monika Schnitzer indicó a la agencia Reuters que también instituciones estatales y centros educativos padecen ya una falta de personal que ha llevado a una reducción de sus prestaciones. Es probable que en Sajonia y Turingia se pierda entre un 20 y un 30 por ciento de la población activa en los próximos años. Aludiendo al ultraderechis-

ta AfD, agregó: "En esta situación, el rechazo de la inmigración cualificada es una señal equivocada, porque evitará que los trabajadores especializados consideren a estos estados federados como una opción".

Se requiere apertura e innovación

Marcel Fratzscher, presidente del Instituto Alemán de Investigación Económica (DIW), vaticina una pérdida de puestos de trabajo y capital foráneo. Hace notar que

AfD está a favor del proteccionismo y de dar la espalda a Europa, quiere menos inmigración, menos apertura y diversidad. "Sobre todo la gente joven, preparada y motivada, abandonará ambos estados federados e irá donde encuentren más apertura y reconocimiento", dijo a Reuters, y agregó: "Eso podría tener como consecuencia un aumento de las quiebras y un éxodo de empresas".

También el Instituto de la Economía Alemana (IHW), cercano a la patronal, se muestra preocupado. "Esto no puede significar nada bueno para la economía, porque se necesita predictibilidad política, estabilidad institucional y un marco de condiciones fiable", dijo el director del DIW, Michael Hüther, a Reuters.

Por su parte, el presidente de la asociación del sector digital, Bitkom, Ralf Wintergerst, afirmó que Alemania debe seguir siendo un país abierto al mundo y afín a la innovación, valores que AfD no representa. Agregó que "sin trabajadores especializados del extranjero no podremos operar las proyectadas fábricas de semiconductores en Sajonia".

(ers/cp)



Británicos podrían tener derecho a trabajar cuatro días a la semana

El Gobierno laborista de Keir Starmer se plantea conceder a los británicos el derecho a solicitar trabajar cuatro días a la semana en vez de cinco para facilitar el empleo flexible, según adelantan medios locales.

Se espera que este plan sea dado a conocer en detalle tras el comienzo la próxima semana del curso parlamentario y estaría contenido en un proyecto de ley sobre derechos de los trabajado-

res. Según el proyecto del Gobierno de Starmer, los empleados tendrían que trabajar sus horas completas para recibir el total de su salario, pero tendrían la opción de comprimirlas en los cuatro días semanales.

Un portavoz del Ministerio de Comercio y Negocios resaltó que "cualquier cambio en la legislación laboral será consultado, trabajando en asociación con las empresas".



En virtud de la actual legislación, los empleados tienen derecho a solicitar trabajo flexible, que puede incluir trabajo a tiempo parcial, horarios de entrada y salida flexibles o trabajo desde casa, pero los empleadores pueden denegarlo en ciertas circunstancias, como puede ser si tiene un coste adicional para la compañía.

rml (efe, efe, The Guardian, The Telegraph, Daily Mail)

Prohibición de espacio aéreo ruso a aerolíneas occidentales beneficia a China

Arthur Sullivan

Las medidas adoptadas por algunas aerolíneas occidentales para reducir los vuelos a China este verano han suscitado dudas sobre el futuro de los viajes a ese país. Una de las principales razones que citan los expertos en aviación es la prohibición del espacio aéreo ruso y

los costos adicionales que eso impone a las aerolíneas.

Después de que países occidentales aplicaran sanciones a Moscú tras la invasión de Ucrania, Rusia prohibió a prácticamente todas las aerolíneas europeas y estadounidenses sobrevolar su espacio aéreo, pero no a China, que incluso ha logrado au-

mentar su cuota de mercado.

Sin el espacio aéreo ruso

La prohibición del espacio aéreo ruso es un gran problema para las aerolíneas occidentales. John Grant, analista jefe de la empresa de datos de aviación OAG, dijo que antes era posible llegar a China y regresar en un día. Las horas

adicionales en el aire significan más costes relevantes de combustible y personal, así como una combinación potencialmente costosa de franjas horarias en aeropuertos concurridos, explicó el experto.

El dilema de Qantas

Sin embargo, dicha prohibición

no afectó a la aerolínea australiana Qantas, que anunció el fin de su conexión de Sidney a Shanghai en julio.

Yi Gao, profesor asociado en la Escuela de Tecnología de Aviación y Transporte de la Universidad de Purdue, señaló que Qantas siempre ha tenido operaciones "limita-

Continúa en la pagina 55 →

→ Continúa desde la página 54

das" a China continental y que no cree que la reciente reducción sea "generalizada".

Sin embargo, afirmó que "las aerolíneas chinas se benefician de una ventaja de costos, lo que les permite ofrecer tarifas aéreas más competitivas en rutas hacia y desde ciudades chinas".

Brendan Sobie, analista de aviación en Singapur, sí cree que

el aumento de la competencia probablemente influyera en la decisión de Qantas: "Ya se estaba viendo un cambio cuando las aerolíneas chinas buscaban una expansión estratégica en el mercado internacional en los años previos a la pandemia".

"Después de la pandemia, estamos viendo que vuelve a ocurrir lo mismo. A muchas personas les gustaría culpar del problema al espacio aéreo ruso, que sin du-

da es un factor para las aerolíneas extranjeras, pero creo que esta es una tendencia que se habría manifestado de todos modos", zanjó.

Aviación china muy afectada por la pandemia

Las aerolíneas chinas aumentaron el volumen de vuelos a ciudades europeas como Londres, Budapest, Estambul, Milán y Madrid

desde 2019.

Sobie dijo que, a excepción de los mercados estadounidense e indio, la capacidad internacional de las aerolíneas chinas ha vuelto a los niveles de 2019. La pandemia sin duda asestó un duro golpe a las ambiciones de aviación de China.

"El objetivo era crear un centro en (el aeropuerto internacional de) Pekín Daxing, y luego de nuevo en el de Shanghái, donde se pudieran conectar pasajeros internacionales con pasajeros nacionales o incluso internacionales con internacionales", dijo Grant. "Pero la pandemia echó todo eso por tierra", añadió.

Los viajeros chinos que salen del país han sido durante años los que más gastan en turismo internacional y en aerolíneas. Sin embargo, las estrictas restricciones pandémicas del país redujeron en gran medida los viajes hacia, desde y dentro del país hasta 2023.

Vuelos entre EE. UU. y China siguen en bajo nivel

Si bien las rutas de las aerolíneas chinas hacia Europa aumentan, no es así con Estados Unidos en

parte por la competitividad y las tensiones geopolíticas entre ambos países.

Durante la pandemia de COVID-19, Pekín implementó estrictos controles fronterizos, con el consiguiente colapso de los viajes entre Estados Unidos y China. La cifra actual de vuelos sigue siendo sólo del 15% de lo que era en 2019.

Según Grant, "las aerolíneas estadounidenses como United, Delta y American no tienen absolutamente ningún interés en volar más de lo que ya lo hacen a China por las mismas razones que las aerolíneas europeas".

Y aunque los expertos en aviación coinciden en que tanto los patrones de viajes posteriores a la pandemia como las cuestiones geopolíticas impulsan cambios en la relación entre las aerolíneas occidentales y China, el mercado siempre seguirá siendo importante para los principales actores. Según Grant "con el tiempo, todas (las aerolíneas globales) querrán volver a ese mercado. Sigue siendo un mercado grande. Simplemente no será lo que todos esperaban".

(rmr/ers)



Inflación en Alemania baja al 1,9 % interanual, la tasa más baja en tres años

La inflación en Alemania se sitúa en agosto en el 1,9 % interanual (en comparación con el mismo mes del año anterior), según datos preliminares publicados por la oficina federal de estadística, Destatis, lo que representa el nivel más bajo en más de tres años.

La inflación en Alemania se situó en julio en el 2,3 % y los expertos contaban con que se mantuviese este mes en el 2,1 %.

El índice de precios al consumo (IPC) se redujo en agosto un 0,1 % respecto a julio, según la

estimación de Destatis.

La inflación subyacente -que no tiene en cuenta los alimentos y la energía- alcanzó el 2,8 % en agosto, tras el 2,9 % en julio y en junio y el 3 % registrado en mayo y abril.

"La gente vuelve a tener más dinero en la cartera. La inflación

baja, los salarios reales suben por quinto trimestre consecutivo. Sobre todo los ciudadanos y ciudadanos con ingresos más bajos se benefician. Vamos bien, seguiremos en ello", escribió el canciller, Olaf Scholz, en la red social X.

rml (efe, dpa)



A pesar de la cautela, Alemania invirtió más que nunca en China

Nik Martin

El año pasado, el Gobierno alemán admitió que Alemania se había vuelto demasiado dependiente de China para la adquisición de materiales y componentes clave.

En julio de 2023, el Gobierno alemán publicó su primer documento estratégico sobre China. El canciller, Olaf Scholz, habló entonces de la necesidad de evitar dependencias críticas de China en el futuro y añadió en X: "El objetivo no es desvincularnos... Con nuestra estrategia para China, estamos respondiendo a una China que está cambiando y adoptando una postura más agresiva. Para nosotros, China es, y seguirá siendo, un socio, un competidor y un rival sistémico".

Sin embargo, este llamamiento parece haber sido ignorado

por algunas empresas alemanas que, si continúan invirtiendo en lo que queda de año tanto como lo hicieron en los seis primeros meses de 2024, habrán duplicado sobradamente la cantidad de todo el año pasado.

Según el Bundesbank, la economía china se benefició de una inversión directa alemana de 7.280 millones de euros en el primer semestre de 2024, lo que supone casi un 13 por ciento más que el total para 2023.

Fabricantes alemanes de automóviles, un caso aparte

"Los datos sobre inversión en China están muy impulsados por sectores específicos, como la automoción y la industria química", explica a DW Doris Fischer, catedrática de Economía y Negocios de China en la Universidad de

Würzburgo.

El volumen de negocios del sector automovilístico alemán está estrechamente entrelazado con el mercado chino, donde cada año se vende alrededor de un tercio de todos los coches alemanes nuevos. En 2023, llegaron a China vehículos alemanes por valor de 15.100 millones de euros. Además, según cifras de la Asociación alemana de la Industria del Automóvil, los proveedores alemanes de automoción exportaron piezas por valor de 11.200 millones de euros.

Según Fischer, muchas pequeñas y medianas empresas alemanas ya están aplicando la llamada estrategia "China más uno", mediante la cual, las empresas diversifican sus cadenas de suministro, trasladando parte de su producción china a otros mercados emergentes prometedores, como Vietnam y Tailandia.

Más empresas alemanas planean abandonar China

Los resultados de una reciente encuesta, realizada en julio por la Cámara de Comercio Alemana en China, revelan que el dos por ciento de las empresas alemanas están desinvirtiendo en sus operaciones en China, mientras que el siete por ciento está considerando la posibilidad de hacerlo. Según estas cifras, el número de empresas que salen o planean salir de China se ha duplicado desde 2020.

Sin embargo, más de la mitad de las empresas encuestadas declararon que desean aumentar sus inversiones en China para seguir siendo competitivas. Además, está el problema de los costos que supone la diversificación, algo que parece disuadir a muchas empresas. "El reto de la diversificación es la enorme inver-

sión que requiere", dice a DW Maximilian Butek, jefe de la Delegación de Empresas alemanas en Shanghái.

En su nueva estrategia para China, el Gobierno alemán ha hecho hincapié en sectores críticos para reducir la excesiva dependencia. Entre ellos, figuran los suministros médicos, la alta tecnología y las llamadas tierras raras, esenciales para la transformación ecológica. China tiene prácticamente el monopolio de las tierras raras.

Los casos de Rusia y China

Voces críticas afirman que Alemania comete con Pekín el mismo error que con Moscú, cuando se hizo excesivamente dependiente de los combustibles fósiles baratos rusos.

Continúa en la página 56 →

→ Continúa desde la página 55

Tras el ataque de [Rusia a Ucrania](#), en febrero de 2022, Moscú cortó repentinamente sus suministros de petróleo y gas. Alemania, al igual que otros países europeos, tuvo que buscar proveedores alternativos.

Si se rompieran las relaciones con Pekín, la mayor economía de Europa podría quedar en una situación vulnerable. Según Maximilian Butek, jefe de la Delegación de Empresas alemanas en

Shanghái, las empresas alemanas dependen mucho más del mercado chino que del ruso.

Cooperación y diversificación al mismo tiempo

Las empresas alemanas no pueden ignorar sin más uno de los mayores mercados exteriores y de más rápido crecimiento debido a los crecientes problemas geopolíticos con China. Los principales fabricantes alemanes, como Volkswagen, BASF y Siemens,

siguen considerando que el gigante asiático es crucial para su crecimiento.

El interés de China por la tecnología ecológica, los vehículos eléctricos y la innovación digital ofrece un terreno fértil para una mayor cooperación y desarrollo. Los líderes empresariales creen probable que todo ello atraiga más inversión extranjera directa de empresas alemanas.

"Una retirada rápida del mercado chino tendría efectos devastadores en estas industrias, lo

que tampoco sería bueno para Alemania", dice Doris Fischer.

Por otro lado, la inversión directa de EE. UU. en China también sigue aumentando, aunque tanto la administración Trump como la de Biden han intentado frenar el ascenso económico de China mediante aranceles comerciales y otras medidas punitivas.

Mientras que la inversión procedente de EE.UU. y Alemania aumenta, la inversión extranjera directa global en China cayó bruscamente por segundo año conse-



cutivo en 2023, según datos de la Administración Estatal china de Divisas, citada por la agencia de noticias Bloomberg.

(ms/ers)

Canadá impone arancel del 100% a vehículos eléctricos chinos

La medida es una manera de contrarrestar el hecho de que "China no respeta las mismas reglas que otros países", dijo el primer ministro Justin Trudeau.

[Canadá](#) anunció este lunes (26.08.2024) que impondrá un arancel del 100 por ciento a la importación de vehículos eléctricos chinos, así como otro del 25 por ciento al acero y aluminio procedentes del gigante asiático. El objetivo es contrarrestar las políticas industriales chinas, país que subvenciona a sus empresas en detrimento de sus competidores occidentales.

"Estamos transformando el sector del automóvil de Canadá para que sea un líder global de los vehículos del mañana. Pero al-



gunos como China han decidido crear una ventaja injusta en el mercado mundial poniendo en peligro la seguridad de nuestros sectores industriales críticos", explicó el primer ministro canadiense, [Justin Trudeau](#).

Los aranceles igualan los que ha impuesto Estados Unidos y su anuncio se produce horas después de que Jake Sullivan, asesor de seguridad nacional del presidente estadounidense [Joe Biden](#), se reuniera con Trudeau y el Go-

bierno canadiense. El arancel canadiense a los vehículos eléctricos chino se empezará a aplicar a partir del 1 de octubre.

"En concordancia con otras economías"

En junio, Canadá anunció que estudiaría la posibilidad de imponer aranceles a la importación de vehículos eléctricos chinos y ya señaló que consideraba que los fabricantes de automóviles de China no estaban compitiendo de forma justa con los de Norteamérica. A comienzos de agosto, también la Unión Europea planteó la posibilidad de [imponer aranceles de hasta el 36,3 por ciento](#).

"China no respeta las mismas reglas que otros países", dijo Tru-

deau, que agregó que ante el "desafío" que suponen los productores chinos "que se benefician de políticas y prácticas desleales y contrarias al mercado", Canadá actúa "en concordancia con otras economías del mundo". La decisión incluye a automóviles, camiones, autobuses y camionetas de reparto eléctricas y algunos modelos híbridos.

El principal sindicato del sector del automóvil canadiense, Unifor, había exigido el pasado 1 de agosto que Canadá impusiese "estrictos" aranceles contra los vehículos chinos.

DZC (EFE, AFP)

Países Bajos multa a Uber con 290 millones de euros por transferir datos de conductores

La autoridad neerlandesa de protección de datos multó a Uber con 290 millones de euros por transferir a su sede en Estados Unidos los datos personales de conductores europeos sin suficiente protección.

Las transferencias son una "violación seria" del Reglamento General de Protección de Datos de la [Unión Europea](#) (RGPD), afirmó el regulador neerlandés.

"Uber no cumplió los requisitos del RGPD para garantizar el nivel de protección a los datos transferidos a Estados Unidos", señaló en un comunicado el presidente del organismo, Aleid Wolfsen, considerando que "es muy grave".

Información sensible de conductores europeos

Según la autoridad neerlandesa,

Uber recopiló información sensible de conductores europeos, incluido licencias de taxi, datos de localización, fotos, detalles de pago, documentos de identidad, "y en algunos casos incluso datos penales y médicos".

Durante un periodo de dos años, la información se mandó a la sede de la compañía en Estados Unidos sin usar las herramientas adecuadas, criticó la agencia reguladora. "La protección de los datos personales no era suficiente", denunció.

Uber: decisión "viciada" y multa "injustificada"

Uber informó que recurrirá la multa. "Esta viciada decisión y extraordinaria multa son totalmente injustificadas", declaró un portavoz de la empresa en un comunicado.

"El proceso de transferencia

transfronteriza de datos de Uber cumplió con el RGPD durante un periodo de 3 años de inmensa incertidumbre entre la UE y Estados Unidos. Apelaremos y confiaremos en que prevalezca el sentido común", afirmó.

La agencia neerlandesa empezó a investigar el caso después de que más de 170 conductores franceses se quejaron a un grupo

de derechos humanos, que interpuso una queja a la agencia de protección de datos de Francia.

La sede europea de Uber está en Países Bajos

Según el RGPD, una empresa que procesa datos en varios países de la UE debe tratar con la autoridad de protección de datos del lugar



donde se encuentre su sede principal. La sede europea de Uber está en Países Bajos.

"En Europa, el RGPD protege los derechos fundamentales de las personas, exigiendo a las empresas y a los Gobiernos que manejen los datos personales con el debido cuidado", dijo Wolfsen. "Pero, lamentablemente, esto no es una evidencia fuera de Europa", añadió.

"Pensemos en los Gobiernos que pueden intervenir datos a gran escala. Por eso las empresas suelen estar obligadas a tomar medidas adicionales si almacenan datos personales de europeos fuera de la UE", prosiguió.

En los últimos años, el bloque de 27 países europeos ha impuesto una serie de reglas para las grandes empresas tecnológicas. También ha infligido enormes multas por infracciones.

La multa de Uber es la tercera que impone la autoridad reguladora neerlandesa a la empresa. Las anteriores, en 2018 y 2023, fueron respectivamente de 600.000 euros y 10 millones de euros.

rml (afp, efe)

China multa a 7 empresas por transportar aceite de cocina en camiones con restos químicos

Seguridad alimentariaChina

China multó al almacenador estatal Sinograin y a seis empresas más con unos 11 millones de yuanes (1,54 millones de dólares) en total, por usar camiones cisterna contaminados para transportar aceite de cocina.

El Ejecutivo chino anunció multas contra siete compañías de diversas partes del país por [el escándalo relacionado con el transporte de aceite de cocina en camiones cisterna que habían transportado químicos](#) como aceites minerales sin haberlos limpiado correctamente.

En un comunicado publicado anoche en su página web, el Consejo de Estado chino aseguró que estos hechos "fueron de una naturaleza extremadamente grave, violaron el sentido común más básico, pisotearon los mínimos aceptables de moralidad y las líneas rojas de la ley y constituyeron un comportamiento ilegal y delictivo que debe ser castigado con dureza".

En total, estas siete empresas recibirán una multa conjunta de unos 11,04 millones de yuanes



(1,55 millones de dólares, 1,39 millones de euros). La más alta fue para una filial en Tianjin (norte) de la firma estatal de almacenamiento cerealista Sinograin.

Las autoridades también investigarán de forma individual a los propietarios de los camiones, los conductores o los funcionarios a cargo de la inspección en la ciudad de Xingtai (norte), de don-

de salieron los vehículos en cuestión.

Investigación oficial

Las pesquisas fueron anunciadas a principios de julio en respuesta a la publicación en medios locales de reportajes al respecto del transporte de aceite comestible en camiones cisterna que po-

drían haber estado contaminados, y se expandieron a las regiones de Hebei, Tianjin, Mongolia Interior y Shaanxi.

Varias marcas de aceites de cocina decidieron retirar algunos de sus productos de la comercialización en China tras destaparse el escándalo. Las informaciones de la prensa estatal apuntaron inicialmente a empresas como la

mencionada Sinograin o Hui Fu Grain and Oil Group como presuntas responsables de esta práctica.

"Envenenamiento" a los consumidores

La televisión oficial china CCTV calificó el escándalo de "envenenamiento" a los consumidores, instándolos a elegir marcas conocidas y evitar productos de baja calidad ante las "flagrantes infracciones de las leyes alimentarias".

Tras las pesquisas, que no han hallado problemas similares en otras partes del país, el Consejo de Estado prometió "tolerancia cero" con el transporte indebido de aceites de cocina y pidió colaboración ciudadana para garantizar que se utilizan vehículos especiales para este fin, avanzando asimismo "duros castigos" para quienes incumplan con las normativas.

Preocupación por la seguridad alimentaria en China

El incidente reavivó la preocupación por la seguridad alimentaria en China, un tema que es especialmente sensible para Pekín tras diversos escándalos como el de [venta de leche infantil adulterada con melamina en 2008](#), que se saldó con el fallecimiento de seis niños y el envenenamiento de cerca de 300.000.

rml (efe, reuters)

Argentina: un giro energético que podría aliviar a la economía

Tobias Käufer

Un vistazo a las cifras del Banco Central de la República Argentina deja en claro el potencial que alberga el sector energético del país. Mientras la balanza comercial energética registraba en 2022 un déficit de 5.000 millones de dólares estadounidenses, en 2024 se espera que genere, por primera vez en muchos años, un superávit de 5.000 millones de USD. Para 2030, el superávit podría incluso ascender a 25.000 millones, lo cual representaría un enorme alivio para la economía

fuertemente endeudada del país.

Superávit por primera vez en cinco años

Este cambio en el comercio exterior de energía en Argentina "se debe a que el sector privado está apreciando la actual política económica. Esta apunta a terminar con veinte años de intervencionismo en los precios del crudo y sus derivados", dice Emilio Apud, del centro de análisis Libertad y Progreso, en entrevista con DW.

El Congreso respaldó reciente-

mente la base jurídica de las medidas en curso. El yacimiento de [Vaca Muerta, en la provincia de Neuquén](#), tiene un gran potencial de petróleo de esquisto y gas de lutita. "El superávit comercial de este año obedeció a un gran incremento de las exportaciones de crudo y a una reducción de las importaciones de GNL (gas natural licuado), por una mayor [cobertura del mercado local con el gas](#) de Vaca Muerta", explica Apud. Vaca Muerta es un yacimiento de esquisto bituminoso en la Cuenca Neuquina, que se extiende por las provincias de Neuquén, Mendoza, La Pampa y Río Negro.

El sector energético se convierte en un pilar económico

"Después de pronósticos del Gobierno bastante creíbles, el sector energético y la minería se convertirán, en los próximos seis o siete años, en el segundo y tercer pilar de la balanza comercial, además del sector agrícola, que hasta ahora prácticamente ha cubierto por sí solo el déficit comercial de todos los demás sectores de la economía", afirma a DW Carl Moses, analista y consultor económico radicado en Buenos Aires.

Esperanza de inversiones por miles de millones

El Gobierno de Milei espera atraer 54.300 millones de dólares en inversiones en el sector energético, tras la desregulación del sector y la introducción del Régimen de Incentivos para Grandes Inversiones (RIGI), según un informe del diario online argentino *Infobae*. Esta previsión surge de una presentación que el vicepresidente del Banco Central de la República Argentina, Vladimir Werning, hizo recientemente en Nueva York, en varias reuniones con inversores.

La construcción del oleoducto es crucial

Tanto el Ejecutivo de su predecesor, Alberto Fernández, como el actual de Javier Milei han contribuido a mejorar la situación: "El primer paso hacia el drástico giro de la balanza comercial ya lo dio el año pasado el Gobierno anterior, cuando puso todo en marcha para completar, al menos parcialmente, el Gasoducto Presidente Néstor Kirchner desde Vaca Muerta a Buenos Aires, que había estado retrasado durante años. Eso permitió grandes ahorros en las importaciones de

gas", recuerda Moses. Ahora, el gas proviene del propio país.

Se están abordando grandes proyectos

El Gobierno actual está acelerando el ritmo: "En el marco del programa de financiación RIGI para grandes inversiones, ahora se están abordando en el menor tiempo posible varios proyectos importantes para ampliar la infraestructura de exportación de petróleo y gas de Vaca Muerta. El mayor proyecto es el plan de la petrolera estatal argentina YPF y el grupo petrolero malasio Petronas, que quieren construir una terminal de GNL y la correspondiente infraestructura de suministro, especialmente oleoductos, con una inversión total de al menos treinta mil millones de dólares", dice Moses.

Ampliación de la producción de gas y petróleo tiene prioridad

Los actuales pronósticos positivos se basan, sobre todo, en las esperadas grandes inversiones en la industria clásica del petróleo y el gas. "La ampliación de las

Continúa en la página 58 →



Crucial para el futuro de Argentina: la empresa de energía YPF (a la izquierda, arriba), y la sede del Gobierno, la Casa Rosada, en la Ciudad de Buenos Aires.

Imagen: Tobias Käufer/DW

→ Continúa desde la página 57

energías renovables y el desarrollo de la producción de hidrógeno podrían empezar a cobrar impulso", evalúa el analista y consultor económico argentino.

Especialmente para el [hidrógeno verde](#), preferido por los europeos, todavía falta el marco legal, que existe ya desde hace

tiempo en los países vecinos. Sin embargo, si dentro de diez o veinte años el mercado mundial del hidrógeno alcanza la madurez que se espera hoy, Argentina podría desempeñar un papel importante en este mercado como proveedor: "Pero, en el corto plazo, la expansión del petróleo y la producción de gas natural, así como el desarrollo de una infraestruc-

tura de exportación, especialmente de GNL, son una prioridad", subraya Carl Moses.

Argentina, un mercado fiable para Europa

"Argentina cuenta con los mejores vientos y radiación solar, que son un atractivo para invertir en renovables. Cuenta con uno de

los mayores yacimientos de litio y tiene el segundo mayor yacimiento de *shale gas* [gas de lutita, también llamado gas de esquisto] a nivel mundial, y sabe cómo explotarlo eficientemente. La mayoría de esas oportunidades son para el mercado exportador", sostiene Apud, del centro de análisis Libertad y Progreso.

Bruselas también podría bene-

ficiarse de esto: "Europa necesita abastecerse de mercados confiables geopolíticamente, que se identifiquen con Occidente", sugiere Apud, en referencia a las [malas experiencias con el gas de Rusia](#).
(cp/rml)

La guerra de Rusia en Ucrania provoca suicidios en la India

Mahima Kapoor

Cuando Rusia invadió Ucrania, en febrero de 2022, los habitantes de Surat, una ciudad del estado de Gujarat, al oeste de la India, no podían imaginar que una guerra a miles de kilómetros de distancia provocaría un problema de suicidios en su comunidad.

Esta ciudad, centro neurálgico de la industria india del diamante, da empleo a más de 600.000 personas, que tallan y pulen el 80 por ciento de los [diamantes del mundo](#), según las estadísticas del sector.

La industria del diamante de Surat ya estaba acostumbrada a enfrentar problemas, como las inundaciones en África, la caída de la demanda de Occidente o el tambaleo de las exportaciones a China. No obstante, la oleada masiva de sanciones occidentales contra Rusia, que incluyó a los diamantes, hizo que Surat se enfrentara de repente a una profunda crisis financiera.

Una terrible crisis financiera

La invasión rusa provocó que la Unión Europea (UE) y al [G7 prohibieran las importaciones de dia-](#)

[mantes rusos](#) a través de terceros países, lo que limitó gravemente el acceso a una materia prima clave utilizada por la industria del diamante de la India. Cuando la prohibición entró en vigor en marzo de 2022, cortó casi un tercio de los ingresos de diamantes de esta región.

Al menos 63 pulidores de diamantes se han suicidado en Surat en los últimos 16 meses. Varios de ellos dejaron notas de suicidio en las que aducían problemas económicos, según medios de comunicación locales. Otros muchos miles han perdido su trabajo o deben asumir profundos recortes salariales.

"Más del 30 por ciento del suministro de materia prima de la India procedía de la mina rusa de Alrosa", explica Dinesh Navadiya, presidente regional del Consejo de Promoción de la Exportación de Gemas y Joyas (GJEPC, por sus siglas en inglés), dependiente del Ministerio de Comercio e Industria. "Ese negocio perdido aún no se ha recuperado", indica a DW.

Ramesh Zilariya, responsable del sindicato de trabajadores del diamante de Gujarat, dedica una parte considerable de su tiempo a responder llamadas a un número de ayuda al suicida que lanzaron el 15 de julio. "Hemos recibido más de 1.600 llamadas de ayuda desde que lanzamos el número", dice.

Vendedores con demasiados diamantes

Las exportaciones indias de diamantes tallados y pulidos cayeron un 27,6 por ciento en el ejercicio 2023-24, con recortes significativos de sus tres principales clientes: Estados Unidos, China y Emiratos Árabes Unidos.

Como resultado, las empresas se han visto obligadas a almacenar unas existencias tres veces superiores a las habituales, según Navadiya. "Las líneas de crédito han empezado a agotarse y los empresarios se ven obligados a vender parte de sus existencias a precios muy inferiores a los ha-

bituales para poder seguir funcionando", sostiene.

Reactivar el antiguo programa de la era Modi

El sindicato de trabajadores del sector del diamante de Gujarat exige la reactivación del "Ratan-deep Yojana", un programa de formación diseñado para mejorar las cualificaciones de los trabajadores del sector del diamante, que [Narendra Modi](#) puso en marcha en Gujarat durante la crisis económica de 2008-2009. Modi, actual primer ministro de la India, ocupaba entonces el cargo de ministro principal del estado norteeño.

En abril, el ministro indio de Exteriores, S. Jaishankar, expresó su preocupación por las repercusiones de la prohibición de los diamantes rusos por parte del [G7](#) en un acto celebrado en Surat.

"Su intención es perjudicar a Rusia. Pero no funciona así. El productor suele encontrar la manera. Más que a Rusia, estas medidas tienden a perjudicar a los que están más abajo en la cadena de suministro", dijo Jaishankar, citado por medios de comunicación locales.

Nota del editor: Si sufre una tensión emocional grave o tiene pensamientos suicidas, no dude en buscar ayuda profesional. Puede encontrar información sobre dónde encontrar dicha ayuda, independientemente del lugar del mundo en el que viva, en este sitio web: <https://www.befrienders.org/>.
(aag/rml)



El dinero manda en la pugna mundial por la vacuna contra el mpox

Arthur Sullivan

A principios de este mes, la Organización Mundial de la Salud (OMS) declaró el brote en África del mpox (antes conocido como viruela símica o viruela del mono) como emergencia de salud pública de importancia internacional.

Por ahora, la mayoría de los casos se han detectado en la República Democrática del Congo, y varios países de África central y oriental. Recientemente, [Suecia](#) registró un caso de una variante más peligrosa, la primera de este

tipo fuera de África.

Así, ha aumentado también la necesidad de una vacuna, algo de lo que, en el momento de redactar este artículo, la República Democrática del Congo aún no dispone. Japón y Estados Unidos se comprometieron a donar vacunas antes de septiembre, según el ministro de Sanidad del país africano.

La situación ha puesto sobre la mesa la [desigualdad mundial](#) que existe en el ámbito de las vacunas. Stuart Blume, catedrático emérito de Ciencia y Tecnología de la Universidad de Ámsterdam, afirma que las empresas solo

pueden obtener beneficios con las vacunas si el virus se convierte en "un problema" en los países ricos. "Nadie se va a hacer rico vendiendo vacunas a África", indica a DW.

Empresas en lucha contra el mpox

Actualmente, solo existe una vacuna aprobada en todo el mundo contra el mpox, llamada MVA-BN, producida por la empresa biotecnológica danesa Bavarian Nordic, que a su vez vende la vacuna bajo las marcas Jynneos, Imvamune e Imvanex.

La vacuna japonesa LC16, fabricada por KM Biologics, obtuvo la aprobación nacional en [Japón](#) durante el anterior [brote de mpox, entre 2022 y 2023](#). La OMS recomienda su uso, pese a no disponer de la aprobación regulatoria mundial.

Otra vacuna es la ACAM2000, de la biofarmacéutica estadounidense Emergent BioSolutions, diseñada originalmente para combatir la viruela. Los expertos, incluida la OMS, apuestan por su eficacia contra el mpox.

Para la viruela también existe OrthopoxVac, designada para su posible uso contra el mpox, de

producción estatal rusa y solo aprobada por ese país.

¿Puede Bavarian Nordic satisfacer la demanda?

Bavarian Nordic recibió un pedido de más de 175.000 dosis de la Autoridad de Respuesta y Preparación para Emergencias Sanitarias de la Comisión Europea (HERA, por sus siglas en inglés) y dice estar en conversaciones con otros Gobiernos sobre posibles pedidos que se distribuirían en África.

Continúa en la página 59 →

→ Continúa desde la página 58

"Tenemos capacidad, pero necesitamos que la gente empiece a hacer pedidos", recalcó Paul Chaplin, consejero delegado de Bavarian Nordic al diario económico británico *Financial Times*.

Bavarian Nordic afirma que puede producir 10 millones de dosis para finales de 2025, si hay suficiente demanda, y señala que está trabajando estrechamente con los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades de África (Africa CDC) "para garantizar el acceso equitativo".

La aprobación reglamentaria

también es un problema, como sucedió en la República Democrática del Congo, que no recibió vacunas durante el brote de 2022/23 debido a la falta de aprobaciones. Otros países actualmente afectados no han aprobado ninguna vacuna, lo que complica aún más su suministro.

¿Dónde está la rentabilidad?

La cotización de las acciones de Bavarian Nordic se ha disparado cerca de un 40 por ciento desde que se desató el reciente brote de mpox. Blume afirma que el be-

neficio es ahora un factor determinante. "En los años 60 y 70, la preocupación por la salud pública dominaba el campo de las vacunas. Con el neoliberalismo en los años 80, se convirtió en una cuestión de rentabilidad y retorno para el accionista", sostiene.

El catedrático emérito de Ciencia y Tecnología de la Universidad de Ámsterdam señala que la influencia **geopolítica** también juega un rol, y cita el ejemplo de los esfuerzos chinos y rusos durante la pandemia de COVID-19.

Con el mpox, "es un poco como con el **ébola**", dice. "El ébola existió durante años, y sólo cuan-



do afectó al Norte Global alguien se interesó por desarrollar una vacuna". (aag/rml)

‘Shein’ demanda a ‘Temu’ en EE. UU. por copiar sus diseños

‘Shein’ acusa a ‘Temu’ de robo de secreto industrial, falsificación, violación de derecho intelectual y publicidad engañosa.

La empresa china de la moda rápida *Shein* demandó este martes (20.08.2024) a su rival *Temu* en Estados Unidos por copiar sus diseños -precisamente lo mismo de lo que le acusan conocidas marcas- y pidió que se celebre un juicio con jurado para determinar una compensación por daños.

Según la demanda de 80 páginas, interpuesta en un tribunal de Washington DC, *Shein* acusa a *Temu* de ejecutar una "trama" de robo de secreto industrial, falsificación, violación de derecho inte-

lectual y publicidad engañosa para "infiltrarse" en Estados Unidos, y asegura que su rival pierde dinero con cada compra.

"*Temu* atrae a los consumidores de EE. UU. a descargar y usar su aplicación móvil con la promesa de precios extremadamente bajos, pero *Temu* no saca beneficio de la venta de esos productos, tan baratos que debe subsidiar cada venta, perdiendo dinero en cada transacción", alega *Shein*.

Shein dice que *Temu* alienta a los vendedores de su plataforma a infringir la propiedad intelectual, a vender productos falsificados, o de baja calidad, que controla los precios de esos bienes y además impide que sean retirada-



Imagen: Hannes P. Albert/dpa/picture alliance

dos si se admite que son copias. Aparte de eso, acusa a su rival de "robo de secretos" por parte de

un empleado, lo que le permitió identificar los productos más vendidos de la plataforma de *Shein*

junto a información interna de precios.

Paralelamente, *Shein* afronta -desde hace años- acusaciones por copiar diseños de conocidas marcas de moda como *H&M*, *Ralph Lauren*, *Adidas* o *Puma*, así como de artistas.

No es la primera vez que las plataformas de comercio electrónico chinas batallan en EE. UU. a través de sus matrices corporativas, puesto que a finales de 2023 *Temu* ya acusó a *Shein* de infringir su *copyright* y de intimidar a sus proveedores para que hicieran acuerdos exclusivos.

ama (efe, forbes, cnbc)

Argentina logra en julio un superávit comercial de 1.575 millones de dólares

Argentina registró un superávit comercial de 1.575 millones de dólares en julio, tras registrar 7.221 millones de dólares en exportaciones y 5.646 millones de dólares en importaciones, anunció el martes (20.08.2024) la oficina de estadísticas del gobierno. El dato contrasta con el saldo negativo de 700 millones de dólares del mismo mes el año pasado, cuando los envíos

agropecuarios de Argentina se vieron muy golpeados por los efectos de una severa sequía.

El último superávit marca la octava cifra mensual positiva consecutiva, ligeramente por debajo de los 1.600 millones de dólares previstos en un sondeo de Reuters. El saldo positivo de julio supone, sin embargo, una bajada del 16,6 % con respecto al superávit

logrado en junio pasado, un retroceso que se explica por una disminución estacional en la oferta exportable de productos primarios y de manufacturas de origen agropecuario y un aumento en las importaciones de energía en el invierno austral.

Según informó hoy el Instituto Nacional de Estadística y Censos (Indec), el volumen del intercambio comercial (exportaciones más

importaciones) aumentó en julio apenas un 0,4 % interanual, a un total de 12.867 millones de dólares. En los primeros siete meses del año, Argentina acumuló un superávit comercial de 12.262 millones de dólares, dado que las

exportaciones ascendieron a 45.397 millones y las importaciones, a 33.135 millones. El país registró el año pasado un déficit comercial de 6.925 millones de dólares.

lgc (rtr, efe)



For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

El expansionismo de China amenaza la paz y el comercio mundial

El mar de China Meridional, para los chinos simplemente el mar del Sur, -conocido también como mar del Este en Vietnam- es parte del Pacífico Occidental. Este mar marginal tiene una extensión de unos 3,5 millones de kilómetros cuadrados y está situado entre China, Taiwán, Filipinas, Indonesia, Vietnam, Tailandia, Camboya y Malasia.

Alrededor de un 40 por ciento de la totalidad de los productos petrolíferos del mundo se transportan cada año a través del mar de China Meridional. Según datos de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD), por allí se transporta un tercio de todo el comercio marítimo mundial.

Factor económico global

Investigadores de la Universidad de Duke, en Carolina del Norte, EE. UU., estiman que anualmente se envían mercancías por valor de 7,4 billones de dólares solo entre el [mar de China Meridional](#) y el Mar de China Oriental, es decir, en la zona comprendida entre China, la península de Corea y Japón.

Según el *think tank* estadounidense CSIS (Centro de Estudios Estratégicos e Internacionales), por el mar de China Meridional navegan decenas de miles de barcos, que manejan el 40 por ciento de las importaciones y exportaciones de China, más del 30 por ciento del comercio de la India y alrededor del 20 por ciento del comercio de Japón con el resto del mundo. Esas aguas también son clave para el comercio interno asiático, así como con Europa, Cercano Oriente y África.

China contra los vecinos y sus aliados

Pekín reclama casi todo el mar de China Meridional para sí, y otros países vecinos acusan a China de no respetar sus zonas económicas exclusivas. La República Popular China ignora el fallo de un mediador de la Corte Internacional de Justicia de La Haya, según el cual Pekín no puede, de acuerdo con la opinión jurídica internacional, presentar un reclamo justificable para su expansión.

China emprende acciones militares cada vez más agresivas en esta vía marítima, que han incluido confrontaciones con barcos fi-

lipinos y han desatado temores a un conflicto armado. [Estados Unidos](#) advirtió repetidamente que, en caso de conflicto, está obligado a prestar ayuda militar a Filipinas, y eso incluye también los incidentes en el mar de China Meridional.

Vietnam hizo un reclamo el mes pasado ante Naciones Unidas para expandir su influencia más allá de la actual zona de 200 millas náuticas. Manila hizo una movida similar en junio.

China considera, además, a [la isla de Taiwán](#) -que se declaró república independiente hace 75 años- como "provincia rebelde" que debe ser incorporada al territorio chino. Las preocupaciones de que Pekín pueda hacer cumplir su reclamo militarmente están alimentando aún más los temores de una guerra en la región.

Los tesoros del mar de China Meridional

Existen reservas sospechadas o probadas de gas natural en el mar de China Meridional del orden de los 5,38 billones de metros cúbicos, y alrededor de once mil millones de barriles de petró-

leo, según la agencia estadounidense Energy Information Administration (EIA). La zona marítima en disputa también contiene grandes cantidades de tierras raras, que son extremadamente importantes para la economía china.

Según estimaciones, en el Océano Pacífico hay yacimientos mil veces más ricos en esas tierras y metales raros que en todos los yacimientos conocidos. La mitad de ellos es controlada actualmente por China y son indispensables para la transformación hacia el uso de energías "verdes".

Otro foco de crisis

Desde 2023, el comercio mundial se ve afectado por los ataques de los rebeldes hutíes del Yemen, aliados de Irán, en el mar Rojo. Los rebeldes disparan contra buques comerciales como respuesta a la contraofensiva israelí al ataque terrorista de Hamás contra Israel, en octubre de 2023. Grandes astilleros ya no conducen sus barcos por el mar Rojo y el canal de Suez, sino por el cabo de Buena Esperanza y el sur de África. Eso hace que los transportes se demoren diez días más, aumenta

los costos de los seguros, contamina el medio ambiente, provoca mayores costos de combustible y provoca retrasos en las ventas de contenedores en Europa y Asia.

Mientras la guerra en la Franja de Gaza amenaza con extenderse a todo el Cercano y Medio Oriente porque Irán planea un ataque militar contra Israel y podría llevarlo a cabo en cualquier momento, otra zona de conflicto se abre en el Estrecho de Ormuz, controlado por Teherán. Un tercio de los envíos de petróleo del mundo pasan por ese estrecho, a la entrada del Golfo Pérsico.

Irán ha estado atacando regularmente a buques mercantes durante años, y los Estados occidentales considerarían una intensificación de esos ataques como una escalada grave. Si las compañías navieras también evitan esa vía fluvial, esto generaría costos aún mayores y retrasos adicionales.

El cuello de botella más estrecho de la región

Pero el principal punto de conflicto sigue estando en la actitud de Pekín hacia Filipinas, y, por supuesto, hacia Taiwán. Por ello, el verdadero peligro para el comercio mundial está en el estrecho de Malaca. Este cuello de botella se encuentra más al sur, entre Malasia, Indonesia y Singapur.

En 2023, fueron transportados cada día a través de ese estrecho unos 23,7 millones de barriles de petróleo y productos derivados, según la EIA, un 13 por ciento más que en el mismo lapso en el estrecho de Ormuz.

El estrecho de Malaca tiene, en su punto más angosto, solo 64 kilómetros de ancho, y ya se ve agobiado por colisiones de barcos y un tráfico extremadamente intenso. Esta zona marítima también es conocida por los robos y la piratería.

Varios expertos en geopolítica y asuntos militares predicen que si China ataca a Taiwán, Estados Unidos y sus aliados podrían bloquear el estrecho de Malaca. Eso pondría en peligro el suministro de petróleo de China y limitaría las exportaciones de la mayor economía de Asia.

(cp/rml)



Pekín amenaza a Taiwán de manera cada vez más agresiva. Aquí, un portaaviones chino en maniobras militares ante la costa de Taiwán.

Imagen: An Ni/Xinhua/AP/picture alliance

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](#)

Quién es Mike Lynch, buscado en aguas de Sicilia

Frente a las costas de Sicilia naufragó un yate con seis personas a bordo en un incidente que aún guarda enigmas. Una de ellas, Mike Lynch, es de alto perfil.

El magnate tecnológico Mike Lynch es una de las seis personas desaparecidas de un yate hundi-

do en Sicilia. Recientemente había tratado de dejar atrás una debacle en Silicon Valley que había empañado su legado como un icono del ingenio británico.

Lynch, de 59 años, vio crecer su fortuna cuando vendió Autonomy, una empresa fabricante de software que fundó en 1996, a Hewlett-Packard (HP). La opera-

ción fue valuada en 11 mil millones de dólares en 2011. Pero el acuerdo rápidamente se convirtió en un lastre para el propio Lynch, después de que fue acusado de manipular las cuentas para realizar la venta y despedido por la entonces CEO de HP, Meg Whitman. Fue absuelto de los cargos en cortes estadounidenses el pa-

sado mes de junio, pero aún enfrenta una factura potencialmente enorme derivada de un caso civil en Londres.

Una batalla legal que duró una década resultó en su extradición desde el Reino Unido para enfrentar cargos criminales por supuestamente diseñar un fraude masivo contra HP. Lynch negó rotundamente haber cometido algún delito, afirmando que lo estaban convirtiendo en un chivo expiatorio de los propios errores de HP, una postura que mantuvo mientras testificaba ante un jurado durante un juicio de dos meses y medio en San Francisco a principios de este año.

Evidencia insuficiente

Los fiscales del Departamento de Justicia de Estados Unidos llamaron a más de 30 testigos en un intento de probar las acusaciones de que Lynch incurrió en duplicidad contable que estafó miles de millones de dólares a HP. El juicio terminó reivindicando a Lynch y este se comprometió a regresar al Reino Unido para explorar nue-

vos proyectos de innovación. Aunque evitó una posible sentencia de prisión, Lynch aún enfrentó el caso civil en Londres que HP ganó en su mayor parte en 2022. Los daños y perjuicios en ese caso no se han determinado, pero HP está pidiendo 4 mil millones de dólares de indemnización.

Lynch ganó más de 800 millones de dólares con la venta de Autonomy. Antes de relacionarse con HP, era ampliamente aclamado como un visionario o como la versión británica del cofundador de Microsoft, Bill Gates, y del cofundador de Apple, Steve Jobs.

Mike Lynch, un matemático formado en Cambridge, dejó su huella al dirigir Autonomy, que creó un motor de búsqueda que podía analizar correos electrónicos y otros documentos empresariales internos para ayudar a las empresas a encontrar información vital más rápidamente.

El crecimiento constante de Autonomy durante su primera década dio como resultado que Lynch recibiera uno de los honores más altos del Reino Unido, la Orden del Imperio Británico en 2006.

el(AP)



Ucrania ataca: lo que implica la incursión para el gas ruso

Arthur Sullivan

La incursión de Ucrania a través de la frontera rusa plantea una lucha por un importante centro de tránsito de gas. Sin embargo, el gas no fluirá durante mucho más tiempo, más allá de lo que ocurra en los combates.

La incursión de Ucrania en la región rusa de Kursk ha puesto en el punto de mira el centro de tránsito de gas de Sudzha.

Situado a pocos kilómetros de la frontera ucraniana, Sudzha es un importante punto de procesamiento del gas ruso que se exporta a Europa. El gas procedente de Siberia llega allí antes de ser canalizado a través de Ucrania hacia países de la UE como Hungría, Austria y Eslovaquia.

La semana pasada, una brigada militar ucraniana publicó un video de sus soldados en las oficinas del gigante gasístico ruso Gazprom en la estación de Sudzha y afirmó que estaba bajo su pleno control. Rusia sostiene que Ucrania no tiene el control total de las instalaciones.

A principios de esta semana, las imágenes por satélite publicadas por Radio Free Europe/Radio Liberty parecían mostrar daños significativos en algunas de las instalaciones tras los combates en la zona.

Sin embargo, Gazprom decla-



ró la semana pasada que seguía suministrando gas a través de Ucrania desde Sudzha, mientras que los operadores de redes de Austria y Hungría afirmaron que el suministro no se había interrumpido.

¿Qué podría ocurrir con la central de gas de Sudzha en medio de los combates?

Ni Ucrania ni Rusia parecen querer poner fin por el momento al suministro de gas a través de Sudzha, suponiendo que la infraestructura correspondiente no sufra daños.

Benjamin Hilgenstock, de la

Escuela de Economía de Kiev, afirma que si Ucrania quisiera poner fin al flujo de gas ruso, podría hacerlo desde su propio territorio en cualquier momento, por lo que no hay razón para que se apoderen de la estación de Sudzha con este fin concreto.

"No estoy del todo seguro de que esto sea relevante", declaró a DW. "Si Ucrania quisiera detener el tránsito de gas ruso, podría hacerlo".

Sudzha es el único centro de tránsito de Rusia que sigue gestionando gas en la ruta hacia Ucrania. En mayo de 2022, pocos meses después de la invasión rusa de Ucrania, Kiev dejó de recibir

gas a través del centro de Sokhranovka, situado al este de la región ucraniana de Luhansk.

¿Cuánto tiempo más seguirá llegando gas ruso a Europa a través de Ucrania?

En diciembre de 2019, Moscú y Kiev alcanzaron un acuerdo de cinco años, en el que participan las empresas estatales Gazprom y Naftogaz, para el tránsito de gas ruso a través de Ucrania.

El acuerdo expira en diciembre de 2024 y Kiev lleva tiempo señalando que no quiere prorrogarlo. Rusia afirma que seguirá suministrando gas hasta que ex-

pire el acuerdo.

Si no se renueva, el gas ruso dejará de fluir a través de Ucrania. Sin embargo, Hilgenstock señaló que no parece interesar ni a Ucrania ni a Rusia interrumpir el suministro antes de esa fecha.

"Los países europeos que siguen recibiendo gas ruso a través del sistema de gasoductos ucraniano saben que el suministro expira a finales de año", afirmó. "No creo que estuvieran muy contentos si ocurriera algo con el flujo de gas en los cuatro meses y medio que quedan".

Para Kiev, ser considerado un socio fiable para los países de la UE y cumplir sus obligaciones legales parecen ser las consideraciones más importantes para mantener el flujo de gas.

¿Por qué sigue llegando gas ruso a Europa?

Cuando comenzó la guerra en Ucrania, los dirigentes europeos se vieron obligados a hacer frente a una dependencia del gas y el petróleo rusos establecida desde hacía tiempo. El gas era un problema especial, ya que, en 2021, el 34 por ciento del gas de la UE procedía de Rusia.

La UE se mostró reacia a sancionar el gas y se preocupó abiertamente por no tener suficiente suministro. Pero los distintos países redujeron drásticamente sus importaciones de gas ruso y, según los datos de la UE, el porcentaje de gas de gasoducto ruso que importaban los Estados miembros cayó del 40 por ciento del total en 2021 a alrededor del 8 por ciento en 2023.

(gg/rml)

Suecia anuncia millonario paquete militar para Ucrania

El Gobierno de Suecia anunció este lunes (09.09.2024) un paquete de 4.600 millones de coronas suecas (unos 400 millones de euros) en ayuda militar a Ucrania, que incluye embar-

caciones de combate, lanzagranadas, armas y minas antitanque, entre otros. Se trata de la entrega de ayuda militar sueca número 17 desde que Rusia lanzó su ataque a gran escala con-

tra territorio ucraniano.

Según anunció el ministro de Defensa de Suecia, Pal Jonson, la mitad del importe se destinará a comprar componentes para aviones de combate Gripen E, lo que parece abrir la puerta a una futura entrega de modelos más antiguos de ese modelo a Kiev. No obstante, la decisión todavía no se ha tomado, puntualizó. "Estamos tomando medidas para mantener nuestra libertad de acción para poder entregar los Gripen a Ucrania en una posible fase posterior", dijo Jonson.

El paquete incluye también seis embarcaciones de combate por valor de 500 millones de coronas (43 millones de euros), lan-

zagradas, armas y minas anti-tanque y componentes robóticos para sistemas de defensa antiaérea por valor de otros 500 millones, así como munición, vehículos acorazados y drones por valor de 1.300 millones (113 millones de euros).

"Gracias por proteger a nuestra gente"

El presidente ucraniano, [Volodimir Zelenski](#), agradeció al primer ministro sueco, Ulf Kristersson, la decisión, que según dijo reforzará las capacidades de defensa de Kiev. "Damos las gracias a Suecia por proteger las vidas de nuestra gente y apoyar a nuestros guerreros y apreciamos profunda-

mente sus esfuerzos por mantener a Ucrania y a toda Europa a salvo del terror ruso", escribió en la red social X (Twitter).

El material donado fue conversado con la contraparte ucraniana, dijo Jonson. La compra de material para los Gripen E podría significar que Estocolmo evalúa la posibilidad de donar a Ucrania sus aviones de combate más antiguo, los modelos Gripen C y D. "En estos momentos, no está en la mesa la transferencia de aviones Gripen a Ucrania porque esto podría dificultar la introducción de los F-16", dijo escuetamente el Gobierno sueco en un comunicado.

DZC (EFE, Reuters)



Bélgica critica plan húngaro de enviar migrantes a Bruselas

La secretaria belga de Estado para el Asilo y la Migración, Nicole de Moor, reaccionó este lunes (09.09.2024) a la amenaza de Hungría de enviar autobuses llenos de migrantes a Bruselas que desean solicitar asilo en los Veintisiete, asegurando que una medida de ese tipo socavaría "la solidaridad y la cooperación" en la Unión Europea.

"Bélgica no permitirá el acceso a esos flujos migratorios políticamente instrumentalizados. Necesitamos trabajar juntos para una política migratoria justa, humana y efectiva", dijo De Moor a través de X (Twitter). La autoridad belga añadió que "trasladar la responsabilidad unilateralmente a través de amenazas de este tipo socava

la solidaridad y la cooperación dentro de la Unión".

La secretaria de Estado indicó que su país "continúa abogando por una política unida y coordinada, en la que el respeto de los valores europeos y las obligaciones internacionales sean centrales". Por medio de un comunicado, añadió que la amenaza de Hungría "por iniciativa propia y sin consulta, muestra una falta de respeto por las instituciones europeas y las políticas conjuntas".

Ya mostraron los buses

"Semejante retórica no contribuye a encontrar soluciones constructivas a los complejos problemas migratorios que enfrentamos como Unión Europea", dijo De Moor, y pidió al embajador

belga ante la UE que interroge a su homólogo húngaro sobre este asunto y a la [Comisión Europea](#) que "responda con firmeza y decisión".

El Gobierno húngaro anunció el pasado viernes que estudia vías legales contra la multa de

200 millones que el Tribunal de Justicia de la Unión Europea (TJUE) le impuso el pasado junio por incumplir una sentencia anterior sobre protección a los migrantes. El TJUE dictaminó en junio que Hungría no ejecutó deliberadamente una sentencia de

diciembre de 2020 sobre protección internacional de migrantes.

Las autoridades húngaras aseguraron que ofrecerán gratuitamente a los solicitantes de asilo que lleguen a través de su frontera con Serbia transporte a Bruselas una vez finalizado el procedimiento en el país. Incluso en la prensa se ha exhibido los autobuses amarillos que realizarían la misión.

Si Hungría se niega a pagar la multa impuesta por el máximo tribunal del bloque, la Comisión Europea deducirá el dinero de los fondos destinados a Hungría que aún no había abonado.

DZC (EFE, AFP)



Cómo Rusia intenta influir en elecciones democráticas

Thomas Latschan

Desde la semana pasada, el foco de las autoridades estadounidenses de investigación se centra una empresa del estado de Tennessee. Afirman que recibió diez millones de dólares de la emisora estatal rusa Russia Today (RT), para "crear y distribuir" entre el público estadounidense "contenido considerado favorable al gobierno ruso".

En concreto, según la acusación, el dinero se habría utilizado para producir videos que promovían narrativas de derecha sobre temas como la inmigración o la

identidad de género, con vistas a las elecciones estadounidenses de noviembre de 2024. Luego estos videos eran difundidos en las [redes sociales](#) por varios [influencers](#) de derecha que trabajaban para la empresa en Tennessee, supuestamente sin conocimiento del origen ruso de los videos, que habrían sido editados y producidos por dos empleados de RT.

Injerencia global

El caso es sólo un ejemplo de cómo [Rusia](#) supuestamente opera para influir en las elecciones, aunque Moscú lo niega. "Rusia lleva años intentando influir en

las elecciones en países democráticos, como las elecciones presidenciales estadounidenses de 2016 o las francesas de 2017", afirma Julia Smirnova, del Centro de Monitorización, Análisis y Estrategia de Berlín (CeMAS), un instituto que estudia la desinformación y las teorías conspirativas en Internet.

Ya en octubre de 2023, Estados Unidos envió un informe de inteligencia a cien países amigos de todo el mundo en el que afirmaba que Rusia estaba utilizando activamente "espías, redes sociales y medios estatales" para socavar la confianza pública en la integridad de las elecciones demo-

cráticas en todo el mundo. También hubo informes de intentos de influencia rusa durante las [elecciones europeas](#) de junio de 2024, ante los que [Alemania](#), [por ejemplo](#), [busca blindarse](#).

Intimidación, desinformación, manipulación

Las herramientas utilizadas para estos fines son múltiples. Incluyen en alguno de los casos intimidación a activistas o difusión masiva de acusaciones falsas de fraude electoral. "Se utilizan varios métodos: por ejemplo, ataques de piratas informáticos en los que se publican documentos

internos de los políticos, reales o a veces mezclados con documentos falsos, como en las elecciones de 2017 en Francia", explica Smirnova. "Lo que Rusia también utiliza -añade- es la manipulación de la opinión pública a través de las redes sociales, usando cuentas no auténticas, y a través de canales abiertos como Russia Today".

La llamada "campaña de los dobles" es un buen ejemplo, explica la experta. Se trata de "sitios web clonados de los principales medios de comunicación occidentales" (Spiegel, FAZ, Washington Post, FoxNews y muchos otros).

Continúa en la pagina 63 →

→ Continúa desde la página 62

Estas páginas eran engañosamente similares a los sitios web reales, excepto que allí se publicaba específicamente contenido prorruso, a veces con "historias inventadas" y otras promoviendo "ciertas opiniones políticas", añade Smirnova. A menudo eran "narrativas prorrusas sobre la guerra en Ucrania, con las que Rusia intenta socavar el apoyo a Ucrania en Occidente".

Objetivo a largo plazo: socavar la democracia

El objetivo de la injerencia rusa ya no es sólo la expansión y el refuerzo de las posiciones prorrusas, por ejemplo en relación con la guerra en Ucrania. Ahora ha ido mucho más allá, tratando de potenciar las divisiones existen-

tes. "El objetivo general es promover los intereses geopolíticos de Rusia y desestabilizar a los países que el Kremlin percibe como oponentes de Rusia", afirma Smirnova. Para ello, se apoya también a partidos marginales, también financieramente.

En 2022, el Washington Post informó que al menos 300 millones de dólares habían fluido hacia partidos afines a Rusia en países de todo el mundo, incluidos Albania, Montenegro, Madagascar o Ecuador. En marzo de 2024, el servicio secreto checo BIS descubrió una red financiada por Rusia que habría realizado pagos, entre otros, a Peter Bystron, miembro del Bundestag alemán por el partido AfD. Los pagos, que también habrían llegado a partidos extremistas de Francia, Polonia, Bélgica, Países Bajos y Hungría, se habrían hecho a tra-



vés del portal prorruso "Voice of Europe", que tuvo su sede en Praga y ahora opera en Kazajistán.

No siempre con éxito

En última instancia, según el informe de inteligencia estadounidense de octubre de 2023, Rusia persigue dos objetivos: presentar

las elecciones democráticas como poco fiables en general y deslegitimar a los gobiernos que resultan de ellas. Esto, a su vez, desestabiliza las democracias afectadas y, por tanto, debilita a los oponentes de Rusia en todo el mundo.

Pero las democracias no están completamente indefensas ante

esto. "Estados Unidos lo demostró la semana pasada al confiscar 32 dominios web que se utilizaron en la 'campana de los dobles'", explica Smirnova. A largo plazo, propone "fortalecer la resiliencia de las sociedades democráticas" con, por ejemplo, programas de "alfabetización mediática" para jóvenes y adultos, para que sean conscientes de que ellos también podrían convertirse muy rápidamente en blanco de la influencia rusa *online*.

"Rusia invierte cada año importantes recursos en sus campañas en todo el mundo", afirma Smirnova. "Estos intentos deben tomarse muy en serio; pero también hay que ser conscientes de que los intentos de Rusia de influir no siempre logran su objetivo".

(lgc/ers)

¿Por qué China ha detenido su programa de adopción en el extranjero?

Yuchen Li

El 28 de agosto, China puso fin a su programa de adopción de niños desde el extranjero, que había estado en vigor durante más de tres décadas. El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores chino, Mao Ning, dijo que la decisión estaba "en línea" con las tendencias internacionales. "Expresamos nuestro agradecimiento a los gobiernos y familias extranjeras que desean adoptar niños chinos por sus buenas intenciones y el amor y la amabilidad que han demostrado", dijo.

Esta decisión supone un punto de inflexión en la política poblacional de China, dice a DW el demógrafo chino Yi Fuxian, científico sénior de la Universidad de Wisconsin-Madison. "Anteriormente, ellos [el gobierno] veían a un recién nacido como una carga, ahora lo ven como un recurso", resume.

Una "solución" a la política china del hijo único

Cuando China abrió oficialmente sus puertas a las adopciones internacionales en 1992, el país luchaba por frenar su rápido crecimiento demográfico con la draconiana política del "hijo único". Al verse limitadas a tener un solo hijo, muchas familias chinas se vieron obligadas a abandonar a sus hijos (en su mayoría niñas o bebés con discapacidades) o enfrentarse a elevadas multas.

Como resultado, China se con-

virtió en una fuente importante de adopciones internacionales. En las últimas tres décadas, más de 160.000 niños chinos han sido adoptados por familias de todo el mundo. Alrededor de la mitad de estos niños llegaron a Estados Unidos, según Children International (CCI) de China, una organización creada por y para los adoptados chinos.

En aquel momento, era una situación en la que todos salían ganando, dijo Yi a DW. "Como [Pekín] consideraba a la población como una carga, la adopción internacional transfirió efectivamente esta carga al extranjero".

El problema demográfico de China

Décadas después, China se enfrenta ahora a una población de-

creciente con una de las tasas de fertilidad más bajas del mundo. En 2023, los nuevos nacimientos en China cayeron un 5,7 % a aproximadamente nueve millones y la tasa de natalidad fue un mínimo histórico de 6,39 nacimientos por cada 1.000 personas. La población total también se redujo, por segundo año consecutivo, en más de 2 millones.

Después de poner fin a la política de "hijo único" en 2016, China comenzó a alentar a las familias a tener dos o tres hijos. Incluso se debatió si multar a quienes tuvieran sólo uno. A pesar de estos esfuerzos, muchas mujeres jóvenes chinas siguen sin estar convencidas de tener hijos debido al alto costo del cuidado infantil, las preocupaciones sobre la seguridad laboral y un futuro incierto a medida que se desacele-

ra el crecimiento de la segunda economía más grande del mundo.

Las autoridades ya habían estado estado priorizando las adopciones nacionales en los últimos años, según un artículo del Global Times, el tabloide estatal chino. Como las adopciones nacionales ahora representan casi el 90% de todas las adopciones en China, la terminación de las adopciones extranjeras se ha convertido en "un paso inevitable", decía el artículo.

Las solicitudes de adopción pendientes quedan en el limbo

No está claro qué pasará ahora con las familias extranjeras que han estado esperando durante años respuesta a las solicitudes

de adopción pendientes. Pekín ha aclarado que sólo se tramitarán los casos "excepcionales", como los de consanguinidad con niños adoptados previamente.

Durante la pandemia de COVID, China impuso restricciones de viaje y suspendió las adopciones internacionales. Ningún niño chino fue enviado a los Estados Unidos para su adopción en los años siguientes de 2020 a 2022, y solo 16 niños fueron adoptados de China el año pasado, según las estadísticas oficiales estadounidenses. Debido a la pandemia, algunas familias con un hijo en adopción ya designado han estado esperando cuatro años o más a que se complete el proceso, una decepción también para los niños que esperan ser adoptados.

Un disidente chino que maneja una influyente cuenta de la red social X compartió varias capturas de pantalla de publicaciones en redes sociales chinas escritas por "trabajadores del sector", aunque anonimizadas. Una de las publicaciones decía "estos niños en China saben que hay familias esperando para llevarlos a casa, han recibido regalos de cumpleaños y de Navidad, ropa, fotos familiares y algunos incluso habían tenido videollamadas, pero ahora todo eso se ha cortado".

"Escribiremos a embajadores, funcionarios del gobierno y otros para ver qué más se puede hacer", decía la publicación, "rezando para que se abran las puertas".

(lgc/ers)



For those who demand more

You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](https://www.dw.com)

Dron ruso que se estrelló en Letonia era un Shahed con explosivos

Las autoridades letonas estiman que la aeronave tenía como objetivo atacar posiciones en Ucrania, pero atravesó Bielorrusia e ingresó medio centenar de kilómetros en un país miembro de la OTAN.

Las Fuerzas Armadas de Letonia afirmaron este lunes

(09.09.2024) que el [dron militar ruso](#) que se estrelló en el este del país báltico el sábado pasado era un Shahed, de fabricación iraní y equipado con explosivos. El dron aparentemente había sido lanzado contra [Ucrania](#), pero sobrevoló Bielorrusia y se adentró unos 50 kilómetros en Letonia, [país miembro de la OTAN](#).

"El dron que cayó, según nuestro análisis preliminar, es un dron Shahed similar a los drones que Rusia utiliza contra Ucrania", dijo a los periodistas en rueda de prensa el teniente general Leonids Kalniņš, comandante en jefe de las Fuerzas Armadas Nacionales de Letonia. "La ojiva explosiva se clavó a medio metro de profundidad en la tierra y fue neutralizada en el acto, evitando la detonación", agregó.

Esto "permitió a nuestros oficiales de inteligencia militar reunir todos los escombros y restos del aparato no tripulado para una mayor investigación, cuyos detalles se compartirán con todos nuestros socios de la OTAN", indicó. El incidente tuvo lugar cerca del pueblo de Gaigalava, a unos 70 kilómetros de la frontera con Bielorrusia y a unos 30 kilómetros al noroeste de Rezekne, el

centro administrativo del distrito donde inicialmente se informó de que había caído el dron.

Nueva realidad

El comandante de la Fuerza Aérea letona, el coronel Viesturs Masulis, afirmó que el dron "no estaba dirigido" contra un objetivo militar en Letonia. En tanto, el ministro letón de Defensa, Andris Sprūds, declaró a EFE que el incidente "es una vez más un recordatorio de que nos enfrentamos a un país agresivo que ha invadido su país vecino; también es un recordatorio de que vivimos en una nueva realidad, que también los drones son parte de esa nueva realidad".

Rumania, otro miembro de la OTAN, también declaró el domingo que un dron ruso que tenía como objetivo infraestructuras ci-

viles en Ucrania penetró en su espacio aéreo durante la noche. Polonia también registró al menos dos casos de violación de su espacio aéreo por misiles o drones rusos que atacaron a Ucrania, la última vez en diciembre.

El Ministro de Asuntos Exteriores de Lituania, Gabrielius Landsbergis, escribió en X (Twitter) a última hora del domingo que "incidentes impensables hace 3 años se tratan ahora como rutina". "Nada debería aterrizar en Ucrania, ni en Letonia, ni en ningún lugar del territorio de la OTAN, pero esta es la nueva realidad que nuestra inacción ha permitido que surja. Lituania apoyará, por supuesto, una respuesta aliada contundente", abundó.

DZC (AFP, EFE)



Alemania reintroducirá controles en todas sus fronteras terrestres

La ministra del Interior de Alemania, Nancy Faeser, ordenó este lunes (09.09.2024) la reanudación de los controles de pasaportes en todas las fronteras terrestres del país, en un intento por "reducir la migración por vía irregular y mejorar la seguridad interior". La decisión fue confirmada por el Gobierno del canciller Olaf Scholz.

Los controles comenzarán a realizarse el próximo 16 de septiembre e inicialmente se espera que duren seis meses, de acuerdo a fuentes citadas por la agencia dpa. La ministra ya informó de la decisión a la Comisión Europea y afectará a los cruces con Francia, Luxemburgo, Países Bajos, Bélgica y Dinamarca, que se su-



marán a los controles ya existentes en las zonas fronterizas con Suiza, Austria, República Checa y Polonia.

Los controles fronterizos tienen como fin limitar la migración irregular, así como enfrentar las

amenazas de grupos terroristas islamistas y organizaciones criminales transfronterizas, señalaron las autoridades. Los debates sobre el control migratorio en Alemania, de larga data, se intensificaron tras el ataque mortal con

cuchillo ocurrido en Solingen el pasado 23 de agosto.

Medidas "temporales"

"Reforzamos nuestra seguridad interior y mantenemos nuestro curso duro contra la inmigración irregular", declaró la ministra del Interior, Nancy Faeser, en una comparecencia en Berlín en la que anunció los nuevos controles. La ministra socialdemócrata subrayó que esta medida incluye la posibilidad de que rechazar en la frontera a los migrantes que sean aprehendidos con documentación falsa o que no dispongan de visados que les permitan el ingreso en Alemania.

Todos los países que limitan con Alemania son miembros de la

[Zona Schengen](#), por lo que quienes cruzan de un país a otro deberían hacerlo sin problemas ni controles. Sin embargo, en octubre de 2023, Alemania había ya instaurado chequeos en sus fronteras con Suiza, República Checa y Polonia para intentar disuadir el movimiento de migrantes.

Estos controles son oficialmente temporales, pero Berlín los ha extendido en distintas ocasiones. En el caso de Austria, por ejemplo, los controles están operativos desde septiembre de 2015. La medida forma parte de una serie de planes del Ejecutivo germano para limitar el ingreso de inmigrantes, dentro del marco de la legislación europea.

DZC (dpa, EFE)

Estos tres líderes religiosos son más longevos que el papa Francisco

A sus 87 años, el papa Francisco realiza una gira que constituye todo un desafío. Algo es cierto: no es el líder espiritual de más edad.

Los líderes de las religiones del mundo suelen permanecer al frente de sus puestos mucho después de la edad de jubilación, pero no es frecuente encontrar centenarios supervisando las principales confesiones. Eso es lo que tiene la Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días el lunes, cuando el presidente de la

iglesia, Russell M. Nelson, cumple 100 años. Ya se había convertido en el presidente de mayor edad de la iglesia de los mormones con sede en Utah hace tres años y ahora se convierte en el primero en alcanzar la marca del siglo. Nelson es uno de los líderes espi-



rituales cuya edad supera a la del [papa Francisco](#), que actualmente realiza una gira por la región Asia-Pacífico.

"La edad, la sabiduría y la autoridad espiritual van de la mano", dijo Angie Hong, directora del programa de Educación en Liderazgo en la Escuela de Divinidad de Duke. El Papa Francisco tiene 87 años. El [Dalai Lama](#) tiene 89. El Patriarca Ecuménico Bartolomé de Constantinopla, que lidera a los cristianos ortodoxos orientales en todo el mundo, tiene 84. Ali al-Sistani, el gran ayato-

lá que es la figura religiosa de mayor rango para los 200 millones de musulmanes chiítas del mundo, tiene 94.

Longevidad que causa furor

"Hay una sensibilidad general de que la edad trae consigo sabiduría y firmeza. Hay personas que han estado en el mundo y han visto cosas. La gente encuentra consuelo en eso", dijo Patrick Mason, profesor de religión e historia en la Universidad Estatal de

Utah.

En el caso de la gira que realiza el sumo pontífice de la iglesia católica, ese consuelo incluso toma forma de furor. En [Timor Oriental](#), la visita de Francisco ha despertado enorme expectación en un país donde cerca del 98% de sus 1,3 millones de habitantes son católicos.

El papa recibió flores y una bufanda tradicional a su llegada al aeropuerto de Dili, cerrado a los vuelos civiles desde hace tres

Continúa en la página 65 →

→ Continúa desde la página 64

días, donde fue acogido por una guardia de honor y el presidente

José Ramos-Horta.
"Se me puso la piel de gallina al ver su rostro (...) creo firmemente que su presencia trae paz

y esperanza", dijo a agencias Magdalena Tagnipis, que viajó desde Australia para ver al Papa.
"El pueblo timorense lo ha da-

do todo para acoger al papa (...) y creo que él lo ha sentido", añadió esta filipina de 49 años, que se declara "católica al 100%".

el(AP, AFP)

La ONU pide a los países dar "prioridad absoluta" al fin de la guerra en Gaza

ConflictosTerritorio Palestino Ocupado

El alto comisionado de la ONU, Volker Türk, instó a dar "prioridad absoluta" a alcanzar el fin de la guerra en la Franja de Gaza.
La ONU pidió este lunes (9.09.2024) a los países dar "prioridad absoluta" a poner fin a la guerra en Gaza antes de que este

conflicto se extienda y alcance otras partes de la región, donde ya hay varios puntos de tensión.
"Esto es una prioridad absoluta y urgente", declaró el alto comisionado de Naciones Unidas para los derechos humanos, Volker Türk, en la inauguración del 57º periodo de sesiones del Consejo de Derechos Humanos en Ginebra.

Igualmente instó a que se solucionen "la situación de ilegalidad en los territorios palestinos ocupados" por las políticas y prácticas de Israel y que han sido expuestas claramente por la Corte Internacional de Justicia.
Esa instancia judicial internacional señaló el pasado julio que la ocupación continúa de Israel de esos territorios es ilegal.



"Los Estados no deben -y no pueden- aceptar el flagrante desprecio del derecho internacional, incluidas las decisiones vinculantes del Consejo de Seguridad y las órdenes de la Corte Interna-

cional de Justicia, ni en esta ni en ninguna otra situación", recalcó Türk.
CP (efe, rtr)

Familia Eiffel rechaza los anillos olímpicos en la Torre

El gobierno de París planea mantener el emblema olímpico en la Torre Eiffel, pero encontró inusitada resistencia.

Los descendientes del diseñador de la Torre Eiffel dicen que lucharán para impedir que los anillos olímpicos se queden en la torre como planea el alcalde de París.

La familia del legendario ingeniero Gustave Eiffel dijo que "se opone a cualquier alteración que afecte negativamente al respeto por el trabajo" de su antepasado, y agregó que ya había consultado a abogados para bloquear el

cambio.
La alcaldesa de París, Anne Hidalgo, planea mantener los enormes anillos multicolores que se colocaron en la "Dame de Fer" ("Dama de Hierro") para los Juegos Olímpicos de París hasta al menos 2028, cuando los próximos Juegos se celebrarán en Los Ángeles.

"Fuerte" desequilibrio estético

Pero los descendientes argumentaron que el símbolo es "colorido, de gran tamaño, colocado en la avenida principal de acceso a la



torre (y) crea un fuerte desequilibrio" en la forma de la torre, "modificando sustancialmente las for-

mas muy puras del monumento".
La conservación de los anillos iría en contra de "la neutralidad y

el significado adquiridos a lo largo de los años por la Torre Eiffel, que se ha convertido en el símbolo de la ciudad de París e incluso de toda Francia en el mundo", afirmó el domingo la asociación familiar AGDE en un comunicado.

Proponen que los anillos permanezcan en su lugar sólo hasta "finales de 2024, que marca el fin del año olímpico".

La Torre Eiffel, de 330 metros de altura y construida en 1889 para la Exposición Universal de París, es propiedad de la ciudad de París y, según su sitio web, es el monumento más visitado del mundo y atrae a unos siete millones de personas cada año, tres cuartas partes de ellas procedentes del extranjero.

el(AFP)

Izquierda y derecha españolas cargan contra Sánchez por dar asilo a González Urrutia

En España, tanto la izquierda de Podemos como la derecha del Partido Popular han criticado este lunes (9.09.2024) el asilo brindado por el Gobierno español del presidente Pedro Sánchez al líder opositor venezolano Edmundo González Urrutia.

Podemos ha cargado contra el Gobierno de Pedro Sánchez, por darse "mucho prisa" en traer con un avión de las Fuerzas Aéreas "a un líder ultraderechista venezolano (Edmundo González) y darle asilo aunque sea aliado de PP y Vox" mientras deporta a un activista saharauí "perseguido por Marruecos".

De esta manera, la portavoz morada María Teresa Pérez ha criticado la "hipocresía" de "este Gobierno supuestamente progre-

sista" en una rueda de prensa en la sede del partido por denegar el asilo, según ha denunciado Podemos, a Abdeslam Dichakour que permanecía en el aeropuerto de Barajas desde hace 14 días, y por llevar casi un año apoyando "al Estado genocida" de Israel que asesina niños en Gaza.

Se ha preguntado, en este sentido, por qué no se ha puesto un avión a disposición de este activista saharauí o de los niños gatzatíes "que siguen en peligro por el genocida Netanyahu".

La portavoz de Podemos ha insistido en que el hecho de que el Ejecutivo haya facilitado la salida de Edmundo González, que ayer llegó a España, no es una cuestión de derechos humanos: "Hay cierta hipocresía y muchos intereses geopolíticos".

Y ha evitado pronunciarse so-

bre si Edmundo González, sobre el que pesa una orden de arresto, está perseguido por el régimen de Nicolás Maduro.

Núñez Feijóo denuncia que Maduro gana con la salida de Edmundo González

El líder de la derecha española (PP), el opositor Alberto Núñez Feijóo, denunció este lunes que quien gana con la salida de Edmundo González Urrutia de Venezuela es el presidente Nicolás Maduro porque "el político demócrata que ganó las elecciones ha tenido que salir y el dictador que las ha perdido se mantiene y controla el Gobierno".

En esta línea, comentó que el mandatario venezolano estará celebrando que quien "le ha ganado las elecciones", en alusión a



González Urrutia, haya salido de Venezuela "con la intermediación parece ser de (José Luis Rodríguez) Zapatero (exjefe del Ejecutivo español) y del gobierno de Pedro Sánchez", ambos del Partido Socialista.

Entrevistado en la cadena Antena 3, Núñez Feijóo se refirió al

asilo que el Gobierno español concederá a petición del propio opositor venezolano, que llegó el domingo a Madrid, pero sin reconocerlo presidente electo en los comicios presidenciales de julio pasado, lamentó.

Continúa en la página 66 →

→ Continúa desde la página 65

Añadió el político conservador español (Partido Popular) que, si él fuera jefe del Ejecutivo, también España habría concedido

asilo a González Urrutia, pero con tratamiento de presidente electo, y se habría unido a la Corte Penal Internacional par pedir la detención de Maduro.

Recordó que ya lo han hecho

los exgobernantes españoles Felipe González (socialista) y José María Aznar y Mariano Rajoy (derecha), entre una treintena de exlíderes iberoamericanos, pero no Rodríguez Zapatero, que "está en

todas las salsas con Maduro y con Sánchez", afirmó Núñez Feijóo.

En términos similares se manifestó la presidenta de la región de Madrid y una de los políticos más relevantes de la derecha es-

pañola, Isabel Díaz Ayuso, en un acto con periodistas.

CP (efe, rtv.es, Público)

Scholz, criticado tras plantear que llegó la hora de una conferencia de paz con Rusia

El canciller de Alemania, Olaf Scholz, que dijo el domingo en una entrevista que ha llegado el momento de que haya una conferencia para la paz en Ucrania en la que participe Rusia, recibió este lunes (9.09.2024) críticas de la Unión Demócrata Cristiana (CDU), el principal partido de la oposición.

Roderich Kiesewetter, diputado de la CDU especializado en cuestiones internacionales, señaló, en unas declaraciones recogidas este lunes por varios medios alemanes, que lo que quieren el canciller y su formación, el Parti-



do Socialdemócrata de Alemania (SPD) es "empujar sutilmente a Ucrania hacia una paz fingida y determinada por Rusia".

Kiesewetter, que entiende que Scholz quiere una "negociación fingida" con Rusia, apuntó que esta visión del SPD y el canciller

se enmarca en la voluntad de Berlín de reducir su apoyo a Ucrania a la mitad el año próximo -4.000 millones de euros- respecto a la ayuda que se mandó a Kiev este año, unos 7.480 millones de euros.

El domingo, en una entrevista con la televisión pública ZDF, Scholz dijo coincidir con el presidente ucraniano, Volodimir Zelenski, en que debería celebrarse otra conferencia de paz, como la organizada en Suiza el pasado mes de junio a iniciativa de Kiev, pero en la que Rusia también debería estar presente.

"Debe haber en cualquier caso otra conferencia de paz y el presi-

dente de Ucrania y yo estamos de acuerdo en que Rusia también tiene que estar allí", según Scholz, que señaló que él y Zelenski expresaron estar de acuerdo sobre la presencia rusa en un a conferencia de paz en su reunión del viernes en Fráncfort (oeste de Alemania).

En la conferencia de paz de Suiza, en la que participaron un centenar de países y organizaciones internacionales, Rusia no figuraba entre las naciones representadas.

CP (efe,Welt, ntv)

El papa Francisco llega a Timor Oriental, tercera etapa de su gira por Asia-Pacífico

El papa Francisco llegó este lunes a Timor Oriental, un país pobre mayoritariamente católico, para una visita de tres días que ha despertado un gran fervor entre sus 1,3 millones de habitantes.

El papa Francisco llegó este lunes (9.09.2024) a Timor Oriental, uno de los países más católicos del mundo, con cerca del 95 % de su población, pero donde pesa la sombra de los abusos a menores cometidos por uno de los grandes héroes de la independencia de Indonesia, el obispo y premio Nobel de la Paz en 1996, Carlos Ximenes Belo.

Después del encuentro con los jóvenes en el estadio 'Sir John Guise' de Port Moresby, el papa se trasladó a Dili para continuar su periplo por Asia y Oceanía, donde aterrizó a las 14.23 hora local (05.23 GMT) y fue recibido a pie de escalerilla por el presidente, José Ramos-Horta, y el primer ministro, Xanana Gusmao, con quienes se ha reunido algunos minutos en el aeropuerto.

Tras descansar en la nunciatura se trasladará al palacio presidencial para la reunión con el



presidente, que junto a Belo fue Premio Nobel de la Paz, y para el discurso con las autoridades.

En la agenda de su tercera etapa del viaje tras Indonesia y Papúa Nueva Guinea, el papa tiene previsto el martes visitar a niños con discapacidad en la escuela 'Irmas Alma' y el encuentro con los obispos, religiosos y religiosas en la catedral de la Inmaculada Concepción.

Concluirá con una misa en la explanada Taci Tolu, donde también celebró San Juan Pablo II en 1989, cuando Timor Oriental aún era una provincia de Yakarta.

Esta isla comparte territorio con parte de Indonesia, y consiguió la independencia tras 24 años de una sangrienta guerra y con el referéndum de 1999 que sancionó su separación. Cuenta con una sociedad muy joven,

donde la media de edad es de sólo 21 años en una población de 1,3 millones de habitantes.

Con ocasión de este viaje, la asociación estadounidense BishopAccountability, que se ocupa de denunciar los casos de abusos en la Iglesia, envió un correo electrónico al cardenal Sean O'Malley, en calidad de presidente de la Comisión Pontificia para la Protección de Menores, para que "inter-

viniera en nombre de las abandonadas víctimas timorenses" y pidiese al papa su intervención.

"Inste al papa a que sea el defensor de las víctimas. Aconséjele que hable con firmeza en su nombre durante su visita. Ayúde-lo a comprender lo solos y asustados que deben sentirse", escribieron.

En los últimos años se han conocido acusaciones por casos de violación de menores y otras agresiones sexuales en Timor Oriental por parte del obispo Carlos Ximenes Belo y el exsacerdote estadounidense Richard Daschbach en los años 90.

El Vaticano dio a conocer en 2022 que sancionó al obispo tras las acusaciones de abusos con algunas restricciones de movimiento, el contacto con menores, y le hizo exiliarse primero a Roma y luego a Portugal, pero por una parte del país sigue siendo considerado un héroe nacional y el presidente siempre le ha manifestado su apoyo.

CP (efe, afp)

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

Ucrania repele cerca de un centenar de ataques rusos en Pokrovsk, Toretsk y Kurajove

El Ejército de Ucrania repelió durante las pasadas 24 horas del domingo 8 de agosto 93 ataques rusos en los ejes del frente de Pokrovsk, Toretsk y Kurajove, todos ellos en la región oriental de Donetsk, donde Rusia centra sus mayores esfuerzos y gana terreno de manera gradual.



El Ejército de Ucrania repelió Así lo explica el parte de este lunes (9.09.2024) del Estado Mayor ucraniano, del que se desprende que Pokrovsk sigue siendo la zona más caliente del frente y donde las fuerzas rusas concentran su mayor actividad.

Según el Centro para Estrategias de Defensa de Kiev, un think tank ucraniano que informa a diario del curso de la guerra, Rusia trata de rodear al contingente ucraniano que permanece al este del río Vovcha, en el eje de Pokrovsk.

"Pese a las afirmaciones del comandante en jefe de las Fuerzas Armadas de Ucrania sobre la detención de los avances enemigos en dirección a Pokrovsk, no se observa una pausa real", se lee en el último boletín del Centro, que atribuye la reducción del ritmo al que ganan terreno los rusos en algunos lugares de la zona a los intentos de expulsar a los ucranianos de la margen este del Vovcha.

Rusia reivindica toma de Novogrodovka Rusia reivindicó este domingo la toma de la localidad de Novogrodovka, a unos 10 kilómetros de la ciudad de Pokrovsk.

El influyente canal militar de Telegram ucraniano DeepState ha informado además de la caída en

manos rusas de Vodiane, también en la zona de Pokrovsk.

El presidente ucraniano, Volodimir Zelenski, instó el domingo a sus aliados a que le den mayor libertad para utilizar armas suministradas por Occidente contra objetivos en Rusia.

"El terror solo puede detenerse eficazmente de una manera: golpeando los aeródromos militares rusos, sus bases y la logística del terror ruso", afirmó en Facebook.

Algunas de las informaciones sobre la guerra en Ucrania no pueden ser confirmadas de manera independiente.

CP (efe, afp)

Al menos 14 muertos en bombardeos israelíes en Siria, según agencia siria

Al menos 14 personas murieron y 43 resultaron heridas en una serie de bombardeos nocturnos israelíes en la provincia de Hama, en el centro de Siria, según informó este lunes la agencia oficial siria Sana.

El número de muertos en una

serie de bombardeos perpetrados anoche por Israel contra el noroeste de Siria ascendió este lunes (9.09.2024) a 14, mientras que el de heridos se sitúa ya en 43, según informó la agencia oficial de noticias siria SANA.

La campaña de ataques aéreos contra la localidad de Mas-

yaf y sus alrededores causó la muerte de 14 personas, indicó a SANA el director del Hospital Nacional de la ciudad, Faisal Haidar, al agregar que seis de los heridos se encuentran en estado "crítico".

Según la versión oficial, el Ejército de Israel bombardeó varias posiciones militares, aunque

el Observatorio Sirio de Derechos Humanos afirmó que en los puntos atacados están presentes milicias proiraníes aliadas de Damasco y objetivo habitual de Israel en Siria.

CP (efe, afp)



EE.UU. apoya a González Urrutia que partió a España

"Su salida de Venezuela es el resultado directo de las medidas antidemocráticas que Nicolás Maduro ha desatado sobre el pueblo venezolano", expresó Antony Blinken.

El opositor Edmundo González Urrutia, rival de Nicolás Maduro en las cuestionadas elecciones del 28 de julio, "sigue siendo la mejor esperanza para la democracia" en Venezuela, dijo este domingo (08.09.2024) el jefe de la diplomacia estadounidense, Antony Blinken.

"Su salida de Venezuela es el resultado directo de las medidas antidemocráticas que Nicolás Ma-

duro ha desatado sobre el pueblo venezolano", señaló Antony Blinken en un comunicado difundido en la red social X.

El candidato opositor venezolano González Urrutia llegó este domingo a España, donde le será otorgado asilo político.



El líder opositor, sigue siendo en opinión de Blinken "una voz indiscutible por la paz y el cambio democrático en Venezuela", y Estados Unidos le apoya en su llamado a continuar "la lucha por la libertad y la restauración de la democracia".

El Gobierno de Maduro anunció el sábado 7 de septiembre que se le había otorgado un salvoconducto a González Urrutia y que de inmediato partió a España.

Crisis tras elecciones

La salida de Venezuela de González Urrutia, un diplomático de 75

años, llega en medio de una crisis desatada tras las presidenciales en las que Maduro fue reelegido oficialmente para un tercer mandato de seis años entre denuncias de fraude por parte de la oposición.

González, que estaba en la clandestinidad desde el 30 de julio, pasó un tiempo en la Embajada de Países Bajos en Caracas antes de trasladarse a la española el 5 de septiembre, según explicó Borrell.

El candidato opositor reivindica ser el vencedor de los comicios que, según el Consejo Nacional Electoral (CNE), dieron por reelecto a Maduro.

La autoridad electoral no ha mostrado hasta la fecha el escrutinio detallado mesa por mesa como exige la ley, al argumentar un saqueo a sus sistemas.

mg (afp, efe)

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on dw.com

Presidente de Argelia Abdelmadjid Tebboune es reelegido

El presidente saliente de Argelia, Abdelmadjid Tebboune, fue reelegido con casi el 95% de los votos, informó este domingo (08.09.2024) la autoridad electoral, tras unos comicios marcados por la baja participación.

El presidente de la autoridad electoral (Anie), Mohamed Charfi, anunció este domingo la victoria de Tebboune con un 94,65% de los votos.

La incógnita en torno a la participación fue la protagonista de las elecciones del sábado 7 de septiembre, a las que Tebboune acudió como gran favorito, pero con el desafío de luchar contra la alta abstención que marcó los precedentes comicios.

La autoridad electoral no difundió nuevas cifras de participación al anunciar los resultados, después de haber informado el mismo sábado al cierre de las urnas que la "tasa de participación promedio" fue del 48,03% a las 20H00, sin dar el número exacto de votantes.

El presidente saliente se enfrentó a dos candidatos: Abdelali Hassani, un ingeniero de 57 años, líder del Movimiento Sociedad por la Paz (MSP, principal partido islamista) y Youcef Aouchiche, de 41, experiodista y senador, al frente del Frente de

Fuerzas Socialistas (FFS, el partido opositor más antiguo).

El presidente francés, Emmanuel Macron, envió este domingo sus "más cordiales felicitaciones" a Tebboune por su reelección, y subrayó la "relación excepcional" que une a ambos países pese a las crisis recurrentes.

La afluencia a las urnas fue el desafío de las elecciones, ya que Tebboune busca ser "un presidente normal y no un presidente mal elegido" como ocurrió hace cinco años, indicó Hasni Abidi, analista y director del centro de estudios Cermam, con sede en Ginebra.

"Violaciones" en las elecciones

En diciembre de 2019, Tebboune fue elegido con el 58% de los votos, en unos comicios que tuvieron una participación de solo el 39,83% (60% de abstención), marcados por el boicot en pleno auge del movimiento de protesta conocido como Hirak, en pos de un cambio de sistema.

El equipo de campaña de Hassani, un islamista moderado, denunció este domingo "violaciones" en las elecciones con "presiones sobre ciertos directores de colegios electorales para inflar los resultados".



Por su parte, el MSP calificó de "extraña" la "tasa promedio de participación" anunciada por la autoridad electoral.

Ambos rivales de Tebboune llamaron a terminar con el boicot que marcó los precedentes comicios y a votar, para estas elecciones en las que más de 24 millones de argelinos estaban convocados a las urnas.

Tebboune cuenta con el apoyo de cuatro importantes formaciones, incluyendo al que fue el partido único, el Frente de Liberación Nacional (FLN), y el movimiento

islamista El Bina.

Para Abidi, la débil movilización es el resultado de una "campaña mediocre" y de que los rivales de Tebboune no estuvieron "a la altura". Los electores pensaron "para qué votar si todos los pronósticos están a favor del presidente".

Los tres candidatos centraron sus discursos de campaña en cuestiones socioeconómicas, con promesas de una mejora del poder adquisitivo y la recuperación de la economía, para que dependa menos de los hidrocarburos

(95% de los ingresos en divisas).

En política exterior, los tres candidatos reiteraron su apoyo a la causa palestina y a la del Sáhara Occidental.

Argelia ha apoyado históricamente al Frente Polisario, que propugna la independencia saharauí frente a un Marruecos que controla la mayor parte de este territorio desde hace casi cinco décadas.

mg (afp, ap)

Incendio obliga a evacuar a miles de personas en California

Un incendio fuera de control obligó este domingo (08.09.2024) a evacuar a miles de personas en el sur de California, después de que el tamaño de la zona afectada se duplicara por la noche y alcanzara los 17.549 acres.

Un incendio fuera de control Por la mañana se había ordenado la evacuación de municipios enteros como Running Springs y Arrowbear Lake, con una población total que supera los 6.000 habitantes.

El fuego comenzó el pasado

jueves 5 de septiembre en el condado de San Bernardino, pero ha cobrado fuerza con el paso de los días.

El Departamento de Bomberos de California indicó este domingo en su página web que tres de sus integrantes han resultado

heridos.

En total, hay 628 personas asignadas a las labores de extinción de las llamas.

Hay 35.405 estructuras amenazadas, incluidas casas y edificios comerciales, pero ninguna dañada, y todavía se están inves-

tigando las causas. Según se apuntó, la vegetación está excesivamente seca debido a las altas temperaturas.

mg (efe, cnn)



Bombardeos israelíes en Siria contra cinco sitios, según ONG

Los ataques se produjeron en tres momentos diferentes contra estructuras en Siria, entre ellas un centro de investigación, denunció el Observatorio Sirio de Derechos Humanos.

Bombardeos israelíes dirigidos a cinco sitios militares cayeron este domingo (08.09.2024) en tres momentos diferentes en el centro de Siria, indicó una oenegé.

"Las defensas aéreas del régimen trataron de enfrentar un violento ataque israelí, en tres momentos, que tenían como objeti-

vo sitios militares", indicó el Observatorio Sirio de Derechos Humanos.

Precisó que los sitios del Ejército sirio se encuentran en la localidad de Masyaf, en el este de Hama (centro). Allí hacen presencia "grupos proiraníes y expertos en desarrollo de armas", apuntó esa organización.

Fuentes oficiales informaron que en los bombardeos se reportan al menos 5 personas muertas y otras 19 heridas en esa serie de ataques con misiles.

Los nuevos ataques, los más fuertes desde hace meses, se

produjeron "hacia las 23:20 hora local del domingo (20:20 GMT del domingo) desde el noroeste del Líbano", dijo una fuente militar, según la agencia oficial de noticias siria, SANA.

Afirmaron que "las defensas antiaéreas interceptaron los misiles de la agresión y derribaron al-



gunos de ellos", y que "cinco personas se martirizaron y otras diecinueve resultaron heridas, algunas de ellas graves".

Las fuentes oficiales sirias explicaron que la mayor parte de las víctimas están en la localidad de Masyaf, en las afueras de Hama.

Israel intensificó sus ataques

"La agresión israelí también causó daños en la carretera principal de Masyaf y Wadi Al Oyoun, y se produjo un incendio en la zona

de Hayr Abbas, que los equipos de bomberos están trabajando para controlar", añadieron.

Agregaron asimismo que el gobernador de Hama, Maan Abboud, visitó a los heridos en el Hospital Nacional de Masyaf, y "ordenó la movilización de personal y equipos de emergencia, médicos y de enfermería para prestarles servicios" médicos necesarios.

El Observatorio Sirio de Derechos Humanos, con sede en Londres, aseguró en su cuenta en X

Continúa en la pagina 69 ➔

→ Continúa desde la página 68

que los ataques israelíes "son los más violentos en años" y tuvieron como blancos posiciones en el

centro de Siria supuestamente de milicias proiraníes.

Israel intensificó sus ataques aéreos contra el territorio sirio desde el comienzo de la guerra

de Gaza el pasado octubre.

Estas acciones están a menudo dirigidas contra objetivos de las milicias iraníes y proiraníes presentes en Siria como aliadas

de Damasco, entre ellas la agrupación libanesa chií Hizbulá, contra el que el Estado judío también lucha en territorio libanés desde hace once meses.

mg (afp, reuters)

Rumania y Letonia afirman que drones rusos violaron su espacio aéreo

ConflictosFederación Rusa

Dos países miembros de la OTAN, Rumania y Letonia, confirmaron la violación de su espacio aéreo por drones rusos durante ataques a Ucrania.

Dos miembros [de la OTAN](#) afirmaron este domingo (08.09.2024) que drones rusos violaron su espacio aéreo, ya que al parecer uno de ellos sobrevoló Rumania durante los ataques nocturnos a [la vecina Ucrania](#), mientras que otro se estrelló en el este de Letonia el día anterior.

Un avión no tripulado entró en territorio rumano a primera hora del domingo mientras Moscú atacaba "objetivos civiles e infraestructuras portuarias" al otro lado del Danubio, en Ucrania, informó el Ministerio de Defensa Nacional de Rumania. Añadió que Bucarest había desplegado aviones de combate F-16 para vigilar su espacio aéreo y emitió alertas de texto a los residentes de dos regiones orientales.

También dijo que se estaba investigando una posible "zona de impacto" en un área deshabitada a lo largo de la frontera rumano-ucraniana. No hubo informes inmediatos de víctimas o daños.

Más tarde, el domingo, el mi-

nistro de Defensa de Letonia, Andris Spruds, declaró que un avión no tripulado ruso había caído el día anterior cerca de la ciudad de Rezekne, y que probablemente se había desviado hacia Letonia desde la vecina Bielorrusia.

Rezekne, donde viven más de 25.000 personas, se encuentra a unos 55 kilómetros al oeste [de Rusia](#) y a unos 75 kilómetros de Bielorrusia, aliado cercano y dependiente del Kremlin.

Violación del espacio aéreo rumano

Aunque la incursión en el espacio aéreo letón parecía ser un incidente poco frecuente, Rumania ha confirmado fragmentos de drones en su territorio en varias ocasiones desde que Rusia invadió Ucrania en febrero de 2022, tan recientemente como en julio de este año.

[Mircea Geoana](#), vicesecretario general saliente de la OTAN y ex alto diplomático rumano, dijo el domingo por la mañana que la alianza militar condenaba la violación del espacio aéreo rumano por parte de Rusia. "Aunque no tenemos información que indique un ataque intencionado de Rusia contra los aliados, estos ac-



tos son irresponsables y potencialmente peligrosos", escribió en la plataforma de medios sociales X.

El ejército letón afirmó el domingo que no había indicios de que Moscú o Minsk hubieran enviado a propósito un avión no tripulado al país. En una declaración pública, el ejército dijo que había identificado el lugar del accidente y que se estaba llevando a cabo una investigación.

Spruds, ministro de Defensa

letón, trató de restar importancia a la incursión del dron.

"Puedo confirmar que no hay víctimas y que tampoco se ha atentado contra ninguna propiedad", declaró el domingo el ministro de Defensa, Andris Spruds, a la Radio Letona, añadiendo que se había eliminado inmediatamente cualquier riesgo en el suceso: "Por supuesto, se trata de un incidente grave, ya que es una vez más un recordatorio del tipo de países vecinos junto a los que

vivimos".

El ministro de Asuntos Exteriores ucraniano, Andrii Sybiha, calificó las incursiones de "recordatorio (de que) las acciones agresivas de la Federación Rusa van más allá de las fronteras de Ucrania".

"La respuesta colectiva de los aliados debe ser el máximo apoyo a Ucrania ahora, para poner fin (a la agresión rusa), proteger vidas y preservar la paz en Europa", dijo Sybiha en un post en X.

FEW (AP, AFP)

"Es el momento" de acelerar esfuerzos para la paz en Ucrania, dice jefe de gobierno alemán

El jefe del gobierno alemán, Olaf Scholz, abogó este domingo (08.09.2024) por intensificar los esfuerzos diplomáticos para alcanzar "más rápidamente" la paz en Ucrania, confrontada desde febrero de 2022 a la invasión rusa.

Estas declaraciones se producen en un momento en el que Scholz está bajo una creciente presión interna por el hastío de la opinión pública ante la prolonga-

ción del conflicto.

Alemania es el segundo mayor donante de ayuda para Ucrania, después de Estados Unidos, y el Gobierno de Scholz ha reiterado que mantendrá su apoyo a Kiev "el tiempo que sea necesario".

Scholz: "Lograr la paz más rápidamente"

"Creo que ahora es el momento de hablar de cómo podemos salir de esta situación de guerra y lo-

grar la paz más rápidamente", afirmó el canciller Scholz a la cadena pública ZDF en una entrevista en la que declaró que Rusia debería asistir a una próxima cumbre sobre la paz, después de que fuera vetada de la primera.

"Va a haber otra conferencia de paz", afirmó el canciller que señaló que el presidente ucraniano, Volodimir [Zelenski](#), concuerda con que Rusia debe participar.

Los partidos de extrema dere-



cha AfD y de extrema izquierda BSW, que defienden poner fin a la entrega de armas a Ucrania, registraron un avance en las elecciones regionales la semana pasada, en las que la coalición de Scholz quedó lastrada.

Dirigentes mundiales y altos funcionarios de más de 90 países se reunieron en Suiza en junio en la primera cumbre por la paz en Ucrania, a la que Rusia no fue in-

vitada.

Ucrania quiere celebrar una segunda cumbre de paz este año y Zelenski declaró a finales de julio que Rusia debería estar presente para lograr "resultados significativos".

FEW (AFP, AP)

For those who demand more
You'll find the latest news and in-depth reports on [dw.com](#)